

EL IMPRESIONANTE TORNEO DE AJEDREZ DE LAS NACIONES 1939

Juan Sebastián Morgado

SEPARATA

Durante un mes
en Buenos Aires...

TORNEO DE LAS NACIONES

TOMO

2

Buenos Aires

Julio 1939.

...el ajedrez será monarca del mundo

JUAN SEBASTIÁN MORGADO

**EL IMPRESIONANTE TORNEO
DE AJEDREZ DE LAS NACIONES
1939**

CARACTERÍSTICAS DE ESTA COLECCIÓN

Esta obra está estructurada como una cronología del Torneo de las Naciones de 1939 en el contexto socio-político en que se desarrolló. La circunstancia de que este autor administrara una *ajedrecería* durante 38 años (1981-2019) favoreció la progresiva acumulación de materiales históricos y de colección: todas las revistas argentinas de ajedrez, muy diversos libros de recortes, colecciones completas de diarios como *La Nación* y *Crítica*, importantes lotes de revistas extranjeras (*Chess*, *British Chess Magazine*, *Xadrez Brasileiro*, *Deutsche Schachblätter*, *Deutsche Schachzeitung*, uruguayas, chilenas, cubanas, etc.), documentos oficiales y personales de grandes maestros. La llegada de la tecnología a fines de la década de 1990 facilitó el escaneo, digitalización y clasificación de los elementos, pero el ordenamiento final llevó no menos de 15 años.

Los conceptos históricos y culturales que se insertan aquí se fundan en las profundas ideas del escritor Ezequiel Martínez Estrada (1895-1964), principalmente sobre la base de sus obras de las décadas del '30 y del '40. Puede decirse que la historia oficial argentina consiste en enormes cirugías históricas sin anestesia, que hoy acostumbramos a denominar 'relatos', palabra que ya había utilizado también el citado pensador. Él quiso significar que tenemos en Argentina múltiples historias parciales, paralelas, todas ellas boyando o flotando en el aire en forma autista: son simples apologías o exégesis de personalidades o de algunos hechos, pergeñadas generalmente por los grupos del poder. Y a este magno torneo le corresponden las generales de esta 'ley'. En *La Cabeza de Goliat*, Ezequiel se refirió extensamente al certamen y a los ajedrecistas argentinos.

A través de las obras de Alberdi, Sarmiento, Moreno y Monteagudo, Martínez Estrada descubrió que, dentro del cambiante devenir, existen invariantes históricos, fuerzas inertes que permanecen desde la colonia, y se van transmitiendo incólumes de generación en generación. Al invariante principal lo llamó "constelación de la colonia", o también "estructural España". De él surgen muchos otros. He preferido agruparlos y renombrar al invariante mayor como "monárquico funcional". Expresó Martínez Estrada:

Por mucho que hayan variado individualmente los habitantes de Inglaterra, Francia, España, Holanda o cualquier otra nación cuya evolución histórica ha sufrido las más increíbles perturbaciones, los rasgos específicos de la nacionalidad siguen conteniendo vivos los elementos que encontramos ya en los orígenes de su formación como pueblos y como Estados. **Pues esa misma ley de los invariantes que da unidad al género humano, al mismo tiempo que configura individualidades históricas inconfundibles, podemos encontrarla también en nuestro país y en todos los demás del continente.** Para nosotros, acaso el gaucho (lo gauchesco) tenga un valor genético semejante al del normando, el sajón, el ibero, el latino.

Este concepto parece muy evidente, pero hay una gran resistencia en la intelectualidad y en la población en general, para aceptarlo. Todos dicen: '*No, la historia nunca es igual, siempre cambia*'. Sin embargo, por ejemplo, ¿quién podría decir que en Sudáfrica no hubo un invariante racial? Hoy sólo podemos decir que Mandela comenzó a quebrarlo.

CARACTERÍSTICAS GRÁFICAS



Indica separación de párrafos dentro de cada título o subtítulo

- En cada año se describen los acontecimientos cronológicamente, salvo algunos capítulos especiales.
- Los lectores advertirán que en algunos títulos o subtítulos se intercalan algunas palabras referidas a conceptos estradianos que ilustran los distintos momentos históricos. Ellas son:
 - ♦ **Miedo:** desde el fondo de la historia hasta hoy, como método de dominación los gobiernos argentinos infunden temor mediante diversas formas: uso de la fuerza, amenazas, coacción). La guerra mundial instala el miedo universal.
 - ♦ **Trapalanda:** alzar castillos en el aire; reiteración de conductas utópicas, insustanciales e inútiles.
 - ♦ **Monarquía funcional:** que funciona como una monarquía.
 - ♦ **La Cabeza de Goliat:** fundaron una gran ciudad porque no supieron construir una gran Nación. Argentina se construyó en base a la megalópolis Buenos Aires, pero no es más que un país pobre con provincias raquíticas.
 - ♦ **La grieta:** comenzó en los albores con unitarios contra federales, se transformó en oligarquía contra trabajadores, en peronistas versus antiperonistas.
 - ♦ **Viveza criolla:** las normas están hechas para violarlas; la culpa es siempre del otro.
 - ♦ **Desprecio a la ley:** confusión entre bienes públicos y privados; corrupción.
 - ♦ **Militar:** el gigantismo castrense provocó enormes daños a la democracia de los tres poderes independientes (Golpes de estado, guerras, saqueos). Fue vencido recién en el año 1990, luego de 180 años.
 - ♦ **Hybris:** narcisismo extremo de los gobernantes; desmesura o mal del poder; desconexión de los jefes de estado con la realidad.¹

Fuentes de investigación

Archivo General de la Nación [Fotos]
Biblioteca A. Prebisch del Banco Central [Diario La Nación digital]
Biblioteca Nacional [Hemeroteca y materiales de Archivo]
Biblioteca del Congreso de la Nación [Hemeroteca]
Biblioteca de la Legislatura de Córdoba [Diarios provinciales]
Biblioteca Mayor de Córdoba [Diarios de de la ciudad de Córdoba]
Club Argentino [Libros de Actas y recortes]
Club Jaque Mate [Libros de Actas y cuaderno de visitantes]
Fundación Martínez Estrada [Bibliografía]
Senado de la Nación [Libros sobre el ajedrez olímpico, S. Negri, E. Argüñariz]

¹ Para quienes deseen interiorizarse más profundamente sobre este tema, consultar *Los invariantes históricos en el Facundo* (Martínez Estrada); *Martínez Estrada, Borges y el Viejo Vizcacha* (de este autor); *La Amargura Metódica* (Ferrer); *Martínez Estrada y la interpretación del Martín Fierro* (Liliana Weinberg).

Agradecimientos

Álvarez, Roberto Gabriel [Informática Videos]
Amil Meilán, Horacio [Testimonios]
Bauzá Mercere, Eduardo [Archivos]
Bryszewska, Marta (Biblioteca Domeyko)
Burgos, Nidia [Literatura sobre Martínez Estrada]
Caputto, Zoilo R. [Testimonios]
Celaya, José [Documentos del Congreso]
Castelli, Annahí [Cuadernos de Raúl Alberto Castelli]
Clementsson, Jan [Documentos de colección]
Drake, Carlos E. [Archivos personales]
Fernández, Jorge Luis [Testimonios sobre ajedrez mendocino]
Guiñez, Ángelo [Archivos chilenos]
Holmgren, Peter [Archivos personales de Ståhberg]
Lissowski, Tomasz [Testimonios del ajedrez polaco]
Losowska, Maia [Biblioteca Domeyko]
Magnus, Ariel [Archivos literarios]
Monasterio, Manuel [Testimonios sobre Paulino Alles]
Negele, Michael [Archivo Sonja Graf]
Sergio E. Negri [Archivos]
Nóbrega, Adaucto Wanderley [Información de Brasil]
Nowacki, Kasper [Testimonios sobre Gombrowicz]
Susana Oldrini [Testimonios sobre Seitz y Lachaga]
Panizo, Ernesto [Archivos del Club Jaque Mate]
Pavignano, Mauricio y Matías [Sonja Graf en Villa María]
Pérez García, Hébert [Archivos holandeses y testimonios]
Ramírez Lahoz, Marta [Archivos de Martínez Estrada]
Eduardo Luis Ruggieri [Archivos de Dino Ruggieri]
Sánchez Pose, Miguel Ángel [Archivos de Capablanca]
Schätzle, Mario [Archivos alemanes]
Soppe, Guillermo [Archivos cordobeses]
Redolfi, Rodolfo Argentino [Archivo personal cordobés]
Sánchez, Christian [Archivos]
Stigter, Jorgen [Bibliografía y documentos]

Reconocimientos póstumos

Ramírez, Abraham Raúl [Testimonios sobre ajedrez rosarino]
Alles Monasterio, Paulino [Testimonios, Archivo y libro de recortes]
Benko, Francisco [Revista Cabalgata]
Calabrés, Benjamín [Testimonios sobre Sonja Graf]
Carmona, Antonio [Testimonios sobre Sonja Graf]
Castelli, Raúl Alberto [Testimonios]
Ciupalski, Estanislao [Testimonios sobre Miguel Najdorf]
Delfino, Jorge [Información de Roberto Grau]
Eliskases, Erich [Biblioteca personal]
Gómez, Juan Carlos [Gombrowiczidas]

González de Soria, Elsa [Libros de recortes y bibliografía]
 Grau, Gloria [Testimonios sobre Roberto Grau]
 Ivaldi, Normando [Bibliografía y libros de recortes]
 Carlos Kuperman [Cuaderno personal de notas]
 Lachaga, Milcíades [Testimonios y archivos de torneos]
 Lastra, Gregorio [Bibliografía]
 Letelier Martner, René [Testimonios sobre Miguel Najdorf]
 Lipiniks, Leonardo [Testimonios]
 March Ríos, Rubén [Testimonios y libros de recortes]
 Martínez, Juan Carlos [Testimonios sobre el Salón Rex]
 Obregoso, Juan Carlos [Testimonios del ajedrez en Dolores]
 Pinzón Solís, Felipe [Archivos peruanos]
 Rossetto, Héctor Decio [Testimonios]
 Ruggieri, Dino [Libros de recortes y documentos]
 Silva Nazzari, Héctor [Bibliografía uruguaya]
 Soloviov, Sergey [Archivos búlgaros]
 Soria, Gaspar Darwin [Testimoniosmemorabilia y libros de recortes]
 Sutkus, Robertas [Archivos bálticos]
 Varangot, Mario [Archivo de Paulino Alles Monasterio]
 Virginis, Antonio [Archivos de Becker y libros de recortes]

Abreviaturas

AD	Alfil Dama
AR	Alfil rey
AMDA	Asociación Metropolitana de Ajedrez
AGN	Archivo General de la Nación
AP	Associated Press
ACA	Automóvil Club Argentino
AFA	Asociación del Fútbol Argentino
AxC	Alfil por caballo
CARI	Consejo Argentino para las Relaciones Internacionales
CADCOA	Confederación Argentina de Deportes Comité Olímpico Argentino
CAD	Confederación Argentina de Deportes
CD	Comisión Directiva
CEAL	Centro Editor de América Latina
CGE	Confederación General Económica
CR	Caballo Rey
CVS	Círculo de Vélez Sarsfield
CASI	Club Atlético San Isidro
CBX	Confederação Brasileira do Xadrez
EAA	El Ajedrez en la Argentina
FCO	Ferrocarril Oeste
FEMEDA	Federación Metropolitana de Ajedrez
FADA	Federación Argentina de Ajedrez
FC	Ferrocarril
FAB	Federación Argentina de Box

FFE	Federación Francesa de Ajedrez
FIDE	Fédération International des Échecs
GOU	Grupo de Oficiales Unidos
GyE	Gimnasia y Esgrima
GEBA	Gimnasia y Esgrima de Buenos Aires
GTN	Gran Torneo Nacional
NC	Nuestro Círculo
PD	Peón Dama
PR	Peón Rey
PA	Peón Alfil
PT	Peón Torre
PC	Peón Caballo
PAR	Peón Alfil Rey
PAD	Peón Alfil Dama
PTR	Peón Torre Rey
PTD	Peón torre dama
PCR	Peón caballo rey
PCD	Peón caballo dama
PCF	Federación Polaca de Ajedrez
PxP	Peón por peón
TN	Torneo de las Naciones
TR	Torre Rey
TD	Torre dama
RCAA	Revista del Club Argentino de Ajedrez
UIA	Unión Industrial Argentina
UCRP	Unión Cívica Radical del Pueblo
UCRI	Unión Cívica Radical Intransigente
UP	United Press

Sueña René Favaloro
Un país que nunca fue
[Eduardo Falú]

**EL IMPRESIONANTE TORNEO
DE AJEDREZ DE LAS NACIONES 1939**

TOMO 2

**DESARROLLO, EUFORIA
Y DRAMA DEL TN**

ÍNDICE

Características de esta colección.....	7
Características gráficas.....	9
Fuentes de investigación	9
Agradecimientos	10
Reconocimientos póstumos	10
Abreviaturas.....	11

El impresionante Torneo DE AJEDREZ de las Naciones 1939

Tomo 2

Desarrollo, euforia y drama del TN

CAPÍTULO 1 Organización del Torneo de las Naciones	17
Eliminatorias y Campeonato Mundial Femenino. Sorteo de Grupos	17
Ronda 1ª - Turno preliminar	17
Jueves 24 de agosto	17
Opocensky, Karel - Díaz Pérez, Juan Silvano [E01]	17
TN (Men) prel-A Buenos Aires (1), 24.08.1939	17
Espínola, Ernesto - Foltys, Jan [E34]	18
TN (Men) prel-A Buenos Aires (1), 24.08.1939	18
Pelikán, Jorge - Laterza, Luis [E07].....	18
TN (Men) prel-A Buenos Aires (1), 24.08.1939	18
Boettner, Luis Oscar - Skalicka, Carlos [A53].....	18
TN (Men) prel-A Buenos Aires (1), 24.08.1939	18
Tartakower, Saviely - Trompowsky, Octavio [E21].....	18
TN (Men) prel-A Buenos Aires (1), 24.08.1939	18
Da Silva Rocha, Adhemar - Najdorf, Miguel [D84].....	18
TN (Men) prel-A Buenos Aires (1), 24.08.1939	18
Frydman, Paulino - Cruz, Walter Oswaldo [D55].....	19
TN (Men) prel-A Buenos Aires (1), 24.08.1939	19
Cruz Filho, Oswaldo - Regedzinski, Teodor [E34]	19
TN (Men) prel-A Buenos Aires (1), 24.08.1939	19
Alexander, Conel Hughes - Morrison, John Stuart [B66].....	19
TN (Men) prel-A Buenos Aires (1), 24.08.1939	19
Yanofsky, Daniel Abraham - Thomas, George Alan [C76].....	19
TN (Men) prel-A Buenos Aires (1), 24.08.1939	19

Milner Barry, Philip Stuart - Opsahl, Haakon [C25]	19
TN (Men) prel-A Buenos Aires (1), 24.08.1939	19
Holowach, Walter - Wood, Baruch Harold [A29]	20
TN (Men) prel-A Buenos Aires (1), 24.08.1939	20
Eliskases, Erich Gottlieb - Córdova, Hugo [A07]	20
TN (Men) prel-B Buenos Aires (1), 24.08.1939	20
Baender, Pablo - Michel, Paul [D40]	20
TN (Men) prel-B Buenos Aires (1), 24.08.1939	20
Engels, Ludwig - Rodríguez Hurtado, Jorge [C14]	20
TN (Men) prel-B Buenos Aires (1), 24.08.1939	20
Reyes Velasco, Víctor - Becker, Albert [E21]	20
TN (Men) prel-B Buenos Aires (1), 24.08.1939	20
Rotunno, Ernesto - Petrovs, Vladimirs [D19]	21
TN (Men) prel-B Buenos Aires (1), 24.08.1939	21
Apсениекs, Fricis - Hounie Fleurquin, Carlos [C01]	21
TN (Men) prel-B Buenos Aires (1), 24.08.1939	21
Gulla, Luis Alberto - Feigins, Movsa [D14]	21
TN (Men) prel-B Buenos Aires (1), 24.08.1939	21
Endzelins, Lucius - Olivera, Alfredo [A13]	21
TN (Men) prel-B Buenos Aires (1), 24.08.1939	21
Alekhine, Alexander - Zvetkoff, Alexandar K [B50]	22
TN (Men) prel-B Buenos Aires (1), 24.08.1939	22
Neukirch, Oleg - Gromer, Aristide [A25]	22
TN (Men) prel-B Buenos Aires (1), 24.08.1939	22
Kahn, Viktor - Kiproff, Alexandar K [D61]	22
TN (Men) prel-B Buenos Aires (1), 24.08.1939	22
Kantardzhiev, Mikhail - Rometti, Barbatto [B74]	22
TN (Men) prel-B Buenos Aires (1), 24.08.1939	22
Mikenas, Vladas - Ponce, Neptalí [D67]	22
TN (Men) prel-C Buenos Aires (1), 24.08.1939	22
Morales, Santiago - Vaitonis, Paul [A57]	23
TN (Men) prel-C Buenos Aires (1), 24.08.1939	23
Luckis, Marcos - Sierra, José [D97]	23
TN (Men) prel-C Buenos Aires (1), 24.08.1939	23
Suárez Dávila, Miguel - Tautvaisas, Povilas [E33]	23
TN (Men) prel-C Buenos Aires (1), 24.08.1939	23
Enevoldsen, Jens - O'Hanlon, John [D19]	23
TN (Men) prel-C Buenos Aires (1), 24.08.1939	23
O'Donovan, John - Poulsen, Christian [C97]	23
TN (Men) prel-C Buenos Aires (1), 24.08.1939	23
Christensen, Alfred August - Kerlin, Gerard [A02]	24
TN (Men) prel-C Buenos Aires (1), 24.08.1939	24
Minnis, William - Sorensen, Ernst [E11]	24
TN (Men) prel-C Buenos Aires (1), 24.08.1939	24
Möller, Baldur - Van Scheltinga, Theo D [E22]	24
TN (Men) prel-C Buenos Aires (1), 24.08.1939	24
Cortlever, Nicolaas - Asgeirsson, Asmundur [C42]	24
TN (Men) prel-C Buenos Aires (1), 24.08.1939	24

Gudmundsson, Jon - De Groot, Adrianus Dingeman [E67]	25
TN (Men) prel-C Buenos Aires (1), 24.08.1939	25
Prins, Lodewijk - Thorvaldsson, Einar [B11]	25
TN (Men) prel-C Buenos Aires (1), 24.08.1939	25
Keres, Paul - Ståhlberg, Gideon [C09]	25
TN (Men) prel-D Buenos Aires (1), 24.08.1939	25
Lundin, Erik - Raud, Ilmar [D56]	25
TN (Men) prel-D Buenos Aires (1), 24.08.1939	25
Schmidt, Paul Félix - Bergqvist, Nils [D56]	25
TN (Men) prel-D Buenos Aires (1), 24.08.1939	25
Ekenberg, Bengt - Friedemann, Gunnar [C58]	26
TN (Men) prel-D Buenos Aires (1), 24.08.1939	26
Rojahn, Ernst - Vassaux E, Guillermo [B12]	26
TN (Men) prel-D Buenos Aires (1), 24.08.1939	26
Asturias, José Luis - Larsen, Arne [D02]	26
TN (Men) prel-D Buenos Aires (1), 24.08.1939	26
Rebnord, Sverre - Cruz Bulnes, Domingo [D67]	26
TN (Men) prel-D Buenos Aires (1), 24.08.1939	26
Salazar, Carlos E. - Austbo, Johannes [C02]	26
TN (Men) prel-D Buenos Aires (1), 24.08.1939	26
Czerniak, Moshe - Capablanca, José Raúl [A45]	27
TN (Men) prel-D Buenos Aires (1), 24.08.1939 [Juan S. Morgado]	27
López Arce, Alberto - Porat, Yosef [E35]	27
TN (Men) prel-D Buenos Aires (1), 24.08.1939	27
Winz, Víctor - Alemán Dovo, Miguel [D00]	27
TN (Men) prel-D Buenos Aires (1), 24.08.1939	27
Planas García, Francisco - Kleinstein, Zelman [E11]	27
TN (Men) prel-D Buenos Aires (1), 24.08.1939	27
Stoffels, Marianne - Menchik, Vera [B40]	28
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	28
Lougheed, Annabelle - Bloch Nakkerud, Ruth [D02]	28
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	28
Karff, Mona M - Berea de Montero, María [A30]	28
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	28
Janeckova, Blazena - Andersson, Ingeborg [D53]	28
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	28
Trepas de Navarro, Dora - Graf, Sonja [D63]	29
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	29
Carrasco, Berna - Schwartzmann, Paulette [D44]	29
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	29
Raclauskiene, Elena - Larsen, Ingrid [D00]	29
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	29
Roodzant, Catharina - Mora Iturralde, María Teresa [D47]	29
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	29
Vigil, María Angélica de - Rinder, Elfriede [A05]	29
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	29
Lauberte, Milda - Reischer, Salome [E11]	29
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	29

■ Comienzo con gran expectativa	30
Gran atención sobre las mesas de Alekhine, Capablanca y Tartakower	30
Sorpresa: empatía Czerniak a Capablanca	31
La figura fue María Angélica Berea	31
Los reyes del ajedrez mundial dictaron cátedra	32
Hay varias sorpresas en la primera rueda	32
Capablanca y su pereza	33
Alekhine habla de la señorita Berea	33
La heroína de la primera noche	34
Semblanteos (I)	34
Militares extranjeros, de visita a Campo de Mayo	35
 CAPÍTULO 2 Ronda 2ª - turno preliminar	 39
Viernes 25 de agosto	39
Dulanto, Alberto Ismodes - Alexander, Conel Hughes [C89]	39
TN (Men) prel-A Buenos Aires (2), 25.08.1939	39
Thomas, George Alan - Pinzón Solís, Felipe [C77]	39
TN (Men) prel-A Buenos Aires (2), 25.08.1939	39
Castro de Mendoza, René - Golombek, Harry [E13]	39
TN (Men) prel-A Buenos Aires (2), 25.08.1939	39
Wood, Baruch Harold - Soto, Domingo [E62]	39
TN (Men) prel-A Buenos Aires (2), 25.08.1939	39
Trompowsky, Octavio - Opocensky, Karel [D33]	40
TN (Men) prel-A Buenos Aires (2), 25.08.1939	40
Foltys, Jan - Da Silva Rocha, Adhemar [D50]	40
TN (Men) prel-A Buenos Aires (2), 25.08.1939	40
Cruz, Walter Oswaldo - Pelikán, Jorge [D84]	40
TN (Men) prel-A Buenos Aires (2), 25.08.1939	40
Zita, Frantisek - De Souza Mendes, Joao [A18]	40
TN (Men) prel-A Buenos Aires (2), 25.08.1939	40
Morrison, John Stuart - Tartakower, Saviely [C41]	41
TN (Men) prel-A Buenos Aires (2), 25.08.1939	41
Najdorf, Miguel - Yanofsky, Daniel Abraham [D61]	41
TN (Men) prel-A Buenos Aires (2), 25.08.1939	41
Opsahl, Haakon - Frydman, Paulino [B29]	41
TN (Men) prel-A Buenos Aires (2), 25.08.1939	41
Regedzinski, Teodor - Holowach, Walter [D61]	41
TN (Men) prel-A Buenos Aires (2), 25.08.1939	41
Córdova, Hugo - Rotunno, Ernesto [D63]	42
TN (Men) prel-B Buenos Aires (2), 25.08.1939	42
Hounie Fleurquin, Carlos - Baender, Pablo [B80]	42
TN (Men) prel-B Buenos Aires (2), 25.08.1939	42
Rodríguez Hurtado, Jorge - Roux Cabral, Luis [D63]	42
TN (Men) prel-B Buenos Aires (2), 25.08.1939	42
Olivera, Alfredo - Zavala, Luis [E49]	42
TN (Men) prel-B Buenos Aires (2), 25.08.1939	42
Petrovs, Vladimirs - Alekhine, Alexander [E02]	42
TN (Men) prel-B Buenos Aires (2), 25.08.1939	42

Gromer, Aristide - Apsenieks, Fricis [C83].....	43
TN (Men) prel-B Buenos Aires (2), 25.08.1939	43
Feigins, Movsa - Kahn, Viktor [E33]	43
TN (Men) prel-B Buenos Aires (2), 25.08.1939	43
Rometti, Barbatto - Melngailis, Emilis [C07]	43
TN (Men) prel-B Buenos Aires (2), 25.08.1939	43
Castillo Larenas, Mariano - Eliskases, Erich Gottlieb [E49]	43
TN (Men) prel-B Buenos Aires (2), 25.08.1939	43
Michel, Paul - Flores Álvarez, Rodrigo [C17]	43
TN (Men) prel-B Buenos Aires (2), 25.08.1939	43
Letelier Martner, René - Engels, Ludwig [A82]	44
TN (Men) prel-B Buenos Aires (2), 25.08.1939	44
Reinhardt, Heinrich - Salas Romo, Julio [D61]	44
TN (Men) prel-B Buenos Aires (2), 25.08.1939	44
O'Hanlon, John - Mikenas, Vladas [C45]	44
TN (Men) prel-C Buenos Aires (2), 25.08.1939	44
Vaitonis, Paul - O'Donovan, John [E00]	44
TN (Men) prel-C Buenos Aires (2), 25.08.1939	44
Kerlin, Gerard - Luckis, Marcos [E15].....	44
TN (Men) prel-C Buenos Aires (2), 25.08.1939	44
Tautvaisas, Povilas - Minnis, William [C06]	45
TN (Men) prel-C Buenos Aires (2), 25.08.1939	45
Grau, Roberto - Möller, Baldur [D53]	45
TN (Men) prel-C Buenos Aires (2), 25.08.1939 [Juan S. Morgado].....	45
Asgeirsson, Asmundur - Bolbochán, Jacobo [E23]	45
TN (Men) prel-C Buenos Aires (2), 25.08.1939 [Juan S. Morgado].....	45
Guimard, Carlos Enrique - Gudmundsson, Jon [D46].....	45
TN (Men) prel-C Buenos Aires (2), 25.08.1939 [Juan S. Morgado]	45
Thorvaldsson, Einar - Pleci, Isaías [D36].....	46
TN (Men) prel-C Buenos Aires (2), 25.08.1939 [Juan S. Morgado].....	46
Van Scheltinga, Theo D - Enevoldsen, Jens [E14].....	46
TN (Men) prel-C Buenos Aires (2), 25.08.1939	46
Poulsen, Christian - Cortlever, Nicolaas [B13].....	46
TN (Men) prel-C Buenos Aires (2), 25.08.1939	46
De Groot, Adrianus Dingeman - Christensen, Alfred August [B72].....	46
TN (Men) prel-C Buenos Aires (2), 25.08.1939	46
Sorensen, Ernst - Prins, Lodewijk [B22].....	46
TN (Men) prel-C Buenos Aires (2), 25.08.1939	46
Menchik, Vera - Bloch Nakkerud, Ruth [D37]	47
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	47
Berea de Montero, María - Lougheed, Annabelle [B33]	47
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	47
Larsen, Ingrid - Karff, Mona M [A28].....	47
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	47
Andersson, Ingeborg - Raclauskiene, Elena [D02]	47
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	47
Reischer, Salome - Janeckova, Blazena [D46]	48
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	48

Graf, Sonja - Lauberte, Milda [A90]	48
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	48
Rinder, Elfriede - Trepát de Navarro, Dora [B25]	48
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	48
Schwartzmann, Paulette - Vigil, María Angélica de [E17]	48
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	48
Mora Iturralde, María Teresa - Carrasco, Berna [E60]	48
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	48
Stoffels, Marianne - Roodzant, Catharina [B52]	48
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	48
Argentina, con dudas	49
Entre los tableros (Nota I)	49
Sorprendió el empate de Alekhine con Petrovs	50
El equipo argentino, con una carga emotiva extra	50
Perú y su primer torneo internacional	51
Presentación del equipo argentino	52
Semblanteos (II)	52
El sueño de Berea	53
El pacto	53
 CAPÍTULO 3 Ronda 3ª - turno preliminar	57
Sábado 26 de agosto	57
Tartakower, Saviely - Dulanto, Alberto Ismodes [C11]	57
TN (Men) prel-A Buenos Aires (3), 26.08.1939	57
Pinzón Solís, Felipe - Najdorf, Miguel [E67]	57
TN (Men) prel-A Buenos Aires (3), 26.08.1939	57
Frydman, Paulino - Castro de Mendoza, René [E32]	57
TN (Men) prel-A Buenos Aires (3), 26.08.1939	57
Soto, Domingo - Sulik, Franciszek [D36]	57
TN (Men) prel-A Buenos Aires (3), 26.08.1939	57
Foltys, Jan - Morrison, John Stuart [A22]	58
TN (Men) prel-A Buenos Aires (3), 26.08.1939	58
Yanofsky, Daniel Abraham - Pelikán, Jorge [B74]	58
TN (Men) prel-A Buenos Aires (3), 26.08.1939	58
Skalicka, Carlos - Opsahl, Haakon [A00]	58
TN (Men) prel-A Buenos Aires (3), 26.08.1939	58
Helman, Abraham - Zita, Frantisek [D02]	58
TN (Men) prel-A Buenos Aires (3), 26.08.1939	58
Díaz Pérez, Juan Silvano - Trompowsky, Octavio [B70]	59
TN (Men) prel-A Buenos Aires (3), 26.08.1939	59
Da Silva Rocha, Adhemar - Espínola, Ernesto [D37]	59
TN (Men) prel-A Buenos Aires (3), 26.08.1939	59
Laterza, Luis - De Souza Mendes, Joao [B73]	59
TN (Men) prel-A Buenos Aires (3), 26.08.1939	59
Cruz Filho, Oswaldo - Boettner, Luis Oscar [D36]	59
TN (Men) prel-A Buenos Aires (3), 26.08.1939	59
Hounie Fleurquin, Carlos - Castillo Larenas, Mariano [A44]	59
TN (Men) prel-B Buenos Aires (3), 26.08.1939	59

Flores Álvarez, Rodrigo - Gulla, Luis Alberto [E02]	60
TN (Men) prel-B Buenos Aires (3), 26.08.1939	60
Roux Cabral, Luis - Letelier Martner, René [D85]	60
TN (Men) prel-B Buenos Aires (3), 26.08.1939	60
Salas Romo, Julio - Olivera, Alfredo [E33]	60
TN (Men) prel-B Buenos Aires (3), 26.08.1939	60
Alekhine, Alexander - Córdoba, Hugo [B14]	60
TN (Men) prel-B Buenos Aires (3), 26.08.1939	60
Baender, Pablo - Gromer, Aristide [A28]	60
TN (Men) prel-B Buenos Aires (3), 26.08.1939	60
Kahn, Viktor - Rodríguez Hurtado, Jorge [E11]	60
TN (Men) prel-B Buenos Aires (3), 26.08.1939	60
Zavala, Luis - Rometti, Barbatto [A46]	61
TN (Men) prel-B Buenos Aires (3), 26.08.1939	61
Zvetkoff, Alexandar K - Petrovs, Vladimirs [D73]	61
TN (Men) prel-B Buenos Aires (3), 26.08.1939	61
Apsenieks, Fricis - Neukirch, Oleg [C55]	61
TN (Men) prel-B Buenos Aires (3), 26.08.1939	61
Kiproff, Alexandar K - Feigins, Movsa [D63]	61
TN (Men) prel-B Buenos Aires (3), 26.08.1939	61
Endzelins, Lucius - Kantardzhiev, Mikhail [A22]	62
TN (Men) prel-B Buenos Aires (3), 26.08.1939	62
Enevoldsen, Jens - Piazzini, Luis Roberto [D17]	62
TN (Men) prel-C Buenos Aires (3), 26.08.1939 [Juan S. Morgado]	62
Bolbochán, Jacobo - Poulsen, Christian [E33]	62
TN (Men) prel-C Buenos Aires (3), 26.08.1939 [Juan S. Morgado]	62
Christensen, Alfred August - Guimard, Carlos Enrique [A02]	62
TN (Men) prel-C Buenos Aires (3), 26.08.1939 [Juan S. Morgado]	62
Pleci, Isaías - Sorensen, Ernst [C90]	63
TN (Men) prel-C Buenos Aires (3), 26.08.1939 [Juan S. Morgado]	63
Mikenas, Vladas - Van Scheltinga, Theo D [E32]	63
TN (Men) prel-C Buenos Aires (3), 26.08.1939	63
Cortlever, Nicolaas - Vaitonis, Paul [B80]	63
TN (Men) prel-C Buenos Aires (3), 26.08.1939	63
Luckis, Marcos - De Groot, Adrianus Dingeman [E86]	63
TN (Men) prel-C Buenos Aires (3), 26.08.1939	63
De Ronde, Chris F. - Tautvaisas, Povilas [A29]	63
TN (Men) prel-C Buenos Aires (3), 26.08.1939	63
Ponce, Neptalí - O'Hanlon, John [A12]	64
TN (Men) prel-C Buenos Aires (3), 26.08.1939	64
O'Donovan, John - Morales, Santiago [C18]	64
TN (Men) prel-C Buenos Aires (3), 26.08.1939	64
Sierra, José - Kerlin, Gerard [D55]	64
TN (Men) prel-C Buenos Aires (3), 26.08.1939	64
Nash, William - Suárez Dávila, Miguel [C07]	64
TN (Men) prel-C Buenos Aires (3), 26.08.1939	64
Capablanca, José Raúl - Vassaux E, Guillermo [D47]	65
TN (Men) prel-D Buenos Aires (2), 26.08.1939	65

Asturias, José Luis - López Arce, Alberto [E16]	65
TN (Men) prel-D Buenos Aires (2), 26.08.1939	65
Alemán Dovo, Miguel - Cruz Bulnes, Domingo [B74]	65
TN (Men) prel-D Buenos Aires (2), 26.08.1939	65
Salazar, Carlos E. - Planas García, Francisco [E24]	65
TN (Men) prel-D Buenos Aires (2), 26.08.1939	65
Ståhlberg, Gideon - Rojahn, Ernst [A30]	65
TN (Men) prel-D Buenos Aires (2), 26.08.1939	65
Larsen, Arne - Bergqvist, Nils [C80]	66
TN (Men) prel-D Buenos Aires (2), 26.08.1939	66
Danielsson, Gosta - Rebnord, Sverre [A06]	66
TN (Men) prel-D Buenos Aires (2), 26.08.1939	66
Austbo, Johannes - Ekenberg, Bengt [E67]	66
TN (Men) prel-D Buenos Aires (2), 26.08.1939	66
Czerniak, Moshe - Keres, Paul [C49]	66
TN (Men) prel-D Buenos Aires (2), 26.08.1939	66
Raud, Ilmar - Porat, Yosef [D57]	66
TN (Men) prel-D Buenos Aires (2), 26.08.1939	66
Winz, Víctor - Schmidt, Paul Félix [D39]	67
TN (Men) prel-D Buenos Aires (2), 26.08.1939	67
Friedemann, Gunnar - Rauch, Meir [E32]	67
TN (Men) prel-D Buenos Aires (2), 26.08.1939	67
Roodzant, Catharina - Menchik, Vera [A84]	67
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	67
Carrasco, Berna - Stoffels, Marianne [A53]	67
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	67
Vigil, María Angélica de - Mora Iturralde, María Teresa [A07]	68
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	68
Trepát de Navarro, Dora - Schwartzmann, Paulette [D30]	68
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	68
Lauberte, Milda - Rinder, Elfriede [E11]	68
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	68
Janeckova, Blazena - Graf, Sonja [D38]	68
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	68
Raclauskiene, Elena - Reischer, Salome [D00]	68
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	68
Karff, Mona M - Andersson, Ingeborg [A14]	69
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	69
Lougheed, Annabelle - Larsen, Ingrid [D02]	69
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	69
Bloch Nakkerud, Ruth - Berea de Montero, María [D02]	69
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	69
Buen debut de Piazzini	69
Entre los tableros (Nota II)	70
Tartakower y su opinión sobre la guerra	70
Exitosa presentación de Piazzini	71
Comentarios con el público	71
Perspectivas favorables para el equipo nacional	71

Ventaja argentina frente a Dinamarca	72
Variedad de idiomas	73
La catástrofe mundial se acerca	74
CAPÍTULO 4 Ronda 4ª - turno preliminar	75
Domingo 27 de agosto	75
Morrison, John Stuart - Díaz Pérez, Juan Silvano [B02]	75
TN (Men) prel-A Buenos Aires (4), 27.08.1939	75
Espínola, Ernesto - Yanofsky, Daniel Abraham [D52]	75
TN (Men) prel-A Buenos Aires (4), 27.08.1939	75
Opsahl, Haakon - Laterza, Luis [D61]	75
TN (Men) prel-A Buenos Aires (4), 27.08.1939	75
Boettner, Luis Oscar - Holowach, Walter [B70]	75
TN (Men) prel-A Buenos Aires (4), 27.08.1939	75
Dulanto, Alberto Ismodes - Opocensky, Karel [B40]	76
TN (Men) prel-A Buenos Aires (4), 27.08.1939	76
Foltys, Jan - Pinzón Solís, Felipe [C56]	76
TN (Men) prel-A Buenos Aires (4), 27.08.1939	76
Castro de Mendoza, René - Skalicka, Carlos [A53]	76
TN (Men) prel-A Buenos Aires (4), 27.08.1939	76
Zita, Frantisek - Cayo, J. Alberto [E72]	76
TN (Men) prel-A Buenos Aires (4), 27.08.1939	76
Alexander, Conel Hughes - Tartakower, Saviely [B04]	77
TN (Men) prel-A Buenos Aires (4), 27.08.1939	77
Najdorf, Miguel - Thomas, George Alan [D53]	77
TN (Men) prel-A Buenos Aires (4), 27.08.1939	77
Milner Barry, Philip Stuart - Regedzinski, Teodor [B18]	77
TN (Men) prel-A Buenos Aires (4), 27.08.1939	77
Sulik, Franciszek - Golombek, Harry [A47]	77
TN (Men) prel-A Buenos Aires (4), 27.08.1939	77
Córdoba, Hugo - Zvetkoff, Alexandar K [D66]	78
TN (Men) prel-B Buenos Aires (4), 27.08.1939	78
Neukirch, Oleg - Baender, Pablo [A34]	78
TN (Men) prel-B Buenos Aires (4), 27.08.1939	78
Rodríguez Hurtado, Jorge - Kiproff, Alexandar K [E16]	78
TN (Men) prel-B Buenos Aires (4), 27.08.1939	78
Kantardzhiev, Mikhail - Zavala, Luis [C05]	78
TN (Men) prel-B Buenos Aires (4), 27.08.1939	78
Castillo Larenas, Mariano - Alekhine, Alexander [D38]	78
TN (Men) prel-B Buenos Aires (4), 27.08.1939	78
Gromer, Aristide - Letelier Martner, René [C07]	79
TN (Men) prel-B Buenos Aires (4), 27.08.1939	79
Salas Romo, Julio - Kahn, Viktor [D50]	79
TN (Men) prel-B Buenos Aires (4), 27.08.1939	79
Rometti, Barbatto - Reed Valenzuela, Enrique [C45]	79
TN (Men) prel-B Buenos Aires (4), 27.08.1939	79
Eliskases, Erich Gottlieb - Rotunno, Ernesto [E01]	79
TN (Men) prel-B Buenos Aires (4), 27.08.1939	79

Hounie Fleurquin, Carlos - Michel, Paul [D34]	80
TN (Men) prel-B Buenos Aires (4), 27.08.1939	80
Becker, Albert - Roux Cabral, Luis [C86]	80
TN (Men) prel-B Buenos Aires (4), 27.08.1939	80
Olivera, Alfredo - Reinhardt, Heinrich [E33]	80
TN (Men) prel-B Buenos Aires (4), 27.08.1939	80
Van Scheltinga, Theo D - Ponce, Neptalí [D61]	80
TN (Men) prel-C Buenos Aires (4), 27.08.1939	80
Morales, Santiago - Cortlever, Nicolaas [B14]	80
TN (Men) prel-C Buenos Aires (4), 27.08.1939	80
Prins, Lodewijk - Sierra, José [B40]	81
TN (Men) prel-C Buenos Aires (4), 27.08.1939	81
Suárez Dávila, Miguel - De Ronde, Chris F. [D93]	81
TN (Men) prel-C Buenos Aires (4), 27.08.1939	81
Grau, Roberto - Mikenas, Vladas [D83]	81
TN (Men) prel-C Buenos Aires (4), 27.08.1939 [Juan S. Morgado]	81
Vaitonis, Paul - Bolbochán, Jacobo [E17]	81
TN (Men) prel-C Buenos Aires (4), 27.08.1939 [Juan S. Morgado]	81
Guimard, Carlos Enrique - Luckis, Marcos [E16]	82
TN (Men) prel-C Buenos Aires (4), 27.08.1939 [Juan S. Morgado]	82
Tautvaisas, Povilas - Pleci, Isaías [B84]	82
TN (Men) prel-C Buenos Aires (4), 27.08.1939 [Juan S. Morgado]	82
Möller, Baldur - Enevoldsen, Jens [D10]	82
TN (Men) prel-C Buenos Aires (4), 27.08.1939	82
Poulsen, Christian - Asgeirsson, Asmundur [B70]	82
TN (Men) prel-C Buenos Aires (4), 27.08.1939	82
Thorvaldsson, Einar - Sorensen, Ernst [E33]	83
TN (Men) prel-C Buenos Aires (4), 27.08.1939	83
Larsen, Øjvind - Arnlaugsson, Gudmundur [D05]	83
TN (Men) prel-C Buenos Aires (4), 27.08.1939	83
Keres, Paul - Capablanca, José Raúl [C71]	83
TN (Men) prel-D Buenos Aires (3), 27.08.1939 [Juan S. Morgado]	83
López Arce, Alberto - Raud, Ilmar [D56]	83
TN (Men) prel-D Buenos Aires (3), 27.08.1939	83
Schmidt, Paul Félix - Alemán Dovo, Miguel [D64]	84
TN (Men) prel-D Buenos Aires (3), 27.08.1939	84
Planas García, Francisco - Turn, Johannes [E34]	84
TN (Men) prel-D Buenos Aires (3), 27.08.1939	84
Rojahn, Ernst - Czerniak, Moshe [B00]	84
TN (Men) prel-D Buenos Aires (3), 27.08.1939	84
Porat, Yosef - Larsen, Arne [D53]	84
TN (Men) prel-D Buenos Aires (3), 27.08.1939	84
Rebnord, Sverre - Winz, Víctor [C10]	84
TN (Men) prel-D Buenos Aires (3), 27.08.1939	84
Kleinstei, Zelman - Austbo, Johannes [D30]	84
TN (Men) prel-D Buenos Aires (3), 27.08.1939	84
Vassaux E, Guillermo - Lundin, Erik [D52]	85
TN (Men) prel-D Buenos Aires (3), 27.08.1939	85

Bergqvist, Nils - Asturias, José Luis [E14].....	85
TN (Men) prel-D Buenos Aires (3), 27.08.1939	85
Cruz Bulnes, Domingo - Danielsson, Gosta [D85]	85
TN (Men) prel-D Buenos Aires (3), 27.08.1939	85
Ekenberg, Bengt - Salazar, Carlos E. [B14].....	85
TN (Men) prel-D Buenos Aires (3), 27.08.1939	85
Capablanca empató con Keres.....	85
Los cubanos piden ayuda para la revancha Alekhine – Capablanca	86
Favorable panorama para el equipo argentino	87
Argentina venció a Lituania	87
Entre los tableros (Nota III)	87
 CAPÍTULO 5 Ronda 5ª - turno preliminar	91
Lunes 28 de agosto	91
Opocensky, Karel - Alexander, Conel Hughes [E17]	91
TN (Men) prel-A Buenos Aires (5), 28.08.1939.....	91
Milner Barry, Philip Stuart - Foltys, Jan [B74]	91
TN (Men) prel-A Buenos Aires (5), 28.08.1939	91
Pelikán, Jorge - Golombek, Harry [D78]	91
TN (Men) prel-A Buenos Aires (5), 28.08.1939.....	91
Wood, Baruch Harold - Zita, Frantisek [D96].....	91
TN (Men) prel-A Buenos Aires (5), 28.08.1939	91
Díaz Pérez, Juan Silvano - Dulanto, Alberto Ismodes [D85].....	92
TN (Men) prel-A Buenos Aires (5), 28.08.1939.....	92
Pinzón Solís, Felipe - Espínola, Ernesto [D17]	92
TN (Men) prel-A Buenos Aires (5), 28.08.1939	92
Laterza, Luis - Castro de Mendoza, René [D94].....	92
TN (Men) prel-A Buenos Aires (5), 28.08.1939.....	92
Soto, Domingo - Boettner, Luis Oscar [D52].....	92
TN (Men) prel-A Buenos Aires (5), 28.08.1939	92
Da Silva Rocha, Adhemar - Morrison, John Stuart [D35]	93
TN (Men) prel-A Buenos Aires (5), 28.08.1939.....	93
Yanofsky, Daniel Abraham - Cruz, Walter Oswaldo [C18]	93
TN (Men) prel-A Buenos Aires (5), 28.08.1939	93
De Souza Mendes, Joao - Opsahl, Haakon [D37]	93
TN (Men) prel-A Buenos Aires (5), 28.08.1939.....	93
Holowach, Walter - Cruz Filho, Oswaldo [D52]	93
TN (Men) prel-A Buenos Aires (5), 28.08.1939	93
Alekhine, Alexander - Eliskases, Erich Gottlieb [D41].....	93
TN (Men) prel-B Buenos Aires (5), 28.08.1939 [Juan S. Morgado]	93
Engels, Ludwig - Gromer, Aristide [A30]	94
TN (Men) prel-B Buenos Aires (5), 28.08.1939	94
Kahn, Viktor - Becker, Albert [B45].....	94
TN (Men) prel-B Buenos Aires (5), 28.08.1939.....	94
Reinhardt, Heinrich - Rometti, Barbatto [E10]	94
TN (Men) prel-B Buenos Aires (5), 28.08.1939	94
Zvetkoff, Alexandar K - Flores Álvarez, Rodrigo [D73]	94
TN (Men) prel-B Buenos Aires (5), 28.08.1939	94

Letelier Martner, René - Kiproff, Alexandar K [D62]	94
TN (Men) prel-B Buenos Aires (5), 28.08.1939	94
Kantardzhiev, Mikhail - Salas Romo, Julio [B74]	95
TN (Men) prel-B Buenos Aires (5), 28.08.1939	95
Reed Valenzuela, Enrique - Karastoichev, Emil Stefanov [E08]	95
TN (Men) prel-B Buenos Aires (5), 28.08.1939	95
Petrovs, Vladimirs - Córdova, Hugo [A14]	95
TN (Men) prel-B Buenos Aires (5), 28.08.1939	95
Baender, Pablo - Apsenieks, Fricis [A28]	95
TN (Men) prel-B Buenos Aires (5), 28.08.1939	95
Feigins, Movsa - Rodríguez Hurtado, Jorge [E35]	95
TN (Men) prel-B Buenos Aires (5), 28.08.1939	95
Zavala, Luis - Melngailis, Emilis [C01]	96
TN (Men) prel-B Buenos Aires (5), 28.08.1939	96
Mikenas, Vladas - Möller, Baldur [A03]	96
TN (Men) prel-C Buenos Aires (5), 28.08.1939	96
Asgeirsson, Asmundur - Vaitonis, Paul [E38]	96
TN (Men) prel-C Buenos Aires (5), 28.08.1939	96
Luckis, Marcos - Gudmundsson, Jon [D61]	96
TN (Men) prel-C Buenos Aires (5), 28.08.1939	96
Arnlaugsson, Gudmundur - Tautvaisas, Povilas [D36]	97
TN (Men) prel-C Buenos Aires (5), 28.08.1939	97
Ponce, Neptalí - Piazzini, Luis Roberto [D05]	97
TN (Men) prel-C Buenos Aires (5), 28.08.1939 [Juan S. Morgado]	97
Bolbochán, Jacobo - Morales, Santiago [D69]	97
TN (Men) prel-C Buenos Aires (5), 28.08.1939 [Juan S. Morgado]	97
Sierra, José - Guimard, Carlos Enrique [D56]	97
TN (Men) prel-C Buenos Aires (5), 28.08.1939 [Juan S. Morgado]	97
Pleci, Isaías - Suárez Dávila, Miguel [C01]	97
TN (Men) prel-C Buenos Aires (5), 28.08.1939 [Juan S. Morgado]	97
O'Hanlon, John - Cortlever, Nicolaas [B74]	98
TN (Men) prel-C Buenos Aires (5), 28.08.1939	98
De Groot, Adrianus Dingeman - O'Donovan, John [C77]	98
TN (Men) prel-C Buenos Aires (5), 28.08.1939	98
Kerlin, Gerard - Prins, Lodewijk [A48]	98
TN (Men) prel-C Buenos Aires (5), 28.08.1939	98
De Ronde, Chris F. - Minnis, William [A29]	98
TN (Men) prel-C Buenos Aires (5), 28.08.1939	98
Menchik, Vera - Berea de Montero, María [D40]	99
Wch (Women) Buenos Aires, 1939 [Juan S. Morgado]	99
Larsen, Ingrid - Bloch Nakkerud, Ruth [D30]	99
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	99
Andersson, Ingeborg - Loughheed, Annabelle [D02]	99
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	99
Reischer, Salome - Karff, Mona M [D37]	99
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	99
Graf, Sonja - Raclauskiene, Elena [D93]	99
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	99

Rinder, Elfriede - Janeckova, Blazena [B13].....	99
Wch (Women) Buenos Aires, 1939.....	99
Schwartzmann, Paulette - Lauberte, Milda [A85].....	100
Wch (Women) Buenos Aires, 1939.....	100
Mora Iturralde, María Teresa - Trepát de Navarro, Dora [D40].....	100
Wch (Women) Buenos Aires, 1939.....	100
Roodzant, Catharina - Carrasco, Berna [D80].....	100
Wch (Women) Buenos Aires, 1939.....	100
Stoffels, Marianne - Vigil, María Angélica de [B40].....	100
Wch (Women) Buenos Aires, 1939.....	100
Fácil triunfo de Argentina frente a Ecuador.....	100
Festival en el Luna Park.....	101
Llegan subsidios.....	101
Menchik derrota a Berea.....	101
Confraternidad.....	102
La impecable partida del campeón.....	102
Entre los tableros (Nota IV).....	102
René Letelier escribe para Chile.....	103
Se gestiona que el turno final se juegue en Córdoba.....	103
 CAPÍTULO 6 Ronda 6ª - turno preliminar.....	107
Martes 29 de agosto.....	107
Dulanto, Alberto Ismodes - Trompowsky, Octavio [B73].....	107
TN (Men) prel-A Buenos Aires (6), 29.08.1939.....	107
Cruz, Walter Oswaldo - Pinzón Solís, Felipe [D62].....	107
TN (Men) prel-A Buenos Aires (6), 29.08.1939.....	107
Castro de Mendoza, René - De Souza Mendes, Joao [D46].....	107
TN (Men) prel-A Buenos Aires (6), 29.08.1939.....	107
Cruz Filho, Oswaldo - Soto, Domingo [E72].....	107
TN (Men) prel-A Buenos Aires (6), 29.08.1939.....	107
Tartakower, Saviely - Opocensky, Karel [A92].....	108
TN (Men) prel-A Buenos Aires (6), 29.08.1939.....	108
Pelikán, Jorge - Najdorf, Miguel [E08].....	108
TN (Men) prel-A Buenos Aires (6), 29.08.1939.....	108
Frydman, Paulino - Skalicka, Carlos [A53].....	108
TN (Men) prel-A Buenos Aires (6), 29.08.1939.....	108
Zita, Frantisek - Sulik, Franciszek [E72].....	108
TN (Men) prel-A Buenos Aires (6), 29.08.1939.....	108
Alexander, Conel Hughes - Díaz Pérez, Juan Silvano [D26].....	109
TN (Men) prel-A Buenos Aires (6), 29.08.1939.....	109
Espínola, Ernesto - Thomas, George Alan [D56].....	109
TN (Men) prel-A Buenos Aires (6), 29.08.1939.....	109
Milner Barry, Philip Stuart - Boettner, Luis Oscar [B72].....	109
TN (Men) prel-A Buenos Aires (6), 29.08.1939.....	109
Aponte, Augusto - Wood, Baruch Harold [A03].....	109
TN (Men) prel-A Buenos Aires (6), 29.08.1939.....	109
Castillo Larenas, Mariano - Petrovs, Vladimirs [D95].....	110
TN (Men) prel-B Buenos Aires (6), 29.08.1939.....	110

Apsenieks, Fricis - Flores Álvarez, Rodrigo [C07]	110
TN (Men) prel-B Buenos Aires (6), 29.08.1939	110
Salas Romo, Julio - Feigins, Movsa [D34]	110
TN (Men) prel-B Buenos Aires (6), 29.08.1939	110
Endzelins, Lucius - Reed Valenzuela, Enrique [A30]	110
TN (Men) prel-B Buenos Aires (6), 29.08.1939	110
Michel, Paul - Zvetkoff, Alexandar K [B73]	110
TN (Men) prel-B Buenos Aires (6), 29.08.1939	110
Neukirch, Oleg - Engels, Ludwig [B29]	111
TN (Men) prel-B Buenos Aires (6), 29.08.1939	111
Becker, Albert - Kantardzhiev, Mikhail [E46]	111
TN (Men) prel-B Buenos Aires (6), 29.08.1939	111
Karastoichev, Emil Stefanov - Reinhardt, Heinrich [B84]	111
TN (Men) prel-B Buenos Aires (6), 29.08.1939	111
Rotunno, Ernesto - Alekhine, Alexander [D41]	111
TN (Men) prel-B Buenos Aires (6), 29.08.1939	111
Gromer, Aristide - Hounie Fleurquin, Carlos [B03]	111
TN (Men) prel-B Buenos Aires (6), 29.08.1939	111
Gulla, Luis Alberto - Kahn, Viktor [D63]	112
TN (Men) prel-B Buenos Aires (6), 29.08.1939	112
Rometti, Barbatto - Olivera, Alfredo [C07]	112
TN (Men) prel-B Buenos Aires (6), 29.08.1939	112
Piazzini, Luis Roberto - O'Donovan, John [E23]	112
TN (Men) prel-C Buenos Aires (6), 29.08.1939 [Juan S. Morgado]	112
Kerlin, Gerard - Bolbochán, Jacobo [E19]	112
TN (Men) prel-C Buenos Aires (6), 29.08.1939 [Juan S. Morgado]	112
Guimard, Carlos Enrique - Minnis, William [D05]	113
TN (Men) prel-C Buenos Aires (6), 29.08.1939 [Juan S. Morgado]	113
Nash, William - Pleci, Isaías [C90]	113
TN (Men) prel-C Buenos Aires (6), 29.08.1939 [Juan S. Morgado]	113
Möller, Baldur - Ponce, Neptalí [D36]	113
TN (Men) prel-C Buenos Aires (6), 29.08.1939	113
Morales, Santiago - Asgeirsson, Asmundur [E33]	113
TN (Men) prel-C Buenos Aires (6), 29.08.1939	113
Thorvaldsson, Einar - Suárez Dávila, Miguel [E24]	113
TN (Men) prel-C Buenos Aires (6), 29.08.1939	113
Ayala, Carlos - Arnlaugsson, Gudmundur [E33]	114
TN (Men) prel-C Buenos Aires (6), 29.08.1939	114
Mikenas, Vladas - Enevoldsen, Jens [D97]	114
TN (Men) fin-A Buenos Aires (6), 07.09.1939	114
Poulsen, Christian - Vaitonis, Paul [B49]	114
TN (Men) fin-A Buenos Aires (6), 07.09.1939	114
Luckis, Marcos - Christensen, Alfred August [D97]	114
TN (Men) fin-A Buenos Aires (6), 07.09.1939	114
Sorensen, Ernst - Tautvaisas, Povilas [B84]	115
TN (Men) fin-A Buenos Aires (6), 07.09.1939	115
Capablanca, José Raúl - Ståhlberg, Gideon [D68]	115
TN (Men) prel-D Buenos Aires (4), 29.08.1939	115

Lundin, Erik - López Arce, Alberto [D37]	115
TN (Men) prel-D Buenos Aires (4), 29.08.1939	115
Alemán Dovo, Miguel - Bergqvist, Nils [D41]	115
TN (Men) prel-D Buenos Aires (4), 29.08.1939	115
Ekenberg, Bengt - Planas García, Francisco [C00]	115
TN (Men) prel-D Buenos Aires (4), 29.08.1939	115
Czerniak, Moshe - Vassaux E, Guillermo [B13]	116
TN (Men) prel-D Buenos Aires (4), 29.08.1939	116
Asturias, José Luis - Winz, Victor [D04]	116
TN (Men) prel-D Buenos Aires (4), 29.08.1939	116
Kleinstein, Zelman - Cruz Bulnes, Domingo [D62]	116
TN (Men) prel-D Buenos Aires (4), 29.08.1939	116
Salazar, Carlos E. - Rauch, Meir [E24]	116
TN (Men) prel-D Buenos Aires (4), 29.08.1939	116
Keres, Paul - Rojahn, Ernst [B61]	116
TN (Men) prel-D Buenos Aires (4), 29.08.1939	116
Larsen, Arne - Schmidt, Paul Félix [C90]	117
TN (Men) prel-D Buenos Aires (4), 29.08.1939	117
Friedemann, Gunnar - Rebnord, Sverre [D19]	117
TN (Men) prel-D Buenos Aires (4), 29.08.1939	117
Austbo, Johannes - Turn, Johannes [E48]	117
TN (Men) prel-D Buenos Aires (4), 29.08.1939	117
Carrasco, Berna - Menchik, Vera [D52]	117
Berea de Montero, María - Larsen, Ingrid [C55]	118
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	118
Bloch Nakkerud, Ruth - Andersson, Ingeborg [A48]	118
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	118
Lougheed, Annabelle - Reischer, Salome [D03]	118
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	118
Karff, Mona M - Graf, Sonja [D11]	118
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	118
Raclauskiene, Elena - Rinder, Elfriede [D00]	118
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	118
Janeckova, Blazena - Schwartzmann, Paulette [D51]	119
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	119
Lauberte, Milda - Mora Iturralde, María Teresa [D05]	119
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	119
Vigil, María Angélica de - Roodzant, Catharina [A07]	119
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	119
Trepas de Navarro, Dora - Stoffels, Marianne [A53]	119
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	119
No hay más localidades	119
Entre los tableros (Nota V)	120
Entre los tableros (Nota VI)	120
 CAPÍTULO 7 Ronda 7ª - turno preliminar	123
Miércoles 30 de agosto	123
Díaz Pérez, Juan Silvano - Tartakower, Saviely [E70]	123
TN (Men) prel-A Buenos Aires (7), 30.08.1939	123

Najdorf, Miguel - Espínola, Ernesto [C06]	123
TN (Men) prel-A Buenos Aires (7), 30.08.1939.....	123
Boettner, Luis Oscar - Frydman, Paulino [B84]	123
TN (Men) prel-A Buenos Aires (7), 30.08.1939.....	123
Sulik, Franciszek - Aponte, Augusto [D46]	123
TN (Men) prel-A Buenos Aires (7), 30.08.1939.....	123
Trompowsky, Octavio - Alexander, Conel Hughes [D00].....	124
TN (Men) prel-A Buenos Aires (7), 30.08.1939.....	124
Thomas, George Alan - Da Silva Rocha, Adhemar [B31].....	124
TN (Men) prel-A Buenos Aires (7), 30.08.1939.....	124
Cruz, Walter Oswaldo - Milner Barry, Philip Stuart [C42].....	124
TN (Men) prel-A Buenos Aires (7), 30.08.1939.....	124
Golombek, Harry - Cruz Filho, Oswaldo [A22].....	124
TN (Men) prel-A Buenos Aires (7), 30.08.1939.....	124
Yanofsky, Daniel Abraham - Dulanto, Alberto Ismodes [C10]	124
TN (Men) prel-A Buenos Aires (7), 30.08.1939.....	124
Castro de Mendoza, René - Opsahl, Haakon [E16]	125
TN (Men) prel-A Buenos Aires (7), 30.08.1939.....	125
Holowach, Walter - Soto, Domingo [A17].....	125
TN (Men) prel-A Buenos Aires (7), 30.08.1939.....	125
Cayo, J. Alberto - Helman, Abraham [D52].....	125
TN (Men) prel-A Buenos Aires (7), 30.08.1939.....	125
Zvetkoff, Alexandar K - Hounie Fleurquin, Carlos [D52]	125
TN (Men) prel-B Buenos Aires (7), 30.08.1939.....	125
Gulla, Luis Alberto - Neukirch, Oleg [B72]	125
TN (Men) prel-B Buenos Aires (7), 30.08.1939.....	125
Kiproff, Alexandar K - Roux Cabral, Luis [D63]	126
TN (Men) prel-B Buenos Aires (7), 30.08.1939.....	126
Olivera, Alfredo - Karastoichev, Emil Stefanov [E32].....	126
TN (Men) prel-B Buenos Aires (7), 30.08.1939.....	126
Petrovs, Vladimirs - Eliskases, Erich Gottlieb [E05].....	126
TN (Men) prel-B Buenos Aires (7), 30.08.1939.....	126
Michel, Paul - Apsenieks, Fricis [B73].....	126
TN (Men) prel-B Buenos Aires (7), 30.08.1939.....	126
Feigins, Movsa - Engels, Ludwig [A80]	126
TN (Men) prel-B Buenos Aires (7), 30.08.1939.....	126
Reinhardt, Heinrich - Endzelins, Lucius [C12]	127
TN (Men) prel-B Buenos Aires (7), 30.08.1939.....	127
Córdova, Hugo - Castillo Larenas, Mariano [D30]	127
TN (Men) prel-B Buenos Aires (7), 30.08.1939.....	127
Flores Álvarez, Rodrigo - Baender, Pablo [D06]	127
TN (Men) prel-B Buenos Aires (7), 30.08.1939.....	127
Rodríguez Hurtado, Jorge - Salas Romo, Julio [D94].....	127
TN (Men) prel-B Buenos Aires (7), 30.08.1939.....	127
Reed Valenzuela, Enrique - Zavala, Luis [C06].....	127
TN (Men) prel-B Buenos Aires (7), 30.08.1939.....	127
Ponce, Neptalí - Enevoldsen, Jens [D04]	128
TN (Men) prel-C Buenos Aires (7), 30.08.1939.....	128

Poulsen, Christian - Sierra, José [C09].....	128
TN (Men) prel-C Buenos Aires (7), 30.08.1939.....	128
Suárez Dávila, Miguel - Christensen, Alfred August [E94]	128
TN (Men) prel-C Buenos Aires (7), 30.08.1939.....	128
Larsen, Øjvind - Ayala, Carlos [D05]	128
TN (Men) prel-C Buenos Aires (7), 30.08.1939.....	128
O'Hanlon, John - Möller, Baldur [E72]	129
TN (Men) prel-C Buenos Aires (7), 30.08.1939.....	129
Asgeirsson, Asmundur - O'Donovan, John [E38]	129
TN (Men) prel-C Buenos Aires (7), 30.08.1939.....	129
Minnis, William - Gudmundsson, Jon [D31]	129
TN (Men) prel-C Buenos Aires (7), 30.08.1939.....	129
Thorvaldsson, Einar - Nash, William [D35]	129
TN (Men) prel-C Buenos Aires (7), 30.08.1939.....	129
Van Scheltinga, Theo D - Grau, Roberto [D56].....	129
TN (Men) prel-C Buenos Aires (7), 30.08.1939 [Juan S. Morgado]	129
Bolbochán, Jacobo - De Groot, Adrianus Dingeman [D92]	130
TN (Men) prel-C Buenos Aires (7), 30.08.1939 [Juan S. Morgado]	130
Prins, Lodewijk - Guimard, Carlos Enrique [C00]	130
TN (Men) prel-C Buenos Aires (7), 30.08.1939 [Juan S. Morgado]	130
Pleci, Isaías - De Ronde, Chris F. [A22].....	130
TN (Men) prel-C Buenos Aires (7), 30.08.1939 [Juan S. Morgado]	130
Rojahn, Ernst - Capablanca, José Raúl [C51]	130
TN (Men) prel-D Buenos Aires (5), 30.08.1939 [Juan S. Morgado]	130
López Arce, Alberto - Larsen, Arne [E35]	131
TN (Men) prel-D Buenos Aires (5), 30.08.1939.....	131
Rebnord, Sverre - Alemán Dovo, Miguel [C10]	131
TN (Men) prel-D Buenos Aires (5), 30.08.1939	131
Planas García, Francisco - Austbo, Johannes [D43].....	131
TN (Men) prel-D Buenos Aires (5), 30.08.1939.....	131
Vassaux E, Guillermo - Keres, Paul [C90].....	131
TN (Men) prel-D Buenos Aires (5), 30.08.1939	131
Raud, Ilmar - Asturias, José Luis [D05]	131
TN (Men) prel-D Buenos Aires (5), 30.08.1939.....	131
Cruz Bulnes, Domingo - Friedemann, Gunnar [D48]	131
TN (Men) prel-D Buenos Aires (5), 30.08.1939.....	131
Turn, Johannes - Salazar, Carlos E. [D61].....	132
TN (Men) prel-D Buenos Aires (5), 30.08.1939.....	132
Ståhlberg, Gideon - Czerniak, Moshe [E67]	132
TN (Men) prel-D Buenos Aires (5), 30.08.1939.....	132
Porat, Yosef - Bergqvist, Nils [A06].....	132
TN (Men) prel-D Buenos Aires (5), 30.08.1939.....	132
Danielsson, Gosta - Kleinstein, Zelman [A37]	132
TN (Men) prel-D Buenos Aires (5), 30.08.1939.....	132
Rauch, Meir - Ekenberg, Bengt [B24].....	132
TN (Men) prel-D Buenos Aires (5), 30.08.1939.....	132
Menchik, Vera - Larsen, Ingrid [A52].....	133
Wch (Women) Buenos Aires, 1939.....	133

Andersson, Ingeborg - Berea de Montero, María [D02]	133
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	133
Reischer, Salome - Bloch Nakkerud, Ruth [E61]	133
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	133
Graf, Sonja - Lougheed, Annabelle [B83]	133
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	133
Rinder, Elfriede - Karff, Mona M [B25]	133
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	133
Schwartzmann, Paulette - Raclauskiene, Elena [D93]	134
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	134
Mora Iturralde, María Teresa - Janeckova, Blazena [B18]	134
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	134
Roodzant, Catharina - Trepas de Navarro, Dora [D55]	134
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	134
Carrasco, Berna - Vigil, María Angélica de [E12]	134
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	134
Stoffels, Marianne - Lauberte, Milda [C01]	134
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	134
Las precauciones	135
Nueva victoria rápida de Pleci	135
Triunfo de la tenacidad, y tardío cumplimiento del gobierno	135
Las anécdotas de Tartakower	136
Marginales	136
Última rueda de las preliminares	136
Premios argentinos	137
Multitud, y nueva victoria	137
Argentina, probable cabeza del grupo C	138
Pleci, avasallante	139
“Falta de respeto” a Capablanca	140
Puro Capablanca	140
Humorista	140
El precio de las entradas está por las nubes	140
Sorteo de los grupos finales: 31 de agosto	143
Noticias urgentes de Europa por Radio El Mundo	144
Mañana comienza la verdadera lucha	144
 CAPÍTULO 8 Ronda 1ª - turno final	 145
Viernes 1º de setiembre	145
Alekhine, Alexander - Ståhlberg, Gideon [D67]	145
TN (Men) fin-A Buenos Aires (1), 01.09.1939 [Juan S. Morgado]	145
Lundin, Erik - Gromer, Aristide [A17]	145
TN (Men) fin-A Buenos Aires (1), 01.09.1939	145
Kahn, Viktor - Bergqvist, Nils [D38]	146
TN (Men) fin-A Buenos Aires (1), 01.09.1939	146
Danielsson, Gosta - Rometti, Barbatto [A95]	146
TN (Men) fin-A Buenos Aires (1), 01.09.1939	146
Enevoldsen, Jens - Castillo Larenas, Mariano [D91]	146
TN (Men) fin-A Buenos Aires (1), 01.09.1939	146

Flores Álvarez, Rodrigo - Christensen, Alfred August [D95]	146
TN (Men) fin-A Buenos Aires (1), 01.09.1939	146
Sorensen, Ernst - Salas Romo, Julio [C05]	146
TN (Men) fin-A Buenos Aires (1), 01.09.1939	146
Reed Valenzuela, Enrique - Larsen, Øjvind [D36]	147
TN (Men) fin-A Buenos Aires (1), 01.09.1939	147
Opocensky, Karel - Da Silva Rocha, Adhemar [E04]	147
TN (Men) fin-A Buenos Aires (1), 01.09.1939	147
Cruz, Walter Oswaldo - Foltys, Jan [E34]	147
TN (Men) fin-A Buenos Aires (1), 01.09.1939	147
Pelikán, Jorge - De Souza Mendes, Joao [E06]	147
TN (Men) fin-A Buenos Aires (1), 01.09.1939	147
Cruz Filho, Oswaldo - Zita, Frantisek [D93]	147
TN (Men) fin-A Buenos Aires (1), 01.09.1939	147
Grau, Roberto - Mikenas, Vladas [E20]	148
TN (Men) fin-A Buenos Aires (1), 01.09.1939 [Juan S. Morgado]	148
Vaitonis, Paul - Piazzini, Luis Roberto [D35]	148
TN (Men) fin-A Buenos Aires (1), 01.09.1939 [Juan S. Morgado]	148
Bolbochán, Jacobo - Luckis, Marcos [E32]	148
TN (Men) fin-A Buenos Aires (1), 01.09.1939 [Juan S. Morgado]	148
Tautvaisas, Povilas - Pleci, Isaías [C49]	148
TN (Men) fin-A Buenos Aires (1), 01.09.1939 [Juan S. Morgado]	148
Petrovs, Vladimirs - Van Scheltinga, Theo D [E02]	149
TN (Men) fin-A Buenos Aires (1), 01.09.1939	149
Cortlever, Nicolaas - Apsenicks, Fricis [E57]	149
TN (Men) fin-A Buenos Aires (1), 01.09.1939	149
Feigins, Movsa - De Groot, Adrianus Dingeman [D71]	149
TN (Men) fin-A Buenos Aires (1), 01.09.1939 [Juan S. Morgado]	149
De Ronde, Chris F. - Endzelins, Lucius [B44]	149
TN (Men) fin-A Buenos Aires (1), 01.09.1939	149
Capablanca, José Raúl - Tartakower, Saviely [B45]	149
TN (Men) fin-A Buenos Aires (1), 01.09.1939	149
Najdorf, Miguel - Alemán Dovo, Miguel [D61]	150
TN (Men) fin-A Buenos Aires (1), 01.09.1939	150
Blanco Estera, Rafael - Frydman, Paulino [A47]	150
TN (Men) fin-A Buenos Aires (1), 01.09.1939	150
Sulik, Franciszek - Planas García, Francisco [D37]	150
TN (Men) fin-A Buenos Aires (1), 01.09.1939	150
Eliskases, Erich Gottlieb - Keres, Paul [A05]	150
TN (Men) fin-A Buenos Aires (1), 01.09.1939	150
Raud, Ilmar - Michel, Paul [D34]	150
TN (Men) fin-A Buenos Aires (1), 01.09.1939	150
Engels, Ludwig - Schmidt, Paul Félix [C14]	151
TN (Men) fin-A Buenos Aires (1), 01.09.1939	151
Friedemann, Gunnar - Becker, Albert [E33]	151
TN (Men) fin-A Buenos Aires (1), 01.09.1939	151
Dulanto, Alberto Ismodes - Vassaux E, Guillermo [B19]	151
TN (Men) fin-B Buenos Aires (1), 01.09.1939	151

Asturias, José Luis - Pinzón Solís, Felipe [D04].....	151
TN (Men) fin-B Buenos Aires (1), 01.09.1939	151
Castro de Mendoza, René - Cruz Bulnes, Domingo [D27].....	151
TN (Men) fin-B Buenos Aires (1), 01.09.1939	151
Salazar, Carlos E. - Soto, Domingo [C50].....	152
TN (Men) fin-B Buenos Aires (1), 01.09.1939	152
O'Donovan, John - Córdova, Hugo [A02]	152
TN (Men) fin-B Buenos Aires (1), 01.09.1939	152
Baender, Pablo - Kerlin, Gerard [A29].....	152
TN (Men) fin-B Buenos Aires (1), 01.09.1939	152
Minnis, William - Rodríguez Hurtado, Jorge [D60].....	152
TN (Men) fin-B Buenos Aires (1), 01.09.1939	152
Zavala, Luis - Nash, William [C68]	152
TN (Men) fin-B Buenos Aires (1), 01.09.1939	152
Zvetkoff, Alexandar K - Ponce, Neptalí [D55].....	153
TN (Men) fin-B Buenos Aires (1), 01.09.1939	153
Morales, Santiago - Neukirch, Oleg [E33]	153
TN (Men) fin-B Buenos Aires (1), 01.09.1939	153
Kiproff, Alexandar K - Sierra, José [D63]	153
TN (Men) fin-B Buenos Aires (1), 01.09.1939	153
Suárez Dávila, Miguel - Karastoichev, Emil Stefanov [D55].....	153
TN (Men) fin-B Buenos Aires (1), 01.09.1939	153
Hounie Fleurquin, Carlos - Morrison, John Stuart [B95]	154
TN (Men) fin-B Buenos Aires (1), 01.09.1939	154
Yanofsky, Daniel Abraham - Gulla, Luis Alberto [B74].....	154
TN (Men) fin-B Buenos Aires (1), 01.09.1939	154
Roux Cabral, Luis - Opsahl, Haakon [E19].....	154
TN (Men) fin-B Buenos Aires (1), 01.09.1939	154
Holowach, Walter - Olivera, Alfredo [E13].....	154
TN (Men) fin-B Buenos Aires (1), 01.09.1939	154
Möller, Baldur - Díaz Pérez, Juan Silvano [E23]	154
TN (Men) fin-B Buenos Aires (1), 01.09.1939	154
Espínola, Ernesto - Asgeirsson, Asmundur [E33].....	155
TN (Men) fin-B Buenos Aires (1), 01.09.1939	155
Gudmundsson, Jon - Laterza, Luis [D61].....	155
TN (Men) fin-B Buenos Aires (1), 01.09.1939	155
Boettner, Luis Oscar - Thorvaldsson, Einar [B13]	155
TN (Men) fin-B Buenos Aires (1), 01.09.1939	155
Vigil, María Angélica de - Menchik, Vera [A05].....	155
Wch (Women) Buenos Aires, 1939.....	155
Berea de Montero, María - Reischer, Salome [B38].....	156
Wch (Women) Buenos Aires, 1939.....	156
Bloch Nakkerud, Ruth - Graf, Sonja [D02].....	156
Wch (Women) Buenos Aires, 1939.....	156
Lougheed, Annabelle - Rinder, Elfriede [D03].....	156
Wch (Women) Buenos Aires, 1939.....	156
Karff, Mona M - Schwartzmann, Paulette [A09].....	156
Wch (Women) Buenos Aires, 1939.....	156

Raclauskiene, Elena - Mora Iturralde, María Teresa [D00]	156
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	156
Lauberte, Milda - Roodzant, Catharina [D04]	156
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	156
Janeckova, Blazena - Stoffels, Marianne [A53]	157
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	157
Larsen, Ingrid - Andersson, Ingeborg [D55]	157
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	157
Trepas de Navarro, Dora - Carrasco, Berna [D71]	157
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	157
Clara victoria argentina frente a Lituania	157
¡Dele mate de una vez!	157
Emociones argentinas	158
El equipo argentino consolidó su triunfo frente a Lituania	158
La excusa de Hitler	158
Gran Bretaña se retira y sus jugadores vuelven a Londres	159
El inicio de la guerra	160
La Guerra según un pensador	160
Zozobra por la guerra. Cuatro suspendidas, tres favorables	160
Causó sensación el retiro precipitado de Gran Bretaña	161
Partieron cuatro jugadores británicos	162
 CAPÍTULO 9 Ronda 2ª - turno final	165
Sábado 2 de setiembre	165
Trompowsky, Octavio - Tartakower, Saviely [A92]	165
TN (Men) fin-A Buenos Aires (2), 02.09.1939	165
Najdorf, Miguel - Cruz, Walter Oswaldo [D57]	165
TN (Men) fin-A Buenos Aires (2), 02.09.1939	165
De Souza Mendes, Joao - Frydman, Paulino [E62]	165
TN (Men) fin-A Buenos Aires (2), 02.09.1939	165
Regedzinski, Teodor - Cruz Filho, Oswaldo [E44]	165
TN (Men) fin-A Buenos Aires (2), 02.09.1939	165
Apseniekis, Fricis - Raud, Ilmar [C49]	166
TN (Men) fin-A Buenos Aires (2), 02.09.1939	166
Keres, Paul - Petrovs, Vladimirs [E34]	166
TN (Men) fin-A Buenos Aires (2), 02.09.1939	166
Melngailis, Emilis - Friedemann, Gunnar [A12]	166
TN (Men) fin-A Buenos Aires (2), 02.09.1939	166
Schmidt, Paul Félix - Feigins, Movsa [D17]	166
TN (Men) fin-A Buenos Aires (2), 02.09.1939	166
Flores Álvarez, Rodrigo - Capablanca, José Raúl [D56]	167
TN (Men) fin-A Buenos Aires (2), 02.09.1939	167
Alemán Dovo, Miguel - Letelier Martner, René [D63]	167
TN (Men) fin-A Buenos Aires (2), 02.09.1939	167
Salas Romo, Julio - Blanco Estera, Rafael [A95]	167
TN (Men) fin-A Buenos Aires (2), 02.09.1939	167
Planas García, Francisco - Reed Valenzuela, Enrique [E18]	167
TN (Men) fin-A Buenos Aires (2), 02.09.1939	167

Czerniak, Moshe - Enevoldsen, Jens [A45]	167
TN (Men) fin-A Buenos Aires (2), 02.09.1939	167
Poulsen, Christian - Winz, Víctor [C10]	168
TN (Men) fin-A Buenos Aires (2), 02.09.1939	168
Kleinsteins, Zelman - Christensen, Alfred August [D93]	168
TN (Men) fin-A Buenos Aires (2), 02.09.1939	168
Sorensen, Ernst - Rauch, Meir [E11]	168
TN (Men) fin-A Buenos Aires (2), 02.09.1939	168
Bolbochán, Jacobo - Foltys, Jan [C73]	168
TN (Men) fin-A Buenos Aires (2), 02.09.1939 [Juan S. Morgado]	168
Opocensky, Karel - Piazzini, Luis Roberto [D13]	168
TN (Men) fin-A Buenos Aires (2), 02.09.1939 [Juan S. Morgado]	168
Pelikán, Jorge - Guimard, Carlos Enrique [E04]	169
TN (Men) fin-A Buenos Aires (2), 02.09.1939 [Juan S. Morgado]	169
Pleci, Isaías - Skalicka, Carlos [A53]	169
TN (Men) fin-A Buenos Aires (2), 02.09.1939 [Juan S. Morgado]	169
Mikenas, Vladas - Eliskases, Erich Gottlieb [E33]	169
TN (Men) fin-A Buenos Aires (2), 02.09.1939	169
Michel, Paul - Vaitonis, Paul [B84]	169
TN (Men) fin-A Buenos Aires (2), 02.09.1939	169
Luckis, Marcos - Engels, Ludwig [A82]	169
TN (Men) fin-A Buenos Aires (2), 02.09.1939	169
Reinhardt, Heinrich - Tautvaisas, Povilas [D41]	170
TN (Men) fin-A Buenos Aires (2), 02.09.1939	170
Van Scheltinga, Theo D - Alekhine, Alexander [D22]	170
TN (Men) fin-A Buenos Aires (2), 02.09.1939 [Juan S. Morgado]	170
Gromer, Aristide - Cortlever, Nicolaas [B18]	170
TN (Men) fin-A Buenos Aires (2), 02.09.1939	170
De Groot, Adrianus Dingeman - Kahn, Viktor [C90]	171
TN (Men) fin-A Buenos Aires (2), 02.09.1939	171
Rometti, Barbatto - De Ronde, Chris F. [B73]	171
TN (Men) fin-A Buenos Aires (2), 02.09.1939	171
TN (Men) fin-B Buenos Aires (2), 02.09.1939	171
Neukirch, Oleg - Larsen, Arne [A13]	171
TN (Men) fin-B Buenos Aires (2), 02.09.1939	171
Rebnord, Sverre - Kiproff, Alexander [E38]	171
TN (Men) fin-B Buenos Aires (2), 02.09.1939	171
Karastoichev, Emil Stefanov - Austbo, Johannes [C10]	172
TN (Men) fin-B Buenos Aires (2), 02.09.1939	172
Vassaux E, Guillermo - Möller, Baldur [E61]	172
TN (Men) fin-B Buenos Aires (2), 02.09.1939	172
Arnlaugsson, Gudmundur - Salazar, Carlos E. [D65]	172
TN (Men) fin-B Buenos Aires (2), 02.09.1939	172
Cruz Bulnes, Domingo - Gudmundsson, Jon [A84]	172
TN (Men) fin-B Buenos Aires (2), 02.09.1939	172
Asgeirsson, Asmundur - Asturias, José Luis [D66]	172
TN (Men) fin-B Buenos Aires (2), 02.09.1939	172
Córdova, Hugo - Dulanto, Alberto Ismodes [D94]	173

TN (Men) fin-B Buenos Aires (2), 02.09.1939	173
Castro de Mendoza, René - Baender, Pablo [A84]	173
TN (Men) fin-B Buenos Aires (2), 02.09.1939	173
Rodríguez Hurtado, Jorge - Soto, Domingo [E61]	173
TN (Men) fin-B Buenos Aires (2), 02.09.1939	173
Cayo, J. Alberto - Zavala, Luis [D38]	173
TN (Men) fin-B Buenos Aires (2), 02.09.1939	173
Ponce, Neptalí - O'Donovan, John [A49]	173
TN (Men) fin-B Buenos Aires (2), 02.09.1939	173
Kerlin, Gerard - Morales, Santiago [D05]	174
TN (Men) fin-B Buenos Aires (2), 02.09.1939	174
Sierra, José - Minnis, William [D93]	174
TN (Men) fin-B Buenos Aires (2), 02.09.1939	174
Nash, William - Suárez Dávila, Miguel [C07]	174
TN (Men) fin-B Buenos Aires (2), 02.09.1939	174
Díaz Pérez, Juan Silvano - Hounie Fleurquin, Carlos [C86]	174
TN (Men) fin-B Buenos Aires (2), 02.09.1939	174
Gulla, Luis Alberto - Espínola, Ernesto [C05]	174
TN (Men) fin-B Buenos Aires (2), 02.09.1939	174
Boettner, Luis Oscar - Roux Cabral, Luis [C96]	175
TN (Men) fin-B Buenos Aires (2), 02.09.1939	175
Olivera, Alfredo - Aponte, Augusto [A18]	175
TN (Men) fin-B Buenos Aires (2), 02.09.1939	175
Menchik, Vera - Andersson, Ingeborg [D55]	175
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	175
Reischer, Salome - Larsen, Ingrid [D37]	175
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	175
Graf, Sonja - Berea de Montero, María [D00]	176
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	176
Rinder, Elfriede - Bloch Nakkerud, Ruth [C80]	176
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	176
Schwartzmann, Paulette - Loughheed, Annabelle [D61]	176
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	176
Mora Iturralde, María Teresa - Karff, Mona M [B54]	176
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	176
Roodzant, Catharina - Janeckova, Blazena [D64]	176
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	176
Stoffels, Marianne - Racluskiene, Elena [B52]	176
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	176
Vigil, María Angélica de - Trepát de Navarro, Dora [A16]	177
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	177
Carrasco, Berna - Lauberte, Milda [C07]	177
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	177
Gran victoria argentina sobre Bohemia y Moravia	177
Argentina: ocho en ocho	177
Capablanca le pidió la receta a Pleci	178
La leccioncita de Amílcar Celaya a Bolbochán	178
Los cubanos, esperando los cables	178

Caricatura y humor.....	179
El equipo argentino, inspirado	179
La anécdota de Letelier con Capablanca	180
Puntaje Progresivo.....	181
Tardía gestión de la FADA en Córdoba.....	182
Conflictos deportivos derivados de la guerra europea.....	182
¿Se retiran Alemania y Polonia?	182
La sangre comienza a derramarse [Corfield]	182
 CAPÍTULO 10 Ronda 3ª - turno final.....	185
Lunes 4 de setiembre.....	185
Enevoldsen, Jens - Ståhlberg, Gideon [D36].....	185
TN (Men) fin-A Buenos Aires (3), 04.09.1939	185
Lundin, Erik - Poulsen, Christian [D36].....	185
TN (Men) fin-A Buenos Aires (3), 04.09.1939	185
Christensen, Alfred August - Bergqvist, Nils [A03]	185
TN (Men) fin-A Buenos Aires (3), 04.09.1939	185
Danielsson, Gosta - Sorensen, Ernst [D02].....	185
TN (Men) fin-A Buenos Aires (3), 04.09.1939	185
Eliskases, Erich Gottlieb - Opocensky, Karel [C00]	186
TN (Men) fin-A Buenos Aires (3), 04.09.1939 [Juan S. Morgado].....	186
Foltys, Jan - Michel, Paul [D30].....	186
TN (Men) fin-A Buenos Aires (3), 04.09.1939	186
Engels, Ludwig - Pelikán, Jorge [A07].....	186
TN (Men) fin-A Buenos Aires (3), 04.09.1939	186
Zita, Frantisek - Becker, Albert [D52].....	186
TN (Men) fin-A Buenos Aires (3), 04.09.1939	186
Capablanca, José Raúl - Czerniak, Moshe [B22]	187
TN (Men) fin-A Buenos Aires (3), 04.09.1939	187
Porat, Yosef - Alemán Dovo, Miguel [D67].....	187
TN (Men) fin-A Buenos Aires (3), 04.09.1939	187
Blanco Estera, Rafael - Winz, Víctor [D04].....	187
TN (Men) fin-A Buenos Aires (3), 04.09.1939	187
Rauch, Meir - Planas García, Francisco [C13].....	187
TN (Men) fin-A Buenos Aires (3), 04.09.1939	187
Alekhine, Alexander - Keres, Paul [E19]	187
TN (Men) fin-A Buenos Aires (3), 04.09.1939 [Juan S. Morgado].....	187
Raud, Ilmar - Gromer, Aristide [D05]	188
TN (Men) fin-A Buenos Aires (3), 04.09.1939	188
Kahn, Viktor - Schmidt, Paul Félix [D39].....	188
TN (Men) fin-A Buenos Aires (3), 04.09.1939	188
Turn, Johannes - Rometti, Barbatto [D52]	188
TN (Men) fin-A Buenos Aires (3), 04.09.1939	188
Tartakower, Saviely - Castillo Larenas, Mariano [C18]	188
TN (Men) fin-A Buenos Aires (3), 04.09.1939	188
Flores Álvarez, Rodrigo - Najdorf, Miguel [E94]	188
TN (Men) fin-A Buenos Aires (3), 04.09.1939 [Juan S. Morgado].....	188
Frydman, Paulino - Letelier Martner, René [D74]	189

TN (Men) fin-A Buenos Aires (3), 04.09.1939	189
Reed Valenzuela, Enrique - Sulik, Franciszek [C90]	189
TN (Men) fin-A Buenos Aires (3), 04.09.1939	189
Petrovs, Vladimirs - Mikenas, Vladas [E33]	189
TN (Men) fin-A Buenos Aires (3), 04.09.1939	189
Vaitonis, Paul - Apsenieks, Fricis [D52]	189
TN (Men) fin-A Buenos Aires (3), 04.09.1939	189
Feigins, Movsa - Luckis, Marcos [E33]	189
TN (Men) fin-A Buenos Aires (3), 04.09.1939	189
Tautvaisas, Povilas - Endzelins, Lucius [C10]	190
TN (Men) fin-A Buenos Aires (3), 04.09.1939	190
Piazzini, Luis Roberto - Trompowsky, Octavio [C49]	190
TN (Men) fin-A Buenos Aires (3), 04.09.1939 [Juan S. Morgado]	190
Da Silva Rocha, Adhemar - Bolbochán, Jacobo [D37]	190
TN (Men) fin-A Buenos Aires (3), 04.09.1939 [Juan S. Morgado]	190
Guimard, Carlos Enrique - De Souza Mendes, Joao [D05]	190
TN (Men) fin-A Buenos Aires (3), 04.09.1939 [Juan S. Morgado]	190
Cruz Filho, Oswaldo - Pleci, Isaías [D36]	191
TN (Men) fin-A Buenos Aires (3), 04.09.1939 [Juan S. Morgado]	191
O'Donovan, John - Rojahn, Ernst [A06]	191
TN (Men) fin-B Buenos Aires (3), 04.09.1939	191
Larsen, Arne - Kerlin, Gerard [C43]	191
TN (Men) fin-B Buenos Aires (3), 04.09.1939	191
Minnis, William - Rebnord, Sverre [D18]	191
TN (Men) fin-B Buenos Aires (3), 04.09.1939	191
Austbo, Johannes - Nash, William [D36]	191
TN (Men) fin-B Buenos Aires (3), 04.09.1939	191
TN (Men) fin-B Buenos Aires (3), 04.09.1939	192
Morales, Santiago - Castro de Mendoza, René [D93]	192
TN (Men) fin-B Buenos Aires (3), 04.09.1939	192
Soto, Domingo - Sierra, José [E33]	192
TN (Men) fin-B Buenos Aires (3), 04.09.1939	192
Suárez Dávila, Miguel - Cayo, J. Alberto [D60]	192
TN (Men) fin-B Buenos Aires (3), 04.09.1939	192
Möller, Baldur - Córdova, Hugo [D36]	193
TN (Men) fin-B Buenos Aires (3), 04.09.1939	193
Baender, Pablo - Asgeirsson, Asmundur [B38]	193
TN (Men) fin-B Buenos Aires (3), 04.09.1939	193
Gudmundsson, Jon - Rodríguez Hurtado, Jorge [D03]	193
TN (Men) fin-B Buenos Aires (3), 04.09.1939	193
Zavala, Luis - Arnlaugsson, Gudmundur [B30]	193
TN (Men) fin-B Buenos Aires (3), 04.09.1939	193
Rotunno, Ernesto - Vassaux E, Guillermo [D35]	193
TN (Men) fin-B Buenos Aires (3), 04.09.1939	193
Asturias, José Luis - Hounie Fleurquin, Carlos [D02]	194
TN (Men) fin-B Buenos Aires (3), 04.09.1939	194
Roux Cabral, Luis - Cruz Bulnes, Domingo [D02]	194
TN (Men) fin-B Buenos Aires (3), 04.09.1939	194

Salazar, Carlos E. - Olivera, Alfredo [E24].....	194
TN (Men) fin-B Buenos Aires (3), 04.09.1939.....	194
Morrison, John Stuart - Díaz Pérez, Juan Silvano [B18].....	194
TN (Men) fin-B Buenos Aires (3), 04.09.1939.....	194
Laterza, Luis - Yanofsky, Daniel Abraham [D52].....	194
TN (Men) fin-B Buenos Aires (3), 04.09.1939.....	194
Opsahl, Haakon - Boettner, Luis Oscar [D61]	195
TN (Men) fin-B Buenos Aires (3), 04.09.1939.....	195
Aponte, Augusto - Holowach, Walter [D60]	195
TN (Men) fin-B Buenos Aires (3), 04.09.1939.....	195
Trepas de Navarro, Dora - Menchik, Vera [D52].....	195
Wch (Women) Buenos Aires, 1939.....	195
Andersson, Ingeborg - Reischer, Salome [D02]	195
Wch (Women) Buenos Aires, 1939.....	195
Larsen, Ingrid - Graf, Sonja [D32]	196
Wch (Women) Buenos Aires, 1939.....	196
Berea de Montero, María - Rinder, Elfriede [C55].....	196
Wch (Women) Buenos Aires, 1939.....	196
Bloch Nakkerud, Ruth - Schwartzmann, Paulette [D02]	196
Wch (Women) Buenos Aires, 1939.....	196
Lougheed, Annabelle - Mora Iturralde, María Teresa [D02]	196
Wch (Women) Buenos Aires, 1939.....	196
Raclauskiene, Elena - Roodzant, Catharina [D04].....	196
Wch (Women) Buenos Aires, 1939.....	196
Karff, Mona M - Stoffels, Marianne [A45]	196
Wch (Women) Buenos Aires, 1939.....	196
Lauberte, Milda - Vigil, María Angélica de [E19]	196
Wch (Women) Buenos Aires, 1939.....	196
Janeckova, Blazena - Carrasco, Berna [D95].....	197
Wch (Women) Buenos Aires, 1939.....	197
Puntaje Progresivo.....	197
El match de anoche fue difícil, pero ganamos.....	197
Argentina vence ampliamente a Brasil.....	197
Argentina se perfila como uno de los más serios candidatos.....	198
Argentina suspende en posición muy favorable con Brasil.....	199
El gobierno confirma la neutralidad	199
El Piriápolis retorna a Europa con un solo ajedrecista.....	199
 CAPÍTULO 11 Ronda 4ª - turno final.....	 205
Martes 5 de setiembre	205
Trompowsky, Octavio - Castillo Larenas, Mariano [D00].....	205
TN (Men) fin-A Buenos Aires (4), 05.09.1939.....	205
Flores Álvarez, Rodrigo - Da Silva Rocha, Adhemar [D41]	205
TN (Men) fin-A Buenos Aires (4), 05.09.1939.....	205
Cruz, Walter Oswaldo - Letelier Martner, René [D84].....	205
TN (Men) fin-A Buenos Aires (4), 05.09.1939.....	205
Reed Valenzuela, Enrique - Cruz Filho, Oswaldo [C17].....	206
TN (Men) fin-A Buenos Aires (4), 05.09.1939.....	206

Czerniak, Moshe - Tartakower, Saviely [D00].....	206
TN (Men) fin-A Buenos Aires (4), 05.09.1939.....	206
Najdorf, Miguel - Porat, Yosef [E35].....	206
TN (Men) fin-A Buenos Aires (4), 05.09.1939.....	206
Kleinstein, Zelman - Frydman, Paulino [E13]	206
TN (Men) fin-A Buenos Aires (4), 05.09.1939.....	206
Regedzinski, Teodor - Rauch, Meir [E32].....	206
TN (Men) fin-A Buenos Aires (4), 05.09.1939.....	206
López Arce, Alberto - Lundin, Erik [D27]	207
TN (Men) fin-A Buenos Aires (4), 05.09.1939.....	207
Ståhlberg, Gideon - Capablanca, José Raúl [D43]	207
TN (Men) fin-A Buenos Aires (4), 05.09.1939.....	207
Bergqvist, Nils - Alemán Dovo, Miguel [C90].....	207
TN (Men) fin-A Buenos Aires (4), 05.09.1939.....	207
Planas García, Francisco - Danielsson, Gosta [E33]	207
TN (Men) fin-A Buenos Aires (4), 05.09.1939.....	207
Mikenas, Vladas - Alekhine, Alexander [A40]	208
TN (Men) fin-A Buenos Aires (4), 05.09.1939 [Juan S. Morgado]	208
Gromer, Aristide - Vaitonis, Paul [B84].....	208
TN (Men) fin-A Buenos Aires (4), 05.09.1939.....	208
Luckis, Marcos - Kahn, Viktor [B22]	208
TN (Men) fin-A Buenos Aires (4), 05.09.1939.....	208
Rometti, Barbatto - Tautvaisas, Povilas [B40]	208
TN (Men) fin-A Buenos Aires (4), 05.09.1939.....	208
Opocensky, Karel - Petrovs, Vladimirs [E17]	208
TN (Men) fin-A Buenos Aires (4), 05.09.1939.....	208
Apsenieks, Fricis - Foltys, Jan [B24].....	209
TN (Men) fin-A Buenos Aires (4), 05.09.1939.....	209
Skalicka, Carlos - Feigins, Movsa [D15]	209
TN (Men) fin-A Buenos Aires (4), 05.09.1939.....	209
Melngailis, Emilis - Zita, Frantisek [A14]	209
TN (Men) fin-A Buenos Aires (4), 05.09.1939.....	209
Van Scheltinga, Theo D - Enevoldsen, Jens [D94].....	209
TN (Men) fin-A Buenos Aires (4), 05.09.1939.....	209
Poulsen, Christian - Cortlever, Nicolaas [B70]	209
TN (Men) fin-A Buenos Aires (4), 05.09.1939.....	209
Prins, Lodewijk - Christensen, Alfred August [B68]	210
TN (Men) fin-A Buenos Aires (4), 05.09.1939.....	210
Sorensen, Ernst - De Ronde, Chris F. [D95]	210
TN (Men) fin-A Buenos Aires (4), 05.09.1939.....	210
Grau, Roberto - Eliskases, Erich Gottlieb [D57].....	210
TN (Men) fin-A Buenos Aires (4), 05.09.1939 [Juan S. Morgado]	210
Michel, Paul - Piazzini, Luis Roberto [C83]	210
TN (Men) fin-A Buenos Aires (4), 05.09.1939 [Juan S. Morgado]	210
Bolbochán, Jacobo - Engels, Ludwig [A90]	211
TN (Men) fin-A Buenos Aires (4), 05.09.1939 [Juan S. Morgado]	211
Becker, Albert - Pleci, Isaías [C84]	211
TN (Men) fin-A Buenos Aires (4), 05.09.1939 [Juan S. Morgado]	211

Menchik, Vera - Reischer, Salome [E16].....	212
Wch (Women) Buenos Aires, 1939.....	212
Trepát de Navarro, Dora - Lauberte, Milda [A90]	212
Wch (Women) Buenos Aires, 1939.....	212
Graf, Sonja - Andersson, Ingeborg [D02]	212
Wch (Women) Buenos Aires, 1939.....	212
Rinder, Elfriede - Larsen, Ingrid [B05].....	212
Wch (Women) Buenos Aires, 1939.....	212
Schwartzmann, Paulette - Berea de Montero, María [D06].....	212
Wch (Women) Buenos Aires, 1939.....	212
Mora Iturralde, María Teresa - Bloch Nakkerud, Ruth [C62]	212
Wch (Women) Buenos Aires, 1939.....	212
Roodzant, Catharina - Karff, Mona M [A52].....	213
Wch (Women) Buenos Aires, 1939.....	213
Stoffels, Marianne - Loughed, Annabelle [B30]	213
Wch (Women) Buenos Aires, 1939.....	213
Vigil, María Angélica de - Janeckova, Blazena [A17].....	213
Wch (Women) Buenos Aires, 1939.....	213
Carrasco, Berna - Raclauskiene, Elena [D85].....	213
Wch (Women) Buenos Aires, 1939.....	213
Puntaje Progresivo.....	213
Derrota argentina ante Alemania, y medidas de emergencia.....	213
La visión de Grau sobre la derrota argentina ante Alemania.....	214
Primera derrota luego de nueve triunfos consecutivos.....	215
Mal pronóstico del equipo argentino frente a Alemania	216
Conflicto entre los equipos de las naciones en guerra.....	217
Amílcar Celaya sobre Mikenas y Alekhine	217
Amílcar Celaya rectifica (luego de la furia de Alekhine)	217
Perfecta organización	217
De la Mosqueta al ajedrez	218
 CAPÍTULO 12 Ronda 5ª - turno final	223
Miércoles 6 de setiembre.....	223
Flores Álvarez, Rodrigo - Czerniak, Moshe [D85].....	223
TN (Men) fin-A Buenos Aires (5), 06.09.1939	223
Porat, Yosef - Letelier Martner, René [E48].....	223
TN (Men) fin-A Buenos Aires (5), 06.09.1939	223
Salas Romo, Julio - Winz, Víctor [D41].....	223
TN (Men) fin-A Buenos Aires (5), 06.09.1939	223
Kleinstein, Zelman - Reed Valenzuela, Enrique [E13]	223
TN (Men) fin-A Buenos Aires (5), 06.09.1939	223
Petrovs, Vladimirs - Grau, Roberto [D06].....	224
TN (Men) fin-A Buenos Aires (5), 06.09.1939 [Juan S. Morgado].....	224
Bolbochán, Jacobo - Apseniks, Frícs [A88].....	224
TN (Men) fin-A Buenos Aires (5), 06.09.1939 [Juan S. Morgado].....	224
Feigins, Movsa - Guimard, Carlos Enrique [D56]	224
TN (Men) fin-A Buenos Aires (5), 06.09.1939 [Juan S. Morgado]	224
Pleci, Isaías - Endzelins, Lucius [C10]	224

TN (Men) fin-A Buenos Aires (5), 06.09.1939 [Juan S. Morgado]	224
Eliskases, Erich Gottlieb - Trompowsky, Octavio [A04]	225
TN (Men) fin-A Buenos Aires (5), 06.09.1939	225
Da Silva Rocha, Adhemar - Engels, Ludwig [A90]	225
TN (Men) fin-A Buenos Aires (5), 06.09.1939	225
Becker, Albert - Cruz, Walter Oswaldo [C02]	225
TN (Men) fin-A Buenos Aires (5), 06.09.1939	225
De Souza Mendes, Joao - Reinhardt, Heinrich [A30]	225
TN (Men) fin-A Buenos Aires (5), 06.09.1939	225
Enevoldsen, Jens - Keres, Paul [E39]	225
TN (Men) fin-A Buenos Aires (5), 06.09.1939	225
Raud, Ilmar - Poulsen, Christian [D11]	226
TN (Men) fin-A Buenos Aires (5), 06.09.1939	226
Christensen, Alfred August - Friedemann, Gunnar [A03]	226
TN (Men) fin-A Buenos Aires (5), 06.09.1939	226
Turn, Johannes - Sorensen, Ernst [E33]	226
TN (Men) fin-A Buenos Aires (5), 06.09.1939	226
Capablanca, José Raúl - Van Scheltinga, Theo D [E32]	226
TN (Men) fin-A Buenos Aires (5), 06.09.1939 [Juan S. Morgado]	226
Alemán Dovo, Miguel - Prins, Lodewijk [D93]	226
TN (Men) fin-A Buenos Aires (5), 06.09.1939	226
De Groot, Adrianus Dingeman - López Arce, Alberto [C84]	227
TN (Men) fin-A Buenos Aires (5), 06.09.1939	227
De Ronde, Chris F. - Planas García, Francisco [A29]	227
TN (Men) fin-A Buenos Aires (5), 06.09.1939	227
Tartakower, Saviely - Ståhlberg, Gideon [A03]	227
TN (Men) fin-A Buenos Aires (5), 06.09.1939	227
Lundin, Erik - Najdorf, Miguel [B73]	227
TN (Men) fin-A Buenos Aires (5), 06.09.1939	227
Frydman, Paulino - Danielsson, Gosta [E16]	227
TN (Men) fin-A Buenos Aires (5), 06.09.1939	227
Ekenberg, Bengt - Regedzinski, Teodor [B14]	228
TN (Men) fin-A Buenos Aires (5), 06.09.1939 [Juan S. Morgado]	228
Vassaux E, Guillermo - Morrison, John Stuart [C02]	228
TN (Men) fin-B Buenos Aires (4), 06.09.1939	228
Yanofsky, Daniel Abraham - Asturias, José Luis [C42]	228
TN (Men) fin-B Buenos Aires (4), 06.09.1939	228
Cruz Bulnes, Domingo - Holowach, Walter [E19]	228
TN (Men) fin-B Buenos Aires (4), 06.09.1939	228
Helman, Abraham - Salazar, Carlos E. [C50]	229
TN (Men) fin-B Buenos Aires (4), 06.09.1939	229
Córdoba, Hugo - Rotunno, Ernesto [D94]	229
TN (Men) fin-B Buenos Aires (4), 06.09.1939	229
Hounie Fleurquin, Carlos - Baender, Pablo [D34]	229
TN (Men) fin-B Buenos Aires (4), 06.09.1939	229
Rodríguez Hurtado, Jorge - Gulla, Luis Alberto [D55]	229
TN (Men) fin-B Buenos Aires (4), 06.09.1939	229
Olivera, Alfredo - Zavala, Luis [D60]	229

TN (Men) fin-B Buenos Aires (4), 06.09.1939.....	229
Ponce, Neptali - Asgeirsson, Asmundur [E90].....	230
TN (Men) fin-B Buenos Aires (4), 06.09.1939.....	230
Gudmundsson, Jon - Morales, Santiago [D03].....	230
TN (Men) fin-B Buenos Aires (4), 06.09.1939.....	230
Sierra, José - Thorvaldsson, Einar [E16].....	230
TN (Men) fin-B Buenos Aires (4), 06.09.1939.....	230
Arnlaugsson, Gudmundur - Suárez Dávila, Miguel [C18].....	230
TN (Men) fin-B Buenos Aires (4), 06.09.1939.....	230
Rojahn, Ernst - Dulanto, Alberto Ismodes [C02].....	231
TN (Men) fin-B Buenos Aires (4), 06.09.1939.....	231
Pinzón Solís, Felipe - Larsen, Arne [B74].....	231
TN (Men) fin-B Buenos Aires (4), 06.09.1939.....	231
Rebnord, Sverre - Castro de Mendoza, René [C10].....	231
TN (Men) fin-B Buenos Aires (4), 06.09.1939.....	231
Soto, Domingo - Austbo, Johannes [D59].....	231
TN (Men) fin-B Buenos Aires (4), 06.09.1939.....	231
Tsvetkov, Alexandar K - O'Donovan, John [E02].....	231
TN (Men) fin-B Buenos Aires (4), 06.09.1939.....	231
Kerlin, Gerard - Neukirch, Oleg [A47].....	232
TN (Men) fin-B Buenos Aires (4), 06.09.1939.....	232
Kiproff, Alexandre - Minnis, William [E18].....	232
TN (Men) fin-B Buenos Aires (4), 06.09.1939.....	232
Nash, William - Karastoichev, Emil Stefanov [B73].....	232
TN (Men) fin-B Buenos Aires (4), 06.09.1939.....	232
Reischer, Salome - Graf, Sonja [D53].....	232
Wch (Women) Buenos Aires, 1939.....	232
Andersson, Ingeborg - Rinder, Elfriede [A47].....	233
Wch (Women) Buenos Aires, 1939.....	233
Larsen, Ingrid - Schwartzmann, Paulette [D10].....	233
Wch (Women) Buenos Aires, 1939.....	233
Berea de Montero, María - Mora Iturralde, María Teresa [C77].....	233
Wch (Women) Buenos Aires, 1939.....	233
Bloch Nakkerud, Ruth - Stoffels, Marianne [A46].....	233
Wch (Women) Buenos Aires, 1939.....	233
Lougheed, Annabelle - Roodzant, Catharina [D02].....	233
Wch (Women) Buenos Aires, 1939.....	233
Raclauskiene, Elena - Vigil, María Angélica de [A47].....	234
Wch (Women) Buenos Aires, 1939.....	234
Karff, Mona M - Carrasco, Berna [E81].....	234
Wch (Women) Buenos Aires, 1939.....	234
Lauberte, Milda - Menchik, Vera [D13].....	234
Wch (Women) Buenos Aires, 1939.....	234
Janeckova, Blazena - Trepas de Navarro, Dora [D58].....	234
Wch (Women) Buenos Aires, 1939.....	234
Puntaje Progresivo.....	234
Ansiedad y visita de Marcelo T. de Alvear.....	234
La presión arterial de Capablanca, y un relato inexacto.....	235

Argentina lleva pequeña ventaja al team letón.....	236
Brillante miniatura de Pleci.....	236
La brillantez de Pleci.....	236
Sorpresas.....	237
Muchos ajedrecistas visitan el Club Jaque Mate.....	237
 CAPÍTULO 13 Ronda 6ª - turno final	239
Jueves 7 de setiembre	239
Da Silva Rocha, Adhemar - Czerniak, Moshe [E94].....	239
TN (Men) fin-A Buenos Aires (6), 07.09.1939.....	239
Porat, Yosef - Cruz, Walter Oswaldo [A12].....	239
TN (Men) fin-A Buenos Aires (6), 07.09.1939.....	239
De Souza Mendes, Joao - Winz, Victor [D50]	239
TN (Men) fin-A Buenos Aires (6), 07.09.1939.....	239
Rauch, Meir - Cruz Filho, Oswaldo [C08]	239
TN (Men) fin-A Buenos Aires (6), 07.09.1939.....	239
Bergqvist, Nils - Salas Romo, Julio [D92]	240
TN (Men) fin-A Buenos Aires (6), 07.09.1939.....	240
Flores Álvarez, Rodrigo - Lundin, Erik [D47].....	240
TN (Men) fin-A Buenos Aires (6), 07.09.1939 [Juan S. Morgado]	240
Reed Valenzuela, Enrique - Danielsson, Gosta [B04].....	240
TN (Men) fin-A Buenos Aires (6), 07.09.1939.....	240
Ståhlberg, Gideon - Castillo Larenas, Mariano [D75]	240
TN (Men) fin-A Buenos Aires (6), 07.09.1939.....	240
Van Scheltinga, Theo D - Tartakower, Saviely [A51].....	241
TN (Men) fin-A Buenos Aires (6), 07.09.1939.....	241
Najdorf, Miguel - Cortlever, Nicolaas [D96].....	241
TN (Men) fin-A Buenos Aires (6), 07.09.1939.....	241
De Groot, Adrianus Dingeman - Frydman, Paulino [B44]	241
TN (Men) fin-A Buenos Aires (6), 07.09.1939.....	241
Regedzinski, Teodor - Prins, Lodewijk [D97]	241
TN (Men) fin-A Buenos Aires (6), 07.09.1939.....	241
Keres, Paul - López Arce, Alberto [E35]	241
TN (Men) fin-A Buenos Aires (6), 07.09.1939.....	241
Alemán Dovo, Miguel - Raud, Ilmar [C12].....	241
TN (Men) fin-A Buenos Aires (6), 07.09.1939.....	241
Friedemann, Gunnar - Blanco Estera, Rafael [E13].....	242
TN (Men) fin-A Buenos Aires (6), 07.09.1939.....	242
Planas García, Francisco - Turn, Johannes [E19]	242
TN (Men) fin-A Buenos Aires (6), 07.09.1939.....	242
Mikenas, Vladas - Enevoldsen, Jens [D97].....	242
TN (Men) fin-A Buenos Aires (6), 07.09.1939.....	242
Poulsen, Christian - Vaitonis, Paul [B49].....	242
TN (Men) fin-A Buenos Aires (6), 07.09.1939.....	242
Luckis, Marcos - Christensen, Alfred August [D97].....	243
TN (Men) fin-A Buenos Aires (6), 07.09.1939.....	243
Sorensen, Ernst - Tautvaisas, Povilas [B84].....	243
TN (Men) fin-A Buenos Aires (6), 07.09.1939.....	243

Piazzini, Luis Roberto - Gromer, Aristide [D05].....	243
TN (Men) fin-A Buenos Aires (6), 07.09.1939 [Juan S. Morgado]	243
Kahn, Viktor - Bolbochán, Jacobo [D52].....	243
TN (Men) fin-A Buenos Aires (6), 07.09.1939 [Juan S. Morgado]	243
Guimard, Carlos Enrique - Rometti, Barbatto [E10].....	243
TN (Men) fin-A Buenos Aires (6), 07.09.1939 [Juan S. Morgado]	243
Dez, Edmond - Pleci, Isaías [D02]	244
TN (Men) fin-A Buenos Aires (6), 07.09.1939 [Juan S. Morgado]	244
Michel, Paul - Petrovs, Vladimirs [B15]	244
TN (Men) fin-A Buenos Aires (6), 07.09.1939.....	244
Apсениекs, Fricis - Engels, Ludwig [D52].....	244
TN (Men) fin-A Buenos Aires (6), 07.09.1939.....	244
Becker, Albert - Feigins, Movsa [D46]	244
TN (Men) fin-A Buenos Aires (6), 07.09.1939.....	244
Endzelins, Lucius - Reinhardt, Heinrich [A47].....	244
TN (Men) fin-A Buenos Aires (6), 07.09.1939.....	244
Dulanto, Alberto Ismodes - Tsvetkov, Alexandar K [B73]	245
TN (Men) fin-B Buenos Aires (5), 07.09.1939.....	245
Neukirch, Oleg - Pinzón Solís, Felipe [C86]	245
TN (Men) fin-B Buenos Aires (5), 07.09.1939.....	245
Castro de Mendoza, René - Kiproff, Alexandre [E90].....	245
TN (Men) fin-B Buenos Aires (5), 07.09.1939.....	245
Kantardzhiev, Mikhail - Soto, Domingo [C79].....	245
TN (Men) fin-B Buenos Aires (5), 07.09.1939.....	245
Möller, Baldur - Rojahn, Ernst [D08].....	246
TN (Men) fin-B Buenos Aires (5), 07.09.1939.....	246
Larsen, Arne - Asgeirsson, Asmundur [C43].....	246
TN (Men) fin-B Buenos Aires (5), 07.09.1939.....	246
Gudmundsson, Jon - Rebnord, Sverre [D53].....	246
TN (Men) fin-B Buenos Aires (5), 07.09.1939.....	246
Austbo, Johannes - Arnlaugsson, Gudmundur [E48].....	246
TN (Men) fin-B Buenos Aires (5), 07.09.1939.....	246
Rotunno, Ernesto - Ponce, Neptalí [D43].....	247
TN (Men) fin-B Buenos Aires (5), 07.09.1939.....	247
Morales, Santiago - Hounie Fleurquin, Carlos [D30].....	247
TN (Men) fin-B Buenos Aires (5), 07.09.1939.....	247
Gulla, Luis Alberto - Sierra, José [D61].....	247
TN (Men) fin-B Buenos Aires (5), 07.09.1939.....	247
Suárez Dávila, Miguel - Olivera, Alfredo [E33]	247
TN (Men) fin-B Buenos Aires (5), 07.09.1939.....	247
Morrison, John Stuart - Córdova, Hugo [B13]	248
TN (Men) fin-B Buenos Aires (5), 07.09.1939.....	248
Baender, Pablo - Yanofsky, Daniel Abraham [A28].....	248
TN (Men) fin-B Buenos Aires (5), 07.09.1939.....	248
Opsahl, Haakon - Rodríguez Hurtado, Jorge [E11].....	248
TN (Men) fin-B Buenos Aires (5), 07.09.1939.....	248
Zavala, Luis - Holowach, Walter [B50].....	248
TN (Men) fin-B Buenos Aires (5), 07.09.1939.....	248

Díaz Pérez, Juan Silvano - Vassaux E, Guillermo [B19].....	248
TN (Men) fin-B Buenos Aires (5), 07.09.1939.....	248
Asturias, José Luis - Espínola, Ernesto [D05]	249
TN (Men) fin-B Buenos Aires (5), 07.09.1939.....	249
Boettner, Luis Oscar - Cruz Bulnes, Domingo [B73]	249
TN (Men) fin-B Buenos Aires (5), 07.09.1939.....	249
Salazar, Carlos E. - Aponte, Augusto [A18].....	249
TN (Men) fin-B Buenos Aires (5), 07.09.1939.....	249
Puntaje Progresivo.....	249
El equipo argentino encabeza las posiciones.....	249
Dura lucha por el primer puesto	250
Criterio de soldado	250
Capablanca, cansado	250
Tibia victoria argentina ante una Francia sin Alekhine.....	251
Una rueda de transición.....	251
De Muro y una amarga queja sobre el exitismo argentino: aparece la viveza criolla	252
En la guerra, Alemania arrasa a Polonia.....	253
 CAPÍTULO 14 Ronda 7ª - turno final	255
Viernes 8 de setiembre	255
Petrovs, Vladimirs - Trompowsky, Octavio [E01]	255
TN (Men) fin-A Buenos Aires (7), 08.09.1939	255
Cruz, Walter Oswaldo - Apsenieks, Fricis [C68]	255
TN (Men) fin-A Buenos Aires (7), 08.09.1939	255
Endzelins, Lucius - De Souza Mendes, Joao [D30]	255
TN (Men) fin-A Buenos Aires (7), 08.09.1939	255
Cruz Filho, Oswaldo - Melngailis, Emilis [E34].....	255
TN (Men) fin-A Buenos Aires (7), 08.09.1939	255
Poulsen, Christian - Opocensky, Karel [B13].....	256
TN (Men) fin-A Buenos Aires (7), 08.09.1939	256
Foltys, Jan - Christensen, Alfred August [D95].....	256
TN (Men) fin-A Buenos Aires (7), 08.09.1939	256
Sorensen, Ernst - Skalicka, Carlos [C43]	256
TN (Men) fin-A Buenos Aires (7), 08.09.1939	256
Zita, Frantisek - Larsen, Øjvind [D60].....	256
TN (Men) fin-A Buenos Aires (7), 08.09.1939	256
Capablanca, José Raúl - Mikenas, Vladas [E33].....	257
TN (Men) fin-A Buenos Aires (7), 08.09.1939	257
Vaitonis, Paul - López Arce, Alberto [D53].....	257
TN (Men) fin-A Buenos Aires (7), 08.09.1939	257
Alemán Dovo, Miguel - Luckis, Marcos [E15]	257
TN (Men) fin-A Buenos Aires (7), 08.09.1939	257
Tautvaisas, Povilas - Planas García, Francisco [C10]	257
TN (Men) fin-A Buenos Aires (7), 08.09.1939	257
Tartakower, Saviely - Keres, Paul [D95].....	257
TN (Men) fin-A Buenos Aires (7), 08.09.1939	257
Raud, Ilmar - Najdorf, Miguel [D75]	258
TN (Men) fin-A Buenos Aires (7), 08.09.1939	258

Frydman, Paulino - Friedemann, Gunnar [D74]	258
TN (Men) fin-A Buenos Aires (7), 08.09.1939	258
Turn, Johannes - Regedzinski, Teodor [D41]	258
TN (Men) fin-A Buenos Aires (7), 08.09.1939	258
Castillo Larenas, Mariano - Cortlever, Nicolaas [D95]	258
TN (Men) fin-A Buenos Aires (7), 08.09.1939	258
De Groot, Adrianus Dingeman - Flores Álvarez, Rodrigo [C15].....	258
TN (Men) fin-A Buenos Aires (7), 08.09.1939	258
Salas Romo, Julio - Prins, Lodewijk [D95].....	259
TN (Men) fin-A Buenos Aires (7), 08.09.1939	259
De Ronde, Chris F. - Reed Valenzuela, Enrique [A29]	259
TN (Men) fin-A Buenos Aires (7), 08.09.1939	259
Czerniak, Moshe - Lundin, Erik [D30]	259
TN (Men) fin-A Buenos Aires (7), 08.09.1939	259
Bergqvist, Nils - Porat, Yosef [C13].....	259
TN (Men) fin-A Buenos Aires (7), 08.09.1939	259
Winz, Victor - Danielsson, Gosta [A40].....	259
TN (Men) fin-A Buenos Aires (7), 08.09.1939	259
Ekenberg, Bengt - Rauch, Meir [C10]	260
TN (Men) fin-A Buenos Aires (7), 08.09.1939	260
Menchik, Vera - Graf, Sonja [E53].....	260
Wch (Women) Buenos Aires, 1939 [Juan S. Morgado]	260
Rinder, Elfriede - Reischer, Salome [B25]	260
Wch (Women) Buenos Aires, 1939.....	260
Schwartzmann, Paulette - Andersson, Ingeborg [D56].....	261
Wch (Women) Buenos Aires, 1939.....	261
Mora Iturralde, María Teresa - Larsen, Ingrid [A52]	261
Wch (Women) Buenos Aires, 1939.....	261
Stoffels, Marianne - Berea de Montero, María [B22]	261
Wch (Women) Buenos Aires, 1939.....	261
Carrasco, Berna - Loughheed, Annabelle [D40]	261
Wch (Women) Buenos Aires, 1939.....	261
Vigil, María Angélica de - Karff, Mona M [A08].....	261
Wch (Women) Buenos Aires, 1939.....	261
Trepát de Navarro, Dora - Raclauskiene, Elena [B72]	261
Wch (Women) Buenos Aires, 1939.....	261
Roodzant, Catharina - Bloch Nakkerud, Ruth [D55]	262
Wch (Women) Buenos Aires, 1939.....	262
Lauberte, Milda - Janeckova, Blazena [D36].....	262
Wch (Women) Buenos Aires, 1939.....	262
Puntaje Progresivo.....	262
Zita no aceptó el empate.....	262
Sin Argentina, pero con emociones fuertes	262
Graf, con poca fortuna frente a Menchik.....	263
Una anécdota de Capablanca.....	263
Expectativa por Palestina - Suecia	264
Alekhine y Keres no han ganado en el segundo turno.....	264

CAPÍTULO 15 Ronda 8ª - turno final	267
Sábado 9 de setiembre	267
Trompowsky, Octavio - Ståhlberg, Gideon [D00]	267
TN (Men) fin-A Buenos Aires (8), 09.09.1939	267
Lundin, Erik - Da Silva Rocha, Adhemar [D50]	267
TN (Men) fin-A Buenos Aires (8), 09.09.1939 [Juan S. Morgado]	267
De Souza Mendes, Joao - Bergqvist, Nils [E32]	267
TN (Men) fin-A Buenos Aires (8), 09.09.1939	267
Ekenberg, Bengt - Cruz Filho, Oswaldo [C09]	267
TN (Men) fin-A Buenos Aires (8), 09.09.1939	267
Van Scheltinga, Theo D - Czerniak, Moshe [D32]	268
TN (Men) fin-A Buenos Aires (8), 09.09.1939	268
Porat, Yosef - De Groot, Adrianus Dingeman [D80]	268
TN (Men) fin-A Buenos Aires (8), 09.09.1939	268
Prins, Lodewijk - Winz, Víctor [D53]	268
TN (Men) fin-A Buenos Aires (8), 09.09.1939	268
Kleinstein, Zelman - De Ronde, Chris F. [D91]	268
TN (Men) fin-A Buenos Aires (8), 09.09.1939	268
Keres, Paul - Flores Álvarez, Rodrigo [C06]	269
TN (Men) fin-A Buenos Aires (8), 09.09.1939	269
Letelier Martner, René - Raud, Ilmar [D68]	269
TN (Men) fin-A Buenos Aires (8), 09.09.1939	269
Schmidt, Paul Félix - Salas Romo, Julio [D82]	269
TN (Men) fin-A Buenos Aires (8), 09.09.1939	269
Reed Valenzuela, Enrique - Friedemann, Gunnar [C90]	269
TN (Men) fin-A Buenos Aires (8), 09.09.1939	269
Opocensky, Karel - Capablanca, José Raúl [E16]	270
TN (Men) fin-A Buenos Aires (8), 09.09.1939 [Juan S. Morgado]	270
López Arce, Alberto - Foltys, Jan [D32]	270
TN (Men) fin-A Buenos Aires (8), 09.09.1939	270
Pelikán, Jorge - Alemán Dovo, Miguel [A12]	270
TN (Men) fin-A Buenos Aires (8), 09.09.1939	270
Planas García, Francisco - Zita, Frantisek [A47]	270
TN (Men) fin-A Buenos Aires (8), 09.09.1939	270
Grau, Roberto - Enevoldsen, Jens [D97]	271
TN (Men) fin-A Buenos Aires (8), 09.09.1939 [Juan S. Morgado]	271
Guimard, Carlos Enrique - Christensen, Alfred August [D97]	271
TN (Men) fin-A Buenos Aires (8), 09.09.1939 [Juan S. Morgado]	271
Poulsen, Christian - Bolbochán, Jacobo [B45]	271
TN (Men) fin-A Buenos Aires (8), 09.09.1939 [Juan S. Morgado]	271
Sorensen, Ernst - Pleci, Isaías [B74]	271
TN (Men) fin-A Buenos Aires (8), 09.09.1939 [Juan S. Morgado]	271
Apsenieks, Fricis - Alekhine, Alexander [C01]	272
TN (Men) fin-A Buenos Aires (8), 09.09.1939 [Juan S. Morgado]	272
Kahn, Viktor - Feigins, Movsa [D18]	272
TN (Men) fin-A Buenos Aires (8), 09.09.1939	272
Endzelins, Lucius - Rometti, Barbatto [A34]	272
TN (Men) fin-A Buenos Aires (8), 09.09.1939	272

Dez, Edmond - Melngailis, Emilis [D04]	272
TN (Men) fin-A Buenos Aires (8), 09.09.1939.....	272
Mikenas, Vladas - Tartakower, Saviely [A91].....	273
TN (Men) fin-A Buenos Aires (8), 09.09.1939.....	273
Najdorf, Miguel - Vaitonis, Paul [D61].....	273
TN (Men) fin-A Buenos Aires (8), 09.09.1939.....	273
Luckis, Marcos - Frydman, Paulino [B55]	273
TN (Men) fin-A Buenos Aires (8), 09.09.1939.....	273
Regedzinski, Teodor - Tautvaisas, Povilas [D50].....	273
TN (Men) fin-A Buenos Aires (8), 09.09.1939.....	273
Córdova, Hugo - Díaz Pérez, Juan Silvano [E61].....	273
TN (Men) fin-B Buenos Aires (6), 09.09.1939.....	273
Espínola, Ernesto - Baender, Pablo [D51]	274
TN (Men) fin-B Buenos Aires (6), 09.09.1939.....	274
Rodríguez Hurtado, Jorge - Boettner, Luis Oscar [D52].....	274
TN (Men) fin-B Buenos Aires (6), 09.09.1939.....	274
Aponte, Augusto - Zavala, Luis [C01].....	274
TN (Men) fin-B Buenos Aires (6), 09.09.1939.....	274
Ponce, Neptalí - Morrison, John Stuart [D38].....	274
TN (Men) fin-B Buenos Aires (6), 09.09.1939.....	274
Yanofsky, Daniel Abraham - Morales, Santiago [C14].....	275
TN (Men) fin-B Buenos Aires (6), 09.09.1939.....	275
Sierra, José - Opsahl, Haakon [E18].....	275
TN (Men) fin-B Buenos Aires (6), 09.09.1939.....	275
Holowach, Walter - Ayala, Carlos [E39].....	275
TN (Men) fin-B Buenos Aires (6), 09.09.1939.....	275
Rojahn, Ernst - Rotunno, Ernesto [B73]	275
TN (Men) fin-B Buenos Aires (6), 09.09.1939.....	275
Hounie Fleurquin, Carlos - Larsen, Arne [B38].....	275
TN (Men) fin-B Buenos Aires (6), 09.09.1939.....	275
Rebnord, Sverre - Roux Cabral, Luis [D61]	276
TN (Men) fin-B Buenos Aires (6), 09.09.1939.....	276
Olivera, Alfredo - Austbo, Johannes [D55].....	276
TN (Men) fin-B Buenos Aires (6), 09.09.1939.....	276
Zvetkoff, Alexandre K - Möller, Baldur [E72]	276
TN (Men) fin-B Buenos Aires (6), 09.09.1939.....	276
Gudmundsson, Jon - Neukirch, Oleg [D03].....	276
TN (Men) fin-B Buenos Aires (6), 09.09.1939.....	276
Kiproff, Alexander - Thorvaldsson, Einar [D31].....	277
TN (Men) fin-B Buenos Aires (6), 09.09.1939.....	277
Arnlaugsson, Gudmundur - Kantardzhiev, Mikhail [A25].....	277
TN (Men) fin-B Buenos Aires (6), 09.09.1939.....	277
O'Donovan, John - Dulanto, Alberto Ismodes [A02].....	277
TN (Men) fin-B Buenos Aires (6), 09.09.1939.....	277
Castro de Mendoza, René - Kerlin, Gerard [E19]	277
TN (Men) fin-B Buenos Aires (6), 09.09.1939.....	277
Minnis, William - Soto, Domingo [E61].....	277
TN (Men) fin-B Buenos Aires (6), 09.09.1939.....	277

Cayo, J. Alberto - Nash, William [D74]	278
TN (Men) fin-B Buenos Aires (6), 09.09.1939	278
Graf, Sonja - Rinder, Elfriede [D51]	278
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	278
Reischer, Salome - Schwartzmann, Paulette [D45]	278
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	278
Andersson, Ingeborg - Mora Iturralde, María Teresa [D02]	278
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	278
Larsen, Ingrid - Stoffels, Marianne [A53]	278
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	278
Berea de Montero, María - Roodzant, Catharina [B74]	279
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	279
Lougheed, Annabelle - Vigil, María Angélica de [A47]	279
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	279
Karff, Mona M - Trepas de Navarro, Dora [A15]	279
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	279
Raclauskiene, Elena - Lauberte, Milda [A85]	279
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	279
Bloch Nakkerud, Ruth - Carrasco, Berna [D02]	279
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	279
Janeckova, Blazena - Menchik, Vera [D52]	279
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	279
Puntaje Progresivo	280
El humor de Capablanca	280
Victoria argentina frente a Dinamarca	280
Grau, de nuevo en el primer tablero	281
Argentina, cerca de los primeros	281
¡Dinamita y el número 13, contra Pleci!	281
Homenaje en la Biblioteca Enrique Heine a jugadores de origen judío	284
Espectadores entusiasmados	284
 CAPÍTULO 16 Ronda 9ª - turno final	285
Lunes 11 de setiembre	285
Alekhine, Alexander - Trompowsky, Octavio [E34]	285
TN (Men) fin-A Buenos Aires (9), 10.09.1939 [Juan S. Morgado]	285
Da Silva Rocha, Adhemar - Gromer, Aristide [D93]	285
TN (Men) fin-A Buenos Aires (9), 10.09.1939	285
Kahn, Viktor - Cruz, Walter Oswaldo [D55]	285
TN (Men) fin-A Buenos Aires (9), 10.09.1939	285
Cruz Filho, Oswaldo - Rometti, Barbatto [D36]	285
TN (Men) fin-A Buenos Aires (9), 10.09.1939	285
Enevoldsen, Jens - Michel, Paul [D34]	286
TN (Men) fin-A Buenos Aires (9), 10.09.1939	286
Engels, Ludwig - Poulsen, Christian [C84]	286
TN (Men) fin-A Buenos Aires (9), 10.09.1939	286
Christensen, Alfred August - Becker, Albert [A03]	286
TN (Men) fin-A Buenos Aires (9), 10.09.1939	286
Reinhardt, Heinrich - Sorensen, Ernst [E11]	286

TN (Men) fin-A Buenos Aires (9), 10.09.1939.....	286
Capablanca, José Raúl - Grau, Roberto [A26]	286
TN (Men) fin-A Buenos Aires (9), 10.09.1939 [Juan S. Morgado]	286
Bolbochán, Jacobo - López Arce, Alberto [E35]	288
TN (Men) fin-A Buenos Aires (9), 10.09.1939 [Juan S. Morgado]	288
Alemán Dovo, Miguel - Guimard, Carlos Enrique [C12].....	288
TN (Men) fin-A Buenos Aires (9), 10.09.1939 [Juan S. Morgado]	288
Pleci, Isaías - Planas García, Francisco [C86]	288
TN (Men) fin-A Buenos Aires (9), 10.09.1939 [Juan S. Morgado]	288
Castillo Larenas, Mariano - Mikenas, Vladas [D95]	289
TN (Men) fin-A Buenos Aires (9), 10.09.1939.....	289
Vaitonis, Paul - Flores Álvarez, Rodrigo [D91].....	289
TN (Men) fin-A Buenos Aires (9), 10.09.1939.....	289
Letelier Martner, René - Luckis, Marcos [E15].....	289
TN (Men) fin-A Buenos Aires (9), 10.09.1939.....	289
Tautvaisas, Povilas - Salas Romo, Julio [C06]	289
TN (Men) fin-A Buenos Aires (9), 10.09.1939.....	289
Porat, Yosef - Keres, Paul [A30].....	290
TN (Men) fin-A Buenos Aires (9), 10.09.1939.....	290
Schmidt, Paul Félix - Winz, Víctor [D55]	290
TN (Men) fin-A Buenos Aires (9), 10.09.1939.....	290
Kleinstein, Zelman - Friedemann, Gunnar [D53]	290
TN (Men) fin-A Buenos Aires (9), 10.09.1939.....	290
Turn, Johannes - Rauch, Meir [C10].....	290
TN (Men) fin-A Buenos Aires (9), 10.09.1939.....	290
Ståhlberg, Gideon - Van Scheltinga, Theo D [D12]	290
TN (Men) fin-A Buenos Aires (9), 10.09.1939.....	290
Cortlever, Nicolaas - Lundin, Erik [C48]	291
TN (Men) fin-A Buenos Aires (9), 10.09.1939.....	291
Bergqvist, Nils - Prins, Lodewijk [D85]	291
TN (Men) fin-A Buenos Aires (9), 10.09.1939.....	291
De Ronde, Chris F. - Danielsson, Gosta [A18]	291
TN (Men) fin-A Buenos Aires (9), 10.09.1939.....	291
Möller, Baldur - O'Donovan, John [E23]	291
TN (Men) fin-B Buenos Aires (7), 11.09.1939.....	291
Kerlin, Gerard - Asgeirsson, Asmundur [D00].....	291
TN (Men) fin-B Buenos Aires (7), 11.09.1939.....	291
Gudmundsson, Jon - Minnis, William [D52].....	292
TN (Men) fin-B Buenos Aires (7), 11.09.1939.....	292
Nash, William - Thorvaldsson, Einar [B18]	292
TN (Men) fin-B Buenos Aires (7), 11.09.1939.....	292
Rotunno, Ernesto - Zvetkoff, Alexandre K [D61]	292
TN (Men) fin-B Buenos Aires (7), 11.09.1939.....	292
Neukirch, Oleg - Hounie Fleurquin, Carlos [C86]	292
TN (Men) fin-B Buenos Aires (7), 11.09.1939.....	292
Roux Cabral, Luis - Kiprof, Alexander [D02]	292
TN (Men) fin-B Buenos Aires (7), 11.09.1939.....	292
Karastoichev, Emil Stefanov - Olivera, Alfredo [C16].....	293

TN (Men) fin-B Buenos Aires (7), 11.09.1939	293
Morrison, John Stuart - Rojahn, Ernst [B74]	293
TN (Men) fin-B Buenos Aires (7), 11.09.1939	293
Larsen, Arne - Yanofsky, Daniel Abraham [C14]	293
TN (Men) fin-B Buenos Aires (7), 11.09.1939	293
Opsahl, Haakon - Rebnord, Sverre [D15]	293
TN (Men) fin-B Buenos Aires (7), 11.09.1939	293
Austbo, Johannes - Holowach, Walter [D63]	293
TN (Men) fin-B Buenos Aires (7), 11.09.1939	293
Espínola, Ernesto - Ponce, Neptalí [D38]	294
TN (Men) fin-B Buenos Aires (7), 11.09.1939	294
Morales, Santiago - Laterza, Luis [D68]	294
TN (Men) fin-B Buenos Aires (7), 11.09.1939	294
Boettner, Luis Oscar - Sierra, José [C01]	294
TN (Men) fin-B Buenos Aires (7), 11.09.1939	294
Suárez Dávila, Miguel - Aponte, Augusto [D51]	294
TN (Men) fin-B Buenos Aires (7), 11.09.1939	294
Vassaux E, Guillermo - Córdova, Hugo [D61]	294
TN (Men) fin-B Buenos Aires (7), 11.09.1939	294
Baender, Pablo - Asturias, José Luis [D60]	295
TN (Men) fin-B Buenos Aires (7), 11.09.1939	295
Cruz Bulnes, Domingo - Rodríguez Hurtado, Jorge [D51]	295
TN (Men) fin-B Buenos Aires (7), 11.09.1939	295
Zavala, Luis - Salazar, Carlos E. [C10]	295
TN (Men) fin-B Buenos Aires (7), 11.09.1939	295
Janeckova, Blazena - Raclauskiene, Elena [D05]	295
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	295
Schwartzmann, Paulette - Graf, Sonja [D30]	296
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	296
Mora Iturralde, María Teresa - Reischer, Salome [E32]	296
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	296
Stoffels, Marianne - Andersson, Ingeborg [B13]	296
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	296
Roodzant, Catharina - Larsen, Ingrid [A52]	296
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	296
Vigil, María Angélica de - Bloch Nakkerud, Ruth [A06]	296
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	296
Trepas de Navarro, Dora - Loughheed, Annabelle [D00]	296
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	296
Lauberte, Milda - Karff, Mona M [A30]	297
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	297
Carrasco, Berna - Berea de Montero, María [D51]	297
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	297
Menchik, Vera - Rinder, Elfriede [A46]	297
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	297
Puntaje Progresivo	297
Excelente desempeño del equipo argentino frente a Cuba	297
Pleci sigue sumando	298

Grau escribe sobre su partida	299
La Nación y La Prensa no dicen nada	299
Las arterias de Capablanca, y su partida con Grau	300
Nueva Palabra y el Buenos Aires Herald	300
Capablanca, Grau y el incidente	301
Arterias demasiado tensas	301
Argentina vence a Cuba	302
Foerder, de Palestina, vence a Keres	303
Situación molesta con el gobierno	303
Sensacional derrota de Keres	303
Rumor inaceptable	303
Capablanca – Grau, compleja	304
Capablanca – Grau, tablas	304
Anormalidad en la partida Capa – Grau	304
 CAPÍTULO 17 Ronda 10ª - turno final	309
Martes 12 de setiembre	309
Trompowsky, Octavio - Van Scheltinga, Theo D [D00]	309
TN (Men) fin-A Buenos Aires (10), 12.09.1939	309
Cortlever, Nicolaas - Da Silva Rocha, Adhemar [B74]	309
TN (Men) fin-A Buenos Aires (10), 12.09.1939	309
Cruz, Walter Oswaldo - De Groot, Adrianus Dingeman [B24]	309
TN (Men) fin-A Buenos Aires (10), 12.09.1939	309
Prins, Lodewijk - De Souza Mendes, Joao [B66]	309
TN (Men) fin-A Buenos Aires (10), 12.09.1939	309
Keres, Paul - Ståhlberg, Gideon [C07]	310
TN (Men) fin-A Buenos Aires (10), 12.09.1939	310
Lundin, Erik - Raud, Ilmar [C11]	310
TN (Men) fin-A Buenos Aires (10), 12.09.1939	310
Danielsson, Gosta - Turn, Johannes [E18]	310
TN (Men) fin-A Buenos Aires (10), 12.09.1939	310
Friedemann, Gunnar - Bergqvist, Nils [D41]	310
TN (Men) fin-A Buenos Aires (10), 12.09.1939	310
Mikenas, Vladas - Czerniak, Moshe [A43]	310
TN (Men) fin-A Buenos Aires (10), 12.09.1939	310
Porat, Yosef - Vaitonis, Paul [D68]	311
TN (Men) fin-A Buenos Aires (10), 12.09.1939	311
Luckis, Marcos - Winz, Víctor [D26]	311
TN (Men) fin-A Buenos Aires (10), 12.09.1939	311
Rauch, Meir - Tautvaisas, Povilas [B84]	311
TN (Men) fin-A Buenos Aires (10), 12.09.1939	311
Opocensky, Karel - Castillo Larenas, Mariano [E72]	311
TN (Men) fin-A Buenos Aires (10), 12.09.1939	311
Letelier Martner, René - Pelikán, Jorge [E95]	311
TN (Men) fin-A Buenos Aires (10), 12.09.1939	311
Skalicka, Carlos - Salas Romo, Julio [A00]	312
TN (Men) fin-A Buenos Aires (10), 12.09.1939	312
Reed Valenzuela, Enrique - Zita, Frantisek [B18]	312

TN (Men) fin-A Buenos Aires (10), 12.09.1939	312
Piazzini, Luis Roberto - Tartakower, Saviely [C41]	312
TN (Men) fin-A Buenos Aires (10), 12.09.1939 [Juan S. Morgado]	312
Najdorf, Miguel - Bolbochán, Jacobo [D36]	313
TN (Men) fin-A Buenos Aires (10), 12.09.1939 [Juan S. Morgado]	313
Guimard, Carlos Enrique - Frydman, Paulino [D06]	313
TN (Men) fin-A Buenos Aires (10), 12.09.1939 [Juan S. Morgado]	313
Regedzinski, Teodor - Pleci, Isaías [D36]	313
TN (Men) fin-A Buenos Aires (10), 12.09.1939 [Juan S. Morgado]	313
Eliskases, Erich Gottlieb - López Arce, Alberto [A07]	313
TN (Men) fin-A Buenos Aires (10), 12.09.1939 [Juan S. Morgado]	313
Alemán Dovo, Miguel - Michel, Paul [D06]	314
TN (Men) fin-A Buenos Aires (10), 12.09.1939	314
Engels, Ludwig - Blanco Estera, Rafael [C73]	314
TN (Men) fin-A Buenos Aires (10), 12.09.1939 [Juan S. Morgado]	314
Planas García, Francisco - Reinhardt, Heinrich [E18]	314
TN (Men) fin-A Buenos Aires (10), 12.09.1939	314
Petrovs, Vladimirs - Enevoldsen, Jens [E67]	314
TN (Men) fin-A Buenos Aires (10), 12.09.1939	314
Poulsen, Christian - Apsenieks, Fricis [C78]	314
TN (Men) fin-A Buenos Aires (10), 12.09.1939	314
Feigins, Movsa - Christensen, Alfred August [E72]	315
TN (Men) fin-A Buenos Aires (10), 12.09.1939	315
Sorensen, Ernst - Endzelins, Lucius [B13]	315
TN (Men) fin-A Buenos Aires (10), 12.09.1939	315
Raclauskiene, Elena - Menchik, Vera [D04]	315
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	315
Graf, Sonja - Mora Iturralde, María Teresa [D02]	315
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	315
Reischer, Salome - Stoffels, Marianne [A53]	316
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	316
Andersson, Ingeborg - Roodzant, Catharina [A03]	316
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	316
Larsen, Ingrid - Carrasco, Berna [D46]	316
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	316
Bloch Nakkerud, Ruth - Trepát de Navarro, Dora [A48]	316
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	316
Lougheed, Annabelle - Lauberte, Milda [A80]	316
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	316
Karff, Mona M - Janeckova, Blazena [B13]	316
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	316
Berea de Montero, María - Vigil, María Angélica de [D31]	317
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	317
Rinder, Elfriede - Schwartzmann, Paulette [B13]	317
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	317
Polonia vence a Argentina; Menchik, campeona mundial	317
Entró en su fase decisiva el TN	318
Aplausos para Piazzini por su angustioso empate	319

Amílcar Celaya enseña hoy aperturas a Piazzini	319
Dio gran ventaja a Alemania la ausencia de Capablanca	320
El general Agustín Justo concurre al Politeama	320
Inesperadamente dieron mate a Pleci	320
Vera Menchik de Stevenson, campeona mundial femenina	321
Consecuencias de la guerra [Corfield]	321
 CAPÍTULO 18 Ronda 11ª - turno final	327
Miércoles 13 de setiembre	327
Enevoldsen, Jens - Alekhine, Alexander [E33]	327
TN (Men) fin-A Buenos Aires (11), 13.09.1939	327
Gromer, Aristide - Poulsen, Christian [C86]	327
TN (Men) fin-A Buenos Aires (11), 13.09.1939	327
Christensen, Alfred August - Kahn, Viktor [A03]	327
TN (Men) fin-A Buenos Aires (11), 13.09.1939	327
Rometti, Barbatto - Sorensen, Ernst [C47]	327
TN (Men) fin-A Buenos Aires (11), 13.09.1939	327
Capablanca, José Raúl - Petrovs, Vladimirs [D75]	328
TN (Men) fin-A Buenos Aires (11), 13.09.1939	328
Feigins, Movsa - López Arce, Alberto [D36]	328
TN (Men) fin-A Buenos Aires (11), 13.09.1939	328
Alemán Dovo, Miguel - Endzelins, Lucius [B17]	328
TN (Men) fin-A Buenos Aires (11), 13.09.1939	328
Melngailis, Emilis - Blanco Estera, Rafael [A15]	328
TN (Men) fin-A Buenos Aires (11), 13.09.1939	328
Castillo Larenas, Mariano - Grau, Roberto [A84]	328
TN (Men) fin-A Buenos Aires (11), 13.09.1939 [Juan S. Morgado]	328
Bolbochán, Jacobo - Flores Álvarez, Rodrigo [D97]	329
TN (Men) fin-A Buenos Aires (11), 13.09.1939 [Juan S. Morgado]	329
Letelier Martner, René - Guimard, Carlos Enrique [A47]	329
TN (Men) fin-A Buenos Aires (11), 13.09.1939 [Juan S. Morgado]	329
Pleci, Isaías - Salas Romo, Julio [C06]	329
TN (Men) fin-A Buenos Aires (11), 13.09.1939 [Juan S. Morgado]	329
Ståhlberg, Gideon - Mikenas, Vladas [D75]	330
TN (Men) fin-A Buenos Aires (11), 13.09.1939	330
Vaitonis, Paul - Lundin, Erik [D35]	330
TN (Men) fin-A Buenos Aires (11), 13.09.1939	330
Bergqvist, Nils - Luckis, Marcos [B72]	330
TN (Men) fin-A Buenos Aires (11), 13.09.1939	330
Tautvaisas, Povilas - Ekenberg, Bengt [B73]	330
TN (Men) fin-A Buenos Aires (11), 13.09.1939	330
Cortlever, Nicolaas - Keres, Paul [C49]	330
TN (Men) fin-A Buenos Aires (11), 13.09.1939	330
Raud, Ilmar - De Groot, Adrianus Dingeman [D13]	331
TN (Men) fin-A Buenos Aires (11), 13.09.1939	331
Prins, Lodewijk - Schmidt, Paul Félix [D53]	331
TN (Men) fin-A Buenos Aires (11), 13.09.1939	331
Friedemann, Gunnar - De Ronde, Chris F. [D78]	331

TN (Men) fin-A Buenos Aires (11), 13.09.1939	331
Czerniak, Moshe - Opocensky, Karel [B13].....	331
TN (Men) fin-A Buenos Aires (11), 13.09.1939	331
Foltys, Jan - Winz, Víctor [D58]	331
TN (Men) fin-A Buenos Aires (11), 13.09.1939	331
Kleinstein, Zelman - Pelikán, Jorge [E94]	332
TN (Men) fin-A Buenos Aires (11), 13.09.1939	332
Zita, Frantisek - Rauch, Meir [E72].....	332
TN (Men) fin-A Buenos Aires (11), 13.09.1939	332
Ponce, Neptalí - Vassaux E, Guillermo [D00]	332
TN (Men) fin-B Buenos Aires (8), 13.09.1939.....	332
Asturias, José Luis - Morales, Santiago [D05].....	332
TN (Men) fin-B Buenos Aires (8), 13.09.1939.....	332
Sierra, José - Cruz Bulnes, Domingo [D68].....	333
TN (Men) fin-B Buenos Aires (8), 13.09.1939.....	333
Salazar, Carlos E. - Suárez Dávila, Miguel [E24]	333
TN (Men) fin-B Buenos Aires (8), 13.09.1939.....	333
Rojahn, Ernst - Díaz Pérez, Juan Silvano [B12].....	333
TN (Men) fin-B Buenos Aires (8), 13.09.1939.....	333
Laterza, Luis - Larsen, Arne [D02].....	333
TN (Men) fin-B Buenos Aires (8), 13.09.1939.....	333
Rebnord, Sverre - Boettner, Luis Oscar [B73]	333
TN (Men) fin-B Buenos Aires (8), 13.09.1939.....	333
Aponte, Augusto - Austbo, Johannes [C01].....	334
TN (Men) fin-B Buenos Aires (8), 13.09.1939.....	334
Zvetkoff, Alexandre K - Morrison, John Stuart [E06].....	334
TN (Men) fin-B Buenos Aires (8), 13.09.1939.....	334
Yanofsky, Daniel Abraham - Neukirch, Oleg [B74].....	334
TN (Men) fin-B Buenos Aires (8), 13.09.1939.....	334
Kantardzhiev, Mikhail - Opsahl, Haakon [C73]	334
TN (Men) fin-B Buenos Aires (8), 13.09.1939.....	334
Holowach, Walter - Karastoichev, Emil Stefanov [E62].....	334
TN (Men) fin-B Buenos Aires (8), 13.09.1939.....	334
O'Donovan, John - Rotunno, Ernesto [A03]	335
TN (Men) fin-B Buenos Aires (8), 13.09.1939.....	335
Hounie Fleurquin, Carlos - Kerlin, Gerard [A47]	335
TN (Men) fin-B Buenos Aires (8), 13.09.1939.....	335
Minnis, William - Roux Cabral, Luis [D53]	335
TN (Men) fin-B Buenos Aires (8), 13.09.1939.....	335
Olivera, Alfredo - Nash, William [D85]	335
TN (Men) fin-B Buenos Aires (8), 13.09.1939.....	335
Dulanto, Alberto Ismodes - Möller, Baldur [B18].....	336
TN (Men) fin-B Buenos Aires (8), 13.09.1939.....	336
Asgeirsson, Asmundur - Pinzón Solís, Felipe [E72]	336
TN (Men) fin-B Buenos Aires (8), 13.09.1939.....	336
Castro de Mendoza, René - Gudmundsson, Jon [D02]	336
TN (Men) fin-B Buenos Aires (8), 13.09.1939.....	336
Arnlaugsson, Gudmundur - Cayo, J. Alberto [E70].....	336

TN (Men) fin-B Buenos Aires (8), 13.09.1939	336
Menchik, Vera - Schwartzmann, Paulette [D13]	337
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	337
Mora Iturralde, María Teresa - Rinder, Elfriede [E21]	337
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	337
Stoffels, Marianne - Graf, Sonja [C50]	337
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	337
Roodzant, Catharina - Reischer, Salome [E32]	337
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	337
Carrasco, Berna - Andersson, Ingeborg [D37]	337
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	337
Trepas de Navarro, Dora - Berea de Montero, María [D63]	337
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	337
Lauberte, Milda - Bloch Nakkerud, Ruth [D05]	338
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	338
Janeckova, Blazena - Loughheed, Annabelle [D58]	338
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	338
Vigil, María Angélica de - Larsen, Ingrid [A52]	338
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	338
Raclauskiene, Elena - Karff, Mona M [A47]	338
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	338
Victoria frente a Chile	339
Argentina frente al homogéneo Chile	339
Al vencer a Chile, Argentina se acercó	340
La partida Alekhine – Capablanca no se jugará	340
Las pérdidas de la FADA	340
Trotsky tenía razón	341
 CAPÍTULO 19 Ronda 12ª - turno final	 343
Jueves 14 de setiembre	343
Trompowsky, Octavio - Keres, Paul [E01]	343
TN (Men) fin-A Buenos Aires (12), 14.09.1939	343
Raud, Ilmar - Cruz, Walter Oswaldo [D55]	343
TN (Men) fin-A Buenos Aires (12), 14.09.1939	343
De Souza Mendes, Joao - Friedemann, Gunnar [D49]	343
TN (Men) fin-A Buenos Aires (12), 14.09.1939	343
Turn, Johannes - Cruz Filho, Oswaldo [C07]	343
TN (Men) fin-A Buenos Aires (12), 14.09.1939	343
Mikenas, Vladas - Van Scheltinga, Theo D [E32]	344
TN (Men) fin-A Buenos Aires (12), 14.09.1939	344
De Groot, Adrianus Dingeman - Vaitonis, Paul [B84]	344
TN (Men) fin-A Buenos Aires (12), 14.09.1939	344
Luckis, Marcos - Prins, Lodewijk [D97]	344
TN (Men) fin-A Buenos Aires (12), 14.09.1939	344
De Ronde, Chris F. - Tautvaisas, Povilas [B44]	344
TN (Men) fin-A Buenos Aires (12), 14.09.1939	344
Opocensky, Karel - Lundin, Erik [D23]	345
TN (Men) fin-A Buenos Aires (12), 14.09.1939	345

Bergqvist, Nils - Foltys, Jan [D05].....	345
TN (Men) fin-A Buenos Aires (12), 14.09.1939	345
Pelikán, Jorge - Danielsson, Gosta [A07].....	345
TN (Men) fin-A Buenos Aires (12), 14.09.1939	345
Ekenberg, Bengt - Zita, Frantisek [C10].....	345
TN (Men) fin-A Buenos Aires (12), 14.09.1939	345
Eliskases, Erich Gottlieb - Castillo Larenas, Mariano [A30].....	345
TN (Men) fin-A Buenos Aires (12), 14.09.1939 [Juan S. Morgado].....	345
Flores Álvarez, Rodrigo - Engels, Ludwig [D52].....	346
TN (Men) fin-A Buenos Aires (12), 14.09.1939	346
Becker, Albert - Salas Romo, Julio [D72]	346
TN (Men) fin-A Buenos Aires (12), 14.09.1939 [Juan S. Morgado].....	346
Reed Valenzuela, Enrique - Reinhardt, Heinrich [B84].....	346
TN (Men) fin-A Buenos Aires (12), 14.09.1939	346
Petrovs, Vladimirs - Tartakower, Saviely [A91].....	346
TN (Men) fin-A Buenos Aires (12), 14.09.1939	346
Najdorf, Miguel - Apsenieks, Fricis [D36].....	347
TN (Men) fin-A Buenos Aires (12), 14.09.1939	347
Feigins, Movsa - Frydman, Paulino [D70]	347
TN (Men) fin-A Buenos Aires (12), 14.09.1939	347
Regedzinski, Teodor - Endzelins, Lucius [D96]	347
TN (Men) fin-A Buenos Aires (12), 14.09.1939	347
Alekhine, Alexander - López Arce, Alberto [C84].....	347
TN (Men) fin-A Buenos Aires (12), 14.09.1939	347
Alemán Dovo, Miguel - Gromer, Aristide [E11]	347
TN (Men) fin-A Buenos Aires (12), 14.09.1939	347
Kahn, Viktor - Blanco Estera, Rafael [A84]	348
TN (Men) fin-A Buenos Aires (12), 14.09.1939	348
Planas García, Francisco - Rometti, Barbatto [D24].....	348
TN (Men) fin-A Buenos Aires (12), 14.09.1939	348
Rotunno, Ernesto - Dulanto, Alberto Ismodes [D87]	348
TN (Men) fin-B Buenos Aires (9), 14.09.1939	348
Pinzón Solís, Felipe - Hounie Fleurquin, Carlos [C86].....	348
TN (Men) fin-B Buenos Aires (9), 14.09.1939	348
Roux Cabral, Luis - Castro de Mendoza, René [D03].....	348
TN (Men) fin-B Buenos Aires (9), 14.09.1939	348
Soto, Domingo - Olivera, Alfredo [D34].....	349
TN (Men) fin-B Buenos Aires (9), 14.09.1939	349
Morrison, John Stuart - O'Donovan, John [C83]	349
TN (Men) fin-B Buenos Aires (9), 14.09.1939	349
Kerlin, Gerard - Yanofsky, Daniel Abraham [D05]	349
TN (Men) fin-B Buenos Aires (9), 14.09.1939	349
Opsahl, Haakon - Minnis, William [D61].....	349
TN (Men) fin-B Buenos Aires (9), 14.09.1939	349
Nash, William - Holowach, Walter [B73].....	349
TN (Men) fin-B Buenos Aires (9), 14.09.1939	349
Díaz Pérez, Juan Silvano - Zvetkoff, Alexandre K [B70].....	350
TN (Men) fin-B Buenos Aires (9), 14.09.1939	350

Neukirch, Oleg - Espínola, Ernesto [C06].....	350
TN (Men) fin-B Buenos Aires (9), 14.09.1939.....	350
Boettner, Luis Oscar - Kiproff, Alexandre [B73].....	350
TN (Men) fin-B Buenos Aires (9), 14.09.1939.....	350
Kantardzhiev, Mikhail - Aponte, Augusto [C65].....	350
TN (Men) fin-B Buenos Aires (9), 14.09.1939.....	350
Vassaux E, Guillermo - Rojahn, Ernst [D94].....	351
TN (Men) fin-B Buenos Aires (9), 14.09.1939.....	351
Larsen, Arne - Asturias, José Luis [C43].....	351
TN (Men) fin-B Buenos Aires (9), 14.09.1939.....	351
Cruz Bulnes, Domingo - Rebnord, Sverre [D45].....	351
TN (Men) fin-B Buenos Aires (9), 14.09.1939.....	351
Austbo, Johannes - Salazar, Carlos E. [A16].....	351
TN (Men) fin-B Buenos Aires (9), 14.09.1939.....	351
Córdova, Hugo - Ponce, Neptalí [D52].....	351
TN (Men) fin-B Buenos Aires (9), 14.09.1939.....	351
Morales, Santiago - Baender, Pablo [D63].....	352
TN (Men) fin-B Buenos Aires (9), 14.09.1939.....	352
Rodríguez Hurtado, Jorge - Sierra, José [C10].....	352
TN (Men) fin-B Buenos Aires (9), 14.09.1939.....	352
Suárez Dávila, Miguel - Zavala, Luis [E34].....	352
TN (Men) fin-B Buenos Aires (9), 14.09.1939.....	352
Otro conflicto resuelto	352
Grau apaga el incendio.....	353
No juegan entre sí Alemania, Palestina y Argentina.....	353
Estuvo a punto de terminar abruptamente el certamen.....	354
Grau confirma el acuerdo a CRÍTICA.....	355
Humanidad antes del cierre del torneo.....	355
Profecía cumplida.....	356
 CAPÍTULO 20 Ronda 13ª - turno final	363
Viernes 15 de setiembre	363
Enevoldsen, Jens - Trompowsky, Octavio [E32].....	363
TN (Men) fin-A Buenos Aires (13), 15.09.1939.....	363
Da Silva Rocha, Adhemar - Poulsen, Christian [E11].....	363
TN (Men) fin-A Buenos Aires (13), 15.09.1939.....	363
Christensen, Alfred August - De Souza Mendes, Joao [A03].....	363
TN (Men) fin-A Buenos Aires (13), 15.09.1939.....	363
Cruz Filho, Oswaldo - Sorensen, Ernst [E33].....	363
TN (Men) fin-A Buenos Aires (13), 15.09.1939.....	363
Najdorf, Miguel - Gromer, Aristide [E35].....	364
TN (Men) fin-A Buenos Aires (13), 15.09.1939.....	364
Kahn, Viktor - Frydman, Paulino [D95].....	364
TN (Men) fin-A Buenos Aires (13), 15.09.1939.....	364
Regedzinski, Teodor - Rometti, Barbatto [D51].....	364
TN (Men) fin-A Buenos Aires (13), 15.09.1939.....	364
Dez, Edmond - Sulik, Franciszek [D05].....	364
TN (Men) fin-A Buenos Aires (13), 15.09.1939.....	364

Flores Álvarez, Rodrigo - Petrovs, Vladimirs [D97]	364
TN (Men) fin-A Buenos Aires (13), 15.09.1939	364
Apsenieks, Fricis - Letelier Martner, René [D56]	365
TN (Men) fin-A Buenos Aires (13), 15.09.1939	365
Salas Romo, Julio - Feigins, Movsa [D17]	365
TN (Men) fin-A Buenos Aires (13), 15.09.1939	365
Melngailis, Emilis - Reed Valenzuela, Enrique [A30]	365
TN (Men) fin-A Buenos Aires (13), 15.09.1939	365
Ståhlberg, Gideon - Piazzini, Luis Roberto [D57]	365
TN (Men) fin-A Buenos Aires (13), 15.09.1939 [Juan S. Morgado]	365
Bolbochán, Jacobo - Bergqvist, Nils [D60]	366
TN (Men) fin-A Buenos Aires (13), 15.09.1939 [Juan S. Morgado]	366
Danielsson, Gosta - Guimard, Carlos Enrique [D02]	366
TN (Men) fin-A Buenos Aires (13), 15.09.1939 [Juan S. Morgado]	366
Pleci, Isaías - Ekenberg, Bengt [B55]	366
TN (Men) fin-A Buenos Aires (13), 15.09.1939 [Juan S. Morgado]	366
Van Scheltinga, Theo D - Opocensky, Karel [E91]	366
TN (Men) fin-A Buenos Aires (13), 15.09.1939 [Juan S. Morgado]	366
Foltys, Jan - Cortlever, Nicolaas [D78]	366
TN (Men) fin-A Buenos Aires (13), 15.09.1939	366
De Groot, Adrianus Dingeman - Pelikán, Jorge [B76]	367
TN (Men) fin-A Buenos Aires (13), 15.09.1939	367
Zita, Frantisek - Prins, Lodewijk [B39]	367
TN (Men) fin-A Buenos Aires (13), 15.09.1939	367
Keres, Paul - Mikenas, Vladas [B15]	367
TN (Men) fin-A Buenos Aires (13), 15.09.1939	367
Vaitonis, Paul - Raud, Ilmar [D36]	367
TN (Men) fin-A Buenos Aires (13), 15.09.1939	367
Schmidt, Paul Félix - Luckis, Marcos [D55]	367
TN (Men) fin-A Buenos Aires (13), 15.09.1939	367
Tautvaisas, Povilas - Friedemann, Gunnar [A12]	368
TN (Men) fin-A Buenos Aires (13), 15.09.1939	368
Schwartzmann, Paulette - Mora Iturralde, María Teresa [D60]	368
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	368
Rinder, Elfriede - Stoffels, Marianne [C62]	368
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	368
Graf, Sonja - Roodzant, Catharina [D00]	368
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	368
Reischer, Salome - Carrasco, Berna [D33]	368
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	368
Andersson, Ingeborg - Vigil, María Angélica de [A03]	369
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	369
Berea de Montero, María - Lauberte, Milda [C01]	369
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	369
Bloch Nakkerud, Ruth - Janeckova, Blazena [D02]	369
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	369
Lougheed, Annabelle - Raclauskiene, Elena [D03]	369
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	369

Larsen, Ingrid - Trepát de Navarro, Dora [E94].....	369
Wch (Women) Buenos Aires, 1939.....	369
Karff, Mona M - Menchik, Vera [E60].....	370
Wch (Women) Buenos Aires, 1939.....	370
Suecia asestó un rudo golpe a Argentina	370
Argentina perdió anoche tres encuentros	371
Amplia derrota del equipo argentino, y depresión	371
¿Dos lecciones para Eliskases?	372
Estados Unidos, neutral.....	372
 CAPÍTULO 21 Ronda 14ª - turno final	373
Sábado 16 de setiembre	373
Trompowsky, Octavio - Vaitonis, Paul [D00]	373
TN (Men) fin-A Buenos Aires (14), 16.09.1939	373
Luckis, Marcos - Da Silva Rocha, Adhemar [D42].....	373
TN (Men) fin-A Buenos Aires (14), 16.09.1939	373
Cruz, Walter Oswaldo - Tautvaisas, Povilas [E32].....	373
TN (Men) fin-A Buenos Aires (14), 16.09.1939	373
Andrasiunas, Ksaveras - Cruz Filho, Oswaldo [E30]	373
TN (Men) fin-A Buenos Aires (14), 16.09.1939	373
Opocensky, Karel - Keres, Paul [E17].....	374
TN (Men) fin-A Buenos Aires (14), 16.09.1939	374
Raud, Ilmar - Foltys, Jan [A47]	374
TN (Men) fin-A Buenos Aires (14), 16.09.1939	374
Pelikán, Jorge - Schmidt, Paul Félix [A04].....	374
TN (Men) fin-A Buenos Aires (14), 16.09.1939	374
Friedemann, Gunnar - Zita, Frantisek [A47].....	374
TN (Men) fin-A Buenos Aires (14), 16.09.1939	374
Grau, Roberto - Van Scheltinga, Theo D [C29]	375
TN (Men) fin-A Buenos Aires (14), 16.09.1939 [Juan S. Morgado].....	375
Cortlever, Nicolaas - Bolbochán, Jacobo [B83].....	375
TN (Men) fin-A Buenos Aires (14), 16.09.1939 [Juan S. Morgado].....	375
Guimard, Carlos Enrique - De Groot, Adrianus Dingeman [D30]	375
TN (Men) fin-A Buenos Aires (14), 16.09.1939 [Juan S. Morgado].....	375
De Ronde, Chris F. - Pleci, Isaías [A17]	375
TN (Men) fin-A Buenos Aires (14), 16.09.1939 [Juan S. Morgado].....	375
Eliskases, Erich Gottlieb - Ståhlberg, Gideon [A13]	376
TN (Men) fin-A Buenos Aires (14), 16.09.1939	376
Lundin, Erik - Michel, Paul [C48].....	376
TN (Men) fin-A Buenos Aires (14), 16.09.1939 [Juan S. Morgado].....	376
Engels, Ludwig - Bergqvist, Nils [A14].....	376
TN (Men) fin-A Buenos Aires (14), 16.09.1939	376
Danielsson, Gosta - Becker, Albert [D05].....	376
TN (Men) fin-A Buenos Aires (14), 16.09.1939	376
Petrovs, Vladimirs - Czerniak, Moshe [A39]	377
TN (Men) fin-A Buenos Aires (14), 16.09.1939	377
Porat, Yosef - Apsenieks, Fricis [D51].....	377
TN (Men) fin-A Buenos Aires (14), 16.09.1939	377

Feigins, Movsa - Winz, Víctor [D41]	377
TN (Men) fin-A Buenos Aires (14), 16.09.1939	377
Rauch, Meir - Endzelins, Lucius [B13]	377
TN (Men) fin-A Buenos Aires (14), 16.09.1939	377
Alekhine, Alexander - Castillo Larenas, Mariano [A44]	377
TN (Men) fin-A Buenos Aires (14), 16.09.1939	377
Flores Álvarez, Rodrigo - Gromer, Aristide [E11]	378
TN (Men) fin-A Buenos Aires (14), 16.09.1939	378
Kahn, Viktor - Salas Romo, Julio [D71]	378
TN (Men) fin-A Buenos Aires (14), 16.09.1939	378
Reed Valenzuela, Enrique - Rometti, Barbatto [B74]	378
TN (Men) fin-A Buenos Aires (14), 16.09.1939	378
Enevoldsen, Jens - Capablanca, José Raúl [E32]	378
TN (Men) fin-A Buenos Aires (14), 16.09.1939 [Juan S. Morgado]	378
López Arce, Alberto - Poulsen, Christian [E34]	378
TN (Men) fin-A Buenos Aires (14), 16.09.1939	378
Christensen, Alfred August - Alemán Dovo, Miguel [A03]	379
TN (Men) fin-A Buenos Aires (14), 16.09.1939	379
Planas García, Francisco - Sorensen, Ernst [E16]	379
TN (Men) fin-A Buenos Aires (14), 16.09.1939	379
Rojahn, Ernst - Córdoba, Hugo [A13]	379
TN (Men) fin-B Buenos Aires (10), 16.09.1939	379
Baender, Pablo - Larsen, Arne [A17]	379
TN (Men) fin-B Buenos Aires (10), 16.09.1939	379
Rebnord, Sverre - Rodríguez Hurtado, Jorge [D52]	379
TN (Men) fin-B Buenos Aires (10), 16.09.1939	379
Zavala, Luis - Austbo, Johannes [A49]	380
TN (Men) fin-B Buenos Aires (10), 16.09.1939	380
Zvetkoff, Alexandre K - Vassaux E, Guillermo [D06]	380
TN (Men) fin-B Buenos Aires (10), 16.09.1939	380
Asturias, José Luis - Neukirch, Oleg [D04]	380
TN (Men) fin-B Buenos Aires (10), 16.09.1939	380
Kantardzhiev, Mikhail - Cruz Bulnes, Domingo [B61]	380
TN (Men) fin-B Buenos Aires (10), 16.09.1939	380
Salazar, Carlos E. - Karastoichev, Emil Stefanov [C58]	380
TN (Men) fin-B Buenos Aires (10), 16.09.1939	380
O'Donovan, John - Díaz Pérez, Juan Silvano [E97]	381
TN (Men) fin-B Buenos Aires (10), 16.09.1939	381
Espínola, Ernesto - Kerlin, Gerard [D56]	381
TN (Men) fin-B Buenos Aires (10), 16.09.1939	381
Minnis, William - Boettner, Luis Oscar [D52]	381
TN (Men) fin-B Buenos Aires (10), 16.09.1939	381
Aponte, Augusto - Nash, William [C45]	381
TN (Men) fin-B Buenos Aires (10), 16.09.1939	381
Dulanto, Alberto Ismodes - Morrison, John Stuart [B84]	382
TN (Men) fin-B Buenos Aires (10), 16.09.1939	382
Yanofsky, Daniel Abraham - Pinzón Solís, Felipe [C90]	382
TN (Men) fin-B Buenos Aires (10), 16.09.1939	382

Soto, Domingo - Opsahl, Haakon [E18].....	382
TN (Men) fin-B Buenos Aires (10), 16.09.1939	382
Holowach, Walter - Cayo, J. Alberto [D61].....	382
TN (Men) fin-B Buenos Aires (10), 16.09.1939	382
Möller, Baldur - Rotunno, Ernesto [E60].....	382
TN (Men) fin-B Buenos Aires (10), 16.09.1939	382
Hounie Fleurquin, Carlos - Asgeirsson, Asmundur [E23]	383
TN (Men) fin-B Buenos Aires (10), 16.09.1939	383
Gudmundsson, Jon - Gulla, Luis Alberto [D03].....	383
TN (Men) fin-B Buenos Aires (10), 16.09.1939	383
Roux Cabral, Luis - Arnlaugsson, Gudmundur [D02].....	383
TN (Men) fin-B Buenos Aires (10), 16.09.1939	383
Karff, Mona M - Lougheed, Annabelle [D00].....	383
Wch (Women) Buenos Aires, 1939.....	383
Stoffels, Marianne - Schwartzmann, Paulette [B13]	384
Wch (Women) Buenos Aires, 1939.....	384
Roodzant, Catharina - Rinder, Elfriede [E23].....	384
Wch (Women) Buenos Aires, 1939.....	384
Carrasco, Berna - Graf, Sonja [D02].....	384
Wch (Women) Buenos Aires, 1939.....	384
Vigil, María Angélica de - Reischer, Salome [A05]	384
Wch (Women) Buenos Aires, 1939.....	384
Lauberte, Milda - Larsen, Ingrid [D55]	384
Wch (Women) Buenos Aires, 1939.....	384
Janeckova, Blazena - Berea de Montero, María [D52].....	385
Wch (Women) Buenos Aires, 1939.....	385
Raclauskiene, Elena - Bloch Nakkerud, Ruth [D05].....	385
Wch (Women) Buenos Aires, 1939.....	385
Trepát de Navarro, Dora - Andersson, Ingeborg [D64].....	385
Wch (Women) Buenos Aires, 1939.....	385
Menchik, Vera - Mora Iturralde, María Teresa [D37].....	385
Wch (Women) Buenos Aires, 1939.....	385
Salomé Reischer, una competidora conflictiva	386
Agasajo boliviano	386
Tardía Comisión Honoraria	386
Berna Carrasco, destacada	386
De Groot y van Sheltinga	387
La versión del profesor Adrianus Dinkemann de Groot	387
La dolorosa derrota argentina frente a Holanda	390
Alemania y la Unión Soviética se reparten el dominio	390
Torneo rápido en el Círculo: gana Alekhine.....	393
Cena con Alekhine, posible <i>match</i> con Botvinnik.....	393
 CAPÍTULO 22 Ronda 15ª - turno final.....	 395
Martes 19 de setiembre.....	395
Capablanca, José Raúl - Trompowsky, Octavio [E01].....	395
TN (Men) fin-A Buenos Aires (15), 18.09.1939.....	395
Da Silva Rocha, Adhemar - Alemán Dovo, Miguel [D36].....	395

TN (Men) fin-A Buenos Aires (15), 18.09.1939.....	395
Blanco Estera, Rafael - Cruz, Walter Oswaldo [C56]	395
TN (Men) fin-A Buenos Aires (15), 18.09.1939.....	395
De Souza Mendes, Joao - Planas García, Francisco [D37]	395
TN (Men) fin-A Buenos Aires (15), 18.09.1939.....	395
Tartakower, Saviely - Enevoldsen, Jens [E51]	396
TN (Men) fin-A Buenos Aires (15), 18.09.1939	396
Poulsen, Christian - Najdorf, Miguel [B95]	396
TN (Men) fin-A Buenos Aires (15), 18.09.1939.....	396
Frydman, Paulino - Christensen, Alfred August [E65].....	396
TN (Men) fin-A Buenos Aires (15), 18.09.1939.....	396
Sorensen, Ernst - Regedzinski, Teodor [B18].....	396
TN (Men) fin-A Buenos Aires (15), 18.09.1939 [Juan S. Morgado]	396
Czerniak, Moshe - Alekhine, Alexander [A29].....	396
TN (Men) fin-A Buenos Aires (15), 18.09.1939 [Juan S. Morgado]	396
Gromer, Aristide - Porat, Yosef [C09]	397
TN (Men) fin-A Buenos Aires (15), 18.09.1939.....	397
Winz, Víctor - Kahn, Viktor [D61]	397
TN (Men) fin-A Buenos Aires (15), 18.09.1939.....	397
Rometti, Barbatto - Rauch, Meir [C10]	397
TN (Men) fin-A Buenos Aires (15), 18.09.1939.....	397
Ståhlberg, Gideon - Petrovs, Vladimirs [A92]	397
TN (Men) fin-A Buenos Aires (15), 18.09.1939.....	397
Apsenieks, Fricis - Lundin, Erik [D27]	398
TN (Men) fin-A Buenos Aires (15), 18.09.1939.....	398
Bergqvist, Nils - Feigins, Movsa [D15]	398
TN (Men) fin-A Buenos Aires (15), 18.09.1939.....	398
Endzelins, Lucius - Danielsson, Gosta [A47].....	398
TN (Men) fin-A Buenos Aires (15), 18.09.1939.....	398
Van Scheltinga, Theo D - Eliskases, Erich Gottlieb [D56]	398
TN (Men) fin-A Buenos Aires (15), 18.09.1939 [Juan S. Morgado]	398
Michel, Paul - Cortlever, Nicolaas [C83].....	399
TN (Men) fin-A Buenos Aires (15), 18.09.1939 [Juan S. Morgado]	399
De Groot, Adrianus Dingeman - Engels, Ludwig [C01]	399
TN (Men) fin-A Buenos Aires (15), 18.09.1939 [Juan S. Morgado]	399
Reinhardt, Heinrich - Prins, Lodewijk [E48].....	399
TN (Men) fin-A Buenos Aires (15), 18.09.1939 [Juan S. Morgado]	399
Keres, Paul - Piazzini, Luis Roberto [D49].....	399
TN (Men) fin-A Buenos Aires (15), 18.09.1939 [Juan S. Morgado]	399
Bolbochán, Jacobo - Raud, Ilmar [D68].....	400
TN (Men) fin-A Buenos Aires (15), 18.09.1939 [Juan S. Morgado]	400
Schmidt, Paul Félix - Guimard, Carlos Enrique [E16].....	400
TN (Men) fin-A Buenos Aires (15), 18.09.1939 [Juan S. Morgado]	400
Pleci, Isaías - Friedemann, Gunnar [C90]	400
TN (Men) fin-A Buenos Aires (15), 18.09.1939 [Juan S. Morgado]	400
Mikenas, Vladas - Opocensky, Karel [A83].....	400
TN (Men) fin-A Buenos Aires (15), 18.09.1939.....	400
Foltys, Jan - Vaitonis, Paul [D58].....	401

TN (Men) fin-A Buenos Aires (15), 18.09.1939	401
Luckis, Marcos - Pelikán, Jorge [B55]	401
TN (Men) fin-A Buenos Aires (15), 18.09.1939	401
Zita, Frantisek - Tautvaisas, Povilas [A29]	401
TN (Men) fin-A Buenos Aires (15), 18.09.1939	401
Morrison, John Stuart - Möller, Baldur [C12]	401
TN (Men) fin-B Buenos Aires (11), 18.09.1939	401
Asgeirsson, Asmundur - Yanofsky, Daniel Abraham [D03]	401
TN (Men) fin-B Buenos Aires (11), 18.09.1939	401
Opsahl, Haakon - Gudmundsson, Jon [D31]	402
TN (Men) fin-B Buenos Aires (11), 18.09.1939	402
Thorvaldsson, Einar - Holowach, Walter [D36]	402
TN (Men) fin-B Buenos Aires (11), 18.09.1939	402
Díaz Pérez, Juan Silvano - Dulanto, Alberto Ismodes [D52]	402
TN (Men) fin-B Buenos Aires (11), 18.09.1939	402
Pinzón Solís, Felipe - Espínola, Ernesto [C50]	402
TN (Men) fin-B Buenos Aires (11), 18.09.1939	402
Laterza, Luis - Castro de Mendoza, René [E94]	402
TN (Men) fin-B Buenos Aires (11), 18.09.1939	402
Soto, Domingo - Boettner, Luis Oscar [D52]	403
TN (Men) fin-B Buenos Aires (11), 18.09.1939	403
Vassaux E, Guillermo - O'Donovan, John [E27]	403
TN (Men) fin-B Buenos Aires (11), 18.09.1939	403
Kerlin, Gerard - Asturias, José Luis [D04]	403
TN (Men) fin-B Buenos Aires (11), 18.09.1939	403
Cruz Bulnes, Domingo - Minnis, William [D60]	403
TN (Men) fin-B Buenos Aires (11), 18.09.1939	403
Nash, William - Salazar, Carlos E. [C79]	403
TN (Men) fin-B Buenos Aires (11), 18.09.1939	403
Córdova, Hugo - Tsvetkov, Alexandar K [D60]	404
TN (Men) fin-B Buenos Aires (11), 18.09.1939	404
Neukirch, Oleg - Baender, Pablo [B95]	404
TN (Men) fin-B Buenos Aires (11), 18.09.1939	404
Rodríguez Hurtado, Jorge - Kiproff, Alexandre [A48]	404
TN (Men) fin-B Buenos Aires (11), 18.09.1939	404
Kantardzhiev, Mikhail - Zavala, Luis [C06]	404
TN (Men) fin-B Buenos Aires (11), 18.09.1939	404
Ponce, Neptalí - Rojahn, Ernst [D04]	404
TN (Men) fin-B Buenos Aires (11), 18.09.1939	404
Larsen, Arne - Morales, Santiago [C15]	405
TN (Men) fin-B Buenos Aires (11), 18.09.1939	405
Sierra, José - Rebnord, Sverre [D56]	405
TN (Men) fin-B Buenos Aires (11), 18.09.1939	405
Austbo, Johannes - Ayala, Carlos [E48]	405
TN (Men) fin-B Buenos Aires (11), 18.09.1939	405
Lougheed, Annabelle - Menchik, Vera [D02]	405
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	405
Schwartzmann, Paulette - Roodzant, Catharina [D39]	406

Wch (Women) Buenos Aires, 1939	406
Rinder, Elfriede - Carrasco, Berna [C68]	406
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	406
Graf, Sonja - Vigil, María Angélica de [E12]	406
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	406
Reischer, Salome - Trepas de Navarro, Dora [E61]	406
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	406
Larsen, Ingrid - Janeckova, Blazena [D46]	406
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	406
Berea de Montero, María - Raclauskiene, Elena [D85]	406
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	406
Bloch Nakkerud, Ruth - Karff, Mona M [D02]	407
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	407
Andersson, Ingeborg - Lauberte, Milda [D02]	407
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	407
Mora Iturralde, María Teresa - Stoffels, Marianne [A53]	407
Wch (Women) Buenos Aires, 1939	407
Alemania, vencedor	407
Muy eficiente labor del equipo argentino	407
Imperó la lógica en el resultado: ganó Alemania	408
Holanda entabla tres partidas con Alemania	409
El gobierno de Polonia se bate en retirada	410
Grandes aplausos para Polonia	410
 CAPÍTULO 23 Actividades post TN	 419
Un pequeño gran torneo en Rosario	419
1ª rueda, 21 de setiembre	421
2ª rueda, 22 de setiembre	422
3ª rueda, 23 de setiembre	423
4ª rueda, 24 de setiembre	424
5ª rueda, 25 de setiembre	425
6ª rueda, 26 de setiembre	425
7ª rueda, 27 de setiembre	426
De Ronde no va a San Nicolás	431
Sacar la hojarasca	431
Berna Carrasco sobre Sonja Graf	431
Las planillas del TN: el milagro de Lachaga (Grau-Rueb)	432
Los ingleses juegan en Montevideo	435
Alekhine ayuda a la Cruz Roja de Polonia	437
Los ajedrecistas con el presidente Ortiz: saludos y reclamos económicos	437
Los olímpicos en el Círculo de Villa Ballester	438
El Círculo de La Prensa agasaja a los maestros	439
Vera Menchik y la Copa María Luisa Iribarne de Ortiz	439
Los cubanos, sorprendidos	440
El paraíso del Politeama	440
El costo del TN	441
Gracias, “colaboradores”: la tragedia económica	442
El asombro de los canadienses y el “prestigio esotérico”	443

El acontecimiento del TN.....	444
Personalidades de los ajedrecistas, según Grau	445
Una caricatura histórica	445
Simultáneas a granel	446
Premio a María Angélica Berea	447
Regreso de los participantes del TN, y la revancha	447
El Copacabana y los regresos azarosos [Corfield]	448
Varios maestros llegan a París.....	449
El TN, un ejemplo para el mundo	449
Torneo Internacional del Círculo	450
1ª Ronda, 2 de octubre	451
2ª Ronda, 3 de octubre	455
3ª Ronda, 4 de octubre	457
4ª Ronda, 6 de octubre	459
5ª Ronda, 8 de octubre	460
6ª Ronda, 10 de octubre.....	464
7ª Ronda, 11 de octubre.....	466
8ª Ronda, 13 de octubre.....	468
9ª Ronda, 14 de octubre.....	470
10ª Ronda, 17 de octubre.....	472
11ª Ronda, 19 de octubre	474
Notas al cierre	477
 CAPÍTULO 24 Asoma el drama post TN. Trapalanda.....	479
El saldo del TN.....	479
Desesperado pedido de ayuda de la FADA. Desprecio a la ley	479
Los daneses reciben ayuda en Tres Arroyos	483
Serán entregados \$ 15.000 a la FADA.....	483
Cuota de afiliación a la FADA	483
Fiebre de torneos. De la euforia al fastidio. Trapalanda.....	484
Las complicaciones de la última semana	486
 CAPÍTULO 25 De vuelta al ajedrez local.....	487
Iliesco gana el Torneo Mayor de la FADA	487
La rueda preliminar.....	487
1ª y 2ª ruedas, Club Argentino, 29 y 30 de octubre.....	487
3ª y 4ª ruedas, Círculo de Ajedrez, 1º y 2 de noviembre.....	488
5ª Rueda, 6 de noviembre.....	488
La rueda final.....	489
1ª rueda, Club Argentino, 8 de noviembre	489
2ª Rueda, Club Argentino, 10 de noviembre	491
3ª Rueda, Club Argentino, 11 de noviembre	492
4ª Rueda, Círculo de Ajedrez, 13 de noviembre.....	492
5ª Rueda, Círculo de Ajedrez, 15 de noviembre	494
6ª Ronda, 17 de noviembre.....	495
7ª Ronda, Círculo de San Martín, 19 de noviembre.....	495
8ª Ronda, Círculo de Vélez Sarsfield, 21 de noviembre	496
9ª Ronda, Círculo de Vélez Sarsfield, 22 de noviembre.....	496

10ª Ronda, Club Jaque Mate, 23 de noviembre	497
11ª Ronda, Club Jaque Mate, 27 de noviembre	498
Todavía sin definición	499
El torneo triangular de desempate.....	500
Juegan Maderna – Gerschman	500
2ª Rueda, 9 de diciembre	500
3ª Rueda, 11 de diciembre	501
4ª Rueda, 14 de diciembre	501
5ª Rueda, 16 de diciembre	501
6ª Rueda, 18 de diciembre	502
Resumen de un certamen caótico.....	502
Original <i>match</i> Grau – Guimard	503
Najdorf en el Círculo	503
Simultáneas de Winz.....	503
Simultáneas de Ståhlberg	503
Simultáneas de Gromer	503
El torneo Hándicap Carabassa	503
Un gran torneo femenino en el Círculo.....	504
Se inicia el torneo femenino con 20 participantes.....	504
Las argentinas van bien en el torneo	505
Se inició la rueda final	506
Se impuso Dora Trepát.....	506
Exhibición del francés Gromer	506
Un Torneo Metropolitano (por equipos) reducido.....	506
Ambiente propicio para grandes torneos.....	508
Najdorf, en Bahía Blanca	508
Informaciones varias	508
 CAPÍTULO 26 El Congreso de la FIDE	 509
Miércoles 13 de setiembre, XVI Asamblea de FIDE	509
El Congreso de la FIDE según La Nación	509
El Congreso de la FIDE según La Prensa	510
Breve reunión del Congreso (15 de setiembre).....	511
Acuerdo del Congreso de la FIDE (18 de setiembre).....	512
XVI Congreso de la FIDE: martes 19 de setiembre.....	513
Rueb, en desacuerdo.....	514
Una versión más suave [Corfield].....	515
Un día final intenso	515
Los discursos finales.....	516
Testimonio peruano sobre Rueb.....	517
Seitz habla de despojo a Rueb	518
 Apéndice	 521

CAPÍTULO 22

RONDA 15ª - TURNO FINAL

Martes 19 de setiembre

Cuba	2½:1½	Brasil
José Raúl Capablanca	1:0	Octavio Trompowsky
Miguel Blas Alemán	½:½	Adhemar Da Silva Rocha
Rafael Blanco	0:1	Walter Oswaldo Cruz
Francisco Planas	1:0	Joao de Souza Mendes

Capablanca, José Raúl - Trompowsky, Octavio [E01]

TN (Men) fin-A Buenos Aires (15), 18.09.1939

1.c4 Cf6 2.g3 e6 3.Ag2 d5 4.d4 c5 5.cxd5 Cxd5 6.Cf3 Cc6 7.0–0 cxd4 8.Cxd4 Ae7 9.Cxc6 bxc6 10.Da4 Ab7 11.Td1 0–0 12.Ca3 Db6 13.e4 Cf6 14.Cc4 Db5 15.Dc2 Tfd8 16.Af4 Tac8 17.Ad6 Aa6 18.Axe7 Txd1 19.Txd1 Dxc4 20.Dxc4 Axc4 21.b3 Ab5 22.a4 Aa6 23.Ac5 h6 24.Axa7 Rf8 25.f3 Re7 26.Ac5 Re8 27.Rf2 Cd7 28.Ad6 c5 29.e5 Ab7 30.Tc1 Ad5 31.f4 Axc2 32.Rxc2 c4 33.a5 c3 34.Rf3 c2 35.Re2 Cb8 36.Rd2 1–0

Da Silva Rocha, Adhemar - Alemán Dovo, Miguel [D36]

TN (Men) fin-A Buenos Aires (15), 18.09.1939

1.d4 Cf6 2.c4 e6 3.Cf3 d5 4.Cc3 c6 5.Ag5 Cbd7 6.cxd5 exd5 7.e3 Ae7 8.Dc2 0–0 9.Ad3 Te8 10.0–0 Cf8 11.Tab1 Ce4 12.Axe7 Dxe7 13.Axe4 dxe4 14.Cd2 Af5 15.b4 Tad8 16.Ce2 Td6 17.Dc5 Ag6 18.Cc4 Td7 19.Dxe7 Tdxe7 20.Tfe1 f6 21.b5 cxb5 22.Txb5 b6 23.Cd2 Td8 24.Tb2 Af7 25.Tbc2 f5 26.Cc4 Axc4 27.Txc4 Ce6 28.Cc3 Tdd7 29.a4 Cc7 30.Rf1 Cd5 31.Re2 Cxc3 32.T1xc3 Rf7 33.a5 bxa5 34.Tc5 g6 35.Txa5 Tb7 36.Tc2 Tb1 37.Tca2 Rf6 38.h4 Teb7 39.Ta6 T7b6 40.Txa7 T6b2 41.Txb2 Txb2 42.Rf1 Tb1 43.Re2 Tb2 ½–½

Blanco Estera, Rafael - Cruz, Walter Oswaldo [C56]

TN (Men) fin-A Buenos Aires (15), 18.09.1939

1.e4 e5 2.Cf3 Cc6 3.Ac4 Cf6 4.d4 exd4 5.0–0 Cxe4 6.Te1 d5 7.Axd5 Dxd5 8.Cc3 Da5 9.Cxe4 Ae6 10.Ag5 h6 11.Ah4 Ab4 12.Te2 g5 13.Ag3 0–0–0 14.a3 Ac4 15.axb4 Axe2 16.bxa5 Axd1 17.Txd1 f5 18.Cexg5 hxg5 19.Cxg5 The8 20.Rf1 Cxa5 21.h4 Td7 22.Af4 c5 23.Cf3 Cc6 24.b3 b6 25.g3 Tde7 26.Td2 Cb4 27.h5 Cd5 28.Ag5 Th7 29.h6 Rd7 30.Ch4 Cc3 31.f3 Tg8 32.Af4 Re6 33.Th2 Rf6 34.Cg2 Cd5 35.Th5 Cxf4 36.gxf4 Tg6 37.Ch4 Tgxb6 38.Txf5 Re6 39.Te5 Rd7 40.Cg2 Tg7 41.Rf2 Th2 0–1

De Souza Mendes, Joao - Planas García, Francisco [D37]

TN (Men) fin-A Buenos Aires (15), 18.09.1939

1.d4 d5 2.c4 e6 3.Cc3 Cf6 4.Cf3 Cbd7 5.Af4 c6 6.e3 Ab4 7.Db3 Da5 8.a3 Axc3 9.Dxc3 Dxc3 10.bxc3 dxc4 11.Axc4 Cd5 12.Tc1 Cxf4 13.exf4 0–0 14.0–0 Cb6 15.Ab3 Ad7 16.Ce5 Tad8 17.Tfe1 Cd5 18.g3 Ac8 19.c4 Ce7 20.Ted1 f6 21.Cf3 Tfe8 22.Td2 b6 23.Te1 Rf7 24.Tde2 Cf5 25.Td2 c5 26.dxc5 bxc5 27.Aa4 Tf8 28.Ted1 Re7 29.Txd8 Txd8 30.Txd8 Rxd8 31.Ac2 Cd6 32.Cd2 Aa6 33.Cb3 Cb7 34.Ad3 Rc7 35.Axh7 Axc4 36.Cd2 Ad5 37.Rf1 Cd6 38.Re2 Cb5 39.Cb1 Aa2 40.Rd2 Axb1 41.Axb1 Cxa3 0–1

Polonia	3½:½	Dinamarca
Savielly Tartakower	1:0	Jens Enevoldsen
Moshe Mendel Najdorf	1:0	Christian Poulsen
Paulin Frydman	1:0	Alfred Christensen
Teodor Regedzinski	½:½	Ernst C. Sorensen

Tartakower, Saviely - Enevoldsen, Jens [E51]

TN (Men) fin-A Buenos Aires (15), 18.09.1939

1.d4 Cf6 2.c4 e6 3.Cc3 Ab4 4.Cf3 0–0 5.Ad2 d5 6.e3 a6 7.Dc2 dxc4 8.Axc4 b5 9.Ad3 Cbd7 10.e4 c5 11.e5 c4 12.Ae2 Axc3 13.bxc3 Cd5 14.Cg5 g6 15.h4 C7b6 16.h5 f5 17.hxg6 hxg6 18.Th6 Tf7 19.0–0–0 Tg7 20.Tdhl Rf6 21.Th8 Tg8 22.Tlh7 Ce7 23.Cf7 Dc7 24.Ah6 Re8 25.Cd6 1–0

Poulsen, Christian - Najdorf, Miguel [B95]

TN (Men) fin-A Buenos Aires (15), 18.09.1939

1.e4 c5 2.Cf3 d6 3.d4 cxd4 4.Cxd4 Cf6 5.Cc3 a6 6.Ag5 e6 7.Df3 Cbd7 8.0–0–0 Dc7 9.Ae2 Ae7 10.The1 0–0 11.Dg3 b5 12.Ah6 Ce8 13.Ag5 Axc5 14.Dxc5 b4 15.Ca4 Ab7 16.Ad3 Cc5 17.Cxc5 dxc5 18.Cf3 c4 19.Af1 c3 20.De5 cxb2 21.Rxb2 Db6 22.Te3 Cf6 23.Td6 Dc7 24.Td4 Dc6 25.Tb3 a5 26.Cd2 Cd7 27.Db5 Ce5 28.Te3 Tfd8 29.Txd8 Txd8 30.Dxc6 Axc6 31.Ad3 a4 32.a3 Cxd3 33.Txd3 Txd3 34.cxd3 b3 35.Rc3 Rf8 36.Cc4 Re7 37.Cb2 f5 38.Rd4 fxe4 39.dxe4 Rf6 40.Re3 Ab5 41.g3 Rg5 42.f3 e5 43.Rf2 Rf6 44.h4 Re6 45.Re3 Rd6 46.Rd2 Rc5 47.Rc3 h6 48.f4 exf4 49.gxf4 Rd6 50.Rd4 Re6 51.Re3 Rf6 52.h5 Ae8 53.Rf2 Re6 54.Re3 Rd6 55.Rd4 Re6 56.Re3 Ac6 57.Rd4 Rf6 58.Re3 Ab5 59.Rf2 Ae8 60.Re3 Re6 61.Rd3 Rd6 62.Rd4 Rc7 63.Rc5 Rb7 64.e5 Rc7 65.f5 Axc5 66.Cxa4 g5 67.fxc6 Axc6 68.Rd4 Rc6 69.Cb2 h5 70.a4 h4 71.Re3 Af5 72.Rf4 h3 73.Rg3 Rc5 0–1

Frydman, Paulino - Christensen, Alfred August [E65]

TN (Men) fin-A Buenos Aires (15), 18.09.1939

1.d4 Cf6 2.c4 g6 3.Cf3 Ag7 4.g3 0–0 5.Ag2 d6 6.0–0 c5 7.Cc3 Ad7 8.dxc5 dxc5 9.Ce5 Ce6 10.Cxc6 Axc6 11.Axc6 bxc6 12.Ae3 Da5 13.Da4 Dxa4 14.Cxa4 Cd7 15.Tad1 Cb6 16.b3 Cxa4 17.bxa4 Tfb8 18.Axc5 Tb2 19.a3 Txe2 20.Td7 Tc2 21.Tfd1 Af6 22.Axa7 Txc4 23.a5 Ta4 24.Td8 Txd8 25.Txd8 Rg7 26.Ab6 c5 27.Ta8 c4 28.a6 1–0

Sorensen, Ernst - Regedzinski, Teodor [B18]

TN (Men) fin-A Buenos Aires (15), 18.09.1939 [Juan S. Morgado]

1.e4 c6 2.d4 d5 3.Cc3 dxe4 4.Cxe4 Af5 5.Cg3 Ag6 6.Cf3 Cd7 7.Ad3 e6 8.0–0 Cgf6 9.Te1 Ae7 10.c3 Axd3 11.Dxd3 0–0 12.De2 Te8 13.Ag5 Dc7 [13...h6 14.Ad2 Dc7 15.Tad1 Tad8= Köenigl - Möckel, Bad Wörishofen 2001] 14.Tad1 h6 15.Acl [15.Axf6 Cxf6 16.Ce4 Cxe4 17.Dxe4 Tad8=] 15...c5 16.Ce4 a6 17.Cxf6 Cxf6 18.dxc5 Axc5 19.Ae3 Tac8 20.Ad4 Axd4 21.Txd4 Ted8 22.Ted1 Txd4 23.Txd4 Td8 ½–½

Palestina	2½:1½	Francia
Moshe Czerniak	0:1	Alexander Alekhine
Heinz Josef Foerder (Yosef Porat)	½:½	Aristide Gromer
Víctor Winz	1:0	Viktor Kahn
Meir Rauch	1:0	Barbatto Rometti

Czerniak, Moshe - Alekhine, Alexander [A29]

TN (Men) fin-A Buenos Aires (15), 18.09.1939 [Juan S. Morgado]

1.c4 Cf6 2.Cc3 e5 3.g3 d5 4.cxd5 Cxd5 5.Ag2 Cb6 6.Cf3 Cc6 7.0–0 Ae7 8.d3 0–0 9.Ae3 f5 10.Ca4 f4 11.Ac5 Ag4 12.Te1 Ad6 13.Te1 [13.Axd6 cxd6 14.Db3 Rh8 15.Cxb6 Axf3 16.Cxa8 Cd4 17.Axf3 Cxb3 18.axb3 Dxa8 19.Tc7!, Bohm

(2445) - Van Wijgerden (2430), Leeuwarden 1977] 13...De7 14.Cd2 Rh8 15.Ce4 Axc5 16.Caxc5 Cd4 17.Cb3 [17.Cxb7 f3 18.e3 fxg2 19.Dxg4 Cf3 20.Rxg2 Cxe1 21.Txe1 con compensación] 17...c6 18.Cxd4 exd4 19.Dd2 Cd5 20.Tc4 De5 21.b4 Tad8 22.Db2 Cb6 23.Te5 Td5 24.Da3 Cd7 25.Txd5 cxd5 26.Cc5 f3 27.h3? [27.Cxd7 Axd7 28.Af1=] 27...fxg2 28.hxg4 Cf6 29.b5 De7! 30.Db4 Cd7 31.Dxd4 Cxc5 32.Dxd5 Td8 33.Df3 Txd3 34.exd3 Dxe1 35.Rxg2 De7 36.d4 Ce4 37.De3 De8 38.f3 Cf6 39.De5 Rg8 40.g5 Dxe5 41.dxe5 Cd5 42.f4 Cc3 43.Rf3 Cxa2 44.f5 Cc3 45.b6 a5 46.Re3 Cd5 47.Rd4 Cxb6 48.e6 a4 49.f6 gxf6 50.gxf6 a3 0–1

Gromer, Aristide - Porat, Yosef [C09]

TN (Men) fin-A Buenos Aires (15), 18.09.1939

1.e4 e6 2.d4 d5 3.Cd2 c5 4.exd5 exd5 5.dxc5 Axc5 6.Cgf3 Cc6 7.Ae2 Cf6 8.Cb3 Ab6 9.0–0 0–0 10.Ag5 Te8 11.Ah4 Ag4 12.c3 Te4 13.Cbd2 Axf3 14.Cxf3 d4 15.Dc2 Te6 16.Cg5 Td6 17.Ad3 dxc3 18.Axh7 Rf8 19.bxc3 Td2 20.Db3 Dd5 21.c4 Dc5 22.Ce4 Cxe4 23.Axe4 Te8 24.Axc6 bxc6 25.Tad1 Tee2 26.Txd2 Txd2 27.Ag3 Dd4 28.h4 Td3 29.Ae5 De4 30.Db2 f6 31.Ab8 Dxc4 32.De2 Dd5 33.Tel Dd8 34.Af4 Td7 35.Dh5 Td5 36.Dg6 Ac5 37.h5 Td1 38.De4 Dd7 39.h6 Txe1 40.Dxe1 gxh6 41.Axh6 Rf7 42.Db1 Dd5 43.Dh7 Re6 44.Dg8 Re5 45.De8 Rf5 46.Dh5 Re6 47.De8 Rf5 48.Dh5 ½–½

Winz, Víctor - Kahn, Viktor [D61]

TN (Men) fin-A Buenos Aires (15), 18.09.1939

1.d4 Cf6 2.c4 e6 3.Cc3 d5 4.Ag5 Ae7 5.e3 Cbd7 6.Cf3 0–0 7.Dc2 c6 8.Td1 a6 9.a3 Te8 10.h3 dxc4 11.Axc4 Cd5 12.Axe7 Dxe7 13.0–0 Cxc3 14.Dxc3 c5 15.Ce5 Cxe5 16.dxe5 b5 17.Ae2 Ab7 18.Td6 Dc7 19.Tfd1 Te7 20.Tcl c4 21.b3 Td8 22.bxc4 Txd6 23.exd6 Dxd6 24.cxb5 f6 25.a4 axb5 26.axb5 Rf7 27.Dc2 g6 28.Dc5 Dd2 29.Tc2 Del 30.Af1 Db1 31.Tcl Db2 32.Dc3 Dxc3 33.Txc3 Re8 34.b6 Rd8 35.Ab5 e5 36.f3 f5 37.Td3 Rc8 38.Td6 e4 39.f4 Tf7 40.g4 Tf8 41.Ac4 Rb8 42.Td7 Ac8 43.Txh7 Tf6 44.gxf5 gxf5 45.b7 Axb7 46.Tf7 Tg6 47.Rf2 Ac8 48.h4 Th6 49.Rg3 Tg6 50.Rh2 Th6 51.Rh3 Te6 52.Af1 Te3 53.h5 Txe3 54.Rg2 Tf3 55.Tf8 Txf4 56.Aa6 Th4 57.Axc8 Txh5 58.Axf5 Rc7 59.Axe4 Rd6 60.Rf3 Re7 61.Ta8 Tb5 62.Rf4 Rf6 63.Ta6 Re7 64.Tc6 Rd7 65.Tc4 Rd6 66.Tc6 Rd7 67.Ta6 Rc7 68.Ad3 Tc5 69.Re4 Tc6 70.Ta5 Tc1 71.Re5 Td1 72.Ae4 Tel 73.Tb5 Td1 74.Tb3 Td2 75.Ad5 Te2 76.Rd4 Tc2 77.Tb7 Rd6 78.Tb6 Rc7 79.Tf6 Tc1 80.Ac4 Rb7 81.Rc5 Tc2 82.Tf7 Rb8 83.Tg7 Tc1 84.Rd5 Td1 85.Rc6 Tc1 86.Tb7 Ra8 87.Tb4 Tg1 88.Ad5 Tg7 89.Rc5 Ra7 90.Ta4 1–0

Rometti, Barbatto - Rauch, Meir [C10]

TN (Men) fin-A Buenos Aires (15), 18.09.1939

1.e4 e6 2.d4 d5 3.Cd2 dxe4 4.Cxe4 Cd7 5.Ad3 Cgf6 6.c3 c5 7.Ae3 Dc7 8.Ce2 Cd5 9.0–0 c4 10.Ac2 Ae7 11.Ag5 Axc5 12.Cxg5 b6 13.Cg3 h6 14.C5e4 Ab7 15.a4 0–0–0 16.Cd2 f5 17.De1 Cf4 18.f3 h5 19.Ce2 Cd5 20.Df2 g5 21.b3 cxb3 22.Axb3 h4 23.Axd5 Axd5 24.c4 Ab7 25.Cc3 a6 26.a5 g4 27.fxg4 Tdg8 28.axb6 Cxb6 29.Df4 Txg4 30.Dxc7 Rxc7 31.Cf3 Thg8 32.Ta2 Cxc4 33.Tc2 Rd6 34.Cd1 Ad5 35.Ta2 a5 36.Tff2 h3 37.Cc3 f4 38.Cxd5 Rxd5 39.Ce5 Txg2 40.Rf1 Ce3 41.Re1 Txf2 42.Txf2 Tg1 43.Rd2 Tg2 0–1

Suecia	1½:2½	Letonia
Gideon Ståhlberg	½:½	Vladimirs Petrovs
Erik Lundin	0:1	Fricis Apsenieks
Nils Bergqvist	0:1	Movsa Feigins
Gösta Danielson	1:0	Lucius Endzelins

Ståhlberg, Gideon - Petrovs, Vladimirs [A92]

TN (Men) fin-A Buenos Aires (15), 18.09.1939

1.Cf3 f5 2.d4 Cf6 3.g3 e6 4.Ag2 Ae7 5.c4 0–0 6.Cc3 Ce4 7.0–0 Af6 8.Db3 Cc6 9.Ae3 b6 10.Cxe4 fxe4 11.Cd2 Axd4 12.Axe4 Axe3 13.Dxe3 Ab7 14.Tad1 De7 15.a3 a5 16.Dd3 g6 17.Cf3 d6 18.h4 Df6 19.h5 Rg7 20.De3 Cd8 21.Axb7 Cxb7 22.Td4 Cc5 23.Rg2 e5 24.Th4 Ce6 25.hxg6 hxg6 26.De4 Th8 27.Tg4 Taf8 28.b4 a4 29.e3 Th5 30.Ch4 Tg5 31.f3 Txg4 32.Dxg4 Th8 33.f4 exf4 34.exf4 Th5 35.Cf3 Df5 36.Dxf5 gxf5 37.Td1 Rf6 38.Cd2 Th8 39.Cb1 Tg8 40.Rf3 Th8

41.Cc3 Th2 42.Td3 Te2 43.Cd5 Rg6 44.Ce7 Rf6 45.Cd5 Rg6 46.Ce3 Tb2 47.g4 fxg4 48.Re4 Rf7 49.Cxg4 Tb3 50.Te3 c6 51.f5 Cg5 52.Rf4 Ch3 53.Rg3 Cg5 54.Rf2 Tb2 55.Rg3 Tb3 56.Rh4 Cf3 57.Rh5 Cd4 58.Rg5 Txe3 59.Cxe3 b5 60.cxb5 Cxb5 61.Cc4 Rg7 62.f6 Rf7 $\frac{1}{2}$ – $\frac{1}{2}$

Apsenieks, Fricis - Lundin, Erik [D27]

TN (Men) fin-A Buenos Aires (15), 18.09.1939

1.d4 d5 2.Cf3 Cf6 3.c4 dxc4 4.e3 e6 5.Cc3 c5 6.Axc4 a6 7.a4 Cc6 8.0–0 Ae7 9.dxc5 0–0 10.Dc2 Cb4 11.Db3 Axc5 12.Td1 Dc7 13.Ad2 b6 14.Tac1 Ab7 15.Ae2 Cc6 16.Dc4 De7 17.Dh4 e5 18.Ae1 Tfd8 19.Ac4 Txd1 20.Txd1 Td8 21.Txd8 Cxd8 22.h3 h6 23.Ce2 Ad6 24.Cg3 Ac8 25.Ac3 Cc6 26.Ce4 Ac7 27.b4 Ab7 28.Cxf6 Dxf6 29.Dh5 Ac8 30.b5 axb5 31.axb5 Ca5 32.Af1 Af5 33.Ch4 Ag6 34.Cxg6 Dxc6 35.Dxc6 fxg6 36.Ad3 Rf7 37.Ae4 g5 38.Ad5 Re7 39.e4 Ad6 40.g3 Rd7 41.Rg2 Re7 42.f4 exf4 43.Axg7 fxg3 44.e5 Ac5 45.Axh6 Ae3 46.h4 1–0

Bergqvist, Nils - Feigins, Movsa [D15]

TN (Men) fin-A Buenos Aires (15), 18.09.1939

1.d4 d5 2.c4 c6 3.Cf3 Cf6 4.Cc3 dxc4 5.e4 b5 6.e5 Cd5 7.a4 e6 8.Cg5 Ab4 9.Dh5 g6 10.Dh3 Cxc3 11.bxc3 Dxd4 12.Ad2 Dxe5 13.Ae2 Ae7 14.f4 Dc7 15.Dh6 Af8 16.Dh4 h6 17.Ce4 Cd7 18.0–0 f5 19.Cf2 Ag7 20.Dg3 Rf7 21.h4 Cf6 22.h5 g5 23.axb5 cxb5 24.Af3 Tb8 25.Tfe1 g4 26.Cxg4 fxg4 27.Axg4 Cxg4 28.Dxc4 Dc5 29.Ae3 Df5 30.Df3 Dd5 31.Dg3 Dxc5 32.f5 e5 33.f6 Af8 34.Txa7 Tb7 35.Ta8 Tg8 36.Df2 Ah3 37.g3 Df5 38.Rh2 Dxf2 39.Axf2 Ad7 40.Txe5 Tg5 41.Txg5 hxg5 42.Ae3 g4 43.Rg1 b4 44.cxb4 Axb4 45.Ad4 c3 0–1

Endzelins, Lucius - Danielsson, Gosta [A47]

TN (Men) fin-A Buenos Aires (15), 18.09.1939

1.Cf3 Cf6 2.d4 b6 3.e3 Ab7 4.Ad3 c5 5.Cbd2 g6 6.0–0 Ag7 7.De2 0–0 8.c3 Cc6 9.Aa6 Axa6 10.Dxa6 Dc7 11.Dd3 d5 12.dxc5 bxc5 13.e4 e6 14.exd5 exd5 15.Td1 Tad8 16.Cf1 d4 17.cxd4 Cxd4 18.Cxd4 Txd4 19.Dc2 Txd1 20.Dxd1 Tb8 21.Dc2 Cd5 22.Dc4 Dc6 23.Cc3 Cxe3 24.Axe3 Txb2 25.Td1 Af8 26.h3 Tb8 27.Te1 Te8 28.a4 De6 29.Rf1 Dxc4 30.Txc4 f5 31.g4 fxg4 32.hxg4 Rf7 33.g5 Re6 34.Re2 Rd5 35.Tf4 Ad6 36.Th4 Te7 37.Af4 Te7 38.Rf3 Tf7 0–1

Holanda	2:2	Alemania
Theo D. van Scheltinga	$\frac{1}{2}$: $\frac{1}{2}$	Erich Eliskases
Nicolaas Cortlever	$\frac{1}{2}$: $\frac{1}{2}$	Paul Michel
Adrianus Dingeman de Groot	$\frac{1}{2}$: $\frac{1}{2}$	Ludwig Engels
Christian D. de Ronde	$\frac{1}{2}$: $\frac{1}{2}$	Albert Becker

Van Scheltinga, Theo D - Eliskases, Erich Gottlieb [D56]

TN (Men) fin-A Buenos Aires (15), 18.09.1939 [Juan S. Morgado]

1.d4 Cf6 2.c4 e6 3.Cf3 d5 4.Cc3 Ae7 5.Ag5 h6 6.Ah4 0–0 7.e3 Ce4 8.Axe7 Dxe7 9.Dc2 c6 10.Ae2 Cd7 11.0–0 Cxc3 12.Dxc3 dxc4 13.Axc4 b6 14.Tfd1 Ab7 15.Td2 [15.Tac1 c5 16.Ae2 Tfc8 17.Da3 Rf8 18.Dd3 Rg8 19.Da3 Rf8= Tomasevsky - Khismatullin, Rusia 2009] 15...Tfc8 16.Ae2 c5 17.Da3 Df8 18.Aa6 Axa6 19.Dxa6 Cf6 20.dxc5 Txc5 21.h3 Dc8 22.Dd3 Db7 23.Tad1 Td5 24.Df1 Tad8 25.Txd5 Txd5 26.Txd5 Dxd5 27.Da6 Dd1 28.Rh2 Dc2 29.Dxa7 Dxb2 [29...Dxf2 30.Dxb6 Cd5 31.Dd8 Rh7 32.Dh4 Dxb2 (32...Dxc4? 33.Cxh4 Cxe3 34.a4!; 32...Dxe3 33.Dd4=) 33.a4 complejo] 30.a4 Dxf2 [30...Dc2=] 31.Dxb6 Cd5 32.Db8 Rh7 33.Db1 f5 34.De1 Dxe1 35.Cxe1 Cxe3 36.a5! Cd5 37.a6 Cc7 38.a7 Rg6 39.Cd3 Rf6 40.Rg3 e5 41.Cc5 Re7 42.Rf3 Rd6 43.Cb7 Rd5 44.Re2 [44.Cd8 e4 45.Re3 Rd6 (45...g5 46.Cf7 f4 47.Re2 Rc6 48.Cxh6 Rb7 49.Cf7 f3 50.Rf2 Ce6=) 46.g4 fxg4 47.hxg4 Rd5 48.Rf4 Ca8=] 44...e4 45.Re3 Re5 46.Cd8 f4 47.Re2 Ca8 48.Cf7 Re6 49.Cd8 Rf6 50.Cc6 h5 51.Cd4 g5 52.Cc2 g4 53.hxg4 hxg4 54.g3 fxg3 [54...f3? 55.Rf2 Re5 56.Ce3!] 55.Ce1 Re5 56.Re3 Rd5 57.Rf4 Rc6 $\frac{1}{2}$ – $\frac{1}{2}$

Michel, Paul - Cortlever, Nicolaas [C83]

TN (Men) fin-A Buenos Aires (15), 18.09.1939 [Juan S. Morgado]

1.e4 e5 2.Cf3 Cc6 3.Ab5 a6 4.Aa4 Cf6 5.0-0 Cxe4 6.d4 b5 7.Ab3 d5 8.dxe5 Ae6 9.c3 Ae7 10.Ae3 0-0 11.Cbd2 Cxd2 12.Dxd2 Ca5 13.Ac2 Cc4 14.Dd3 g6 15.Ah6 Te8 16.Cd4 Cxe5 [16...Dd7 17.f4 c5 18.Cxe6 fxe6 19.Dg3 Af8= Olsson - Havasi, Lugano 1968] 17.Cxe6 Dd6 18.Dg3?! [18.Dd4 Af6 (18...Dxe6? 19.f4 g5 20.fxe5 Dxb6 21.Dxd5!) 19.Cxc7 Dxc7=] 18...Dxe6! 19.Tae1 Af6 20.Af4 Ag7?! [20...Te7!] 21.Te3 f6= 22.h4 Df7 23.h5 gxh5 24.Af5 c6 25.Tfe1 Te7 26.Dh3 Tae8 27.Rf1 Rh8 28.Ac2 Af8 29.Ad1 Cc4 30.Axh5 Cxe3 31.Txe3 Txe3 32.Axe3 De6 [32...Txe3=] 33.Axe8 Dxe8 34.Df5 Dg6 35.Dc8 Dd3 36.Rg1 Dd1 37.Rh2 Dh5 38.Rg1 Dd1 39.Rh2 Dh5 ½-½

De Groot, Adrianus Dingeman - Engels, Ludwig [C01]

TN (Men) fin-A Buenos Aires (15), 18.09.1939 [Juan S. Morgado]

1.e4 e6 2.d4 d5 3.Cc3 Cf6 4.Ag5 Ae7 5.exd5 exd5 6.Ad3 c6 7.Cge2 Ca6 [7...Cbd7?!] 8.a3 [8.Axa6 bxa6 9.0-0 0-0 10.Dd3 h6 11.Axf6 Axf6 12.Tae1=] 8...h6 9.Af4 Cc7 10.Cg3 Ce6 11.Cce2 [11.Ae3 0-0=] 11...Cxf4 12.Cxf4 Db6 13.Af5?! [13.0-0 Dxb2 14.Te1 Db6 (14...Rf8 15.Af5 con compensación) 15.De2 Dc7 16.c4!] 13...Dxb2 14.0-0 Db6 [14...0-0=] 15.Te1 Rf8 16.Df3 Dc7 17.Te3 Ad6 18.Cfh5 Cxh5 19.Cxh5 [19.Dxh5 Axf5 20.Dxf5 Te8 con iniciativa] 19...Axf5 20.Dxf5 g6! 21.Df6 Th7 22.Cg3 Af4?! [22...Te8 23.Tae1 Txe3 24.Txe3 Ae7 25.Df3 Rg7!] 23.Tf3! Axb3 24.hxg3 Tg7 25.Te1 Dd8 26.Df4 Dg5?! [26...g5 27.Df5 g4 28.Tf4 Dd6=] 27.Dd6 Rg8 28.Tfe3?! [28.Te7!] 28...Dd8 29.Df4 g5 30.Df5 Dc8 31.Df3 Df8 ½-½

Reinhardt, Heinrich - Prins, Lodewijk [E48]

TN (Men) fin-A Buenos Aires (15), 18.09.1939 [Juan S. Morgado]

1.d4 Cf6 2.c4 e6 3.Cc3 Ab4 4.e3 0-0 5.Ad3 d5 6.Cge2 c5 7.cxd5 cxd4 8.exd4 Cxd5 9.0-0 Cc6 10.a3 Ae7 11.Ac2 b6 12.Dd3 g6 13.Ah6 Te8 14.Tad1 Ab7 15.Tfe1 Af6 [15...Te8 16.Ab3 Ca5 17.Aa2 Dd7 18.Ce4 Ac6 19.Cf4 Cxf4 20.Axf4 Ad5= Niklasch - Jurek, Württemberg 2000] 16.Ce4 Ah8 17.Ag5 Dd7 18.Dg3 Cce7 19.Cd6 Ted8 20.Cxb7 Dxb7 21.h4 Td7 22.Ae4 Te8 23.h5 [23.Axe7 Txe7 24.Cc3 Dd7 25.Axd5 exd5 26.Txe7 Dxe7 27.h5= (27.Cxd5 De2 28.Dd3 Dxd3 29.Txd3 Te4=)] 23...Db8?! [23...Cf5=] 24.hxg6 hxg6 25.Dh4! Cf5?! [25...Ag7 26.Td3!] 26.Axf5! exf5 27.Tc1? [27.Td3!] 27...Txc1 28.Txc1 Tc7= 29.Cc3 Td7 30.Te1 Ag7 31.Cxd5 Txd5 32.Af6 Axf6 33.Dxf6 Td7 ½-½

Estonia	1½:2½	Argentina
Paul Keres	1:0	Luis Piazzini
Ilmar Raud	0:1	Jacobo Bolbochán
Paul Schmidt	½:½	Carlos Enrique Guimard
Gunner Friedemann	0:1	Isaías Pleci

Keres, Paul - Piazzini, Luis Roberto [D49]

TN (Men) fin-A Buenos Aires (15), 18.09.1939 [Juan S. Morgado]

1.d4 d5 2.c4 c6 3.Cc3 Cf6 4.e3 e6 5.Cf3 Cbd7 6.Ad3 dxc4 7.Axc4 b5 8.Ad3 a6 9.e4 c5 10.e5 cxd4 11.Cxb5 axb5 12.exf6 Db6 13.fxf7 Axf7 14.De2 0-0 15.0-0 Ab7 16.Axb5 Cc5 [16...Axf3 17.gxf3 Cc5= Rabar - Fuderer, Zagreb 1954] 17.Cxd4 [17.a4 Dd6 18.Ta3 e5 19.Ch4 f5 20.Dh5= Petran - Piket, Rotterdam 1988] 17...Tfd8! [17...Axd4? 18.Dg4 Rh8 19.Dxd4 f6 20.Ae3!] 18.Cf3 Axf3 19.gxf3 Cb3 20.Ae3 Cd4 21.Axd4 Txd4 22.Rh1 Tb4 23.Ad3 Td8 24.Tg1 Rh8 25.Tad1 Txb2 26.De4 f5 27.Dh4 Dd4?! [27...Tg8 28.Ac4 Db7 29.Tg3 Tb1 30.Txb1 Dxb1 31.Rg2 Db4 32.a3 (32.Tg6 Te8 33.Txe6 Txe6 34.Dd8 Df8 35.Dxf8 Axf8 36.Axe6 f4=) 32...Dxa3 33.Axe6 Tf8 34.Th3 h6 35.Dg5 Tf6 36.Axf5 Dc5 37.Th5 Dd5 complejo] 28.De7 Tg8?! [28...Tdb8 29.Axf5 Df6 30.Dxe6 Dxe6 31.Axe6 Txf2 32.Tdf1 con iniciativa] 29.Axf5 Df6 30.Dxe6! Txf2? [30...Tb5 31.Dxf6 Axf6 32.Ae6!] 31.Td7 Dh4 32.Dd6 Txf3 33.Tdxg7 1-0

Bolbochán, Jacobo - Raud, Ilmar [D68]**TN (Men) fin-A Buenos Aires (15), 18.09.1939 [Juan S. Morgado]**

1.d4 Cf6 2.c4 e6 3.Cc3 d5 4.Ag5 Ae7 5.e3 0-0 6.Cf3 Cbd7 7.Te1 c6 8.Ad3 dxc4 9.Axc4 Cd5 10.Axe7 Dxe7 11.0-0 Cxc3 12.Txc3 e5 13.Dc2 exd4 14.exd4 Cb6 15.Ab3 Df6 16.Te1 Af5 17.De2 Tad8 18.De7 Dxe7 19.Txe7 Td7 20.Tce3 Cc8 21.Txd7 Axd7 22.h3 [22.d5 cxd5 23.Axd5= Ståhlberg - Winter, Varsovia 1935] 22...g6 23.Ce5 Ae8 24.Cd3 Rg7 25.d5 cxd5 26.Axd5 b6 27.Ce5 f6?! [27...Cd6=] 28.Tc3 fxe5 29.Txc8 Af7 30.Tc7 Rf6 31.Ae4?! [31.Af3!] 31...Axa2?! [31...Td8 32.Txa7 Td1 33.Rh2 Td2!] 32.Txa7! Ac4 33.Tb7 b5 34.Ac6 Tc8 35.Tb6 Rg7 36.b4 Td8 37.Axb5 Td1 38.Rh2 Axb5 39.Txb5 Tb1 40.Rg3 Rf6 41.Tb7 Rf5 42.Rh4 h6? [42...Tb2 43.g4 Re6 44.Rg3 Tb3 45.Rg2 con iniciativa] 43.Tb6 h5 44.g4 hxg4 45.hxg4 Rf4 46.Tf6 Re4 47.Rg5 Txb4 48.f4 Rd5 49.fxe5 Rxe5 50.Txg6 Re4 51.Tf6 Re5 52.Tf1 1-0

Schmidt, Paul Félix - Guimard, Carlos Enrique [E16]**TN (Men) fin-A Buenos Aires (15), 18.09.1939 [Juan S. Morgado]**

1.d4 Cf6 2.Cf3 b6 3.c4 Ab7 4.g3 e6 5.Ag2 Dc8 6.Cc3 Ab4 7.Ad2 0-0 8.0-0 Axc3 9.Axc3 Ce4 10.Te1 d6 [10...Cxc3 11.Txc3 Ae4 12.Ce1 Axc2 13.Cxc2 Cc6 14.Cf4 e5 15.dxe5 Cxe5 ½-½ Popov - Csom, Kecskemet 1968] 11.Dc2 Cd7 12.Tfd1 f5 13.d5 e5 14.Ae1 a5 15.Ch4 Cdc5 16.g4 g6 17.gxf5 gxf5 18.Ah3= Dd8 [18...De8 19.Axf5 Cg5 20.Rh1 Dh5 21.f3 Ac8 contrajuego] 19.f3 Cg5 20.Axf5 Ac8 21.Axc8 [21.Rh1=] 21...Txc8 22.Rh1 Rh8 23.Ag3 Ch3 24.e3 Tf6 25.Tf1 Dd7 26.f4 Tcf8 27.f5 Dg7= 28.De2 Ce4 29.Dg2 Dg4 30.Ae1 Tg8 31.Cg6 Tgxc6 32.fxg6 Txf1 33.Dxf1 Cef2 34.Axf2 Df3 35.Dg2 Cxf2 36.Rg1 Ch3 ½-½

Pleci, Isaías - Friedemann, Gunnar [C90]**TN (Men) fin-A Buenos Aires (15), 18.09.1939 [Juan S. Morgado]**

1.e4 e5 2.Cf3 Cc6 3.Ab5 a6 4.Aa4 Cf6 5.0-0 Ae7 6.Te1 b5 7.Ab3 d6 8.c3 Ca5 9.Ac2 c5 10.a4 Tb8 11.axb5 axb5 12.d4 Dc7 13.dxe5 dxe5 14.Cxe5 Dxe5 15.Txa5 Cg4 16.g3 Dh5 [16...Df6 17.De2=] 17.h4 Axh4 [17...0-0 18.Df3 c4 19.Af4 Tb7 20.e5!] 18.gxh4 Dxh4 19.Df3 Dh2 20.Rf1 Ce5 21.Dg3 Dh1 [21...Ah3 22.Re2 Ag4 23.Re3 Dh6 24.f4 Cc4 25.Rf2 Cxa5 26.Dxg4!] 22.Re2 Dh5 23.f3 Cxf3 24.Rf2? [24.Af4 Tb6 25.Dxf3 Ag4 26.Ta8 Rd7 27.Ta7 Re8 28.Ta8 ½-½ Chaika (2473) - Anderson, (2439), email 2009] 24...Cxe1 25.Rxe1 Dh1?! [25...Tb6! 26.Ae3 0-0 27.Cd2 Tg6 28.Df3 Dh2 29.Af2 Ag4 30.Dg3 Dh1 31.Dg1 Dh6 32.Axc5 Ad1 33.Axd1 Txg1 34.Axg1 Dh1!] 26.Rf2 Dxc1 27.De5= Rd8?? [27...Rd7 28.Dd5 Rc7 29.Dxc5 Rd7 30.Dd5=] 28.Dd6+- Re8 29.Ta7?! [29.Dxb8 Dxc2 30.Re3 Dcl 31.Re2 Dc2 32.Cd2+-] 29...Dxc2?! [29...Dg5 30.Dxb8 Dh4 31.Dg3 ventaja blanca] 30.Cd2- Tb7 31.Ta8 Tc7 32.Re2 Da4 33.Txa4 bxa4 34.Dxc7 Ag4 35.Re3 Tf8 36.Dxc5 [36.Cc4+-] 36...f6 37.Rf4 Ad7 38.Cc4 g5 39.Re3 Tg8 40.Cd6 Rd8 41.Cb7 Re8 42.Dc7 Re7 43.Dd6 Re8 44.Dxf6 Ah3 45.Dd8 Rf7 46.Cd6 Rg7 47.Dxg5 1-0

Lituania	2:2	Bohemia y Moravia
Vladas Mikenas	1:0	Karel Opocensky
Povilas Vaitonis	½:½	Jan Foltys
Markas Luckis	½:½	Jiri Pelikán
Povilas Tautvaisas	0:1	Frantisek Zita

Mikenas, Vladas - Opocensky, Karel [A83]**TN (Men) fin-A Buenos Aires (15), 18.09.1939**

1.d4 f5 2.e4 fxe4 3.Cc3 Cf6 4.Ag5 g6 5.f3 d5 6.fxe4 dxe4 7.Axf6 exf6 8.Cxe4 De7 9.De2 Ag7 10.0-0-0 0-0 11.Cf3 Cc6 12.De1 Ag4 13.Ac4 Rh8 14.Cc5 Dd6 15.Dh4 Axf3 16.gxf3 Tae8 17.Rb1 f5 18.c3 Ca5 19.Ab3 Cxb3 20.axb3 Dd5 21.f4 b6 22.Cd3 Dxb3 23.Ce5 Rg8 24.Df2 Axe5 25.fxe5 Dd5 26.Df4 b5 27.h4 De4 28.Dxe4 fxe4 29.Thg1 Tf4 30.h5 Rg7 31.hxg6 hxg6 32.Tg3 Tef8 33.Rc2 Tf3 34.Tg4 T8f4 35.Txf4 Txf4 36.Rd2 Tf2 37.Re3 Txb2 38.d5 Tc2 39.d6 cxd6 40.exd6 Txc3 41.Rxe4 Tc8 42.d7 Td8 43.Re5 g5 44.Re6 Rg6 45.Td5 Rh5 46.Re7 Tg8 47.d8D Txd8 48.Txd8 Rg4 49.Rf6 Rf4 50.Td4 Re3 51.Tg4 a5 52.Re5 a4 53.Tg3 Rf2 54.Txg5 a3 55.Tg8 Re2 56.Rd4 1-0

Foltys, Jan - Vaitonis, Paul [D58]***TN (Men) fin-A Buenos Aires (15), 18.09.1939***

1.d4 d5 2.c4 e6 3.Cc3 Cf6 4.Ag5 Ae7 5.e3 0-0 6.Cf3 h6 7.Ah4 b6 8.cxd5 exd5 9.Ad3 Ae6 10.Ce5 Cfd7 11.Axe7 Dxe7 12.0-0 Cxe5 13.dxe5 f5 14.exf6 Dxf6 15.e4 d4 16.Ce2 c5 17.f4 Cc6 18.e5 Dd8 19.b3 Ce7 20.Cg3 Cd5 21.Dh5 De8 22.f5 Dxb5 23.Cxb5 Af7 24.Cf4 Cxf4 25.Txf4 Tae8 26.Tel Ad5 27.g3 Te7 28.h4 a6 29.e6 b5 30.b4 cxb4 31.Txd4 Axa2 32.Txb4 Ac4 33.Axc4 bxc4 ½-½

Luckis, Marcos - Pelikán, Jorge [B55]***TN (Men) fin-A Buenos Aires (15), 18.09.1939***

1.e4 c5 2.Cf3 d6 3.d4 cxd4 4.Cxd4 Cf6 5.f3 e5 6.Ab5 Cbd7 7.Cf5 d5 8.exd5 a6 9.Axd7 Dxd7 10.Ce3 Ac5 11.c4 b5 12.Cc3 0-0 13.0-0 bxc4 14.Rh1 Axe3 15.Axe3 Ab7 16.d6 Dc6 17.Tf2 Tad8 18.Td2 h6 19.Dg1 Tfe8 20.Tad1 Te6 21.Ac5 e4 22.fxe4 Cxe4 23.Cxe4 Dxe4 24.Ab6 Td7 25.Ac7 f5 26.Tf1 Tg6 27.Tel Dc6 28.Tee2 f4 29.Dbl Tf6 30.Tf2 f3 31.Rg1 Tdf7 32.g3 Te6 33.Ddl Td7 34.Df1 De4 35.Ddl De3 36.Td4 c3 37.Td3 De1 38.Dxe1 Txe1 39.Tf1 Te2 40.Tf2 cxb2 41.Tb3 Te1 42.Tf1 f2 43.Rxf2 Te1 44.Re2 Af3 45.Txf3 b1D 46.Txb1 Txb1 47.Ta3 Tb2 48.Re3 Txb2 49.Re4 Th5 50.Txa6 Tg5 51.Ta3 Rf7 52.Te3 Te5 53.Td3 Re6 54.a4 ½-½

Zita, Frantisek - Tautvaisas, Povilas [A29]***TN (Men) fin-A Buenos Aires (15), 18.09.1939***

1.c4 e5 2.Cf3 Cc6 3.Cc3 Cf6 4.g3 d5 5.cxd5 Cxd5 6.Ag2 Cxc3 7.bxc3 e4 8.Cg1 f5 9.f3 exf3 10.Cxf3 Ad6 11.0-0 0-0 12.d4 Ae7 13.Db3 Rh8 14.Af4 Af6 15.Tae1 Te8 16.e4 fxe4 17.Cd2 Tb8 18.Cxe4 Ae6 19.Cxf6 Cxd4 20.cxd4 Dxd4 21.De3 Dxe3 22.Txe3 1-0

Copa Argentina
11ª ronda

Canadá	1½:2½	Islandia
John Stuart Morrison	½:½	Baldur Möller
Abe Yanofsky	1:0	Asmundur Asgeirsson
Haakon Opsahl	0:1	Jon Gudmundsson
Walter Holowach	0:1	Einar Thorvaldsson

Morrison, John Stuart - Möller, Baldur [C12]***TN (Men) fin-B Buenos Aires (11), 18.09.1939***

1.e4 e6 2.d4 d5 3.Cc3 Cf6 4.Ag5 Ab4 5.e5 h6 6.Ad2 Axc3 7.bxc3 Ce4 8.Ad3 Cxd2 9.Dxd2 c5 10.f4 Da5 11.Cf3 Cc6 12.Ae2 a6 13.0-0 cxd4 14.Cxd4 Dc5 15.Rh1 Cxd4 16.cxd4 Dc7 17.Db4 De7 18.Db6 0-0 19.c4 dxc4 20.Axc4 Dd8 21.Tab1 g6 22.Tfd1 Dxb6 23.Txb6 Td8 24.Rg1 Rf8 25.Rf2 Tb8 26.Re3 Ad7 27.Tdb1 Tbc8 28.Ad3 Ac6 29.Tlb2 Ad5 30.g3 Tc3 31.Tc2 Tdc8 32.Rd2 Txd3 33.Rxd3 Ae4 34.Rxe4 Txc2 35.a3 Tc3 36.Txb7 Txa3 37.Ta7 h5 38.Tc7 a5 39.Tc2 Ta1 40.Rd3 Td1 41.Re3 Tb1 42.Ta2 Tb3 43.Re4 Tb5 44.Rd3 h4 45.gxh4 Tb3 46.Re4 Th3 47.h5 Txb5 48.Rf3 Th3 49.Rg4 Td3 50.Ta4 Td1 51.h3 Rg7 52.Rg3 Td3 53.Rg4 Td1 ½-½

Asgeirsson, Asmundur - Yanofsky, Daniel Abraham [D03]***TN (Men) fin-B Buenos Aires (11), 18.09.1939***

1.d4 Cf6 2.Cf3 e6 3.Ag5 Ae7 4.Cbd2 d5 5.e3 Cbd7 6.Ad3 c5 7.c3 0-0 8.0-0 b6 9.Ce5 Ab7 10.De2 Ce4 11.Af4 Cdf6 12.Tad1 Dc8 13.f3 Cxd2 14.Txd2 Ch5 15.Ag3 Cxg3 16.hxg3 Dc7 17.f4 a5 18.Rf2 g6 19.Th1 Ad6 20.Dg4 f5 21.Dg5 Axe5 22.fxe5 Aa6 23.Axa6 Txa6 24.Tdd1 Tf7 25.Th6 De7 26.Df4 Ta8 27.Tdh1 Tg7 28.Dh4 Dxb4 29.gxh4 cxd4 30.exd4 Te8 31.h5 g5 32.Tf6 Tf7 33.Txf7 Rxf7 34.g4 Tf8 35.Rg3 Re7 36.Tf1 h6 37.Tf2 b5 38.gxf5 exf5 39.b3 Re6 40.Tc2 Tf7 41.Rf3 Tc7 42.Rg3 b4 43.c4 dxc4 44.bxc4 a4 45.Rf3 b3 46.axb3 axb3 47.Tb2 Txc4 48.Txb3 Txd4 49.Tb6 Rxe5 50.Txb6 g4 51.Rg3 Td3 52.Rg2 Rf4 0-1

Opsahl, Haakon - Gudmundsson, Jon [D31]***TN (Men) fin-B Buenos Aires (11), 18.09.1939***

1.d4 d5 2.Cf3 c6 3.c4 e6 4.Cc3 dxc4 5.e3 b5 6.a4 Ab4 7.Ce5 Cf6 8.Ad2 0–0 9.Ae2 Ab7 10.0–0 Cbd7 11.f4 a6 12.Af3 Db6 13.Cxd7 Cxd7 14.b3 c5 15.Axb7 Dxb7 16.axb5 axb5 17.bxc4 Txa1 18.Dxa1 cxd4 19.exd4 bxc4 20.Tb1 Axc3 21.Axc3 Da8 22.Db2 Tb8 23.Dc2 Txb1 24.Dxb1 Cf6 25.Db5 Dc8 26.Dc5 Dxc5 27.dxc5 Rf8 28.Axf6 gxf6 29.Rf2 Re7 30.Re3 e5 31.Re4 f5 32.Re3 f6 33.h3 Re6 34.g4 fxg4 35.hxg4 Rd5 36.f5 h6 0–1

Thorvaldsson, Einar - Holowach, Walter [D36]***TN (Men) fin-B Buenos Aires (11), 18.09.1939***

1.d4 Cf6 2.Cf3 d5 3.c4 e6 4.Ag5 Ae7 5.Cc3 0–0 6.e3 Cbd7 7.cxd5 exd5 8.Dc2 Te8 9.Ad3 Cf8 10.h3 c6 11.0–0 Ce4 12.Af4 Ad6 13.Cxe4 Axf4 14.exf4 dxe4 15.Axe4 Ae6 16.Tfel Ad5 17.g3 Axe4 18.Txe4 Dd7 19.Rg2 Dd5 20.Te5 Txe5 21.dxe5 Td8 22.Db3 Dd7 23.Tel Ce6 24.De3 c5 25.De4 Db5 26.f5 Cd4 27.e6 fxe6 28.Cxd4 cxd4 29.Dxe6 Rh8 30.f6 g6 31.f7 Rg7 32.De8 Dd5 33.Rg1 Dd6 34.Te7 Dxe7 35.Dxe7 Tf8 36.De5 Rxf7 37.Dxd4 Te8 38.Dxa7 Te7 39.Dc5 Rf6 40.Dc3 Rf7 41.a4 1–0

Paraguay	1½:2½	Perú
Juan Silvano Díaz Pérez	1:0	Alberto Ismodes Dulanto
Ernesto Espínola	0:1	Felipe Pinzón Solís
Luis Laterza	0:1	René Castro de Mendoza
Luis Oscar Boettner	½:½	Domingo Soto

Díaz Pérez, Juan Silvano - Dulanto, Alberto Ismodes [D52]***TN (Men) fin-B Buenos Aires (11), 18.09.1939***

1.d4 Cf6 2.Cf3 d5 3.c4 e6 4.Cc3 Cbd7 5.Ag5 c6 6.e3 Da5 7.Cd2 Ab4 8.Dc2 dxc4 9.Axf6 Cxf6 10.Cxc4 Dh5 11.Ad3 0–0 12.0–0 Axc3 13.bxc3 c5 14.Ce5 b6 15.Ae2 Dh6 16.Af3 Aa6 17.Tfd1 Tac8 18.Da4 cxd4 19.cxd4 g5 20.Dxa6 Tc7 21.Tac1 Tfc8 22.Da3 Cd5 23.Txc7 Txc7 24.Tc1 Txc1 25.Dxc1 Df8 26.e4 Cf4 27.g3 f6 28.gxf4 fxe5 29.dxe5 gxf4 30.Dc7 Rh8 31.Dd7 Dg8 32.Rf1 a5 33.a4 h6 34.De7 Dc8 35.Df6 Rh7 36.Df7 Rh8 37.Dxf4 Dc4 38.Rg2 Rh7 39.Ah5 Dc7 40.Df7 Dxf7 41.Axf7 Rg7 42.Axe6 1–0

Pinzón Solís, Felipe - Espínola, Ernesto [C50]***TN (Men) fin-B Buenos Aires (11), 18.09.1939***

1.e4 e5 2.Cf3 Cc6 3.d4 exd4 4.Ac4 Ae7 5.0–0 d6 6.c3 d3 7.Db3 Ca5 8.Axf7 Rf8 9.Da4 Rxf7 10.Dxa5 c6 11.Da4 Ae6 12.e5 h6 13.Cbd2 Dc7 14.Tel g5 15.Ce4 Ad5 16.Dd4 Th7 17.Dxd3 Rg7 18.Cg3 Axf3 19.Cf5 Rh8 20.exd6 Axd6 21.Dd4 Ae5 22.Txe5 Td8 23.Td5 Tg7 24.Txd8 1–0

Laterza, Luis - Castro de Mendoza, René [E94]***TN (Men) fin-B Buenos Aires (11), 18.09.1939***

1.d4 Cf6 2.c4 g6 3.Cc3 Ag7 4.e4 d6 5.Cf3 Cbd7 6.Ae2 0–0 7.0–0 e5 8.d5 a5 9.Ae3 Cg4 10.Ag5 Af6 11.Axf6 Cgxf6 12.Cd2 De7 13.f4 exf4 14.Txf4 Ce5 15.Dc2 Cfg4 16.Cf1 g5 17.Tf5 Axf5 18.exf5 Cf6 19.Dd2 h6 20.Tel Tae8 21.b3 b6 22.Ad3 Cf3 23.gxf3 Dxe1 24.Db2 De5 25.Dc2 Df4 26.Df2 De5 27.Cd1 Ch5 28.Cde3 Cf4 29.Dc2 Cxd3 30.Dxd3 h5 31.f6 Dxf6 32.Cf5 Te5 33.Clg3 h4 0–1

Soto, Domingo - Boettner, Luis Oscar [D52]***TN (Men) fin-B Buenos Aires (11), 18.09.1939***

1.d4 d5 2.c4 e6 3.Cf3 Cf6 4.Ag5 Cbd7 5.Cc3 c6 6.e3 Da5 7.Cd2 Ab4 8.Dc2 Ce4 9.Cdxe4 dxe4 10.Af4 f5 11.Ae2 0–0
 12.0–0 Cf6 13.Tfcl Dd8 14.c5 Aa5 15.Ad6 Tf7 16.f3 exf3 17.Axf3 Ac7 18.Axc7 Dxc7 19.b4 a6 20.a4 Cd5 21.Cxd5 cxd5
 22.b5 a5 23.Tabl g5 24.Ae2 h5 25.Axh5 Th7 26.g4 fxg4 27.Axg4 e5 28.Dg6 Tg7 29.De8 Rh7 30.Axc8 Txc8 31.Dxe5
 Dxe5 32.dxe5 Te7 33.b6 Txe5 34.Tb5 Txe3 35.Td1 Te2 36.Txd5 ½–½

Guatemala	2½:1½	Irlanda
Guillermo Vassaux	1:0	J. F. O'Donovan
José Luis Asturias	0:1	Gerard Kerlin
Domingo Cruz	1:0	William Minnis
Carlos Salazar	½:½	William Nash

Vassaux E, Guillermo - O'Donovan, John [E27]***TN (Men) fin-B Buenos Aires (11), 18.09.1939***

1.d4 Cf6 2.c4 e6 3.Cc3 Ab4 4.a3 Axc3 5.bxc3 b6 6.f3 d5 7.cxd5 exd5 8.e3 0–0 9.Ad3 Ab7 10.Ce2 Ch5 11.0–0 f5 12.Dc2
 g6 13.Ad2 c6 14.e4 f4 15.e5 De8 16.Tfel b5 17.Ccl Cg7 18.Cb3 Ce6 19.Ca5 Dc8 20.Dbl Tf7 21.Cb3 Cd7 22.Axg6
 hxg6 23.Dxg6 Cg7 24.e6 Tf6 25.exd7 Txc6 26.dxc8D Axc8 27.Axf4 Rf7 28.Te2 Af5 29.Tael Ce6 30.Ag3 a5 31.Te5
 Ad3 32.f4 Tf6 33.Txe6 Txe6 34.Txe6 Rxe6 35.Cc5 Rf5 36.Cxd3 Re4 37.Cc5 Re3 38.h4 Rd2 39.Rh2 Tf8 40.Rh3 Rxc3
 41.Ael Rb2 42.Rg4 Ta8 43.f5 Rxa3 44.f6 b4 45.Rf5 b3 46.Ac3 b2 47.Axb2 Rxb2 48.f7 Rc3 49.g4 Rxd4 50.g5 Rxc5
 51.g6 Rb4 52.g7 d4 53.f8D Txf8 54.gxf8D c5 55.h5 1–0

Kerlin, Gerard - Asturias, José Luis [D04]***TN (Men) fin-B Buenos Aires (11), 18.09.1939***

1.Cf3 Cf6 2.d4 d5 3.e3 Af5 4.Ad3 Axd3 5.Dxd3 e6 6.Cbd2 Cbd7 7.0–0 c5 8.c3 Ae7 9.e4 dxe4 10.Cxe4 cxd4 11.Cxd4
 0–0 12.Ae3 Tc8 13.Tad1 Cd5 14.De2 Cxe3 15.Dxe3 Db6 16.De2 Cf6 17.Cxf6 Axf6 18.Td3 Tfd8 19.Tfd1 Td5 20.Cf3 Da6
 21.a3 Rf8 22.Rf1 Txd3 23.Dxd3 Dxd3 24.Txd3 Re7 25.Re2 Tc6 26.Cd2 Tb6 27.b4 Ta6 28.c4 Ab2 29.Cb1 Tc6 30.c5 e5
 31.Tb3 Ad4 32.Cc3 f5 33.Ca4 Ta6 34.Cc3 Tc6 35.Cb5 a6 36.Cxd4 exd4 37.Rd3 Tg6 38.g3 Th6 39.h4 Re6 40.Rxd4 f4
 41.Tf3 fxg3 42.fxg3 Tg6 43.Te3 Rd7 44.Rd5 Tf6 45.g4 Tf1 46.Re5 Td1 47.h5 Td2 48.Rf4 Tf2 49.Re4 Tg2 50.Td3 Rc7
 51.Rf5 Tf2 52.Re6 Tf6 53.Re7 Tf4 54.g5 Tf2 55.g6 hxg6 56.hxg6 Tf6 57.Td6 Tf2 58.Td7 1–0

Cruz Bulnes, Domingo - Minnis, William [D60]***TN (Men) fin-B Buenos Aires (11), 18.09.1939***

1.d4 Cf6 2.Cf3 d5 3.c4 e6 4.Cc3 Cbd7 5.Ag5 c6 6.Dc2 Ae7 7.e3 0–0 8.Ad3 Te8 9.0–0 h6 10.Ah4 dxc4 11.Axc4 Cd5
 12.Ag3 Cxc3 13.bxc3 b5 14.Ab3 Ab7 15.c4 a6 16.Tfd1 Tc8 17.De2 Cf6 18.Ce5 Da5 19.Tacl Aa8 20.h3 Af8 21.Ah4 Ae7
 22.Dd3 g5 23.Ag3 Rg7 24.cxb5 cxb5 25.f3 Ad5 26.e4 Axb3 27.axb3 Txc1 28.Txc1 Ch5 29.Ah2 Da3 30.Dc2 f6 31.Cd3
 Rf7 32.e5 f5 33.g4 fxg4 34.fxg4 Cg7 35.Tf1 Rg8 36.Cc5 Axc5 37.dxc5 Db4 38.c6 Dd4 39.Df2 Dxf2 40.Txf2 Tc8 41.Tc2
 Tc7 42.Ag3 Ce8 43.Af2 Tc8 44.Ab6 Ce7 45.Axc7 Txc7 46.b4 Rf7 47.Rf2 Re7 48.Re3 Rd8 49.Rd4 Tc8 50.Rc5 Rc7
 51.Tf2 Td8 52.Tf7 Rc8 53.Rb6 Te8 54.Ta7 1–0

Nash, William - Salazar, Carlos E. [C79]***TN (Men) fin-B Buenos Aires (11), 18.09.1939***

1.e4 e5 2.Cf3 Cc6 3.Ab5 a6 4.Aa4 d6 5.0–0 Cf6 6.c3 b5 7.Ac2 Ag4 8.d3 Ae7 9.Ae3 0–0 10.Cbd2 d5 11.exd5 Dxd5
 12.De1 Tad8 13.h3 Ah5 14.d4 exd4 15.Cxd4 Cxd4 16.cxd4 c5 17.dxc5 Axc5 18.Ab3 De5 19.Axc5 Dxc5 20.Ce4 Cxe4
 21.Dxe4 Ag6 22.Df4 Dd4 23.Dxd4 Txd4 24.Tfd1 Tfd8 25.Txd4 Txd4 26.Td1 Txd1 27.Axd1 Rf8 28.Rf1 Re7 29.a3 Rd6
 30.Re1 Rd5 31.Rd2 a5 32.Rc3 Rc5 33.b4 axb4 34.axb4 Rd5 35.Ae2 Rc6 36.Rd4 f6 37.Af3 Rd6 38.h4 Ae8 39.g3 h6
 40.Ae4 Ad7 41.Ad3 Ac6 ½–½

Bolivia	½:3½	Bulgaria
Hugo Córdova	0:1	Alexandre Zvetkoff
Pablo Baender	½:½	Oleg Neukirch
Jorge Rodríguez	0:1	Alexandre Kiproff
Luis V. Zavala	0:1	Mikhail Kantardjieff

Córdova, Hugo - Tsvetkov, Alexandar K [D60]

TN (Men) fin-B Buenos Aires (11), 18.09.1939

1.d4 Cf6 2.c4 e6 3.Cc3 d5 4.Ag5 Cbd7 5.e3 Ae7 6.Cf3 0–0 7.cxd5 Cxd5 8.Axe7 Dxe7 9.Cxd5 exd5 10.Ad3 Cf6 11.Dc2 Ae6 12.0–0 Tac8 13.Tac1 g6 14.Tfel Dd6 15.Dc5 Dxc5 16.Txc5 Cd7 17.Tc2 c5 18.Ab5 c4 19.Axd7 Axd7 20.Ce5 Af5 21.Tc3 f6 22.Cf3 Tc6 23.b4 Tb6 24.a3 a5 25.bxa5 Tb2 26.Tec1 Ta8 27.Ce1 Txa5 28.Cc2 Axc2 29.T1xc2 Txc2 30.Txc2 Txa3 31.Rf1 b5 32.Re2 b4 33.Rd2 b3 34.Tb2 Ta2 35.Rc3 Txb2 36.Rxb2 f5 37.f3 Rf7 38.e4 fxe4 0–1

Neukirch, Oleg - Baender, Pablo [B95]

TN (Men) fin-B Buenos Aires (11), 18.09.1939

1.e4 c5 2.Cf3 d6 3.d4 cxd4 4.Cxd4 Cf6 5.Cc3 e6 6.Ag5 a6 7.a4 b6 8.Ae2 Ab7 9.f3 Ae7 10.0–0 0–0 11.Dd2 Cbd7 12.Tad1 Cc5 13.De3 Cg4 14.fxg4 Axc5 15.Df3 Df6 16.Rh1 Dxf3 17.gxf3 Tfd8 18.Rg2 e5 19.Cf5 Ac6 20.b3 Cb7 21.h4 Af6 22.g5 g6 23.Ce3 Ag7 24.Ced5 Axd5 25.Cxd5 Ca5 26.Cxb6 Ta7 27.Td2 h6 28.Tfd1 hxg5 29.hxg5 Tb7 30.Txd6 Txd6 ½–½

Rodríguez Hurtado, Jorge - Kiproff, Alexandre [A48]

TN (Men) fin-B Buenos Aires (11), 18.09.1939

1.d4 Cf6 2.Cf3 g6 3.Af4 Ag7 4.c3 0–0 5.Cbd2 d5 6.Db3 Cbd7 7.e3 c5 8.Dc2 Te8 9.Ad3 Db6 10.0–0 Ch5 11.Ag3 Cxg3 12.fxg3 e5 13.dxe5 c4 14.Ae2 Dxe3 15.Tf2 Cxe5 16.Tel Cg4 17.Tef1 Af5 18.Dd1 Cxf2 19.Txf2 Db6 20.Cf1 Tad8 21.Cd4 Dxb2 22.Cxf5 gxf5 23.Ah5 Dxc3 24.Txf5 Dd4 25.Dxd4 Axd4 26.Rh1 Tel 27.Axf7 Rg7 28.h4 Tf8 0–1

Kantardzhiev, Mikhail - Zavala, Luis [C06]

TN (Men) fin-B Buenos Aires (11), 18.09.1939

1.e4 e6 2.d4 d5 3.Cd2 Cf6 4.e5 Cfd7 5.Ad3 c5 6.c3 Cc6 7.Ce2 cxd4 8.cxd4 Ab4 9.0–0 0–0 10.f4 f5 11.exf6 Cxf6 12.Cf3 Ad7 13.a3 Aa5 14.b4 Ab6 15.Ab2 Tc8 16.Ce5 Ae8 17.Dd2 Dd6 18.Rh1 Ce7 19.Tae1 Cf5 20.g4 Ce7 21.De3 Cc6 22.Dh3 a5 23.b5 Ce7 24.Cg3 g6 25.Dh6 Ce4 26.Tf3 Tc7 27.Cxe4 dxe4 28.Axe4 Tf6 29.g5 Cf5 30.Dh3 Tf8 31.Cg4 Tff7 32.Cf6 Rf8 33.d5 Ad7 34.Ae5 Dc5 35.Axc7 Axc7 36.Axf5 Txf6 37.gxf6 1–0

Ecuador	1:3	Noruega
Neptalí Ponce	0:1	Ernst Rojahn
Santiago Morales	1:0	Arne Larsen
José Sierra	0:1	Sverre Rebnord
Miguel Suárez Dávila	0:1	Johannes Austbo

Ponce, Neptalí - Rojahn, Ernst [D04]

TN (Men) fin-B Buenos Aires (11), 18.09.1939

1.d4 d5 2.e3 Cf6 3.Ad3 g6 4.Cd2 Ag7 5.Cgf3 Cbd7 6.0–0 0–0 7.h3 c5 8.c3 b6 9.e4 dxe4 10.Cxe4 cxd4 11.Cxf6 Cxf6 12.Cxd4 Ab7 13.De2 Dd5 14.Cf3 Tad8 15.Aa6 Ac6 16.Af4 Dh5 17.Cd4 Aa8 18.Tfel Dd5 19.Cf3 Df5 20.Ah2 Axf3 21.Dxf3 Dxf3 22.gxf3 e6 23.Tad1 Cd5 24.Ab7 Af6 25.c4 Ce7 26.b3 Cf5 27.Ac7 Td4 28.Txd4 Cxd4 29.Ae5 Axe5 30.Txe5 Tb8 31.Te4 Cxf3 32.Rg2 Cd2 33.Te2 Cxc4 34.Aa6 Cd6 35.Tc2 Rg7 36.Tc7 b5 37.Txa7 b4 38.Tc7 Rf6 39.Rf3 Ta8 40.Tc6 Re5 41.Re3 Rd5 42.Af1 Cf5 43.Rd3 Txa2 44.Ag2 Re5 45.Tc5 Rd6 46.Tc6 Rd7 47.Tc4 Txf2 48.Ac6 Rd6 49.Ae4 Th2 50.Txb4 Txb3 0–1

Larsen, Arne - Morales, Santiago [C15]***TN (Men) fin-B Buenos Aires (11), 18.09.1939***

1.e4 e6 2.d4 d5 3.Cc3 Ab4 4.Cge2 dxe4 5.a3 Ae7 6.Cxe4 Cd7 7.C2g3 Cgf6 8.Ad3 0-0 9.Cxf6 Cxf6 10.0-0 b6 11.c4 Ab7 12.Ae3 c5 13.dxc5 Axc5 14.Axc5 bxc5 15.De2 Dc7 16.Tad1 Dc6 17.f3 Db6 18.Td2 Ac6 19.De3 a5 20.h4 Tad8 21.Ce2 Td7 22.g4 Tfd8 23.Cf4 Td4 24.g5 Ce8 25.Tff2 Dc7 26.Af1 Txd2 27.Txd2 Txd2 28.Dxd2 Axf3 29.De3 Ab7 30.h5 Dd6 31.g6 hxg6 32.hxg6 Dd4 33.gxf7 Rxf7 34.Df2 Dxf2 35.Rxf2 Ae4 36.Re3 Af5 37.Ce2 g5 38.Cc3 Re7 39.Cb5 Cd6 40.Cc3 Ac2 41.Cb5 Cf5 42.Rd2 Ae4 43.Cc3 Ac6 44.Ah3 Rd6 45.Rd3 Re5 46.Ce2 Af3 47.Cg1 g4 48.Cxf3 gxf3 49.b4 cxb4 50.axb4 axb4 51.Ag4 Rf4 52.Axf5 exf5 0-1

Sierra, José - Rebnord, Sverre [D56]***TN (Men) fin-B Buenos Aires (11), 18.09.1939***

1.d4 d5 2.c4 e6 3.Cc3 Cf6 4.Ag5 Ae7 5.e3 h6 6.Ah4 0-0 7.Cf3 Ce4 8.Axe7 Dxe7 9.Db3 Cf6 10.Tcl c6 11.Ad3 Cbd7 12.0-0 dxc4 13.Axc4 e5 14.Ch4 Cb6 15.Cg6 De8 16.Cxf8 Rxf8 17.d5 Cxc4 18.Dxc4 Ad7 19.Tfd1 Rg8 20.e4 Tc8 21.Dd3 Ch5 22.dxc6 Axc6 23.Cd5 Axd5 24.Txc8 Dxc8 25.exd5 Cf4 26.Df3 Dc2 27.d6 Ce2 28.Dxe2 Dxe2 29.Tcl Dd2 0-1

Austbo, Johannes - Ayala, Carlos [E48]***TN (Men) fin-B Buenos Aires (11), 18.09.1939***

1.d4 Cf6 2.c4 e6 3.Cc3 Ab4 4.e3 d5 5.Ad3 0-0 6.Cge2 dxc4 7.Axc4 c5 8.0-0 cxd4 9.exd4 a6 10.Ag5 Ae7 11.Axf6 Axf6 12.d5 exd5 13.Axd5 Dc7 14.Db3 Cc6 15.Ce4 Ae5 16.Rh1 Af5 17.Tac1 Axe4 18.Axe4 Tab8 19.Tc5 Dd6 20.Tfc1 Cd4 21.Cxd4 Axd4 22.Td5 Db6 23.Axh7 Rxh7 24.Dd3 g6 25.Dxd4 Dxd4 26.Txd4 Tbc8 27.Tf1 Te2 28.Tb4 b5 29.g3 Te8 30.a4 bxa4 31.Txa4 Txb2 32.Txa6 Tee2 33.Rg2 Rh6 34.h4 f5 35.Ta4 Tec2 36.Tf4 Rg7 37.h5 Tb5 38.hxg6 Rxg6 39.Td1 Tc6 40.Td8 Rg5 41.Tg8 Tg6 42.Tf8 Tf6 43.Txf6 Rxf6 44.g4 Rg5 45.Txf5 Txf5 46.gxf5 Rxf5 47.Rf3 Rf6 48.Rf4 Rg6 49.Re5 Rf7 50.Rf5 Rg7 51.Re6 Rf8 52.Rf6 Rg8 53.f4 Rf8 54.f5 1-0

Campeonato Mundial Femenino**19ª ronda**

Annabelle Lougheed	0:1	Vera Menchik
Paulette Schwartzmann	½:½	Catharina Roodzant
Friedl Rinder	1:0	Berna Carrasco
Sonja Graf	1:0	María A. de Vigil
Salomé Reischer	0:1	Dora Trepát
Ingrid Larsen	½:½	Beatriz Janeckova
María Angélica Berea	1:0	Elena Raclauskienne
Ruth Bloch-Nakkerud	0:1	Mona Karff
Ingeborg Anderson	½:½	Milda Lauberte
María Teresa Mora	½:½	Marianne Stoffels

Lougheed, Annabelle - Menchik, Vera [D02]***Wch (Women) Buenos Aires, 1939***

1.d4 d5 2.Cf3 Cf6 3.Af4 c5 4.e3 Db6 5.Ad3 c4 6.Ae2 Dxb2 7.0-0 Dxa1 8.Cbd2 Dxd1 9.Txd1 Cc6 10.c3 Af5 11.Ce5 Cxe5 12.Axe5 e6 13.Cf1 Ce4 14.Tb1 Cxc3 0-1

Schwartzmann, Paulette - Roodzant, Catharina [D39]**Wch (Women) Buenos Aires, 1939**

1.d4 d5 2.c4 e6 3.Cf3 Cf6 4.Ag5 Ab4 5.Cc3 dxc4 6.Da4 Cc6 7.a3 Axc3 8.bxc3 Dd5 9.Axf6 gxf6 10.e3 b5 11.Dc2 a6 12.e4 Dd6 13.a4 Tb8 14.axb5 axb5 15.g3 Ce7 16.Tb1 c6 17.Db2 Ab7 18.Cd2 0-0 19.Ag2 Dc7 20.Db4 Cg6 21.0-0 De7 22.Dxe7 Cxe7 23.Ta1 Ta8 24.f4 Txa1 25.Txa1 Ta8 26.Txa8 Axa8 27.Rf2 Rf8 28.Re2 Cg6 29.Af3 Re7 30.Cb1 e5 31.f5 Cf8 32.d5 Cd7 33.dxc6 Axc6 34.Re3 Ce5 35.Ca3 Rd6 36.Cb1 Ca4 37.Ah5 Ae8 38.Ad1 Cb6 39.Rd2 Rc5 40.Af3 b4 41.cxb4 Rxb4 42.Ad1 Ac6 43.Cc3 h6 44.h3 Ca4 45.Axa4 Axa4 46.Cd5 Rb3 47.Rc1 c3 48.Cxf6 Rc4 49.Cg4 Rd4 50.Cxh6 Ab3 51.h4 Rxe4 52.f6 Rf3 53.h5 Re4 54.g4 Rf4 55.Cf5 Rg5 56.Cg3 Rxf6 57.Ce4 Rg7 58.Cxc3 f6 59.Ce4 Ad5 60.Cf2 Rh6 61.Rd2 Rg5 62.Re3 ½-½

Rinder, Elfriede - Carrasco, Berna [C68]**Wch (Women) Buenos Aires, 1939**

1.e4 e5 2.Cf3 Cc6 3.Ab5 a6 4.Axc6 dxc6 5.Cc3 Ad6 6.h3 Cf6 7.0-0 0-0 8.d3 h6 9.Ae3 c5 10.Ce2 Ae6 11.Cg3 Dd7 12.Dd2 Ch7 13.Dc3 De7 14.Cxe5 Axb3 15.Cxf7 Txf7 16.gxh3 Taf8 17.Rg2 Cg5 18.Cf5 Dd7 19.f4 Ce6 20.Tf3 Rh7 21.Taf1 g6 22.Cxh6 Rxh6 23.f5 Rh7 24.fxe6 Dxe6 25.Txf7 Txf7 26.Txf7 Dxf7 27.Axc5 Af4 28.a3 b6 29.Af2 De7 30.Rf1 De6 31.Rg2 De7 32.De1 Dg5 33.Ag3 Ac1 34.h4 Dh6 35.e5 1-0

Graf, Sonja - Vigil, María Angélica de [E12]**Wch (Women) Buenos Aires, 1939**

1.d4 Cf6 2.c4 e6 3.Cc3 b6 4.Ag5 Ae7 5.e3 Ab7 6.Cf3 0-0 7.Dc2 Ab4 8.Ad3 Axc3 9.bxc3 d5 10.Axb7 Rh8 11.cxd5 exd5 12.Af5 Dd6 13.Ce5 Ce4 14.Af4 De7 15.De2 Cf6 16.g4 Ac8 17.Axc8 Txc8 18.g5 Cfd7 19.g6 Dh4 20.Cxf7 Rg8 21.Df3 Cf6 22.Ag3 De4 23.Dxe4 Cxe4 24.Tc1 b5 25.f3 Cf6 26.Tg1 Ca6 27.Ae5 Te8 28.Tg3 Rf8 29.Axf6 gxf6 30.Rd2 Te6 31.h4 c5 32.h5 Tae8 33.f4 b4 34.h6 bxc3 35.Txc3 cxd4 36.exd4 Te2 37.Rd1 Te1 38.Rc2 Cb4 39.Rb3 Tb1 40.Ra3 Te2 41.g7 1-0

Reischer, Salome - Trepas de Navarro, Dora [E61]**Wch (Women) Buenos Aires, 1939**

1.d4 Cf6 2.Cf3 g6 3.c4 Ag7 4.Cc3 0-0 5.h3 d6 6.Af4 Cbd7 7.e3 Ch5 8.Ah2 e5 9.dxe5 dxe5 10.Ae2 f5 11.0-0 f4 12.Dd5 Rh8 13.Tad1 De7 14.Dd3 c6 15.a3 a5 16.Ce4 Cc5 17.Cxc5 Dxc5 18.b4 axb4 19.axb4 De7 20.Dd6 Dxd6 21.Txd6 Ta2 22.Te1 Af5 23.b5 cxb5 24.cxb5 Tc8 25.Cg5 Af6 26.exf4 exf4 27.Axb5 Axb5 28.Af3 Tcc2 0-1

Larsen, Ingrid - Janeckova, Blazena [D46]**Wch (Women) Buenos Aires, 1939**

1.c4 Cf6 2.Cc3 e6 3.d4 d5 4.Cf3 Cbd7 5.e3 c6 6.Dc2 Ad6 7.Ad3 0-0 8.0-0 Te8 9.e4 dxe4 10.Cxe4 Cxe4 11.Axe4 Cf6 12.Ag5 h6 13.Ah4 Ae7 14.Ad3 Cd7 15.Ag3 Af6 16.Tad1 Rh8 17.Tfe1 Tf8 18.b4 Ae7 19.a3 a5 20.c5 axb4 21.axb4 Cf6 22.Ce5 Cd5 23.Tb1 Ah4 24.Te4 Axb3 25.fxc3 Cf6 26.Th4 Rg8 27.Df2 Cd5 28.Dd2 Cf6 29.Rh1 Dd5 30.Ac4 Dd8 31.h3 Ta3 32.Rh2 Dc7 33.Tf1 Cd7 34.Db2 Ta8 35.Cxf7 Txf7 36.Axe6 Cf6 37.Axf7 Dxf7 38.Df2 Dg6 39.Df4 Ae6 40.Dc7 Ac4 41.Dxb7 Axf1 42.Dxa8 Rh7 43.Tf4 ½-½

Berea de Montero, María - Raclauskienė, Elena [D85]**Wch (Women) Buenos Aires, 1939**

1.d4 Cf6 2.c4 g6 3.Cc3 d5 4.Cf3 Ag7 5.cxd5 Cxd5 6.e4 Cxc3 7.bxc3 c5 8.Ab2 cxd4 9.cxd4 0-0 10.Ae2 Cc6 11.h3 Da5 12.Dd2 Dxd2 13.Rxd2 Td8 14.The1 Cxd4 15.Cxd4 Axd4 16.Axd4 Txd4 17.Re3 e5 18.Tc5 f6 19.Tac1 Ae6 20.f4 Axa2 21.fxe5 fxe5 22.Txe5 Tb4 23.Tc7 Tb3 24.Rf4 Tf8 25.Rg5 Tg3 26.Rh6 Tg2 27.Tee7 Td8 28.Txh7 1-0

Bloch Nakkerud, Ruth - Karff, Mona M [D02]**Wch (Women) Buenos Aires, 1939**

1.d4 d5 2.Cf3 Cf6 3.Af4 c5 4.e3 Db6 5.b3 Cc6 6.c3 Ag4 7.Cbd2 e6 8.Ad3 Ch5 9.Ag3 Cxg3 10.hxg3 Ad6 11.Dc2 Axf3 12.Cxf3 h6 13.De2 Da5 14.Tc1 0-0 15.Cd2 cxd4 16.exd4 Dxa2 17.f4 Tac8 18.0-0 Da5 19.Tf3 Cxd4 20.cxd4 Txc1 21.Rh2 Da1 22.Tf1 Txf1 23.Dxf1 Dxd4 24.Cf3 Dc3 25.Db1 Tc8 26.Dd1 Db4 27.Ac2 Dc5 28.Cd4 e5 29.fxe5 Axe5 30.Cf3 Axc3 31.Rxc3 Dxc2 32.Dxd5 Dg6 33.Rh2 Tc2 34.Ce1 Te2 35.Dd1 Dh5 0-1

Andersson, Ingeborg - Lauberte, Milda [D02]**Wch (Women) Buenos Aires, 1939**

1.Cf3 d5 2.d4 Cf6 3.g3 g6 4.Ag2 Ag7 5.0-0 0-0 6.Cbd2 Af5 7.Ch4 Ae6 8.c3 Dc8 9.e4 dxe4 10.Cxe4 Ah3 11.Cxf6 Axf6 12.Axh3 Dxh3 13.Cg2 Dc8 14.f4 e6 15.Ae3 Cd7 16.Af2 c5 17.dxc5 Cxc5 18.Dc2 Dc6 19.Axc5 Dxc5 20.Df2 Dxf2 21.Rxf2 Tfd8 22.Tad1 Txd1 23.Txd1 Td8 24.Txd8 Axd8 ½-½

Mora Iturralde, María Teresa - Stoffels, Marianne [A53]**Wch (Women) Buenos Aires, 1939**

1.d4 Cf6 2.c4 d6 3.Cc3 c6 4.e4 Cbd7 5.Cf3 Da5 6.Dc2 e5 7.Ae2 Ae7 8.0-0 Cf8 9.Td1 Cg6 10.Ae3 Cg4 11.a3 0-0 12.b4 Dc7 13.Dd2 f5 14.exf5 Axf5 15.d5 Cxe3 16.Dxe3 Cf4 17.Af1 Ag4 18.Rh1 Dc8 19.Td2 Axf3 20.Dxf3 Cxd5 21.Cxd5 cxd5 22.Dxd5 Rh8 23.Tc1 Ag5 24.Tcd1 Axd2 25.Txd2 Tf6 26.Ad3 Dc7 27.Ae4 Taf8 28.f3 b6 29.Rg1 Dd7 30.c5 bxc5 31.bxc5 Dc7 32.c6 Tb8 33.Rf1 Db6 34.Dc4 Tc8 35.Td1 Da5 36.a4 h6 37.Tb1 Dc5 38.Dd5 Dxd5 39.Axd5 Tf4 40.Tb7 Txa4 41.c7 Ta1 42.Re2 ½-½

Alemania, vencedor

Con la definición de las partidas suspendidas de la última rueda terminó el torneo. Venció el equipo alemán, que ya se había clasificado virtualmente en el primer puesto con el resultado obtenido en la sesión anterior. Integraron el conjunto los maestros Erich Eliskases, Pablo Michel, Ludwig Engels, profesor Alberto Becker (capitán) y Heinrich Reinhardt. El maestro Eliskases, oriundo de Austria, como el profesor Becker, es uno de los valores más cotizados en el ajedrez magistral y ha impuesto la calidad de su juego en varios torneos recientes. El triunfo de este equipo no ha podido sorprender a los que siguen de cerca el desarrollo de las actividades ajedrecísticas.

El segundo puesto le ha correspondido al equipo de Polonia, que terminó a sólo medio punto del ganador. Al comenzar la lucha se indicó a este equipo como uno de los participantes más calificados para alcanzar la mejor colocación. Integran el cuadro el doctor Tartakower, Mendel Najdorff (Sic), Paulin Frydman, Teodoro Regedzinski y F. Sulik. En el tercero, cuarto y quinto lugar terminaron los equipos de Estonia, Suecia y la Argentina. El primero de ellos fue encabezado por Paul Keres, vencedor del torneo de AVRO, de sólo veintitrés años, considerado como uno de los más serios aspirantes a disputar al doctor Alekhine el título máximo. Suecia demostró, desde las primeras ruedas, que eran fundados los vaticinios que se hicieron sobre sus grandes posibilidades. El quinto puesto de Argentina es satisfactorio, y revela que nuestros representantes, si bien no igualaron la actuación de Estocolmo, no defraudaron la fe que la afición depositó en ellos.²

Muy eficiente labor del equipo argentino

La última jornada ha permitido que el equipo argentino lograra una agradable rehabilitación. Luego de dos derrotas consecutivas que nos llevaron de la posibilidad de ser primeros a una

² La Prensa, 20 de setiembre de 1939.

lucha incierta por la sexta colocación, nada permitía suponer que el equipo actuara de manera tan eficiente. Dejé mi lugar a Piazzini, pues carecía de la confianza necesaria para enfrentarme a un adversario como Keres. Es claro que nada autorizaba a confiar en la victoria, pero supuse, y con razón, que Piazzini era capaz de ofrecerle una resistencia muy tenaz. Los hechos lo probaron en la primera parte de la lucha, ya que el ex campeón jugó una Variante Merano, para seguir con una línea sugerida por Bogoljubow y lograr una posición muy complicada e interesante.

Luego fue enredándose su posición, debió jugar vertiginosamente, y perdió dos peones y más tarde la partida. La primera partida definida fue la que Pleci disputó con Friedemann. Éste ensayó una variante de libro, y a primera vista pareció que iba a lograr una rápida victoria, pero nuestro compañero de equipo jugó en notable forma y logró una victoria emocionante. Bolbochán suspendió un final que seguramente ganará. Fue una partida típica de su enjundioso estilo. Vamos fueron los esfuerzos de Guimard para imponerse a Schmidt. Éste le propuso tablas, y el argentino las rehusó, pero luego debió resignarse a un empate por jaque perpetuo. Con estos resultados, el *match* será ganado por 2½:1½, victoria que nos puede colocar quintos.³

Imperó la lógica en el resultado: ganó Alemania

■ Podrá existir algún resultado injusto, podrá a menudo quebrarse la esperanza del público, pero a lo largo de un campeonato se nivela el azar y la victoria premia a los más capaces. El TN no podía escapar a esa regla. Al iniciarse la prueba señalé a los probables aspirantes el triunfo, y coloqué en un cuestionario, que fue la base de la división de las series preliminares a los siguientes cinco equipos: Alemania, Polonia, Argentina, Estonia y Suecia. Ése fue, asimismo, el orden en que los ubiqué en la tabla, y la única diferencia es que nuestro, en lugar del tercer lugar, obtuvo el quinto, pero a un solo punto de Estonia, que se clasificó tercera. Esto quiere decir que los dos primeros puestos se han definido de acuerdo con supuesto, aun cuando merece un análisis especial la actuación de los dos conjuntos.

El team de Alemania ofrecía una solidez excepcional. Teóricamente es un equipo inobjetable, ya que en el primer tablero actúa un gran maestro indiscutible, como es Eliskases; en el segundo y tercero, Michel y Engels, de la misma fuerza que los mejores jugadores argentinos; en el cuarto el profesor Becker, que dio al ajedrez austríaco una serie de grandes satisfacciones como ejecutante y como teórico; y Reinhardt, que parece de menor clase que sus camaradas, pero sin duda fue uno de los más fuertes quintos tableros que actuó en la competencia.

Tal vez en algún momento la suerte favoreció a este conjunto, pero quizá también la división de puntos con Polonia, Francia y Palestina le haya perjudicado en sus posibilidades, si bien le significaron inapreciables días de descanso. El team de Polonia ha jugado de manera admirable, y a no haber mediado la desmoralización que en cierto momento significó para sus integrantes el peso de la tragedia de su país, habría comprometido seriamente la victoria del conjunto alemán. Fueron sus jugadores quienes más méritos exhibieron para triunfar, pero los altibajos que ofrece la actuación de este poderoso quinteto son el reflejo de un estado de ánimo que explica sin palabras cualquier resultado adverso.

El veterano Tartakower dejó la sensación cabal de su maestría, y ganó partidas de gran calidad. Najdorf superó todos los porcentajes, y mostró, una vez más, su imaginación. Frydman, el sólido y eficaz maestro, destacó en el tercer tablero la eficiencia de su juego sin rebuscamientos, claro y sencillo. Regedzinski fue quien más pareció conmoverse por las noticias periodísticas sobre el destino de su patria; el hecho de tener su esposa e hijos en Lodz, y no recibir noticias, constituyó una tortura permanente para el avezado maestro polaco. Curiosa fue la actuación del equipo estoniano.

³ Roberto Grau, *La Nación*, 19 de setiembre de 1939.

Al principio de la prueba nada hizo para justificar la fama que lo acompañaba, que fue sólo discreta a pesar de la admirable actuación de Keres y Friedemann.

Pero en las últimas ruedas una serie impresionante de victorias le permitieron desplazar adversarios y ocupar la honrosa tercera colocación. La ausencia de Stoltz pareció en un momento esfumar seriamente las probabilidades del gran equipo del Báltico, pero a medida que la prueba se desarrollaba, los encargados de reemplazarlo comenzaron a desarrollar un juego de enorme eficiencia. Y ahora se hace necesario comentar lo más difícil para quien ha sido protagonista del esfuerzo: nuestra actuación. Por un momento fuimos favoritos, en gran parte de la competencia candidatos a ganar el primer puesto, y luego relegados a un honroso quinto puesto, que no ha satisfecho las esperanzas de todos los aficionados. Quiero apresurarme a manifestar que la colocación no puede discutirse, y es quizá la que más merecemos en nuestra eficiencia real.

El equipo argentino está constituido por cinco nombres que pueden actuar indistintamente en cualquier tablero. Todos somos excelentes segundos tableros para cualquier equipo, lo que nos asigna igualdad de perspectivas en esa situación, y ventajas en los otros dos tableros contra una gran mayoría de teams que tienen desniveles muy serios. En cambio, en el primer tablero carecemos de un valor comparable al de los grandes equipos, y sólo podemos aspirar a un score próximo al 40% o 50%. Yo he jugado por debajo de mi capacidad. No me ciega la vanidad, porque sé de lo que soy capaz, y existe la actuación en anteriores torneos de este tipo para refirmarlo.

Fracasando en el primer tablero, quizá por la agitada vida a que ha obligado a muchos de los dirigentes de la organización del torneo, no se le puede exigir al equipo otra performance que la lograda. Pudimos, en realidad, ganar el torneo, porque las cosas fueron muy favorables al comienzo. Perdimos un *match* de score exagerado con Polonia⁴ y otro injusto con Holanda. En líneas generales, puede afirmarse que quizá un tercer puesto habría sido más lógico por la calidad de nuestra performance inicial, pero también que un punto de diferencia no indica nada expresivo en materia de superioridades. Tal vez sea una verdad indestructible aquella que muestra el peligro de jugar en el propio país. Polonia y Suecia no produjeron, cuando debieron actuar en su propio medio, una performance totalmente satisfactoria, y la segunda fracasó de ruidosa manera en Estocolmo. El exceso de pasión del público, el peso de la responsabilidad que rodea al jugador y la exagerada tendencia a darle fisonomía de rivalidad nacional a este tipo de competencias, inclina a la desmoralización al que pierde, y éste se siente acosado por una muchedumbre apesadumbrada.

Es entonces para señalar la actuación de nuestro equipo, que sólo merece elogios por su tenacidad, su disciplina y su espíritu de reacción, del que quizá sólo careció quien esto escribe, pero que me autoriza más sólidamente para elogiar el esfuerzo de los demás integrantes del equipo. Ha sido, sin duda, el torneo por la Copa Hamilton Russell más notable de todos los tiempos. Un éxito de público, de expectativa y de calidad de juego que no admite paralelo. Actuaron los valores más firmes del ajedrez mundial, y se contó con el concurso del campeón del mundo, doctor Alekhine, de la figura que le sigue en prestigio, Capablanca, y la que surge más vigorosamente, Keres. Tendrá además el recuerdo de un hecho que es todo un símbolo y la expresión del sentir de quienes vinieron desde tan lejos y vivieron sus alternativas: la designación de Buenos Aires como sede de la FIDE, lo que por sí solo justifica el estupendo esfuerzo realizado.⁵

Holanda entabla tres partidas con Alemania

■ El interés despertado por el torneo, cuya última rueda se realizó anoche, se justificó ampliamente con la extraordinaria cantidad de público que asistió a la sala del Teatro Politeama, cuyas

⁴ En realidad fue con Suecia.

⁵ Roberto Grau, *La Nación*, 20 de setiembre de 1939.

instalaciones se vieron totalmente colmadas. Desde temprano, el público se ubicó frente a los tableros que ocuparon los argentinos en su *match* contra Estonia, y especialmente en el que jugaron el joven maestro estoniano Paul Keres y Luis Piazzini, que suplió al campeón argentino Roberto Grau. Todas las grandes figuras que tomaron parte en el torneo se hicieron presentes anoche, y fue así como también congregó numeroso público el tablero que ocuparon Alekhine y Czerniak.

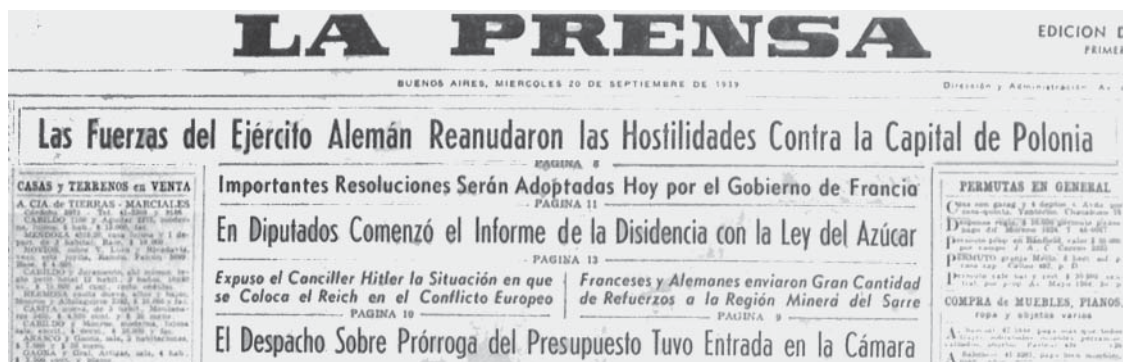
El impetuoso ataque al flanco del rey realizado por Tartakower frente a Enevoldsen despertó la incógnita de este cotejo, que sólo duró hasta la 25ª jugada. Cuba enfrentó a Brasil, que tan buen desempeño tuvo en el certamen, y el primer tablero fue ocupado por Capablanca y Trompowsky, partida que logró congrega a gran cantidad de público. Por último, Eliskases, del cuarteto alemán, se enfrentó a Scheltinga, de Holanda, y si bien Alemania tenía casi definida la victoria en el torneo, el team holandés pudo hacer peligrar la chance del ganador.⁶

El gobierno de Polonia se bate en retirada

■ En la mañana de aquel tercer martes de septiembre, con Hitler visitando a Danzig, llegó la noticia de que el gobierno polaco se había estado preparando para la derrota. Había evacuado todo su oro a través de Rumania, cargándolo en barcos británicos en el puerto del Mar Negro de Constanza, para ser transportado a Alejandría y de allí a Londres. También había noticias de que probablemente se establecería un gobierno polaco en el exilio en Francia.⁷

Grandes aplausos para Polonia

■ Una gran multitud se reunió para ver los *matches* finales y también la ceremonia en la que los resultados fueron anunciados oficialmente. Había políticos, diplomáticos y figuras de la sociedad —muchos de los cuales probablemente no jugaran al ajedrez— y estos esperaban paciente y silenciosamente sin conocer los resultados. Cuando se anunció que Alemania había ganado la Olimpiada con 36 puntos, los pocos alemanes de la multitud aplaudieron suavemente, pero los periodistas presentes sintieron que los alemanes eran los únicos aplaudiendo. Harry Golombek señaló que los aplausos eran superficiales. Luego se anunció que Polonia había sido ocupado el segundo lugar con 35½ puntos, y esto fue recibido con “aplausos salvajes”, según el mismo Golombek.⁸



Alemania reanuda su ataque sobre Varsovia. *La Prensa*, 20 de setiembre de 1939

⁶ *El Mundo*, 19 de setiembre de 1939.

⁷ Justin Corfield, op. cit., pág. 291.

⁸ Justin Corfield, op. cit., pág. 293.

GANO ALEMANIA EL TORNEO DE LAS NACIONES

IMPERÓ LA LÓGICA EN EL RESULTADO DEL CAMPEONATO

La colocación del equipo argentino es la que merece por su eficiencia real

ALEMANIA Y POLONIA

La lógica impera siempre en el deporte. Podrá estar algo limitado la lógica del público, pero a lo largo de un campeonato, se revela el valor de la victoria premia a los más capaces. El torneo de las Naciones no podía ser una excepción. Al iniciarse la primera sesión las promesas adquirieron fuerza y en su transcurso se fue formando la base de la división de honores. Alemania, Polonia, Argentina, Estonia y Suecia. Fue el resultado el orden en que los equipos se fueron colocando. En el primer lugar quedó Alemania, en el segundo Polonia, en el tercero Argentina, en el cuarto Estonia, en el quinto Suecia. En el sexto lugar quedó el equipo argentino, que se clasificó tercero. Este cuarto orden que los equipos se fueron colocando en el campeonato, es un resultado que se ha definido de acuerdo con la lógica. El equipo argentino, en su actuación, se ha destacado por su eficiencia real. En el primer lugar quedó Alemania, en el segundo Polonia, en el tercero Argentina, en el cuarto Estonia, en el quinto Suecia. En el sexto lugar quedó el equipo argentino, que se clasificó tercero. Este cuarto orden que los equipos se fueron colocando en el campeonato, es un resultado que se ha definido de acuerdo con la lógica. El equipo argentino, en su actuación, se ha destacado por su eficiencia real.



Equipo alemán, ganador del torneo. De izquierda a derecha: E. Finkbein, H. Reinhardt, H. Finkbein, H. Reinhardt, H. Finkbein, H. Reinhardt.



Mrs. Vera Menchik de Kozłowski, campeona del mundo de ajedrez, que ganó el torneo femenino y la copa Mrs. María Lina Zborowska de Górska.



Equipo argentino, ganador del torneo. De izquierda a derecha: E. Finkbein, H. Reinhardt, H. Finkbein, H. Reinhardt, H. Finkbein, H. Reinhardt.

LA ENTREGA DE PREMIOS MOTIVÓ UN ACTO INTERESANTE

Todos los vencedores fueron por igual objeto de calurosos aplausos

LOS DISCURSOS

La ceremonia de la entrega de premios fue digno broche de las jornadas deportivas en el teatro Politeama durante un mes. Una concurrencia numerosa se hizo presente en la sala, la cual, al estar adornada con las banderas, se presentó vistosa con una decoración especial de los alrededores, que dio al ambiente el aire que acompaña a los acontecimientos deportivos trascendentes. Abrió el acto el Sr. Ruib con breves palabras, en las que dedicó el esfuerzo argentino y la importancia del campeonato, y luego el Sr. De Muro se refirió al acontecimiento deportivo. Sus palabras, que giraron en derredor del torneo y se destacaron en algunos aspectos significativos del mismo, como expresión de sentimientos patrióticos en esta época a la que la guerra le imprime un carácter particular a los acontecimientos, encontraron eco en la concurrencia, que las subrayó con repetidas aclamaciones de adhesión, manifestando a los conceptos vertidos. Se pronunció el Sr. De Muro y ya se escuchó el que había por momentos a Hingst con motivo del centenario del Club de Ajedrez de Buenos Aires. Después, en las palabras circunstanciales, que en las palabras circunstanciales de una vez fueron por la concurrencia de los hombres que tienen a su cargo los destinos de los pueblos, se por la reacción de ellos ante la situación actual en los campos de batalla, que siempre cobra y provoca reacciones cuando ella se presenta en nombre de la libertad y de la justicia.

Alemania gana el TN. La Nación, 20 de setiembre de 1939

CHESS TOURNEY FINISHED

Last night the curtain was rung down on the greatest and most successful (except financially) World Chess Tournament ever held. The visiting teams without exception have declared their admiration for the great work done by the organising committee.

Dr. Rueb, ex-president of the International Chess Federation, opened the proceedings in the prize distribution ceremony, only, unfortunately, his speech, which was in French, was quite "above" as he was too tall for the microphone. Sr. De Muro, the president of the Argentine Chess Federation and newly elected president of the International Chess Federation, replied in suitable terms, after which the prizes were distributed.

The final result of the Hamilton Russell trophy saw the German team in possession of the coveted gold cup, but the greatest applause was obtained for the runners up, Poland, whilst France, who were a long way down the list, had quite a number of enthusiastic supporters.

1. Germany	36
2. Poland	35½
3. Estonia	33½
4. Sweden	33
5. Argentina	32½
6. Bohemia	32
7. Latvia	31½
8. Holland	30½
9. Palestine	26
10. France	25½
11. Cuba	22½
12. Lithuania	22
13. Chile	22
14. Brazil	21
15. Denmark	17½

WOMEN'S TOURNAMENT

Owing to Mrs. Carrasco losing against the German representative in her suspended game yesterday the second position was obtained by Sonja Graf.

Frialdad con los alemanes, aplausos a los polacos.
Buenos Aires Herald, 19 de setiembre 1939.
Grandes elogios de The Standard,
20 de setiembre de 1939

CHESS TOURNEY ENDS

GERMANY'S UNPOPULAR WIN

Some 2,000 persons who crowded into the Politeama Theatre for the final prize giving ceremonies of the Tournament of the Nations last night gave the German chess team, winners of the Hamilton Russell Cup, a very chilly reception.

In fact those persons who applauded in the audience present could probably have been counted on the fingers of two hands. However, when the second place winner, Poland, stepped up to receive their medals the theatre echoed and re-echoed with cheers. If the Polish team was forced to take second honours in the actual chess tournament they were at least miles out in front when it came to popularity.

Principal speakers at the final ceremonies were Dr. A. Rueb, former president of the International Federation of Chess, and Sr. Augusto de Muro, new president of the organization. It was announced that the tournament would be held next year in Hungary.

The final standing for the Hamilton Russell Cup were as follows: 1. Germany, 2. Poland, 3. Estonia, 4. Sweden, 5. Argentina, 6. Bohemia and Moravia, 7. Latvia, 8. Holland, 9. Palestine, 10. France, 11. Cuba, 12. Lithuania and Chile, 13. Brazil, 14. Denmark.

In the competition for the Copa Argentina, Iceland and Canada tied for first place. Other standing were: 2. Norway, 3. Uruguay, 4. Bulgaria, 5. Ecuador, 6. Ireland and Guatemala, 7. Peru, 8. Bolivia, 9. Paraguay.

ALEMANIA SE IMPUSO EN EL TORNEO DE AJEDREZ

EL PUNTAJE FINAL DEL T. DE NACIONES

CAPABLANCA

FUE SEGUIDO CON INTERÉS EL CERTAMEN

BUENOS AIRES, 19 (U. P.).— Los resultados de la última rueda del torneo mundial de ajedrez por la Copa Hamilton Russell, son los siguientes:

Tartakower de Polonia venció en 25 jugadas a Zhevoldsen, de Dinamarca.

Capablanca, de Cuba a Trompowsky de Brasil en 34 jugadas.

Alemania, de Cuba (ablas con Silva Rocha, de Brasil en 42 jugadas.

Wapaz, de Cuba, suspendido con Bogza Méndez en 41 jugadas.

Wlitz, de Palestina, suspendido con Kluze, de Francia en 50 jugadas.

Rauch, de Palestina venció a Rottet de Francia en 44 jugadas.



TUVO A SU CARGO la representación de Cuba en el Torneo

las circunstancias no lo exigieron así.

Sólo en la última rueda se definió el ganador de la Copa Argentina, Islandia y Canadá. Vencieron su actuación con 28 puntos cada una, pero el triunfo correspondió al primero de estos países, en virtud de que la reglamentación lo acuerda, en esas circunstancias, al conjunto que haya ganado mayor número de mates.

Uruguay, que hasta las 2 últimas ruedas pudo aspirar a la primera colocación, se vio derrotado por los dos punteros, lo que no desmerece su extraordinaria

Victoria de Alemania.
El Debate, 20 de setiembre de 1939

LA PRENSA — MARTES 19 DE SEPTIEMBRE DE 1939

El Equipo Alemán se Clasificó Virtualmente en el Primer Puesto del Torneo de Ajedrez



Componentes del equipo alemán, virtual ganador de la copa Hamilton Russell. Sentados: Becker y Engels; de pie: Reinhardt, Elakoss y Michel. Sentado en el centro la jugadora Frieda Rinder, que se clasificó cuarta en el torneo femenino

A pesar de que no han terminado muchas de las partidas disputadas en la última rueda del gran certamen internacional de ajedrez por equipo, el cuadro alemán ha conquistado un número de puntos que le asegura, en todos los casos, la primera colocación.

La representación alemana, en efecto, tiene 35 1/2 puntos, con una partida suspendida, y Polonia, que es su rival más cercano, figura con 24 1/2 y, también, un encuentro suspendido. Es decir, que para que el conjunto polaco iguale al puntero, deberá ganar la partida en suspenso y, por su parte, perderla Alemania. Este resultado es muy problemático, ya que la posición en que han quedado ambos jueces hace presenciar un empate. Y aunque no fuera así, aunque se llegara al final con igualdad de puntos, el cuadro alemán se impondría en último término.



La campeona mundial, señora Vera Menchik de Stevenson, en la última partida del torneo.



El equipo de Islandia que ganó la copa "Argentina"

Cuba 1/2, Brasil 1/2, con dos partidas suspendidas.

COLOCACION ACTUAL

Después de los juegos de la rueda de anoche, la colocación de los países que participan en la copa "Hamilton Russell", es la siguiente:

J. G. T. P. Pts.

Alemania	35	38	15	12	38 1/2
Polonia	35	29	11	15	34 1/2
Islandia	35	24	17	12	32 1/2
Argentina	34	24	17	12	32 1/2
Francia	34	24	15	16	31 1/2
Brasil	34	20	16	14	28
Islandia	33	19	20	16	28
Francia	33	18	14	20	28
Chile	32	19	11	22	24 1/2
Cuba	32	18	11	27	21 1/2
Brasil	34	14	12	27	20 1/2
Dinamarca	24	9	22	23	20
Dinamarca	35	12	11	22	17 1/2

La 2.ª significa las partidas jugadas; la G., ganadas; la T., tablas; la P., perdidas; y Pts., el total de puntos obtenidos.

El Equipo Islandés... Ganó en Buena Forma La Copa Argentina

Segundo, con igualdad de puntos, se clasificó el conjunto de Canadá

Con su brillante victoria, Vera Menchik agrega un nuevo título a los muchos que tiene conquistados y afirma su derecho a ser considerada como la ajedrecista número uno del mundo. La Copa "Lady Hamilton Russell", por otra parte, quedará nuevamente en manos de una deportista que por su distinción y simpatía ha conquistado siempre el aplauso de los aficionados.

Por la posición en que ha quedado suspendido su encuentro con la señora de Vigli, se clasificó en el segundo lugar la jugadora libre Sonja Graf. Este resultado final, que también dentro del campo de la lógica, ya que la buena aficionada alemana está considerada como la más seria adversaria de la campeona.

En la tercera colocación terminó la representante de Chile, Berna Carrasco, no obstante haber perdido su última partida con la jugadora alemana Frieda Rinder. De haber terminado tablas este "match", la señorita Carrasco hubiera finalizado segunda, con igualdad de puntos con Sonja Graf, a la cual venció en la partida individual. De todos modos, la actuación de la jugadora trasandina fue brillante y ha revelado condiciones sobresalientes que la hacen acreedora a ocupar uno de los primeros puestos en el cuadro internacional femenino.

Luego de analizar con la situación creada y de la documentación que obedece a la Federación Argentina de Ajedrez, cuyo director Capablanca, se negó terminantemente a entrar en conversaciones.

Luego de analizar con la situación creada y de la documentación que obedece a la Federación Argentina de Ajedrez, cuyo director Capablanca, se negó terminantemente a entrar en conversaciones.

Entrega de premios del TN. La Prensa, 19 de setiembre de 1939

El Diario
MONTEVIDEO

20 SET 1939

Ganaron la copa Hamilton Russell



LOS INTEGRANTES del equipo alemán de ajedrez, que con tan brillante éxito intervinieron en el Torneo de las Naciones recientemente finalizado en Buenos Aires

EL EQUIPO ALEMAN GANO EL TORNEO DE AJEDREZ DE LAS NACIONES

MAÑANA COMIENZA EL TORNEO INTERNACIONAL EN EL PARQUE HOTEL

El resultado del torneo ha sido, en líneas generales, justo. El equipo alemán, interesado por la copa

Campeón

Roodzant 10 1/2
Janecek 9

Repercusiones en Uruguay. El Diario, de Montevideo, 20 de setiembre de 1939.
Eliskases se quedará en Argentina. Córdoba, 19 de setiembre de 1939

Explica el Maestro A. Alekhine por qué no Puede Jugar el Match

AYER se recibió en la Federación Argentina de Ajedrez una nota firmada por el campeón mundial Alejandro Alekhine, en contestación a la circular que le fuera enviada invitándole a jugar el match por el campeonato mundial con el señor José Raúl Capablanca. En dicha nota el campeón mundialista se impossibilita de poner en juego su título, alegando que la movilización francesa también lo afecta y el gobierno de Francia podría disponer de su persona en cualquier momento. En esas condiciones, no cree lícito organizar un match que luego no podría realizarse o interrumpirse inesperadamente.

Es de lamentar este impedimento, que priva a la afición argentina de un cotejo tan largamente esperado, no sólo por los ajedrecistas locales, sino del mundo entero.

Alekhine descarta jugar con Capablanca. La Razón, 19 de setiembre de 1939

Con una Brillante Ceremonia se Clausuró el Campeonato Mundial de Ajedrez por Equipos



Un aspecto de la ceremonia de la distribución de premios a los ganadores del certamen

cierra un preámbulo de días mejores para la humanidad.

Luego agradeció el esfuerzo de quienes colaboraron con los organizadores del gran certamen. Europa, dijo, envió representantes durante uno de sus siglos. Alemania, concluye con la victoria legítima que le honra doblamente, por el éxito conquistado en una lucha pacífica de la inteligencia, creando en cada match, nuevos motivos de orgullo por la correcta actuación de los integrantes de su equipo.

Y la copa "Argentina", que sólo servir para estas situaciones excepcionales, pues también sus vencedores privilegiados: los del equipo de Islandia.

Añadió en seguida al tercer momento y afirmó que la magnitud del certamen está en la conciencia pública. Las contradicciones políticas, agregó, sólo fueron puestas en el camino para poner a prueba el entusiasmo de quienes integran la institución organizadora.

Saludó a los jugadores de todos los países, y dijo: "y después su discurso con estas palabras:

En Buenos Aires, sede de la Federación Internacional de Ajedrez, así lo ha señalado el certamen que clausura hoy sus sesiones, y al presidente de la Federación Argentina ya el presidente de la Federación Internacional. Señala la distinción por lo que significa de honrosa y porque expresa con elocuencia el espíritu como se aprecia al pasar, como se juzga el esfuerzo que realizaron al organizar el Torneo de las Naciones. Ojalá esta apreciación, unánime de los estrados, pueda llevar al espíritu de todos el convencimiento de que el torneo fue una singular manifestación. Agradecemos el concurso de quienes nos acompañaron. Fueron hombres de la talla que siempre se necesitan para las empresas grandes. Las fuerzas del mundo que forman el nuevo mundo de la Nación.

Triunfo de Alemania con medio punto de ventaja. La Prensa, 20 de setiembre de 1939

Posiciones Finales Copa Hamilton Russell

	País	J	G	E	P	Pts
1.	1. Alemania	56	28	16	12	36
2.	2. Polonia	56	30	11	15	35½
3.	3. Estonia	56	24	19	13	33½
4.	4. Suecia	56	24	18	14	33
5.	5. Argentina	56	25	15	16	32½
6.	6. Bohemia y Moravia	56	26	12	18	32
7.	7. Letonia	56	21	21	14	31½
8.	8. Holanda	56	20	21	15	30½
9.	9. Palestina	56	20	12	24	26
10.	10. Francia	56	17	15	24	24½
11.	11. Cuba	56	17	11	28	22½
12.	12. Chile	56	17	10	29	22
13.	13. Lituania	56	15	14	27	22
14.	14. Brasil	56	10	22	24	21
15.	15. Dinamarca	56	12	11	33	17½

Puntaje Progresivo Final

	País	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
1	Alemania	2½	5½	8½	11½	14	17	19	--	21½	25	27	29	31½	34	36
2	Polonia	3½	6	8	10	11½	13	15½	19½	21½	24	26	28	32	--	35½
3	Estonia	1½	3	5	--	8	11	12½	15½	17½	19½	22	25½	29	32	33½
4	Suecia	3	--	7	10½	13	16	18	19½	21	23	25½	27	30½	31½	33
5	Argentina	3	6½	10	11	13½	16	--	18½	21	22½	26	28	28½	30	32½
6	Bohemia	3½	4	5	8½	10½	--	13	16	18	20½	23	25½	29	30	32
7	Letonia	2	4½	7½	8	9½	10½	13	15½	--	18	20½	22½	26	29	31½
8	Holanda	2	4	--	8	10	12½	15½	17	19½	22	23½	25½	26	28½	30½
9	Palestina	--	½	3½	5½	6½	9	11	13½	15½	17	18½	20½	22½	24½	26
0	Francia	1	3	5	7	9	10½	12½	14	16	--	20	22	22	23	24½
11	Cuba	½	3½	4½	5	7	8	11	12	13½	14	15½	17½	--	20	22½
12	Chile	1½	2½	4½	7	10	11	12	13	14½	16	16½	18½	19	22	--
13	Lituania	1	2	3	5	--	8	9	9	11½	14	15½	17½	18	20	22
14	Brasil	½	2	2½	4	5½	7	8½	11	13	14½	14½	15	17½	19½	21
15	Dinamarca	2½	6	6	6	7	8	9½	11	12½	14	14	--	15½	17	17½

Posiciones finales Copa Argentina

País	J	G	E	P	Pts
1. Islandia	40	25	6	8	28
2. Canadá	40	23	10	7	28
3. Noruega	40	24	6	10	27
4. Uruguay	40	21	10	9	26

5. Bulgaria	40	19	13	8	25½
6. Ecuador	40	17	8	15	21
7. Guatemala	40	13	5	22	15½
8. Irlanda	40	9	13	18	15½
9. Perú	40	8	12	20	14
10. Bolivia	40	3	14	23	10
11. Paraguay	40	5	9	26	9½

Actuaciones de los argentinos

	J	G	E	P	PTS	%
Roberto Grau	10	1	4	5	3/10	30, 00
Luis Piazzini	11	4	4	3	6/11	54, 54
Jacobo Bolbochán	19	10	6	3	13/19	68, 42
Carlos Guimard	17	9	5	3	11½/17	67, 64
Isaías Pleci	19	14	2	3	15/19	78, 95

Posiciones finales Campeonato Mundial Femenino 1939⁹

		1	2	3	4	5	6	7	8	9	0	1	2	3	4	5	6	7	8	9	0		
1	Menchik, Vera	*	1	1	1	1	½	1	1	½	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	18.0/19	
2	Graf, Sonja	0	*	0	1	0	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	16.0/19	
3	Carrasco, Berna	0	1	*	0	1	1	1	1	1	1	0	1	1	1	½	1	1	1	1	1	15.5/19	
4	Rinder, Elfriede	0	0	1	*	1	½	1	1	1	1	½	1	1	1	1	0	1	1	1	1	15.0/19	
5	Karff, Mona M.	0	1	0	0	*	1	½	1	1	½	1	1	1	1	0	1	1	1	1	1	14.0/19	
6	Lauberte, Milda	½	0	0	½	0	*	½	1	½	1	½	1	½	1	1	1	½	1	1	½	12.0/19	
7	Roodzant, Catharina	0	0	0	0	½	½	*	0	½	1	½	1	1	½	1	½	1	1	1	1	11.0/19	74.75
8	Mora Iturralde, María Teresa	0	0	0	0	0	0	1	*	½	0	1	1	1	½	1	1	1	1	1	1	11.0/19	71.50
9	Schwartzmann, Paulette	½	0	0	0	0	½	½	½	*	½	½	1	½	½	½	½	0	1	1	1	9.0/19	65.50
10	Janeckova, Blazena	0	0	0	0	½	0	0	1	½	*	½	1	1	0	½	1	1	1	0	1	9.0/19	64.25
11	Larsen, Ingrid	0	0	0	0	0	½	½	0	½	½	*	½	1	0	1	1	0	1	1	1	8.5/19	
12	Trepat de Navarro, Dora	0	0	1	½	0	0	0	0	0	½	*	½	½	½	½	1	½	1	1	1	8.0/19	
13	Andersson, Ingeborg	0	0	0	0	0	½	0	0	½	0	0	½	*	1	½	½	1	1	1	1	7.5/19	
14	Stoffels, Marianne	0	0	0	0	0	0	½	½	½	1	1	½	0	*	0	0	1	1	½	½	7.0/19	49.00
15	Berea de Montero, María Angélica	0	0	0	0	1	0	0	0	½	½	0	½	½	1	*	0	½	1	½	1	7.0/19	47.75
16	Reischer, Salomé	0	0	½	0	0	0	½	0	½	0	0	0	½	1	1	*	1	0	1	1	7.0/19	46.50
17	Vigil, María Angélica de	0	0	0	1	0	½	0	0	1	0	1	½	0	0	½	0	*	0	½	1	6.0/19	
18	Raclauskiene, Elena	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	1	1	*	½	1	3.5/19	
19	Bloch Nakkerud, Ruth	0	0	0	0	0	0	0	0	0	1	0	0	0	½	½	0	½	½	*	0	3.0/19	
20	Lougheed, Annabelle	0	0	0	0	0	½	0	0	0	0	0	0	0	½	0	0	0	0	1	*	2.0/19	

Posdata: posibilidades que se desperdiciaron

Cuando los organizadores recibieron la noticia que el gobierno no pagaba el subsidio, se produjeron acontecimientos dramáticos que han sido ampliamente descriptos en esta obra. Dentro de necesidades tan urgentes, hacía falta alguna idea que permitiera algún mecanismo para bajar los gastos. Acortar en al menos tres días la duración del torneo hubiera sido un paliativo importante, y podía lograrse de manera sencilla mediante el establecimiento del turno final con arrastre de resultados. El principal asesor técnico en los fixtures fue el propio Alekhine, pero ni a él ni al propio Grau, ni a conocedores de los reglamentos como Paulino Alles Monasterio y Joaquín Gómez Masía, ni al propio presidente de la FIDE, Alexander Rueb, se les ocurrió que disponían de esta posibilidad.

⁹ La partida Trepat – Stoffelss fue declarada perdida por ambas.

Los mejores tableros Copa Hamilton Russell

Tablero n° 1

1. José Raúl Capablanca (Cuba) 8½/11 (77%)
2. Alexander Alekhine (Francia) 7½/10 (75%)
3. Vladimirs Petrovs (Letonia) 9½/13 (73%)
4. Erich Eliskases (Alemania) 6½/9 (72%)
5. Paul Keres (Estonia) 10/14 (71%)

Tablero n° 2:

1. Moshe Mendel Najdorf (Polonia) 9/12 (75%)
2. Heinz Josef Foerder (Palestina) 7½/10 (75%)
3. Eric Lundin (Suecia) 8½/13 (65%)

Tablero n° 3:

1. Ludwig Engels (Alemania) 9½/11 (86%)
2. Jacobo Bolbochán (Argentina) 9½/13 (73%)
3. Paulin Frydman (Polonia) 9/12 (75%)

Tablero n° 4:

1. Gunnar Friedemann (Estonia) 10/13 (77%)
2. Lothar Prins (Holanda) 7½/11 (69%)
3. Carlos Enrique Guimard (Argentina) 6½/11 (59%)

Tablero n° 5:

1. Isaías Pleci (Argentina) 9½/13 (73%)
2. Frantisek Zita (Bohemia y Moravia) 7½/11 (68%)
3. Eenis Melngailis (Letonia) 4/6 (66%)

Los mejores tableros Copa Argentina

Tablero n° 1: Ernst Rojann (Noruega) 8/10 (80%)

Tablero n° 2: Abe Yanofsky (Canadá) 9½/10 (95%)

Tablero n° 3: Jon Gudmundsson (Islandia) 10/10 (100%)

Tablero n° 4: Mikhail Kantardjeff (Bulgaria) 6/7 (85%)

Tablero n° 5: Gudmundur Arnlaugsson (Islandia) 5½/7 (79%)



Elogios a la organización. *La Argentina*, 21 de setiembre de 1939.
La entrega de premios en *El Diario*, 20 de setiembre de 1939

20th October, 1939 CHESS 27

BUENOS AIRES, 1939

	W.	L.	D.	Pts.
Germany	22	6	28	36
Poland	26	11	19	35½
Estonia	24	13	19	33½
Sweden	24	14	18	33
Argentina	23	14	19	32½
Bohemia-Moravia	22	14	20	32
Latvia	21	14	21	31½
Holland	20	15	21	30½
Palestine	16	20	20	26
France	13	20	23	24½
Cuba	17	28	11	22½
Lithuania	15	27	14	22
Chile	17	29	10	22
Brazil	10	24	22	21
Denmark	12	33	11	17½

B. H. WOOD REVIEWS GREATEST OLYMPIAD

So ended the great Buenos Aires international team tournament, organised by the Argentine Chess Federation on the most

The Argentine Cup, offered as a consolation prize to teams which did not qualify for the final tournament, was won by Iceland.

Elogios a la más grande Olimpíada, *Chess*, octubre 1939

CAPÍTULO 23

ACTIVIDADES POST TN

Un pequeño gran torneo en Rosario

AJEDREZ
EL TORNEO INTERNACIONAL DE ROSARIO

La Federación Rosarina de Ajedrez nos comunica que la realización de un torneo de ajedrez en esta ciudad para fines del corriente mes, con la presencia de los grandes maestros Eliskases, Mikenas y Petrows, es un hecho.

Toda la afición rosarina ha respondido ampliamente, así como también personas que sin conocer el juego, reconocen que una prueba como la que se prepara dignificará a nuestra ciudad.

El Consejo de la Federación ha nombrado una comisión encargada de obtener los fondos necesarios para el magno torneo.

Dicha comisión que se encuentra presidida por el señor Juan B. Borzani, está formada por los doctores Adolfo Elias, Francisco A. Ponari y José María Cristiá para la financiación general de la prueba. En el Club Gimnasia y Esgrima los señores Mateo Hermida y Enrique Tarsitano. En el Club Rosarino de Ajedrez los Sres. T. Pérez Hernández y Orestes Giustina.

En Newell's Old Boys, los señores A. Juan Vinuesa, Romeo y Oscar García Vera y Anicio Ortiz; en el Círculo de Obreros, señores H. Lanza de Casablanca e Hilario Fresia; En el Centro Asturiano Sres. Ferullo y Martínez Vázquez; y en el Club Catlex, Sr. Sánchez.

Numerosas casas de comercio se han adherido al acto, así como las estaciones de radio L. T. 3 y L. T. 8, pudiendo solicitar las personas que deseen adquirir entradas permanentes, a los señores citados o bien a los telef. 27115 y 29802.

Se ha constituido la comisión organizadora del torneo de ajedrez

Manifiesto interés despierta la próxima competencia que se realizará con el auspicio de la Federación de Ajedrez local y en la que serán figuras centrales los maestros Erich Eliskases de Alemania; Viadas Mikenas, de Lituania y Vladimir Petrows, de Letonia.

Con el objeto de ultimar los preparativos para tan destacada prueba, se ha nombrado una comisión especial constituida por el señor Juan B. Borzani y los doctores Adolfo Elias, José M. Cristiá y Francisco Ponari, secundados por los señores Mateo Hermida y Enrique Tarsitano, de Gimnasia y Esgrima; Orestes Giustina y Thales Pérez Hernández, del Club Rosarino de Ajedrez; Juan A. Vinuesa, Oscar García Vera, Romeo García Vera y Anicio Ortiz, de Newell's Old Boys; H. Lanza de Casablanca e Hilario Fresia, del Círculo de Obreros; E. Ferullo y H. Martínez Vázquez, del Centro Asturiano y José Sánchez, del Club Catlex.

Será el próximo día 20 el de la iniciación de la prueba, pudiendo solicitarse desde la fecha las entradas permanentes a los teléfonos 27115 y 29802.

La Acción, de Rosario, anuncia el torneo, 9 y 11 de setiembre de 1939

El Gran Torneo de Ajedrez que se Realizará en Esta Ciudad Suscita Gran Interés

El Maestro Eliskases ha Ganado Cinco Torneos Seguidos

Ante la proximidad del Torneo de Rosario, los aficionados locales, hacen alarde de su elegancia y sus talentos. Hay quienes están por el torneo que se halla por lo visto en espléndida perspectiva, "el juego en el Torneo de los Xapones", es de tal calidad que cada partida" que es elegida por críticos y rivales. Otros están por "Elkases", cuya soltura de evolucionar y combinatoria son irresistibles, para muchos que no ven Capablanca. Alkases debe perder. Ante la nueva noticia, no pocos se inclinan por "Elkases", cuyo triunfo en estos torneos siempre le ha dado grandes resultados. Su juego bruto y embudo lo coloca grandemente en los grupos de campeones. De los jugadores locales, el peso recae sobre el campeón Oscar García Vera y sobre Juan Vinuesa, que se destacan brillantemente en dos torneos anteriores. Los demás son insignificantes, aunque tal vez se destaque en las partidas secundarias. Entre los aficionados y "Elkases" se inclinan por Elkases. Se trata de un formidable maestro, cuyos partidos se ven seguidamente en los torneos de nuestros grandes concurridores. Un gran match ganado a Bogolubov, por el Campeonato de Alemania. Lo dice, el campeón mundial Alkases. Es una "curiosidad importante". 27-10-39

ERICH ELISKASES, maestro alemán que interpondrá el Torneo de Rosario.

Interrumpirá en Rosario la serie? Tal vez no. Uno de los dos torneos la gran presencia de uno de los grandes directores del mundo.

Destacan la participación de Eliskases. Tribuna, de Rosario, 15 de setiembre de 1939

En Rosario se Iniciará el 21 el Torneo I. de Ajedrez

Participarán notables maestros que intervienen en el Torneo de las Naciones

SE DISPUTARÁN OCHO RUEDAS

ROSARIO, 12. — Para terminada la organización de este torneo que será el punto alto del ajedrez rosarino. El presidente de la Federación Rosarina de Ajedrez Dr. Juan B. Borsari, secundado por el Dr. Adolfo Elias, Dr. José M. Cristiá y señores Hugo L. de Casalanza, Amieis Ortiz, L. Ferullo, Thales Pérez Hernández y una nutrida comisión ultimán los detalles de presentación del espectáculo.

De acuerdo a las gestiones realizadas, se jugarán 8 ruedas, entre los diversos maestros. Se realizarán en el Club Español durante los días del 21 al 29, todas las noches.

Se ha fijado el precio del abono y contribución en \$ 5 y las entradas diarias en \$ 1. La cantidad de participantes de maestros y la lucha que se prevén son esperados con gran interés.

La lista de participantes es:

Erich Eliskases, campeón de Alemania (aspirante al título mundial); Vladimir Petrov, campeón de Letonia, (aspirante al título mundial); W. Mikenas, campeón de Lituania; Oscar García Vera, campeón de Rosario, Juan A. Vinuesa, José M. Cristiá, Romeo García Vera y Oreste Giustina. Los jugadores rosarinos son ampliamente conocidos y se prevé responderán ante la afición de su capacidad.

El torneo se presenta rodeado de notables perspectivas, ya que si bien se cree que alguno de los poderosos visitantes, no se podría decir cuál de ellos será. Además será una enorme satisfacción, si alguno de los locales se agrupara en el lote de los tres primeros.

Tendremos pues en Rosario, un espectáculo completamente nuevo y digno del prestigio de la segunda ciudad argentina.

Mikenas, Petrow y Eliskases en nuestra ciudad

Fueron invitados por la Federación Rosarina de Ajedrez

ACONTECIMIENTO

Esta noche, a las 21, se reunirá en el Círculo de Obreros el consejo de la Federación Rosarina de Ajedrez, para concluir todos los detalles referentes a la organización del gran torneo internacional de ajedrez que, con la participación de los maestros Eliskases, Mikenas y Petrow, se realizará en nuestra ciudad del 20 al 30 de actual.

Esta magnífica prueba, para cuya organización han respondido todos los ajedrecistas locales, así como innumerables personas que no han podido ser indiferentes a una manifestación que ha de hacer honor a Rosario, se realizará en el Club Español en las fechas que hemos mencionado. El ajedrez local estará representado por los señores Oscar García Vera, A. Juan Vinuesa, Oreste Giustina, Romeo García Vera y el doctor José María Cristiá. Estos nombres, conocidos de la afición desde hace muchos años, representan lo mejor que Rosario tiene como valores ajedrecísticos.

Para mayor brillo de la prueba, esta noche ha de considerarse la invitación al ex campeón argentino Carlos E. Guimard, indistintamente la figura más atrayente del ajedrez nacional y cuyos éxitos en Alemania e Inglaterra están presentes en la memoria de los aficionados, para que participe en el torneo, y el maestro Benito H. Villegas, que ha de comentar mientras se realice la prueba algunas de las partidas más importantes.

El esfuerzo efectuado por la Federación Rosarina de Ajedrez no puede ser indiferente a nuestra ciudad.

Las entradas para el torneo pueden solicitarse a los clubs afiliados a la federación, o bien por intermedio de los teléfonos 27115 y 29804.

JUGADORES INTERNACIONALES DE AJEDREZ LLEGAN ESTA NOCHE

El Torneo Relámpago a Celebrarse hoy

Esta noche habrá de arribar a nuestra ciudad los jugadores de ajedrez: Erich Eliskases, alemán, Vladimir Petrov, letón, y Wladimir Mikenas, lituano, quienes intervendrán en el Campeonato Relámpago del Club Español mañana por la noche en los salones del Club Español rodeado por sus autoridades.

Además la más calificada legión del ajedrez rosarino, entre ellos: Juan A. Vinuesa, Oscar García Vera y Romeo García Vera, José María Cristiá y Oreste Giustina.

Esta misma noche por la noche se dará en los salones del Círculo de Obreros a cabo un Torneo Relámpago del que habrán de participar los jugadores extranjeros, y los jugadores del que se compuso asiste.

En próximas ediciones destacaremos el orden de los tableros y la apertura a circular en el torneo de mañana denominado "Torneo Relámpago de Rosario".

Eliskases, Petrovs y Mikenas.
La Acción, de Rosario,
20 de setiembre de 1939

El Orden, de Santa Fe; La Capital, de Rosario,
13 y 14 de setiembre de 1939

Lo prestigiarán con su presencia. los maestros Eliskases, de Alemania; Petrovs, de Letonia; y Mikenas, de Lituania

Hoy a las 20.45 se dará comienzo al extraordinario certamen programado por la Federación Rosarina, singular competencia, la más calificada que se haya realizado hasta el presente en nuestra ciudad.

Tres maestros, óptimos valores del ajedrecismo mundial europeo, concurren a esta justa con los valiosos títulos que ostentan y con la suficiencia, también demostrada en el Torneo de las Naciones que recientemente terminó en la capital federal.

El Club Español será local de juego, entidad que se asocia así, una vez más, a colaborar en esta forma simpática para que la magnitud de la prueba tenga el carácter que corresponde, tanto en su presentación como en su amplitud, ya que, con toda seguridad, debe esperarse que numeroso público concurre a él, acogido por la importancia de los cotejos que habrá de dirimirse.

El alto significado de esta fiesta del ajedrez bien se está poniendo de manifiesto en la solicitud de tarjetas para presenciar los encuentros, no solamente de parte de los aficionados locales, sino, también por muchos de los que gustan asistir a luchas en las que se aporta eficiencia y reviste — como en este caso — caracteres de excepción.

Cumple así la Federación Rosarina con un propósito de gran finalidad, para cuyo éxito sus dirigentes no han omitido esfuerzos, siempre con la exacta compensación de las necesidades de nuestro ajedrecismo, el que anualmente un concurso de relieve destacado, especialmente en estos momentos en que nuestro país ha sido favorecido con la visita de numerosos cultores del juego-ciencia, todos ellos los más calificados en sus naciones de origen.

LOS MAESTROS EUROPEOS

Erich Eliskases
Natural de Innsbruck, en cuya localidad nació el 15 de febrero de 1913. Su primer torneo lo jugó a los 14 años de edad, en su ciudad, y ya en el año 1929 obtuvo el título de maestro al empatar el primer puesto con el conocido jugador vienés Glauz.



A la izquierda a derecha, sentados: Petrov, Mikenas y Eliskases, durante el torneo rápido realizado anoche en el Círculo de Obreros.

LA RUEDA INICIAL

BLANCAS	NEGRAS
O. Giustina	V. Petrov
O. García Vera	E. Eliskases
R. García Vera	J. A. Vinuesa
J. M. Cristiá	V. V. Mikenas

Su estilo de juego depurado y cuidadoso nos hace recordar a los grandes ajedrecistas de la escuela vienesa, cuyos más altos exponentes fueron Schuechter y Lomhardt.

Vladimir Petrov

Natural de Riga, ciudad capital de Letonia, tiene actualmente 23 años, y sus actividades ajedrecísticas las alinea con el ejercicio de la profesión de abogado en su ciudad natal. Hace poco más de un año es campeón de su país.

Y ha venido a esta justa con los maestros de fama mundial en los torneos que intervienen. Su participación en el campeonato de su país, ganó el 1932 en que venció al vizcaino Maestri, sus principales rivales los ha efectuado en Praga (1931) Kestene (1933), Vazov (1934), Lucchini (1937). Ben memorables rápidas victorias sobre el gran maestro Flor y su triunfo sobre J. en Kemer en 1937. Su última victoria fue en el torneo de Kemer este año, en cuya prueba su cuarto puesto delante de Ben. Bogoljubow, Petrov y el Torneo de las Naciones de Aired, venció en las dos primeras rondas con el campeón ruso.

Vladimir Mikenas

Tiene actualmente 29 años de edad y es natural de Rostov (Lituania) de su país ganó el 1932 en que venció al vizcaino Maestri, sus principales rivales los ha efectuado en Praga (1931) Kestene (1933), Vazov (1934), Lucchini (1937). Ben memorables rápidas victorias sobre el gran maestro Flor y su triunfo sobre J. en Kemer en 1937. Su última victoria fue en el torneo de Kemer este año, en cuya prueba su cuarto puesto delante de Ben. Bogoljubow, Petrov y el Torneo de las Naciones de Aired, venció en las dos primeras rondas con el campeón ruso.

NUESTRA REPRESENTACIÓN

Ha sido confiado en el día, a quienes bien merecen para el esfuerzo que se les hará formado por cinco de los más calificados de nuestro país a la lucha que se dará mañana y competidores de esta representación. Serán: Oscar García Vera, el doctor José María Cristiá, Oreste Giustina, Romeo García Vera y el doctor José María Cristiá. Estos nombres, conocidos de la afición desde hace muchos años, representan lo mejor que Rosario tiene como valores ajedrecísticos.

La Acción, de Rosario, 21 de setiembre de 1939

1ª rueda, 21 de setiembre

Ante numerosa concurrencia comenzó en el Club Español de Rosario el Torneo Internacional de Ajedrez, organizado por la Federación Santafesina. La presencia de los maestros de Lituania, Letonia y Alemania, señores Petrovs, Eliskases y Mikenas, significó un gran atractivo. Se midieron Romeo García Vera – Juan Vinuesa, Oscar García Vera – Eliskases, Cristiá – Mikenas y Giustina – Petrovs. Curiosamente, ganaron todos los conductores de piezas negras.

Se Efectuó Anoche el Torneo Internacional de Ajedrez

NUMEROSA CONCURRENCIA PRESENCIO LAS JUGADAS EN EL CLUB ESPAÑOL



Dos interesantes aspectos del Torneo Internacional de Ajedrez que anoche se cumplió en el local del Club Español. En uno de los gráficos aparece J. M. Cristiá que actuó con blancas en la partida que hizo con el lituano Mikenas, negras. La otra nota, Giustina contra Petrov de Letonia; J. M. Cristiá contra Mikenas, lituano; O. García Vera contra el alemán Eliskases y R. García Vera con J. Vinuesa.

Organizado por la Federación Santafesina de Ajedrez y prestado por la presencia de tres figuras internacionales, de reciente intervención en el certamen mundial, se efectuó anoche, en los amplios salones del Club Español el anunciado "Torneo Internacional de Ajedrez", que logró la presencia de gran cantidad de público que siguió con interés las partidas amplias. Los maestros de Aje-

mania, Letonia y Lituania, señores Eliskases, Petrovs y Mikenas, significaron a la vez, para que el atractivo revistiera mayor importancia. La amplia sala, vívida, colmada, decimos, de una concurrencia numerosa que no perdió detalle en los tableros.

En la rueda primera correspondió enfrentarse en los respectivos tableros a los siguientes jugadores: R. García Vera vs. J. Vinuesa, O. García Vera vs. E. Eliskases, J. M. Cristiá vs. V. Mikenas y O. Giustina vs. V. Petrovs.

Esta última partida la inició Giustina con 1. P4D, adquiriendo luego los caracteres de una defensa Grünfeld por transposición de jugadas, logrando prontamente la iniciativa el jugador extranjero que condujo las principales acciones por el flanco rey.

Una formación fuerte del Rey, usó Eliskases para defenderse contra el peón dama planteado por su adversario abriendo a continua-

ción la columna caballo de la dama y cambiándose las piezas mayores por la misma.

La partida entre los jugadores rosarinos R. García Vera y Juan Vinuesa siguió las rutas que nacen de la apertura Ruy López con la defensa Murphy. Bien pronto se complicaron las acciones desequilibrándose la posición y teniendo ambos adversarios chances parejas para la obtención de la victoria.

Otro fianchetto del rey planteó en su partida el maestro lituano Mikenas y consiguió a poco de la iniciación del juego un peón de

ventaja porced a un cambio equivocado que efectuó el doctor Cristiá en el centro del tablero. Ello no obstante siguió un rumbo pa-rejo que mantenía al expectativo en el público asistente.

En el momento de cerrar esta edición, el estado general de las partidas era el que dejamos co-mentado.

La rueda de hoy

V. Petrovs vs. V. Mikenas.
J. Vinuesa vs. J. M. Cristiá
E. Eliskases vs. R. García Vera.
O. Giustina vs. O. García Vera.

EL CENSOR
GUALEGUAYCHÍ

Mucho público concurre a presenciar el torneo.
La Capital, Rosario, 22 de setiembre de 1939

El torneo internacional de ajedrez fué iniciado anoche con una brillante reunión

Anoche, en la amplia sala de actos del Club Español, comenzó el gran certamen programado por la Federación Rosarina de Ajedrez, concurso que había provocado intensa expectación entre los aficionados locales, ya que merced a él verían actuar a los maestros Eliskases, Mikenas y Petrovs, valores brillantes del ajedrez europeo.

Dura y de aspectos sumamente difíciles se presentó la jornada inicial para nuestros representantes, especialmente para Oscar García Vera que dirimió suprenchias con el más eficiente valor del ajedrez alemán, el notable maestro Erich Eliskases. Cristia, a su vez, tuvo que enfrentarse a Vladimir Petrovs, el destacado jugador letón, a quien se lo ha visto actuar en forma altamente encomiable en el Torneo de las Naciones, recién terminado. Giustina tuvo como adversario a Vidas Mikenas, campeón de su país (Lituania) desde el año 1932. En cuanto al otro tablero, ya que son cuatro los que deben alistarse diariamente, enfrentó a Juan Vinuesa y Romeo García Vera, quienes, una vez más deben oponer sus respectivos planes.

Hasta el momento de cerrar esta edición se habían producido los siguientes movimientos, en las distintas partidas:

R. GARCIA VERA v. J. A. VINUESA
 Por líneas clásicas en la defensa Morphy de la apertura Ruy López, se llevó esta partida en sus movimientos iniciales.
 La estrategia del medio juego fué dirigida hacia posiciones de liberación de jaques buscando crear debilidades en las respectivas líneas adversarias.

La rueda de hoy			
Blancas		Negras	
Petrovs	v.	V. Mikenas	
Vinuesa	v.	J. M. Cristia	
Eliskases	v.	R. García Vera	
Giustina	v.	O. García Vera	

12 C1R TD1D 28 T1C T1CD 13 C3D P3R 29 T1R A3C 14 C4A P3P 30 T(1)2R A4E 15 CxC DxC 31 T1R 16 CxA PxC	V. MIKENAS VENCIO A J. M. CRISTIA La defensa Grünfeld en el peón de la dama fué el tema inicial de este tablero. En una demostración central las negras conquistaron un peón, el de CD. Cristia buscó complicar el juego en el centro del tablero, ya que su posición levemente inferior lo exigía, produciéndose interesantes amenazas, al término de las cuales las blancas quedaron con la ventaja de una calidad, a cambio de dos peones.
--	--

Blancas		Negras		Blancas		Negras	
Cristia	Mikenas	Cristia	Mikenas	Cristia	Mikenas	Cristia	Mikenas
Apertura: Peón dama.							
Variante: Grünfeld.							
1 P4D	C3AR	20 C1C	C5R				
2 C3AR	P3CR	21 C3A	T1CD				
3 C3A	P4D	22 C5R	A3R				
4 A4AR	A2C	23 P4A	T1C				
		24 A4A	PDxA				

Mikenas vence a Cristia. *La Capital*, de Rosario, 22 de setiembre de 1939

2ª rueda, 22 de setiembre

Las partidas de esta jornada fueron muy luchadas, y el valor local Romeo García Vera tuvo la satisfacción de igualar con el maestro austriaco Erich Eliskases. Fue una larga lucha que se prolongó por 76 jugadas, en la que Eliskases utilizó la Apertura del *Doble Fianchetto*. Pareció que el austriaco alcanzaría ventaja posicional al encerrar un alfil del rosarino, pero luego de un gran intercambio táctico se llegó a un final de alfiles de distinto color por bando, que resultó imposible de desnivelar. La lucha entre los rosarinos Giustina y Romeo García Vera finalizó con la victoria del primero tras 79 jugadas de un Gambito Escocés. El segundo demoró en capturar un peón avanzado, y cuando quiso hacerlo ya era tarde. Giustina entregó una calidad y siempre mantuvo clara ventaja.

Petrovs le ganó con blancas a Mikenas una notable partida, que transcurrió por carriles de una Apertura Catalana. Las negras calcularon mal una serie de cambios y quedaron con su rey en el centro, lo que fue motivo para que Petrovs explotara la situación magistralmente. Por último, Juan Vinuesa perdió con blancas frente a Cristia, quien adoptó la conocida Desclavada de Lásker en la apertura. En la jugada 27ª Vinuesa cometió un grave error y debió abandonar.¹⁰

¹⁰ Notas del autor.

14 DEPORTIVAS

R. García Vera hizo tablas con Eliskases en la partida de la segunda rueda

Continúa con sostenido éxito el desarrollo del Torneo Internacional de Ajedrez, en el Club Español.

LAS PARTIDAS SUSPENDIDAS
O. Giustina se lesionó en forma accidental a Oscar García Vera, campeón local, en 79 movimientos; Petrovs y Eliskases en 56. En cuanto al encuentro entre Eliskases y Romeo García Vera, ambos adversarios dividieron el punto en disputa.

Las jugadas finales que se produjeron en esta partida, fueron las siguientes, después de las dadas a conocer en nuestra edición anterior.

Blancas	Negras	Blancas	Negras
E. Eliskases	R. García Vera	E. Eliskases	R. García Vera
1. PFT	51. R2C	1. PFT	51. R2C
2. C2R	52. P2P	2. C2R	52. P2P
3. C2R	53. R4A	3. C2R	53. R4A
4. C2R	54. A7R	4. C2R	54. A7R
5. C2R	55. R5R	5. C2R	55. R5R
6. C2R	56. P4C	6. C2R	56. P4C
7. C2R	57. P6C	7. C2R	57. P6C
8. C2R	58. P2P	8. C2R	58. P2P
9. C2R	59. R5P	9. C2R	59. R5P

Y el movimiento después la partida se declaró tablas.

LA TERCERA RUEDA
La tercera rueda, iniciada por la noche, contó con estas partidas:

GARCÍA VERA V. PETROVS
Apertura: Zukertort - Reti

Blancas	Negras	Blancas	Negras
O. García Vera	V. Petrovs	O. García Vera	V. Petrovs
1. C2AR	1. P2D	1. C2AR	1. P2D
2. P4A	2. C2D	2. P4A	2. C2D
3. P2CR	3. P2C	3. P2CR	3. P2C
4. A2C	4. A2C	4. A2C	4. A2C
5. O-O	5. T1D4D	5. O-O	5. T1D4D
6. P4D	6. C2P	6. P4D	6. C2P
7. C2C	7. T4A	7. C2C	7. T4A
8. R2A	8. D2D	8. R2A	8. D2D
9. D2P	9. P4TR	9. D2P	9. P4TR
10. C2A	10. R1A	10. C2A	10. R1A
11. T1D	11. T4R	11. T1D	11. T4R
12. D4T	12. D2D	12. D4T	12. D2D
13. T1D	13. T4R	13. T1D	13. T4R
14. A2C	14. T1D	14. A2C	14. T1D
15. P2C	15. D2D	15. P2C	15. D2D
16. P4R	16. P2P	16. P4R	16. P2P
17. A2P	17. A2A	17. A2P	17. A2A
18. D2A	18. C2P	18. D2A	18. C2P
19. C2D	19. P2P	19. C2D	19. P2P
20. R1C	20. C2C	20. R1C	20. C2C
21. T4C	21. D2A	21. T4C	21. D2A

Y las blancas abandonaron.

Jugaron las blancas la variante Zukertort-Reti, en la que se produjo rápidamente el contacto de las piezas mayores.

Características de equilibrio presentó esta partida durante la mayor parte de su desarrollo, pero en cierto momento García Vera facilitó la acción de Petrovs, quien logró con-

Mikenas, produciéndose una partida de aspectos interesantes.

En el movimiento 35 el maestro Mikenas ganó un peón suspendiéndose el encuentro en la jugada 41, con juego superior para las blancas.

J. M. CRISTIA V. E. ELISKASES
Apertura: Peón dama

Blancas	Negras	Blancas	Negras
J. M. Cristia	E. Eliskases	J. M. Cristia	E. Eliskases
1. P2D	1. C2AR	1. P2D	1. C2AR
2. C2AR	2. P2C	2. C2AR	2. P2C
3. P2R	3. A2C	3. P2R	3. A2C
4. A2D	4. T1D	4. A2D	4. T1D
5. C2D	5. P2C	5. C2D	5. P2C
6. O-O	6. A2C	6. O-O	6. A2C
7. P4A	7. O-O	7. P4A	7. O-O
8. D2R	8. C2AD	8. D2R	8. C2AD
9. P4R	9. P2P	9. P4R	9. P2P
10. P2P	10. C2D	10. P2P	10. C2D
11. T1R	11. T1D	11. T1R	11. T1D
12. C2A	12. D2A	12. C2A	12. D2A
13. A2C	13. C2A	13. A2C	13. C2A
14. D2C	14. D2A	14. D2C	14. D2A
15. D2D	15. T2D	15. D2D	15. T2D
16. A2C	16. A2A	16. A2C	16. A2A
17. D2C	17. P2D	17. D2C	17. P2D

Al peón dama jugado por Cristia respondió el maestro Eliskases desarrollando los dos alfiles por el fianchetto derivado después de diversas incidencias hacia detalles similares al peón rey con la defensa Siciliana.

En la línea abierta de AD se produjo el cambio de dama y otros valores, con resultado promisorio para el segundo jugador que demostró de mayor elasticidad en su posición. Fue así que conquistó ventajas decisivas, obligando a abandonar al adversario en el 26. movimiento.

GIUSTINA V. R. GARCÍA VERA
Giustina y Romeo García Vera jugaron una defensa Francesa en el peón rey.

Las acciones favorecieron al segundo jugador que suspendió el juego con la ventaja de un peón.

TABLA DE POSICIONES AL TERMINO DE LA SEGUNDA RUEDA

	J. G. T. P. Pts.
V. Petrovs	2 2 0 0 2
E. Eliskases	2 1 1 0 1 1/2
J. M. Cristia	2 1 0 1 1
O. Giustina	2 1 0 1 1
V. Mikenas	2 1 0 1 1
J. Vinuesa	2 1 0 1 1
R. G. Vera	2 0 1 1 1 1/2
O. G. Vera	2 0 0 2 0

Nuevas autoridades de la Federación Ciclista local

La rueda de hoy

Blancas	Negras
O. G. Vera	V. Petrovs
R. G. Vera	O. Giustina
J. M. Cristia	E. Eliskases
V. Mikenas	J. Vinuesa

El torneo interno de pelota del Club Olímpico Rosario

Finaliza esta tarde el torneo interno de pelota, patrocinado por el Club Olímpico Rosario. Se han clasificado para disputar la final las parejas formadas por R. Márquez-Armando Zuloaga y Juan Gaitán-A. La Fuente.

En la categoría novicio resultaron campeones la pareja integrada por José Fontela-G. Fernández.

Militares locales realizaron varias pruebas hípiacas

En la mañana de ayer se realizó la 2a. cacería en la que participaron los jefes y oficiales del comando de la Región Militar y regimiento 11 de infantería. En un recorrido de unos 15 kilómetros, los participantes debieron salvar numerosas obstáculos, valles, zanjas y cursos de agua. Actuó de "torro" el teniente lo. Julio H. Alameda.

Cómo se alistarán los conjuntos de fútbol hoy en la capital federal

Para las partidas de esta tarde, los cuadros de fútbol que actuarán en Buenos Aires fueron constituidos así:

River: Plante: Beuzano, Vassini; Cortes: Santamaría, Minella y Werger; Peucelle, Cafaratti, Alcázar; Tigre: Muro; Quiroga y Medina Videla, Castellanos y Oubidas; Patino: Cantelli y Sandoval, Marvez Troncoso y Videla.

Atlanta: Brusoli; Carignano y P. Iochi; Boca: Del Pellice y Alvarez; Sanbruno, Caramellino, Colosio, Ramos y Martino.

Independiente: Bello; Leca y C. Ietta; Puentes, Leguizamón y Martínez; Maril; De la Mata, Erico, Reba y Zorilla.

Estudiantes: Ledesma; Rodríguez Palma; Rioto, Ongaro y Sbarra; G. Iaraz, Negri, Lafferrara, Marconi Pollezzina.

La Acción, de Rosario, 22 de setiembre de 1939

3ª rueda, 23 de setiembre

En este difícil certamen los campeones están empeñados con todas sus energías. Las partidas son difíciles y se definen de manera categórica. Sólo hay un empate hasta ahora, y tras recia batalla. La rueda de hoy fue brava. Terminadas las partidas, las jugadas se comentan y la gente se agolpa. De la dificultad de entablar con estos formidables maestros da una idea los resultados frente a Grau en el TN: le ganaron todos. Con blancas, Cristia jugó débilmente la apertura frente a Eliskases, y permitió el cambio del alfil de casillas blancas por un caballo. Luego quedó en clara desventaja con su pareja de caballos frente a los dos alfiles del austríaco, quien definió en la 34ª jugada. Frente a Petrovs, Oscar García Vera jugó la Apertura Zukertort, y por largo tiempo mantuvo el equilibrio. En posición de igualdad completa, cometió el sutil error de permitir un cambio de torres que afianzó el centro negro. Ya en el final de torres, los peones centrales de Petrovs impusieron condiciones y ganó en la 41ª jugada.

Romeo García Vera inició con el PR y Giustina optó por la Defensa Francesa. En posición equilibrada, las negras cometieron un error serio en la jugada 21ª, y sucumbieron tras largo final, en la movida 73ª. Por último, Mikenas inició con el PD y Juan Vinuesa optó por la Defensa Tarrasch, quedando siempre con leve iniciativa. Luego de un prefinal de T, A y 4 peones unidos para Mikenas,

frente a T, C y 4 peones aislados de Vinuesa, se llegó a un final con clara ventaja, que el Lituano impuso en la jugada 52^a.¹¹

Prosigue con buen éxito el torneo internacional de ajedrez

Reuniones de animado interés, todas ellas desarrolladas en ambiente propicio, como lo prueba el número público que diariamente concurre al Club Español, son las que propician el Torneo Internacional de Ajedrez, certamen en el que compiten con nuestros jugadores tres maestros europeos de singular «fuerza».

PARTIDAS SUSPENDIDAS

Romeo García Vera hizo prevalecer la posición superior que había conquistado, obligando a abandonar a Giustina en el 72 movimiento, Mikenas, a su vez, se impuso a Vinuesa en 52 jugadas.

La continuación de esta última partida, cuyos primeros movimientos dimos a conocer en nuestra edición anterior, fue la siguiente:

BLANCAS		NEGRAS	
V. Mikenas	J. Vinuesa	V. Mikenas	J. Vinuesa
42 R2A	TIAR	48 T1D	REA
43 TIAR	PSC (D)	49 R1A	T1TD
44 R1D	R1A	50 T1D J.	R1A
45 T1AD J.	R1D	51 R2D	T1T
46 T1D J.	R1A	52 T1D	
47 P1A	T1R		

Y las negras abandonan.

LA CUARTA RUEDA

Para esta reunión se había preparado el siguiente programa: Vladimir Petrovs v. Juan A. Vinuesa, Erich Eliskases v. Vladimir Mikenas, Oreste J. Giustina v. José M. Cristiá y Oscar García Vera v. Romeo García Vera. El detalle de los combates al término de la sesión de juego son los que a continuación figuran:

PETROVS vs. J. VINUESA

Blancas	Nebras	Blancas	Nebras
V. Petrovs	J. Vinuesa	V. Petrovs	J. Vinuesa
Apertura Inglesa	Apertura Inglesa		
1 P1AD	P1R	26 P4C	P1AD
2 C1AD	CRAR	27 P5C	P1TR
3 P3CR	C1A	28 C1A	
4 A2C	P3CR	29 T3C	T1D
5 P2R	A2C	30 T1R	C5D
6 CRER	P2D	31 C5C	P1C
7 O-O	O-O	32 P5C	P4D
8 P3CD	A1A	33 P5C	P5C
9 P4R	A1R	34 P1A	P1P
10 C5D	D1D	35 R1A	P1P
11 A3C	A1T	36 T5P	T1A
12 C5C	A1C	37 T4CD	T5A
13 P4A	A2C	38 T1R	T1P
14 P5AR	A1A	39 R1R	T1T
15 R1A	T1R	40 T1T	T1D
16 P2D	A1T	41 T1D J.	R2T
17 P1A	C1D	42 T1R	T1T
18 A1A	A1A	43 P1R	T1T
19 D1A	D1C	44 T1P J.	R1C
20 D6T	C1R	45 T1C J.	R1A
21 C1C	D1C	46 T1P	T1T
22 D1D	C1D	47 T1T	T1T
23 P1TR	C1R	48 R6R	R1C
24 P1CD	C1D	49 P1A J.	R1C
25 T1C	T1R	50 T1T	

Y las negras abandonaron.

TABLA DE POSICIONES AL FINAL DE LA TERCERA RUEDA

	J. G. T. P. Pts.
V. Petrovs	3 2 0 0 3
E. Eliskases	3 2 1 0 3 1/2
V. Mikenas	3 2 0 1 2
R. G. Vera	3 1 1 1 1 1/2
J. M. Cristiá	3 1 0 2 1
O. Giustina	3 1 0 2 1
J. Vinuesa	3 1 0 2 1
O. G. Vera	3 0 0 3 0

LA RUEDA DE HOY

Blancas	Nebras
R. G. Vera	V. Petrovs
J. M. Cristiá	O. G. Vera
V. Mikenas	O. Giustina
J. Vinuesa	E. Eliskases

RESULTADOS GENERALES

Los resultados de la cuarta rueda fueron estos:

Petrovs venció a Vinuesa en 52 jugadas; O. García Vera se impuso a R. García Vera en 41; Eliskases y Mikenas suspendieron en la jugada 52 en posición equilibrada; Cristiá y Giustina suspendieron en la jugada 42 en posición netamente favorable a Cristiá.

Posición de los equipos de la 1a. div. de la Federación Rosarina de basket

Después de los partidos de primera división, jugados el sábado último con el auspicio de la Federación Rosarina de Basket Ball, las posiciones en el campeonato superior son las siguientes:

Clubs	J.	G.	P.	Pts.
Estudiantes	4	3	1	3
Huracán	3	3	0	3
Newell's Old Boys	3	2	1	2
Rosario Central	3	2	1	2
Arroyito Juniors	4	1	3	1
Don Bosco	4	1	3	1
Dep. Sarmiento	3	0	3	0

ASOCIACION DEL I

TABLA DE CLUBS

INDEPENDIENTE	...
HURACAN	...
RIVER PLATE	...
N. OLD BOYS	...
B. JUNIORS	...
SAN LORENZO	...
Ch. JUNIORS	...
G. y ESGRIMA	...
RACING	...
V. SANSFIELD	...
R. CENTRAL	...
ESTUDIANTES	...
TIGRE	...
LANUS	...
PLATENSE	...
ATLANTA	...
F. C. OESTE	...
Arg. DE QUILMES	...

PARA VESTIR MEJOR

CASA
Abella
SOLICITUD EN ROSARIO
RIOJA
LA SASTRERIA QUE

La Acción, de Rosario, 24 de setiembre de 1939

4ª rueda, 24 de setiembre

En Eliskases – Mikenas se produjo un PD Defensa Grünfeld. Los dos maestros se respetaron y la lucha fue lenta y pareja. Mikenas obtuvo un peón de ventaja, pero estaba debidamente compen-

¹¹ Notas del autor. *Tribuna*, de Rosario, 24 de setiembre de 1939.

sado. Fue tablas en un largo final tras 72 jugadas. Algunos pensaban que los hermanos O. García Vera – R. García Vera harían rápidas tablas, pero se equivocaron. Fue una partida con muchos aspectos tácticos, sacando mejor provecho Oscar, especialmente al limitar los movimientos del Ah7. Se impuso en la jugada 40ª. Giustina – Cristiá fue un PR Defensa Alekhine, en el que las blancas sacrificaron un peón en la jugada 14ª luego de calcular los cambios centrales. Pudieron obtener ventajas por su mejor pieza menor (A contra C). Se produjo un ping-pong violento en el que Cristiá pudo dar mate en 4, aunque ganó luego al imponer una pieza de ventaja. Petrovs – Juan Vinuesa fue una Apertura Inglesa con centro cerrado. Las blancas lograron avanzar los peones del flanco rey, creando una situación restringida para el rey negro. Esto derivó en un sutil final de torres, que Petrovs impuso con extraordinaria precisión.¹²

5ª rueda, 25 de setiembre

Curiosamente, ganaron las negras en las cuatro partidas. Cristiá – Oscar García Vera fue un Ataque Trompowsky, luego del cual se ingresó a un medio juego complicado. El juego se definió luego de un error grave de Cristiá en la jugada 30ª. R. García Vera – Petrovs fue PR Defensa Siciliana Dragón. Las blancas lograron simplificar el juego y obtuvieron posición pareja. Floja fue 24.Tac1, que permitió a las negras ganar un peón. Pese a todo, se liquidó el flanco dama y las negras quedaron con 4 peones contra tres en el flanco rey, posición muy difícil de imponer. En situación de tablas, el rosarino comete un grave error en la jugada 44ª, y Petrovs se impone en la 43ª.

En Mikenas – Giustina se jugó una Defensa Semieslava. El medio juego fue parejo y se llegó a un final igualado, momento en que sorpresivamente Mikenas cometió un grave error en la jugada 31ª y tuvo que abandonar en la 53ª. Juan Vinuesa – Eliskases fue PD Defensa Nimzoindia. Saliendo de la apertura, las blancas se equivocaron en la jugada 22ª y perdieron un peón. Las blancas resistieron largamente, pero el resto fue sencillo para el austríaco, que ganó en 69 jugadas.¹³

6ª rueda, 26 de setiembre

Petrovs encabeza el torneo, manteniéndose invicto en las seis partidas disputadas. Los ajedrecistas locales, al cotejar fuerzas con maestros de renombre mundial como Eliskases, Petrovs y Mikenas, han demostrado que son signos adversarios de los mismos, ya que perdieron algunas partidas después de haber desplegado un juego que muchos no esperaban. Tal el caso del Dr. Cristiá, que merece elogiosos comentarios.

Finalizará hoy el torneo internacional de ajedrez

LA RUEDA DE HOY

BLANCAS	NEGRAS
J. M. Cristiá	v. V. Petrovs
V. Mikenas	v. R. G. Vera
J. Vinuesa	v. O. G. Vera
E. Eliskases	v. O. Giustina

V. PETROVS v. ELISKASES
Esta partida que se inició con un gambito de dama, fue conducida por Petrovs en forma sencilla, facilitando los cambios ya que el tablas le aseguraba el primer lugar en la tabla de posiciones.

En el movimiento 30 resolvió ambos adversarios dividir el punto en disputa.

Blancas	Nebras	Blancas	Nebras
Petrovs	Eliskases	Petrovs	Eliskases
Apertura: Peón dama.			
1 P4D	P4D	16 C5R	P6C
2 C3AR	C3AR	17 T8T, J.	T8T
3 P4A	P3R	18 T1D	T8T, J.
4 P3CR	P4P	19 CxT	A4D
5 D4T, J.	CDD5	20 AxA	CxA
6 A5C	P7TD	21 P3R	C2R
7 C2A	T1C2D	22 R1A	P3A
8 D4P	P4C2D	23 C1A	C2A
9 D3D	A2C	24 R2T	R2A
10 A4A	A2D	25 P2A	P2T
11 O-O	O-O	26 C2A	P4C
12 T2D1D	AxA	27 P4P	T7P
13 P2A	P4A	28 C3D	C3D
14 P4P	CxP	29 P4A	R2C
15 D2D	TR4D	30 R3A	P4A

Tablas.

TABLA DE POSICIONES AL FINALIZAR LA QUINTA RUEDA

V. Petrovs	5	5	0	0	5
E. Eliskases	5	3	2	0	4
V. Mikenas	5	2	1	2	1/2
J. M. Cristiá	5	2	0	3	2
R. G. Vera	5	2	0	2	2
O. Giustina	5	2	0	3	2
R. G. Vera	5	1	1	3	1/2
J. Vinuesa	5	1	0	4	1

RESULTADOS GENERALES

Los cuatro tableros acusaron al término del horario, estas definiciones: R. García Vera y Cristiá declararon tablas en 21 movimientos.

Petrovs y Eliskases hicieron el mismo, en 29 jugadas.

Mikenas derrotó a O. G. Vera en 26 jugadas.

Giustina mantuvo con escasa probabilidad su partida con Vinuesa.

EL HORARIO DE HOY

Las partidas correspondientes a la última rueda, se jugarán hoy en horas de la tarde, debiendo iniciarse el juego a las 12, para continuar hasta su total terminación. En consecuencia, se suprime la habitual reunión nocturna.

Petrovs, a la vanguardia del gran torneo. *La Capital*. de Rosario. 27 de setiembre de 1939

¹² Notas del autor.

¹³ Notas del autor.

En Oscar García Vera – Mikenas, el rosarino inició el juego con el *Doble Fianchetto*, y ambos bandos se desarrollaron dentro de sus propias líneas. Después de ingresar al medio juego, las blancas ubicaron muy pasivamente sus torres, y Mikenas logró tomar la iniciativa. Se produjo un apuro de tiempo en el cual el jugador local cometió dos graves errores en las jugadas 35ª y 36ª, y tuvo que abandonar poco después. En Romeo García Vera – Cristiá se jugó una Defensa Alekhine del PR, arribándose a unas prontas tablas en la jugada 21ª. Giustina – Juan Vinuesa jugaron una Defensa Siciliana, donde las blancas sacrificaron incorrectamente el peón central en la jugada 16ª, y luego no tuvieron chances; las negras ganaron en la jugada 57ª. Petrovs – Eliskases fue una Catalana jugada por ambas partes con mucha prudencia. Se fue simplificando y quedó un final con los 4 caballos y 5 peones por bando, que se declaró tablas en la jugada 30ª.¹⁴

V. Petrovs Encabeza el Torneo de Ajedrez que Finaliza Esta Noche

SE MANTIENE INVICTO EN LAS SEIS PARTIDAS DISPUTADAS

Con los encuentros que deben disputarse esta noche, finalizará el Torneo Internacional de Ajedrez que organizó la Federación Rosarina, certamen que ha alcanzado un éxito rotundo, tanto por la calidad de los participantes como por el desarrollo de las partidas.

Los ajedrecistas locales, al co- tejar fuerzas con maestros de renombre mundial como Eliskases, Petrov y Mikenas, han demostrado que son dignos adversarios de los mismos, ya que perdieron algunas partidas después de haber desplegado un juego que muchos no esperaban. Tal el caso del Dr. Cristiá, que merece elogiosos comentarios.

SOBRE UNA SUPUESTA INCIDENCIA

Con motivo de un comentario aparecido ayer en estas columnas, las autoridades de la Federación Rosarina de Basket - Ball nos hacen saber que es incierto que en el partido jugado el sábado entre Estudiantes y Arroyito Juniors se haya producido incidencia alguna.

Esa información está confirmada por las declaraciones del árbitro que dirigió el partido pensionado.

LAS PARTIDAS DE ANOCHE

Encabeza el cómputo general Vladimir Petrov, quien no ha perdido ni un solo encuentro. Eliskases también se mantiene invicto, pero con tres partidos tablas.

R. García Vera y J. M. Cristiá hicieron tablas en 21 jugadas, lo mismo que Petrov y Eliskases, quienes en la jugada 20 decidieron compartir los honores de la victoria. El match entre Vinuesa y Giustina quedó en suspenso, en posición levemente superior para el primero. Mikenas derrotó a O. García Vera en 36 jugadas.

LOS COTEJOS FINALES

Hoy se juega la última fecha, con el siguiente programa:

J. M. Cristiá vs. V. Petrovs.
V. Mikenas vs. R. García Vera.
J. Vinuesa vs. Oscar García Vera.
E. Eliskases vs. O. Giustina.

Petrovs se acerca a la victoria. La Acción, de Rosario, 28 de setiembre de 1939

7ª rueda, 27 de setiembre

Las partidas de hoy se jugaron desde las 13 horas, a finish. En Cristiá – Petrovs, El rosarino jugó sólidamente la apertura, procurando cambiar la mayor de piezas luego de entrar en el medio juego. Tuvo éxito Cristiá, y parecía que la partida se encaminaría a unas tablas. Sin embargo, cometió sutiles errores en la jugada 34ª y 35ª, entrando luego en un final de alfiles de distinto color pero con el rey de Petrovs muy activo. El maestro se impuso en forma magistral en la 45ª jugada. Mikenas – R. García Vera jugaron un PD Defensa Ortodoxa, y no se sacaron ventajas: tablas en 37 jugadas. Juan Vinuesa – O. García Vera jugaron una Defensa India de Rey Variante Saemisch, presentándose un juego cerrado. En las jugadas finales ambos cometieron groseros errores, y el juego finalizó empatado en la movida 42ª. Eliskases – Giustina comenzó con la Apertura Inglesa, y las blancas aceptaron una gran simplificación de piezas, sabiendo que disponían de las casillas negras y mejor rey para ir obteniendo pequeñas ventajas. La técnica del austríaco fue impecable y se impuso en 58 jugadas.¹⁵

¹⁴ *Democracia*, de Rosario, 27 de setiembre de 1939. Notas del autor.

¹⁵ Vladimír Petrov volvió a Europa, y estaba en Rusia cuando fue arrestado el 31 de agosto de 1942, y se sentenció a diez años de trabajos forzados. Falleció el 26 de agosto de 1943. Notas del autor.

Vladimir Petrovs se adjudicó el torneo internacional de ajedrez

Con el desarrollo de la séptima vuelta se ha dado término al Torneo Internacional de Ajedrez, la competencia más calificada que hasta el presente se ha realizado en nuestra ciudad y que permitió, por primera vez, que los jugadores locales fueran enfrentados a maestros de significación.

Vladimir Petrovs, el extraordinario campeón de Letonia, hizo suyas las mejores acciones al conquistar el más alto puntaje —seis y medio, sobre siete posibles—, sin que sufriera, por consiguiente, ninguna derrota.

El juego que empleó acusó alta escuela, en la que los conocimientos técnicos de amplitud se complementaron con la eficiencia en la interpretación de los detalles estratégicos, especialmente cuando el ritmo de la partida lo impulsó a desvelar posiciones, lo que hizo prodigando una inventiva poco común.

Rápido en sus concepciones, las rutas elegidas, todas complejas, le dieron tema para provocar finales, en los que supo asegurarse siempre una situación clara que le permitiera definir el cotejo sin mayores apremios. Nada más alocuente que su demostración en las partidas suspendidas con Giustina y Romeo García Vera, a quienes superó mediante planes, en cuya sencillez se podía observar la mano maestra que actuaba en los jaqueos.

En segundo término, y a un punto del anterior, se clasificó el campeón alemán Erich Eliskases, uno de los más destacados jugadores del mundo como bien lo prueban sus éxitos, el último de los cuales en Noorwyk (Holanda), donde aventajó a Paul Keres, el notable maestro estoniano; a Max Euwe, el ex campeón mundial; a Savitsky Tartakower, el gran teórico y a Spielman, otro de los altos valores magistrales.

Su técnica, de tan probada condición, fué evidenciada en todas las partidas disputadas, en las que siempre mostró superior, sin que los planes adversarios le crearan dificultades.

Vladis Mikenas, el campeón de Lituania, ocupó el lugar inmediato conquistando cuatro puntos. Maestro joven, es, sin embargo, poseedor de un

amplio historial deportivo. Han quedado buenos ejemplos de su conducción de medios juegos y finales, más de los últimos, en donde actuó con gran maestría.

A continuación, y con igualdad de puntos, se clasificaron Oscar García Vera, Juan A. Vinuesa, José M. Cristia.

Tabla final de posiciones

J. G. T. P. Ps. Cal.

V. Petrovs . .	7	6	1	0	6½	1*
E. Eliskases .	7	4	3	0	5½	2*
V. Mikenas .	7	3	2	2	4	3*
J. M. Cristia .	7	2	1	4	2½	4*
O. G. Vera .	7	2	1	4	2½	4*
R. G. Vera .	7	1	3	3	2½	4*
J. A. Vinuesa .	7	2	1	4	2½	4*
O. J. Giustina .	7	2	0	5	2	8*

tiá y Romeo García Vera. En último término, pero a solo medio punto, terminó Oreste Giustina.

Significativo fué el esfuerzo desplegado por la Federación Rosarina, ya que llevó a la práctica un certamen de esta magnitud, el que dió ocasión para que nuestros ajedrecistas se midieran con tan destacados adversarios, a quienes, era indudable, no podían pretender imponerse. Sin embargo, buena lucha supieron presentarle y ella sirvió para valorar el juego local, que acusa eficiencia promisoria. Queda, como saldo para todos los aficionados las buenas lecciones impartidas y el espectáculo brindado en el local del Club Español, en el que se destacó con relieve la importancia adquirida en esta ciudad por el rey de los juegos.

LA ÚLTIMA FECHA

En esta etapa definitiva Petrovs se impuso a Cristia; Eliskases a Giustina, y declararon tablas, Mikenas y Romeo García Vera y J. Vinuesa y Oscar García Vera.

Los dos encuentros más interesan-

tes de esta rueda son los que a continuación reproducimos.

J. M. CRISTIA v. V. PETROVS

BLANCAS			NEGRAS		
J. M. Cristia			V. Petrovs		
1 P4D	C3AR	24 A3PA	A2C		
2 C3AR	P4D	25 T1D	A1A		
3 P4R	P4D	26 A2AR	T2R		
4 CD2D	P3CR	27 T3A3D	P3CD		
5 A3D	A2C	28 T8D	T4T		
6 P3AD	CD2D	29 T4T	P3A		
7 O-O	O-O	30 A4D	P4AR		
8 P3TR	D2A	31 P4TD	R2A		
9 D2R	P4R	32 P5T	P4P		
10 P4PR	C4P	33 T8T	A2C		
11 C4C	D4C	34 A4A	T2AD		
12 P4AR	D2R	35 T4P	T4T		
13 P4R	P4P	36 A4T	R3R		
14 C4P	A4A	37 R2A	R4D		
15 C4C	D4D	38 R3R	R5A		
16 A4A	A3R	39 R2D	R6C		
17 A4A	A4D	40 R1A	P4C		
18 P3A	T4R	41 A4A	P4T		
19 A3C	A4A	42 A4D	A4T		
20 T4A	C4R	43 R2D	P5TD		
21 C4C	T4C	44 R2D	A2C		
22 P4A	P3TR	45 P4A	A4P		
23 A3R	A4P				

Y las blancas abandonaron.

V. MIKENAS v. R. GARCÍA VERA

BLANCAS			NEGRAS		
V. Mikenas			R. García Vera		
1 P4D	P4D	20 P4TD	C3A		
2 P4AD	P3R	21 C4D	A4A		
3 C3AD	C3AR	22 T1C	T4R		
4 A3C	CD2D	23 T1AD	C5C		
5 P3R	P4A	24 A1A	D3C		
6 C3A	A2R	25 C3A	D2P		
7 T1A	O-O	26 D3A	C3A		
8 A3D	P3TD	27 D4D	C4P		
9 P3A	P4R	28 T2C	P4T		
10 P4P	C4R	29 P5C	P4T		
11 A4A	D4A	30 P4P	T4T		
12 D2A	P3CR	31 C4D	C4C		
13 C2R	C4PR	32 D4C	T4T		
14 C4C	D4C	33 P4C	R2C		
15 O-O	C2C	34 P4P	A4T		
16 C4D	P4A	35 T2(2)A	D4I		
17 C3A	D2R	36 P4T	T4T		
18 T4R	A3R	37 A2C	R2C		
19 P4CD	C4R				

Tablas

Notable triunfo de Petrovs. *La Capital*, de Rosario, 28 de setiembre de 1939

Torneo Internacional de Rosario 1939

		1	2	3	4	5	6	7	8	PTS	
1	Petrovs, Vladimirs	*	½	1	1	1	1	1	1	6.5/7	
2	Eliskases, Erich Gottlieb	½	*	½	½	1	1	1	1	5.5/7	
3	Mikenas, Vladas	0	½	*	½	1	1	1	0	4.0/7	
4	García Vera, Romeo	0	½	½	*	0	½	0	1	2.5/7	8.00
5	García Vera, Oscar	0	0	0	1	*	1	½	0	2.5/7	6.25
6	Cristia, Jose María	0	0	0	½	0	*	1	1	2.5/7	5.75
7	Vinuesa, Juan	0	0	0	1	½	0	*	1	2.5/7	5.75
8	Giustina, Orestes	0	0	1	0	1	0	0	*	2.0/7	

Grau intenta organizar un torneo de maestros en Córdoba

Hoy llegó a Córdoba el campeón argentino Roberto Grau, quien, en horas de la tarde, acompañado por el presidente de la Federación Cordobesa, Néstor Olmos, visitó en su despacho al gobernador de la provincia.

Fue a buscar fondos para afrontar los gastos del TN, y para eso ofreció organizar un mini TN en Córdoba, de cuyo presupuesto la FADA podría obtener algunos recursos. El gobernador lo recibió con optimismo, pero la iniciativa quedó de lado prontamente.¹⁶

Las dificultades que tuvimos en la faz financiera ya en las postrimerías del torneo, nos llevó a dudar si podríamos cumplir nuestra promesa —más nuestra que de la FADA— de solventar los gas-

¹⁶ *La Nación*, 28 de setiembre de 1939. Notas del autor.

tos necesarios para el regreso de algunas delegaciones extranjeras. La preocupación imaginable se añadió a la tensión nerviosa sostenida largamente por las demoras ineludibles al tratar de encontrar un camino para salir del atolladero, nos dejó en inferiores condiciones, pues debimos gestionar parte de la subvención nacional el mismo día del *match* con Suecia, fecha en que vencía el plazo para el pago de los pasajes de vuelta de las delegaciones.

Así llegamos a nuestros compromisos con Suecia, comenzando a luchar muy bien, casi como para entrever más de un triunfo; pero hete aquí que nuestras preocupaciones tuvieron sus consecuencias: primero Bolbochán, enseguida Pleci, luego otros, cometieron errores infantiles, inimaginables, y debimos sufrir derrotas. De toda forma, el quinto puesto alcanzado debe considerarse excelente y ha revelado al ajedrez argentino en camino de un progreso notable.

Tengo clara impresión de que los polacos debieron merecer el puesto de honor. No lo consiguieron por una única causa y bien triste por cierto: la terrible guerra que azota a su país. Una prueba la dio Regedzinski, que mientras jugaba una partida recibió la noticia del bombardeo a Lodz, su ciudad, y recibió un mate fulminante. El maestro miraba su tablero sin verlo. Sus pensamientos estaban muy lejos de allí.

Es posible la venida a Córdoba de algunas figuras famosas. Ya se ha convenido con Keres, Capablanca, Alekhine, y Eliskases. Este y Tartakower participarán en el Torneo Mayor de la Federación Cordobesa, con el enorme beneficio que significará para los aficionados cordobeses. Lo más interesante es que, a causa de la guerra, alguno de estos maestros decida radicarse en Córdoba. El TN fue un éxito impensado de público. Los \$ 30.000 obtenidos en concepto de entradas hablan claro de este éxito notable.¹⁷

■ Roberto Grau traerá a Córdoba a varios maestros extranjeros: lo propuso al gobierno. En la tarde de ayer recibimos la grata visita del señor Roberto Grau, campeón y capitán del equipo argentino que actuó en el TN. El señor Grau llegó en horas de la mañana para gestionar el cobro del subsidio acordado por el gobierno de la provincia al TN. También lo trajo la idea de proponer a las autoridades del ajedrez local y a las superiores de la provincia la realización de un torneo en Córdoba con figuras que participaron en el TN. Por tales motivos, Grau y Olmos visitaron ayer al gobernador y a los tres ministros en sus despachos. La iniciativa halló, por cierto, la mejor acogida. Dijo Grau:

La Federación local ya había realizado gestiones para que las rondas finales del TN su jugaran en Córdoba. Las autoridades locales prometieron ayuda. Córdoba aspiraba a una visita de los maestros, aspiraciones que yo, como representante de la Federación Cordobesa ante la FADA, expuse ante la misma, pero no pudieron concretarse por dificultades insalvables. Ahora, en cambio, se presenta una magnífica oportunidad para hacer jugar en este privilegiado centro del turismo nacional, a varios de esos maestros. Porque ellos se han visto obligados a retrasar el regreso a sus países de origen por la guerra. El Ministerio de Obras Públicas nos ha pedido que hagamos un plan del costo de traslado y estada de los jugadores, para entonces la ayuda oficial.

Debería hacerse un torneo que dure 15 días como máximo, si es posible iniciándolo el 20 del mes próximo. Estaría limitado a 12 o 14 jugadores y las partidas se explicarían tal como se hizo en el Politeama. Participarían Keres, Tartakower, Frydman, Eliskases, Petrovs, etc., con excepción de Capablanca y Alekhine, aunque este es probable que venga de visita. De los nacionales tomaríamos parte Guimard, Piazzini, Bolbochán y yo. Y de los locales, participarían jugadores consagrados como Secchi y Lascano.

¹⁷ Declaraciones de Roberto Grau al diario *Córdoba*, 27 de setiembre de 1939.

Respecto al costo final del TN, el señor Grau nos dijo que había costado \$ 350.000, de los cuales se obtuvieron \$ 180.000 de subsidios oficiales. La financiación ha sido muy difícil pues hubo muchos gastos, por lo cual la FADA deberá afrontar un déficit de unos \$ 15.000.¹⁸

El Sr. Grau se halla en Córdoba
Córdoba, 27.— Llegó hoy el campeón argentino de ajedrez, Sr. Roberto Grau, quien en horas de la tarde, acompañado por el presidente de la Federación Cordobesa de Ajedrez, visitó en su despacho al gobernador de la provincia.

Grau visita al gobernador cordobés. La Nación, 28 de setiembre de 1939

Tengo la Clara Impresión de que el Equipo Polaco, Fué el más Fuerte, nos Dice R. Grau

Nos Visitó el Maestro **Campeón Argentino** ♦ **De Ajedrez**



Roberto Grau, el gran ajedrecista, estuvo esta mañana a visitarnos. Grata visita por cuanto el difundido maestro tiene grandes amigos en esta casa así como sinceros admiradores. Su amena conversación, desde luego que toda refiriéndose a pormenores del Torneo de las Naciones recientemente cumplido en Buenos Aires, hubimos de seguirle con todo el interés a que obliga su vastedad en el tema y, al par, está, sus juicios sobre el juego certamen mundial de referencia.

De esas consideraciones e impresiones, extraeremos las siguientes y, en primer término las relacionadas con la performance argentina.

—Cuando nuestra participación en Estocolmo — nos dice Grau — se nos previó la obtención de un octavo lugar en la colocación final, más que dudoso. Ahora en cambio, se nos miraba como que podríamos adjudicar, nos el primero, cuando lo más

ROBERTO GRAU NOS VISITÓ ESTA MAÑANA
EL CAMPEÓN argentino de ajedrez, D. Roberto Grau, que esta mañana estuvo en nuestra casa, acompañado de miembros de la Federación Cordobesa de Ajedrez

Grau declara a favor de Polonia. *Diario Córdoba*, 27 de setiembre de 1939.
Intento de realizar la final en Córdoba. *Crítica*, 28 de setiembre de 1939

Jugarían en Córdoba los Partidos Finales del T. de Ajedrez

CÓRDOBA, 28 (De nuestro corresponsal). — Fue recibido en audiencia por el gobernador de la provincia doctor Sabbatini, el ajedrecista Roberto Grau, quien, como se sabe, integró la representación argentina en el Torneo de las Naciones.

El final del Torneo de las Naciones
En dicha entrevista, Grau interesó al gobernador para la concertación en esta capital, de los partidos finales correspondientes al Torneo de las Naciones.

Su gestión encontró ambiente propicio en autoridades provinciales, las que prometiéronle ayuda para su feliz realización.

Este torneo efectuará, según declaraciones del presidente de la Federación Cordobesa de Ajedrez, señor Néstor Olmos, en un todo igual al realizado con anterioridad en Buenos Aires, es decir, con una duración máxima de quince días y simultáneamente, realizándose un curso explicativo de las jugadas, tal como se hizo en el teatro Politeama de la Capital Federal.

Participarían los conocidos ajedrecistas Keres, Tartakover, Elis-kases, Fridman y Petrof, que se encuentran en Buenos Aires, con excepción de Capablanca, y Alekhine, aunque es posible que éste último venga de visita. De los argentinos participarán: Guimard, Belbochán, Piazzini y Grau.

Jueves 28 de Setiembre de 1939 PÁGINA NUEVE

Roberto Grau Traerá a Córdoba a los Ajedrecistas Europeos en Buenos Aires

EL MAESTRO LO PROPUSO AL GOBIERNO

Se realizaría un torneo entre maestros del ajedrez mundial y argentino

En la tarde de ayer recibimos la grata visita del señor Roberto Grau, calificado ajedrecista, campeón y capitán del equipo argentino que actuó en el Torneo de las Naciones, quien llegó acompañado del señor Néstor Olmos, presidente de la Federación Cordobesa de Ajedrez.

NOS VISITÓ EL CAMPEÓN DE AJEDREZ



Promesa de Grau de llevar los maestros a Córdoba. *La Voz del Interior*, 28 de setiembre de 1939

¹⁸ *La Voz del Interior*, 28 de setiembre de 1939.

UN GRAN CERTAMEN INTERIO EN CORDOBA

EL CAMPEON ARGENTINO ROBERTO GRAU QUE SE ENCUENTRA EN ESTA HA REALIZADO DIVERSAS GESTIONES

VENDRIAN ALEKHINE, KERES, TARTAKOWER, ELISKASES, NAJDORF, TODOS MAESTROS DE GRAN CALIDAD

Se efectuaría en octubre próximo

En hoteles de nuestra ciudad el campeón argentino de ajedrez señor Roberto Grau, que captanó el equipo nacional que tan brillante actuación tuviera en el Torneo de las Naciones, finalizado, respectivamente, Grau, que reside en Córdoba con innumerables simpatías, ha venido con el fin de hacer efectivo el subsidio provincial que acordara nuestro gobierno y realizó además otras gestiones todas ellas de extraordinaria importancia para nuestro ajedrez.

Visitó las autoridades
El campeón visitó ayer tarde al gobernador doctor Amadeo Sabattini que le recibió amablemente.

mo las cosas de esta ciudad como el Torneo propio. Estoy sumamente satisfecho de las gestiones realizadas hoy, y la amabilidad con que he sido recibido por el doctor Sabattini y el ingeniero Medina Allende, me dan nuevos bríos para tratar de que el torneo de maestros sea una realidad en Córdoba. Con el conflicto europeo, hay muchos ajedrecistas que están imposibilitados de regresar a sus respectivos países, y poco o nada, cuesta traerlos a esta ciudad para que intervengan en un torneo. Tenemos al campeón mundial doctor Alekhine, al primer tablero alemán Erico Ellikases, a los polacos doctor Sawielly G. Tartakower y Najdorf y al maravilloso Paól Keres, que

Nos Visitó Robe



Con el objeto de contentir los detalles del campeonato internacional se halla en nuestra ciudad el campeón argentino, señor Roberto Grau, que hizo a LOS PRINCIPIOS ayer por la tarde, acompañado señor Nestor Olmos.

Gestiones que resultaron infructuosas. *Los Principios*, de Córdoba, 28 de setiembre de 1939

NOTAS DE AJEDREZ

Por Manuel C. Román

Excelente Perspectiva

Acertadamente anticipó la prensa, en varias oportunidades, que el Torneo de las Naciones tendría repercusiones lisonjeras en los círculos ajedrecistas del país. Sin vacilar puede afirmarse ahora que han comenzado a evidenciarse sus beneficios como a la manera de una cosecha sorprendente por lo temprana y óptima. Véase por qué:

Con motivo de la permanencia en la Argentina, en razón de la actual guerra europea, algunos maestros y jugadores destacados que participaron en aquel certamen, diversas entidades de provincias gestionaron su colaboración para prestigiar futuras actividades. Esta actitud plausible tuvo, desde el primer momento, el mejor de los éxitos como lo demuestra el hecho de jugarse actualmente un importante torneo en la ciudad de Rosario (Sta. Fe), donde además de cinco ajedrecistas locales intervienen los maestros Eliskases, Petrovs y Mikenas. Es el primer certamen internacional que se realiza en un centro del interior.

Por su parte, la Federación Cordobesa de Ajedrez, empuñada igualmente en un esfuerzo similar, tenía ya concertada la visita de un maestro internacional y su actuación en el próximo torneo Mayor de la provincia. Pero ahora, en ocasión de la estada reciente en esta ciudad del campeón argentino Roberto Grau, la perspectiva se ha ampliado en forma netamente halagadora y de mayor conveniencia para el núcleo cordobés. Se trata de organizar un torneo internacional con la intervención de cinco maestros extranjeros, cinco de la Capital Federal y cinco ajedrecistas locales, lo que imprimiría a la justa no solamente un gran relieve como acto deportivo sino también el carácter apropiado para la finalidad de instrucción y de beneficios técnicos que se persigue.

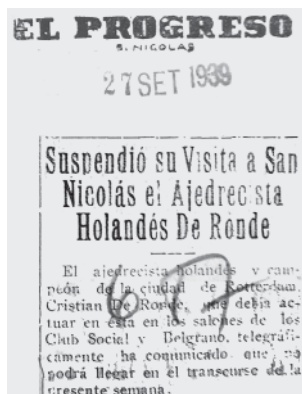
Este torneo tendrá por escenario el Teatro Rivera Indarte que ha sido ofrecido gentilmente por el señor Ministro de Obras Públicas, Ing. Antonio Medina Allende; circunstancia que complementa bellamente la no menos ponderable actitud del señor gobernador de la provincia, doctor Amadeo Sabattini, en lo que se relaciona con el subsidio acordado a la Federación Argentina de Ajedrez.

Están pues tendidas magníficamente las líneas. El momento es oportuno y como hasta la estación del año es propicia por ser favorable al turismo, dable es esperar que en los centros del comercio local tengan ambiente nuestras gestiones tendientes a proporcionar a Córdoba un espectáculo extraordinario, sino similar, por lo menos que sea un digno reflejo del grandioso acontecimiento que acaba de cumplirse en la Metrópoli.

Empeño infructuoso de la Federación Cordobesa. *Diario Córdoba*, 1º de octubre de 1939

De Ronde no va a San Nicolás

Escuetamente, el principal diario de San Nicolás informó que el ajedrecista holandés Christian De Ronde, que se quedó en Argentina, ha suspendido una presentación en esa ciudad.



El Progreso, de San Nicolás, 27 de setiembre de 1939

Sacar la hojarasca

Estaban los maestros Keres, Petrovs y otros analizando un final sobre el que no se ponían de acuerdo, cuando acertó a pasar junto al tablero Capablanca, en el acto de guardar sus anteojos en el estuche. Se le acerca Petrovs y le pide analizar el final, mostrándole sus dificultades. El cubano se puso a mirar la posición, y enseguida levantó la mano pidiendo calma y silencio. Ya había visto algo. Se caló las gafas y comenzó a sacar del tablero algunas piezas que parecían sobrarle. Dijo a los presentes:

¿Les gusta este final de peones?

Se gana fácilmente. Pero, ¿Cómo se llega a eso?

Sonrió y lo invitó a observar la demostración, expresando:

Sacando la hojarasca.

Y luego de “sacar la hojarasca” se fue lo más tranquilo.¹⁹

Berna Carrasco sobre Sonja Graf

Después de terminar el TN, en declaraciones periodísticas, la señorita Carrasco dijo:

Hablando en serio, muy en serio, les diré que me alegro íntima y profundamente que Sonja Graf haya confirmado su posición de segunda ajedrecista del mundo. Ella es una profesional del ajedrez. La pérdida de su condición de subcampeón mundial hubiera sido para ella mucho más dolorosa que para mí.²⁰

¹⁹ Nota de Paulino Alles Monasterio en *PBT* n° 809 del 21 de marzo de 1952.

²⁰ Amílcar Celaya, *Noticias Gráficas*, 22 de setiembre de 1939.

MUJER DE AGUDO Y BUEN HUMOR ES LA CAMPEON CHILENA DE AJEDREZ

Cree que Pudo Haber Finalizado Segunda

Campeón

Pero Está Contenta Con su 3er. Puesto



BERNA CARRASCO, la campeona chilena de ajedrez, que finalizó en el tercer puesto en el campeonato mundial jugado en Buenos Aires

Es difícil conversar en serio con Berta Carrasco, campeona femenina de ajedrez de Chile y tercera ajedrecista del mundo. Ríe de todo, hasta de su sombra, y ríe con un buen humor inagotable. El cronista se encuentra en apuros para formular las preguntas de rigor en los reportajes a un maestro — o maestra — de ajedrez. Presiente que la seriedad cordillera y estíptica de los grandes ojos negros de su entrevistada va a estallar de pronto en una carcajada suave y apagada, pero no por ello menos rotunda y franca; pero se arma de valor e inicia el interrogatorio.

— ¿Cuánto tiempo hace que usted juega al ajedrez?

— Que conozco el movimiento de las piezas, desde muy chica; que juego partidas de responsabilidad, partidas de torneo, tres años.

— ¿En qué torneo participó usted por vez primera?

— En el Campeonato Nacional Femenino, disputado en Santiago el año 1936.

— ¿Cómo figuró usted?

— La gané; segunda fué mi hermana Eliana.

— ¿Y después?

— Jugué luego el Campeonato Nacional Femenino de 1937.

— ¿Qué tal le fué?

— La gané; segunda fué mi hermana Eliana.

— ¿Disputó algún otro torneo?

— La selección femenina para clasificarse a fin de intervenir en el campeonato de Buenos Aires.

— ¿La ganó y segunda fué su hermana Eliana, no es cierto?

— Efectivamente. ¿Cómo lo saben?

— ¿Cómo se ha formado usted ajedrecista?

— ¿Concurre con frecuencia a los centros de ajedrez de Santiago o de alguna otra ciudad chilena?

— Estudio.

— ¿Mere en una amplia casaca, en una simpática casa-quinta llena de alfileres, de flores, de árboles frutales, en la que dan ganas de vivir, sita en la localidad de San Bernardo, población que se halla relativamente próxima a Santiago, San Bernardo... no lo llamo ciudad, porque sería mucho; no lo llamo pueblo, porque sería poco.

— Allí, respirando los aires puros, que alternativamente provienen de los Andes o del mar y que chocan y se entremezclan, vivimos felicitados mi padre y mi madre, mi hermana, Tato y yo.

— ¿Quién es Tato?

— Mi hermano menor, a quien, como se llama Pedro, como papá, le hemos puesto ese sobrenombre.

— ¿Y, dándole otro giro a la conversación, la notable campeona chilena prosigue:

— Allí, en nuestra casa-quinta a la que tanto quiero, jugamos torneos de ajedrez familiares mi padre, mi hermana, Tato y yo.

— ¿Torneos que usted gana, y en los que llega segunda su hermana Eliana. ¿No es cierto?

— Otra vez han adivinado. ¿Pero cómo hacen para acertar?

— Aquí, en Buenos Aires, somos así. ¿Y quien llega tercero? ¿Tato o su papá?

— Tato. Papá siempre es el último. Por eso le hacemos muchas bromas. Cuando terminadas sus ocupaciones, vuelve a casa de noche, se encuentra con un tablero de ajedrez colocado entre dos grandes velas en el lugar más bajo de la casa, al que llamamos el "subterráneo", sitio que le corresponde al que ocupa el último puesto en nuestros torneos caseros. A papá lo tenemos todos los días en el "subterráneo".

— No estudia ajedrez.

— Fuera de su casa, entonces, no acostumbra practicar el ajedrez, ni concurrir a los centros ajedrecísticos.

de Santiago. ¿Estudia, por lo menos?

— ¿Es verdad; las veces que salgo de San Bernardo no es para ir a jugar al ajedrez. Estudiar... no, tampoco estudio ajedrez. A mí me gusta la partida viva, el chequeo efectivo de la mente a través de los trebejos, jugar por el incentivo propio del juego, pero nada más. Eso de ponerme a estudiar libros de ajedrez... no, francamente, aunque me llamen perseguida, no me gusta.

— ¿Quiere decir que usted vino al torneo de Buenos Aires sin ningún bagaje librero?

— ¿Unos cuatro meses antes del torneo, nuestro director técnico nos enseñó algunas aperturas y finales. Pero, desde luego, cuatro meses de estudios no son muchos.

— ¿PENSE ENTRAR QUINTA?

— Al partir de Chile, había previsto usted la meritísima actuación que tendría en el campeonato femenino de Buenos Aires?

— Sí; se me había puesto en la cabeza que no bajaría del quinto puesto. Si lo dije a varios antes de partir. A algunos les pareció audacia mi pretensión. Sólo mi madre no quedó conforme; me despidió con las mismas palabras con que me había despedido siempre, cuando partía para jugar los torneos locales de Santiago: "¿Tú tienes que ganar, Berta". Pero sé ahora, aunque yo no gané, que se halla satisfechísima con el resultado.

— ¿ANTES ERA MODESTA?

— ¿Oprima usted que ha sido justo el resultado del campeonato femenino?

— El triunfo de Vera Menchik es, naturalmente, imposible de discutir; pero — agregó en una carcajada — me parece que hubiera sido más justo que yo entrara segunda en lugar de tercera.

— ¿Pero Berta! — Interrumpen los chilenos.

— Yo antes era muy modesta — continúa la Srta. Carrasco —; pero desde que alterno con estos niños ("muchachos", en Chile, se refiere a los ajedrecistas de su país) he perdido la modestia. También, no es para menos. Todo el viaje de Santiago a Buenos Aires se lo han pasado discutiendo acerca de cómo llevarían la Copa Hamilton Russell al regreso, en qué forma, acendilado.

— ¿Es preciso buscar a JUAN PEREZ?

nada de qué manera. Si se les ocurra que podía haber otros equipos — el argentino, el alemán, el polaco — que quizá llegasen antes que nosotros Julio, que es todavía más optimista que Mariano, Rodrigo, René y Enrique, dibujaba las dimensiones y la forma de la sala que habría de contener la histórica Copa, para transportarla sin ningún daño a Chile. Rodeada por esta gente, no les extraña a ustedes que yo sapiré, no sólo al segundo puesto del campeonato femenino, sino también a derrotar a Alekhine. Es la influencia perniciosa del medio.

— ¿ME ALEGRO POR SONJA GRAF?

— Sin embargo — agregó la señorita Carrasco — y habiendo ahora en serio, pero muy en serio — se hizo más tranquilo, apagado y firme el tono de su voz — les diré que me alegro íntima y profundamente de que Sonja Graf haya confirmado su posición de segunda ajedrecista del mundo. Es una profesional del ajedrez. La pérdida de su condición de subcampeón mundial hubiera sido para ella mucho más dolorosa que para mí el desplazamiento del segundo al tercer puesto, que, por cierto, no me ha causado ningún perjuicio.

— ¿ENTUSIASMO EN SAN BERN.

— ¿Cómo se han resbalado, en San Bernardo, las noticias de sus triunfos en Buenos Aires? — Interrumpimos nosotros, para desviar esa feroz defensa del sexo que hacían los ajedrecistas varones de la delegación chilena.

— Con un tremendo entusiasmo — nos respondió la Srta. Carrasco. Los periódicos publican mi fotografía y una larga columna de elogios. Nuestra casa-quinta es muy grande; pero creo que necesitaremos ensancharla para que quepa la satisfacción de mi mamá.

— ¿LA HERMANITA: ESCRITORA?

— Fuera del ajedrez, al que he mos visto que no le dedica excesivo tiempo, ¿le gusta a usted la literatura, la música, la pintura, otras artes o las ciencias?

— Me gustan todas las artes y todas las ciencias; pero no sé nada de ninguna. Es decir, que no sé nada les digo por ahora, porque como continúo mucho tiempo oyendo a estos "niños" que lo saben todo, me voy a creer más artista que Rafael y que Cervantes y más sabia que Marconi.

— Nuevas protestas de los ajedrecistas varones. Berta no les hace caso y continúa:

— Mi hermana Eliana sí que escribe muy bien. Con su comedia "Su propio drama" ganó un premio municipal. Pero yo no sé nada.

— ¿APRECIACIONES TEM.

— ¿PENSAMOS?

— ¿Cuál le parece el mejor ajedrecista de su país?

— El campeón, Rodrigo Flores, aunque estoy enojada con él porque no me ayudó a analizar mi partida suspendida con la jugadora de Palestina.

— Otra ola de protestas de Castillo, Salas Romo, Reed y Letelier. Este último no puede contener su indignación e interpele áspidamente a la señorita Carrasco:

— ¿Para eso la llevé la otra tarde al cine? ¿Devuélvame el precio de la localidad?

— ¿Y el mejor ajedrecista del mundo? — Interrumpimos.

— Alekhine.

— Esta vez es Rodrigo Flores quien salta indignado:

— ¿Adónde va Alekhine, es el mejor ajedrecista del mundo? ¿Así que yo no vivo en el mundo? ¿Devuélvame también a mí el precio de la plaza? ¿Son dos pesos?

— ¿EXTRASA A CHILE?

— ¿Vuelve contenta a Chile?

— La extraño a mamá; extraño a los míos; extraño el clima de San Bernardo y ese aire y ese sol que no hay en las ciudades. Aquí tengo que prender la luz a las nueve de la mañana y no me gusta la calefacción.

Berna Carrasco se alegra por Sonja Graf. Noticias Gráficas, 22 de setiembre de 1939

Las planillas del TN: el milagro de Lachaga (Grau-Rueb)

¿Cómo comenzó a editar boletines de torneos?

Entre los visitantes que quedaron luego del TN, había un jugador alemán, que no era judío pero tampoco nazi, razón por la cual no podía volver a Alemania. Los judíos recibían cierta ayuda, y a los alemanes se los ayudaba desde la Embajada. Pero a este jugador, Becker, no lo ayudaba nadie,

y entonces decidí hacerlo yo, haciendo ediciones similares a las que hacía Cordingley en Inglaterra. Mi intención fue hacer un libro reproduciendo todas las partidas del Torneo de Budapest 1921. Pero después me encontré con que el profesor Albert Becker tenía algunas libretas donde estaban reunidos varios torneos completos, y eso me pareció más interesante. Fue así como salieron Dresden 1936, Ujpest 1934, Tbilisi 1937, y otros.²¹

¿Cómo se decidió a emprender la increíble tarea de reunir todas las partidas que se habían jugado en el TN de 1939?

Los torneos se editaban en el Círculo de La Regence, para difundir el ajedrez y ayudar a este buen señor alemán, Becker, a ganarse unos pesos. Ya dedicados a esto, tuvimos la idea de reunir todas las partidas que se habían jugado en el TN de 1939. Tuvimos que hacer una auténtica pesquisa, y tuve mucha suerte en conseguir lo que deseaba. Cuando terminó el torneo, la FADA quedó en estado de insolvencia, y fue llevada a la quiebra; fue desposeída de todos sus bienes, salvo una máquina de escribir y una cantidad de partidas jugadas en las ruedas preliminares del certamen, que Paulino Alles Monasterio se había llevado a su casa.

Faltaba reunir todas las restantes, lo que representaba cerca del 80% del total. Traté de averiguar entonces qué había sucedido con esas partidas. Como yo trabajaba en Tribunales, fui a la Secretaría Comercial, donde se tramitaba el Concurso Civil, donde me comunicaron el nombre del Síndico. Éste a su vez me indicó el nombre del rematador, quien me dijo textualmente:

Vea, hay un gallego que compra en todos los remates lo que nadie se lleva. Creo que este señor, un sastre de la calle Bernardo de Irigoyen, compró toda la papelería.

Inmediatamente recorrí esa calle, y tenía la intención de caminarla toda, pero afortunadamente sólo necesité tres cuadras, ya que antes de llegar a Belgrano, en un piso alto había una chapa de sastre. Subí y le pregunté si era él quien había comprado esas cosas, y me dijo casi de mala gana, señalándome una serie de carpetas bajo un mostrador:

Sí, y ahí están. Me dijeron que servirían para algo y las compré, pero no sé qué hacer, y las voy a tirar.

Le ofrecí quince pesos, que era lo que él había pagado, y se puso muy contento.²² Cuando volví al Círculo con el profesor Becker, observamos que estaban casi todas. Sólo faltaban dos partidas de jugadores ingleses, las que mandamos a pedir a ellos, y las enviaron. Al reunir las 1117 partidas que comprendían tanto el torneo masculino como el femenino, pusimos manos a la obra. Nuestro fin era que no se perdiera este gran torneo que fue una sensación de su época, y además hacer algo que pudiera ayudar a los maestros extranjeros. Ellos no recibían dinero alguno por comercializar el libro a Europa —no se podía enviar—, pero sí libros y revistas que vendían aquí. Así nació este TN de Buenos Aires 1939, un libro difícil de conseguir hoy en día, y del que sólo tengo un ejemplar de colección.

¿Qué tirada tuvo?

Se hicieron sólo 163 ejemplares, los que estaban encuadernados en color gris. También se hicieron unos cuantos con unas hojas que habían sobrado, y que reunió el periodista alemán doctor Adolf Seitz. En total no creo que hayan sido más de ciento setenta.

Tenemos entendido que durante el TN se produjeron ciertos problemas. ¿Qué nos puede decir?

²¹ Varios hechos desmienten la afirmación de Lachaga respecto a la ideología de Becker. Lo cierto es que, después de declarada la guerra, él envió a las revistas alemanas varios artículos con su firma y el clásico saludo “Heil Hitler”. En su novela *El que mueve las piezas*, Ariel Magnus aporta documentación sobre este tema: Becker trabajaba en el Lektorat alemán en Argentina. Nota del autor.

²² ¡Las planillas estuvieron allí durante seis años!

Los problemas existentes eran fundamentalmente económicos. El Congreso de la Nación había votado la suma de cien mil pesos, pero no alcanzó. No sé si se manejó mal la administración —la FADA alquiló una oficina en pleno centro y contrató empleados— pero lo cierto es que hubo deudas no saldadas. Por esa razón a Capablanca, por ejemplo, no lo dejaban retirar su valija del hotel donde se hospedó, y lo mismo le sucedió al presidente de la FIDE, Alexander Rueb.

También hubo un hecho desagradable que tomó estado público, debido al maltrato que recibió el periodista alemán doctor Seitz, a quien ya mencioné. A partir de este momento él se convirtió virtualmente en un enemigo de Grau; en realidad, de la FADA dirigida por Grau. La revista *El Ajedrez Americano* le debía a Seitz una cierta cantidad de dinero por sus colaboraciones, y habían convenido con él que le darían hospedaje y atención en Buenos Aires para que él pudiera realizar sus crónicas para las revistas europeas. Pero no solamente no se cumplió con esa promesa, sino que ni siquiera le permitieron ingresar al lugar de juego. El doctor Seitz era un hombre muy punzante en sus opiniones, pero jamás mentía. Era muy exigente. Él cumplía y quería que todos así lo hicieran. Como yo lo comprendía, tuve con él una gran amistad, y luego de la Segunda Guerra Mundial lo visité en Alemania; noté que era un hombre que estaba llamado a vivir bien, y no la vida miserable que tuvo que hacer aquí.

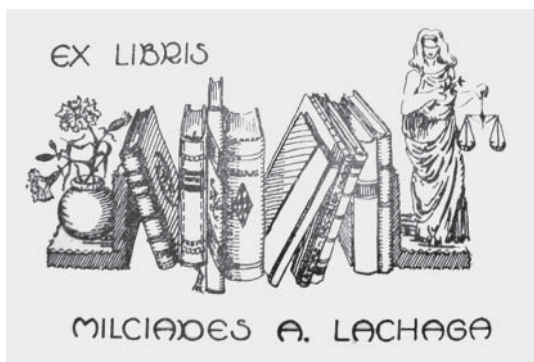
Esto parece haber sido un hecho común para varios jugadores de los que se quedaron, ¿verdad?

Sí, por supuesto. El mismo Najdorf la pasó muy mal en ciertos momentos, como él cuenta a veces. Hubo maestros extranjeros que prácticamente murieron de hambre, como por ejemplo Ilmar Raud, de Estonia. Él vivía miserablemente, y un día a causa del frío cayó en la calle, y lo llevaron a una comisaría, donde no le brindaron atención médica porque creían que estaba sólo borracho. Falleció de pulmonía. Otro caso igualmente triste fue el de Movsa Feigins, un gran jugador que incluso había derrotado a figuras de la talla de Bogoljubow. Aunque a decir verdad, creo que cuando vino ya tenía las facultades mentales algo alteradas.

También fue famoso un lamentable episodio en el match de Argentina con Holanda. ¿Es así?

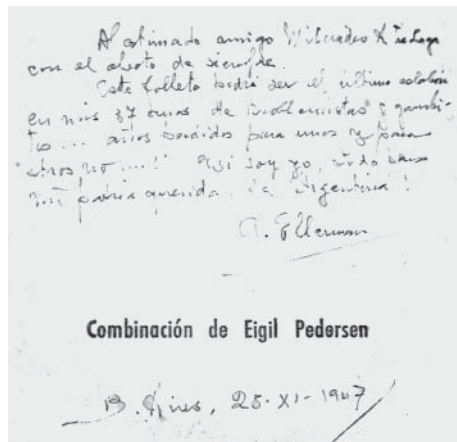
Cuando el torneo comenzó todavía no había sido declarada la guerra. Al comenzar ésta, se retiraron los jugadores ingleses, y aquí tenían entonces la esperanza de que la Argentina, que tenía un buen equipo, podía ganar el torneo. Indudablemente, eran más fuertes tanto el de Polonia (Frydman, Najdorf, Tartakower) como el de Alemania (Becker, Eliskases, Michel, Engels). Cuando faltaban dos o tres fechas para terminar el torneo, cierto personaje, que más vale no nombrar y que era el presidente de la FADA,²³ se apersonó al capitán del equipo holandés y, pretendiendo aprovecharse de la atmósfera anti-alemana reinante, le propuso que entregaran los puntos en su próximo *match* con Argentina. Esto, por supuesto, sólo se puede explicar si se tiene en cuenta la poca inteligencia e ilustración de este dirigente. Aunque los holandeses hubieran sido malos deportistas, una maniobra de tal naturaleza resultaba sumamente arriesgada sabiendo que tenían a Alemania en la frontera, e ignorando qué es lo que sucedería en el futuro.

Los holandeses fueron a contarle todo al capitán del equipo alemán, el profesor Becker, a quien le explicaron, además, que no se prestarían a una maniobra semejante. Becker les respondió textualmente: “Sé qué es lo que tienen que hacer”. Finalmente, Holanda derrotó a Argentina por 2½:1½.²⁴

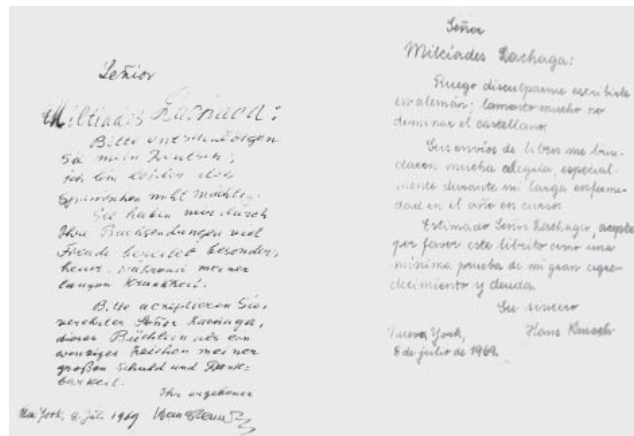


²³ Se refiere a Augusto De Muro. Sobre esta afirmación de Lachaga, ver los reportajes a Adriaan De Groot y a Hébert Pérez García en el capítulo correspondiente.

²⁴ Reportaje de Juan S. Morgado a Milcíades Lachaga, revista *Ajedrez de Estilo* n° 53/4, pág. 186/9.



Dedicatoria de Arnolfo Ellerman a Lachaga
en *Combinación de Eigil Pedersen*,
25 de noviembre de 1947



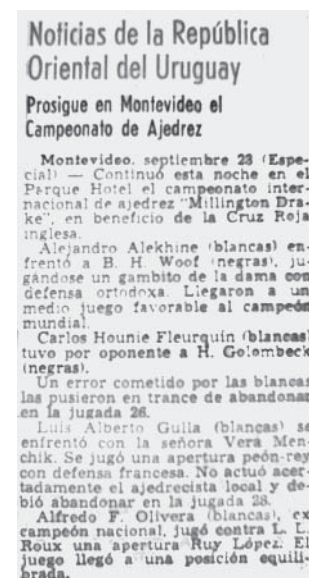
Carta de Hans Kmoch a Lachaga,
traducida por Albert Becker,
8 de julio de 1969

Los ingleses juegan en Montevideo

■ En el Parque Hotel se inició esta noche la disputa del torneo internacional de ajedrez a beneficio de la Cruz Roja Británica. Estaban presentes al iniciarse el torneo los ministros británico y francés, señores Millington Drake y François Gentile, y los dirigentes ajedrecistas del Uruguay. Jugaron Wood – Vera Menchik; Gulla – Roux, Olivera – Hounie Fleurquin y Alekhine – Golombek. En ésta se planteó una Defensa Siciliana, en la que Alekhine realizó un juego de posición, con lo que logró ventajas en ese espacio (Sic) y consiguió restringir el juego de las negras, que en la movida 35ª tuvieron que abandonar. Las partidas suspendidas continuarán mañana, y el torneo se seguirá disputando los días 22, 23, 25, 26, 28 y 29.²⁵

Continuó esta noche en el Parque Hotel el Torneo Millington Drake, con estos resultados: Alekhine enfrentó a Wood, jugándose un Gambito de la Dama con Defensa Ortodoxa. Llegaron a un medio juego favorable al campeón mundial. Hounie Fleurquin 0:1 Golombek; Gulla 0:1 Menchik y Olivera - Roux.²⁶

■ Alekhine ganó el torneo realizado en el Parque Hotel de Montevideo. En segundo término se clasificó el maestro británico H. Golombek, el tercer lugar correspondió a la campeona mundial Vera Menchik de Stevenson, el cuarto al uruguayo Hounie Fleurquin. Éste tiene todavía una partida en suspenso con el doctor Alekhine, pero que no puede ya alterar las posiciones. A bordo del Copacabana emprendieron regreso esta tarde a Europa el maestro Golombek y la señora de Stevenson.²⁷



Alekhine está al frente
en Uruguay. *La Prensa*,
24 de setiembre de 1939

²⁵ *La Prensa*, 22 de setiembre de 1939.

²⁶ *La Prensa*, 24 de setiembre de 1939.

²⁷ *La Nación*, 30 de setiembre de 1939.

EL TORNEO INTERNACIONAL M. DRAKE A BENEFICIO DE LA CRUZ ROJA POLACA

EL CAMPEON MUNDIAL Dr. ALEKHINE GANO ANOCHÉ SU 4.º JUEGO

Con extraordinario brillo se realizó en el Parque Hotel el gran certamen a beneficio de la Cruz Roja Polaca. En la rueda de anoche se desarrollaron las partidas de la siguiente manera:

La campeona mundial, señora de Stevenson y el maestro inglés Golombek, definieron en un empate su encuentro muy interesante, principalmente en la faz final.

El campeón del mundo defendió un Ruy López frente a Gulla, quien en una situación perdida se extralimitó en el tiempo reglamentario.

Roux frente a Hounié, en una excelente partida que había desarrollado pierde la dama por una inadvertencia.

Olivera planteó frente al maestro inglés Wood, la variante Milner-Barry de la defensa Nimzowitsch del peón dama. Las negras lograron paralizar el flanco dama por medio del avance del peón torre dama la 5.ª fila.

Al cambiarse los peones centrales se produce una simplificación que da lugar a un juego equilibrado. En su movida 19, las negras realizan una maniobra comediada que da al juego un nuevo giro arrojando a un final de dama, torre y siete peones de cada bando, levemente favorable al negro. En el momento de la suspensión, las negras quedan con mejor configuración de peones, pero se hallaba ante amenazas de ataques perennes que hacían posiblemente problemática la victoria.

Blancas, Sr. B. H. Wood

Negras, Alfredo F. Olivera

1. P4D	C3AR
2. P4A	R3R
3. C8A	A5O
4. D2A	C3A
5. C3A	P3D

16. CXG	DXG
17. P3R	A3A
18. T4D	D4AD
19. TRID	T3T
20. ASD	T4R
21. T4R	TXT
22. DXT	AXA
23. D8R	R2T
24. PXA	D7A
25. T4D	P4AR
26. R2C	T4T
27. D8A	TXP
28. T4A	D3A
29. R3T	D2A
30. R2C	T4A
31. P4R	D3A
32. P3A	PXP
33. TXP	D4D
34. TXP	T7D +
35. R3T	T3T +
36. T4T	D4D
37. PXT	P4CD
38. D7A	D8A +
39. P5T	D8C +
40. R3C	suspendida
41. R3T	suspendida

BRILLANTE GESTO DEL CAMPEON MUNDIAL Dr. ALEKHINE

El Dr. Alejandro Alekhine ha manifestado el deseo de dar una simultánea a beneficio de la Cruz Roja Polaca. No sólo contribuye el Dr. Alekhine con su extraordinario concurso en el Torneo Internacional del Parque Hotel, sino que además se toma la fuerte tarea de realizar una numerosa simultánea el próximo sábado. Esto es de gran valor al se tiene presente que el campeón del mundo cobra sin excepción 65 dólares diarios por honorarios además de los gastos de estadía, y en este caso en el festejo de apoyar la obra de beneficencia realiza todo este brillante esfuerzo sin la menor remuneración.

El Diario, de Montevideo,
26 de setiembre de 1939

EL TORNEO INTERNACIONAL DE AJEDREZ "M. DRAKE"

Fué de extraordinario interés la última jornada

Se disputó anoche en el Parque Hotel la última etapa del Torneo Internacional de Ajedrez "M. Drake", que contó con la participación desinteresada de los maestros Dr. Alekhine, Vera Menschik de Stevenson, B. H. Wood y H. G. Golombek y los integrantes del equipo uruguayo que nos representó en la disputa del Torneo de las Naciones, Sres. Alfredo Olivera, Carlos Fleurquin, L. A. Gulla y L. L. Roux. Como ya hemos informado, este certamen fué organizado por la Asociación de Ajedrecistas del Uruguay, bajo los auspicios del Ministro de Gran Bretaña, Sr. Millington Drake, y con la finalidad de aportar fondos para la Cruz Roja de Polonia.

Las partidas de anoche. — La falta de tiempo nos impide dar hoy la partida jugada entre la Sra. Menschik y Olivera, de desarrollo sumamente interesante y que finalizó con el triunfo de las gran jugadora inglesa, en la jugada 32.

Otra partida de atractivos, fué la ganada por nuestro compatriota L. Roux a B. H. Wood, que se definió en la jugada 35.

El fuerte jugador británico H. Golombek, derrotó a L. A. Gulla en la jugada 40. Fué otra partida sumamente interesante.

La gran actuación de la noche, estuvo a cargo de Carlos Fleurquin, quien contra el Campeón Mundial, Dr. Alekhine, jugó espléndidamente, pese a un error de estrategia cometido al promediar el juego. Fué suspendida la partida, en la jugada 41.

Hoy parten los jugadores ingleses. — En el vapor "Copacabana", par. 2, esta tarde a la hora 15 los com-

ponentes del equipo inglés, Sres. H. Golombek, B. H. Wood y la Sra. Vera Menschik de Stevenson. Serán despedidos por autoridades de la A. de Ajedrecistas y aficionados, que testimoniarán a los viajeros las grandes simpatías ganadas en su estadía entre nosotros.

Alekhine disputará simultáneas. — Mañana, en local que aún no ha sido elegido, el Dr. Alekhine, campeón del Mundo, disputará 30 partidas simultáneas. La inscripción para esta sesión está abierta en la secretaría de la A. de Ajedrecistas, Misiones 1371.

A continuación damos las jugadas correspondientes a la partida Alekhine - Fleurquin.

Blancas: Sr. Fleurquin.
Negras: Sr. Alekhine.
Apertura: Ruy López. Def.: Murphy

Blancas-Negras	Blancas-Negras
1 P4R — P4R	23 D3D — P3C
2 C3AR — C3AD	24 A2D — C3D
3 A5C — P3TD	25 P4A — C4C
4 A4T — C3A	26 DXPD — AXCR
5 O-O — A2R	27 D2A — AXPC
6 T1R — P4CD	28 A3R — D4T
7 A3C — P3D	29 T1D — C3T
8 P3A — O-O	30 TNP — A5T
9 F3TR — C4T	31 T3D — C3A
10 A2A — P4A	32 A2D — P5C
11 P4D — D2A	33 AXO — PXA
12 CP2D — PAXP	34 R2T — A3A
13 PXP — A2C	35 A2A — A3R
14 C1A — T1A	36 A3C — AXA
15 ASD — C1A	37 P4A — A7D
16 A2D — PXP	38 T5D — D2A
17 T1A — D3C	39 T5AD — D3C
18 C3O — TR1R	40 CST — P4O
19 A4AR — 4CR	41 T3C — D3C
20 TXT — AXT	42 T3D — P4T
21 A1C — CXC	43 Suspendida.
22 DXO — A1A	

El Día, de Montevideo,
29 de setiembre de 1939

EL TORNEO INTERNACIONAL DE AJEDREZ "M. DRAKE"

Se jugó anoche una importante etapa. — Hoy habrá partidas

Una de las etapas más importantes del Torneo "Millington Drake" que se disputó en el Parque Hotel con la participación del Dr. Alekhine, campeón mundial; la Sra. Vera Menschik de Stevenson, que ostenta el campeonato mundial femenino y los maestros ingleses H. Golombek y B. H. Wood y el equipo uruguayo que tan buena actuación tuvo en el Torneo de las Naciones, fué disputada anoche, provocando gran asistencia de público, aunque se sir duda ha de repetirse a superar en las jornadas restantes. Este certamen, propiciado por el Millington de Gran Bretaña Sr. Millington Drake y organizado por la Federación Uruguaya de Ajedrez, tiene, como se sabe, la finalidad de aportar fondos para la Cruz Roja de Polonia.

Las partidas de anoche. — El maestro inglés H. Golombek venció en la jugada 36 al uruguayo L. Roux. — La partida entre los uruguayos Olivera y L. A. Gulla, se definió con el triunfo de Olivera, pues Gulla abandonó en la jugada 32. — B. H. Wood enfrentó a nuestro compatriota Carlos Fleurquin. Este con las blancas. Se hizo apertura Peón Dama: defensa Ewe. Se planteó una situación sumamente interesante, pues Wood consiguió sacar un peón, pero Fleurquin mantenía mejor posición y un peón pasado. Suspendida en la jugada 42. — La partida entre el Dr. Alekhine y la señora Menschik, la ofrecemos aparte. — Como los jugadores ingleses deben regresar a su país, se resolvió que la etapa de mañana se juegue esta noche.

Posiciones. — Con el resultado de

las partidas de anoche, el puntaje es el siguiente: Dr. A. Alekhine, 5 puntos; Golombek, 3 y 1/2; Sra. Menschik, 3; A. Olivera, 2 y 1/2; B. H. Wood, 2; Carlos Fleurquin, 1 y 1/2; L. Roux, 1 y 1/2.

Las partidas de hoy. — Menschik - Roux; C. Fleurquin - Gulla; Wood - H. Golombek; Alekhine - Olivera. Los nombrados en primer término, con las blancas.

Blancas: Dr. Alekhine.
Negras: Sra. Menschik.

Apertura: Gambito Dama. — Defensa Ortodoxa.

Nº Blancas Negras	Nº Blancas Negras
1 P4D — P4D	27 T3A — T4T
2 P4AD — P3R	28 D3T — D3A
3 C3AD — C3AR	29 T1R — P3CR
4 A5C — CD2D	30 D3C — P4R
5 P3R — A2R	31 D4A — D4P
6 P4D — P4P	32 P4TR — P4R
7 A3D — O-O	33 T4P — T4T
8 D2A — T1R	34 D3T — D4C
9 CR2R — P3A	35 R2T — D4O
10 P3TR — C1A	36 D4D — P4A
11 P4CR — D4T	37 P4T — D3T
12 C3C — P4A	38 P3C — R2A
13 O-O — P3P	39 R1C — R3R
14 P4P — C3R	40 D7C — R4D
15 A3R — A2D	41 C1A — D3A
16 D3C — A2A	42 C2D — P3C
17 P5C — C3R	43 C3A — D3A
18 A5C — P4A	44 R2O — D3AR
19 P3D — A2D	45 D3T — R3A
20 P5C — A3PR	46 P3T — P3P
21 D5C — D2A	47 D3P — D3C
22 C5D — A3C	48 R1A — R2C
23 D3A — TD1D	49 D5D — R3C
24 D3C — A3P	50 C5T — D3T
25 A3A — T5D	51 R2R — P4C
26 TD1A — D4R	52 P4C — Aband

Alekhine gana todas las partidas.

El Día, de Montevideo, 26 de setiembre de 1939

Prosiguió en Montevideo

un concurso de ajedrez

Montevideo, 26 (Esp.). — Continúa desarrollándose en el Parque Hotel el torneo de ajedrez organizado a beneficio de la Cruz Roja Franco-Británica. La partida de la Sra. de Stevenson v. H. Golombek fué tablas.
C. H. Fleurquin derrotó a L. Roux Cabral en la jugada 22a. B. H. Wood y A. Olivera suspendieron su partida en posición equilibrada. El campeón Alekhine manifestó estar dispuesto a jugar una sesión de simultáneas a beneficio de la entidad mencionada, el sábado próximo en el Parque Hotel.

El Torneo de Ajedrez

Montevideo, septiemb. 26 — Resultados de las partidas de ajedrez disputadas en la noche de hoy por el torneo "Millington Drake".

Golombek venció a Roux en la jugada 31; Olivera ganó a Gulla en la 32; Wood y Fleurquin suspendieron en la 42.

La partida entre Alekhine y Menschik continúa aún. — (U.P.)

El torneo Millington Drake en Montevideo.
La Prensa y La Nación, 27 de setiembre de 1939

INFORMACION DEL EXTERIOR

Alejandro Alekhine ganó el campeonato de ajedrez realizado en Montevideo

Montevideo, 29 (Esp.). — El torneo internacional de ajedrez realizado en el Parque Hotel terminó con la victoria del campeón mundial, Dr. Alejandro Alekhine. En segundo término se clasificó el maestro británico H. Golombek, el tercer lugar correspondió a la campeona Sra. Vera Menschik de Stevenson, cuarto el uruguayo Homio Fleurquin, que tiene una partida en suspenso con el Dr. Alekhine; empero, cualquiera sea el resultado, no puede ya alterar este puesto.
Al bordo del Copacabana emprendieron esta tarde el regreso a Europa el maestro Golombek y la Sra. de Stevenson.

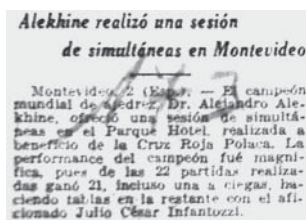
Alekhine gana ampliamente el torneo de Montevideo.
La Nación, 30 de setiembre de 1939

Torneo Millington Drake – Montevideo 1939

		1	2	3	4	5	6	7	8	PTS	
1	Alekhine, Alexander A.	*	1	1	1	1	1	1	1	7.0/7	
2	Golombek, Harry	0	*	½	1	1	1	1	1	5.5/7	
3	Menchik, Vera	0	½	*	1	½	1	1	1	5.0/7	
4	Hounié Fleurquin, Carlos	0	0	0	*	½	½	1	1	3.0/7	
5	Wood, Baruch H.	0	0	½	½	*	½	0	1	2.5/7	5.25
6	Olivera, Alfredo	0	0	0	½	½	*	½	1	2.5/7	4.00
7	Roux Cabral, Luis L.	0	0	0	0	1	½	*	1	2.5/7	3.75
8	Gulla, Luis A.	0	0	0	0	0	0	0	*	0.0/7	

Alekhine ayuda a la Cruz Roja de Polonia

■ Alekhine realizó una sesión de simultáneas en el Parque Hotel, realizada a beneficio de la Cruz Roja polaca. La performance del campeón fue magnífica, pues de las veintidós partidas realizadas, ganó veintiuna, incluso una a ciegas, haciendo tablas en la restante con el aficionado Julio César Infantozzi.²⁸



Infantozzi iguala con Alekhine en una simultánea. *La Nación*, 3 de octubre de 1939

Los ajedrecistas con el presidente Ortiz: saludos y reclamos económicos

■ Una delegación de ajedrecistas encabezada por el presidente de la FIDE y de la FADA, don Augusto De Muro, y en la que figuraban el ex campeón mundial José Raúl Capablanca, el doctor Savielly Tartakower, y los ajedrecistas argentinos Luis Palau, Roberto Grau y Luis Piazzini, se entrevistó con el presidente de la Nación, Roberto M. Ortiz, para expresar sus saludos y expresarle su gratitud por la cooperación prestada durante el TN. Asimismo, se le informó que el vapor donde deben regresar los jugadores partirá de nuestro puerto el viernes próximo, y que esto obliga a recurrir al saldo del subsidio votado en 1938 por las Cámaras, ya que ese dinero es el único con que se cuenta para el pago de los pasajes de retorno y de los hoteles donde habitan los teams extranjeros. El primer magistrado escuchó con simpatía la solicitud, y felicitó a los jugadores y dirigentes por el feliz éxito alcanzado en la competencia.²⁹

■ Circunstancias adversas, ajenas a la previsión más aguda, como el estallido del conflicto europeo, han creado a la FADA dificultades que crecen por momentos. No es la menos sensible la que deriva del encarecimiento de los pasajes de regreso de los jugadores, pues el mismo apoyo popular se retrajo en las horas iniciales del torneo, ante el estupor que produjo la conflagración. Sin embargo, todo ha de poder salvarse mediante el aporte del subsidio acordado en oportunidad, que figura en el presupuesto del año último, y que fuera retaceado en los comienzos, quizá porque los mismos cálculos de los organizadores permitían apreciar las cosas con más optimismo.

²⁸ *La Nación*, 3 de octubre de 1939.

²⁹ *La Nación*, 25 de setiembre de 1939.

Hemos visto la decidida colaboración del primer mandatario de la Nación para el mejor éxito de este esfuerzo, que fue un índice apreciable de cultura popular, y que se traduce ya en una notable difusión del juego ciencia. Debe creerse que ese apoyo seguirá manifestándose para que un entorpecimiento de última hora no malogre una iniciativa a todas luces encomiable. Sabemos que se han realizado esas gestiones para la obtención del subsidio, y es de creer que la entrega de la pequeña suma que resta reflejará, con el cumplimiento de la ley, la ratificación de un propósito y una buena voluntad que se manifestaron tan cordialmente. La diligencia con que se proceda hará más eficaz ese apoyo.³⁰

Los olímpicos en el Círculo de Villa Ballester

El 17 de setiembre se llevó a cabo un acto de camaradería para con los ajedrecistas que están jugando el TN, con asistencia de 32 jugadores de varias naciones, y numerosos asociados y vecinos de la zona, donde fueron agasajados con un lunch. Entre otros, podemos mencionar a Capablanca, Alekhine, Tartakower, Sonja Graf, Petrovs, Balparda, Yanofsky, Loughheed, Andersson, López. Como testimonio del encuentro, los maestros visitantes firmaron un tablero de ajedrez de madera sobre las casillas blancas, que se conserva en la institución como valioso recuerdo.

FIESTA EN VILLA BALLESTER

Organizada por el Círculo de Ajedrez de Villa Ballester, se efectuará hoy una fiesta criolla en honor de los ajedrecistas extranjeros en el local de la citada entidad, José Hernández 60, en Villa Ballester. A esta reunión han prometido asistir una gran cantidad de jugadores, entre ellos, el campeón mundial, doctor Alekhine; el doctor Tartakover, Mikenas, Luckis, Stahlberg, Lundin, Olivera, Petrov, Flores, Keres y varios dirigentes de la Federación Argentina de Ajedrez. A las 15 se despedirá a los visitantes con un "lunch".

Fiesta de los maestros en Villa Ballester.
La Prensa, 17 de setiembre de 1939



HOMENAJE A LOS AJEDRECISTAS QUE NOS VISITAN

EN EL CÍRCULO de Ajedrez de Villa Ballester se efectuó ayer un acto en honor de los ajedrecistas que son nuestros huéspedes. La reunión que algunos caracteres brillantes se vio prestigiada con la presencia de numerosos figuras del noble deporte ciencia.

La Libertad, de Avellaneda, 18 de setiembre de 1939 (Foto de baja resolución)



Tablero firmado por los 32 jugadores que visitaron el Círculo de Villa Ballester

Entre las Torres
por ROBERTO GRAU
CAMPEÓN ARGENTINO DE AJEDREZ

ACTUALIDADES

El ACONTECIMIENTO. — Cuando la Federación Argentina ofreció organizar el Torneo de las Naciones, nadie consideró en todos sus aspectos la gravedad del compromiso. Faltaba mucho tiempo para su realización, y el espíritu latino se resistió a tomar en serio el porvenir. Sólo sabíamos que teníamos una obligación que cumplir y confiábamos en nuestros medios y en el generoso despertar de nuestro pueblo para las iniciativas románticas. Con ese capital se afrontó el compromiso, y, contra todos los obstáculos, y a pesar de fuego, se recordará con unión que en esos mismos instantes un grupo de hombres de los países en guerra reclinaban dialogando, placidamente en un sencillo y humano lenguaje de confraternidad.

El torneo ha demostrado cosas interesantes. Mostró de qué manera el ajedrez se ha difundido en América y cuáles son los valores que asoman en nuestro continente. Chile, Perú, Brasil, Uruguay, Guatemala, Cuba y Ecuador fueron los encargados de complimentar con nosotros a los maestros de Europa, en esta América generosa y sonriente. Y si tuvieron los americanos la oportunidad de aprender la lección de los mas sagaces, encontraron, también, la de llamar la atención por la gran jerarquía deportiva de sus jugadores.

El saldo del torneo es técnicamente magnífico. Se jugaron partidos notables; la Argentina reditó su valiosa "performance" de Estocolmo; Capablanca ganó una batalla de simpatía; Alekhine ratificó su gran calidad; Keres asombró una vez más a sus admiradores; Petrov, Eliassens y Mikenas consagraron su eficiencia, y la Federación Argentina mostró de qué manera se organiza un torneo. Dió una lección a los ajedrecistas de Europa, los colmó de atención y venció en algo más importante que el torneo en sí: en una denodada y admirable batalla, contra la persistente adversidad.

Y ahora hay que organizar el GRAN MATCH.

No están satisfechos aún los hombres que actúan en la dirección de nuestro ajedrez. Animados por el entusiasmo del público, han pensado en la posibilidad de llevar adelante una idea desde hace rato acorriada. La de brindarle a Capablanca la oportunidad de un desafío frente al doctor Alekhine. Claro está que hay que vencer nuevas dificultades económicas, pero esto no ha de resultar lo más difícil. Más complicado ha de ser lograr que se apacigüen los ánimos entre "capablancistas" y "alekhinistas", que están un tanto excitados por el tono agudo de los comentarios recíprocos de los maestros.

Hace años que están empeñados en un sordo "match" de resquemores, y hace rato que el mundo espera que la realidad se defina. No comprende las razones que puedan oponerse a su realización, y hasta sospecha que el campeón, al exigir dólares oro, sólo intenta evitar el compromiso. Pero yo, que conozco a los dos maestros, espero vencer las resistencias y cooperar a que el ajedrez del mundo contemple el "match" entre estos colosos del tablero. Y es prudente que lo hagan pronto, antes de que Borzinsk y Keres se reclamen ese derecho, que nadie podrá negarles en el futuro. Si se consigue concertar ese "match", nadie podrá decirle a Buenos Aires el honoroso derecho a ser considerada la "Meca del ajedrez del mundo".

Y la Federación Argentina, que con tanto pundonor ha luchado para vencer las dificultades que conspiran contra la celebración del magno torneo, podrá agregar, al indiscutible triunfo conquistado, el que la organización del encuentro Alekhine-Capablanca supondría para ella.

Grau y su obsesión con el match revancha.
Leoplán, 27 de setiembre de 1939

³⁰ La Nación, 26 de setiembre de 1939.

El Círculo de La Prensa agasaja a los maestros

El 19 de setiembre a las 18.30 la FADA ofreció una demostración a las delegaciones participantes en el TN. El acto consistió en un lunch que se realizó en los salones del Círculo de la Prensa, Rodríguez Peña 80, ciudad de Buenos Aires. Luego, a las 21 horas se clausuró oficialmente el TN, y se realizó la entrega de premios. En tanto, la delegación de Islandia obsequió a la FADA una fotografía artística del famoso geiser, como prueba de reconocimiento a la hospitalidad argentina.³¹



La ceremonia de clausura (I) en *Caras y Caretas*
nº 2138 del 30 de setiembre de 1939



Ceremonia de clausura (II) en *Caras y Caretas*
nº 2138 del 30 de setiembre de 1939

Vera Menchik y la Copa María Luisa Iribarne de Ortiz

En tanto, el Campeonato Mundial Femenino fue ganado por Vera Menchik, quien recibió la Copa “María Luisa Iribarne de Ortiz”.

Las delegaciones latinoamericanas iniciaron su partida. Los chilenos fueron a Retiro para tomar el tren que los llevaría, primero a Mendoza, y luego a Chile a través del trasandino. Algunas europeas ya habían partido antes, como la inglesa. Otros, se quedaron, ya que la situación de guerra en Europa les impedía regresar. El equipo de Islandia recibió la Copa Argentina tiempo después.



Equipo de Islandia que ganó la Copa Argentina.
La Prensa, 19 de setiembre de 1939

³¹ *La Prensa*, 19 de setiembre de 1939.

Los cubanos, sorprendidos

El resultado final de las competencias ajedrecísticas de Buenos Aires nos ha sorprendido relativamente, ya que en materia deportiva, las ocurrencias deportivas se suceden con harta frecuencia. No esperábamos, por ejemplo, el triunfo de Alemania, que le ha sonreído en el tablero pautado, como tal vez no le sonría en el militar. Ni que Polonia, su antagonista en los campos de batalla, quedara medio punto bajo ella. Por lo visto, la potencia de ambos teams, el germano y el polaco, no ofreció desproporciones como las que acaba de poner de relieve su choque en los campos de batalla.³²

El paraíso del Politeama

Concurrí a ver las partidas del TN al paraíso, el piso más alto, –paraíso– que no tenía casi espectadores. Observaba todo con mi largavista. A medida que iban terminando las partidas, iban viniendo las mujeres para jugar al bridge. También iba Capablanca, que venía con su infaltable termo con whisky. Era un placer verlo a él junto a Vera Menchik, Sonja Graf, Mona Karff, María Angélica Berea y otras.³³

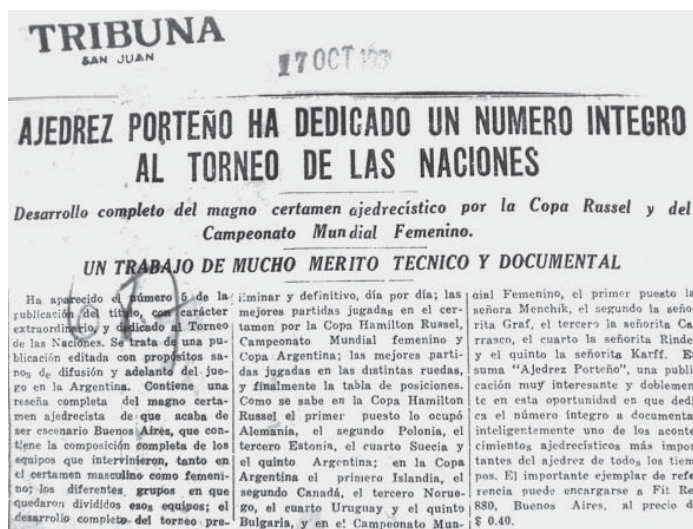


Joaquín Alonso Díaz comentando una partida en el gran tablero mural colocado en el foyer Teatro Politeama.

Foto *El Gráfico*



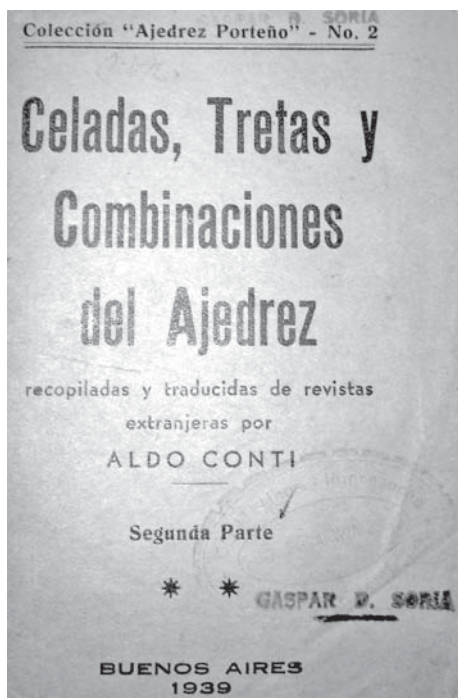
Portada de *Ajedrez Porteño* nº 5 dedicado al TN.



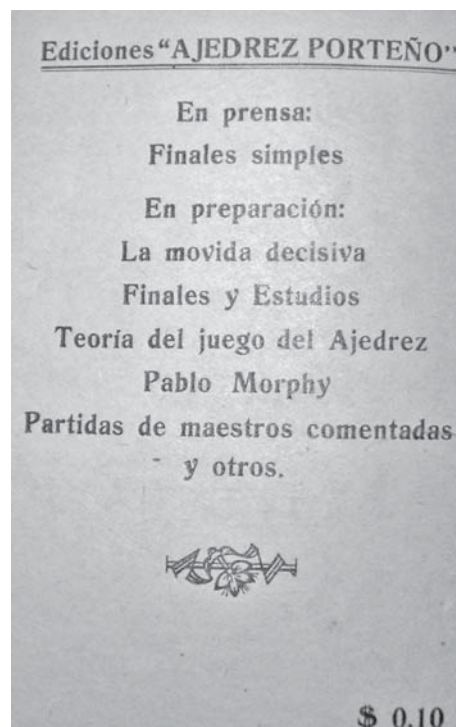
Se difunde la nueva revista. *Tribuna*, de San Juan, 17 de octubre de 1939

³² Juan Corzo, *Carteles*, Cuba, octubre de 1939.

³³ Testimonio de Juan Carlos Martínez, 23 de agosto de 2007.



Librito de A. Conti editado por *Ajedrez Porteño*
(ex Libris G. Soria)



Dorso de tapa del librito de *Ajedrez Porteño*

El costo del TN

La FADA ha hecho conocer el balance total de gastos: el gran torneo costó \$ 351.249, 39. Los rubros más importantes fueron los siguientes:

Campaña pro-recursos \$ 73.851, 94; pasajes \$ 145.880; hoteles \$ 41.183, 35; organización del torneo 21.075, 16; propaganda \$ 15.905, 72; gastos durante su disputa \$ 43.066, 62; premios \$ 100; agasajos \$ 2.060, 05; equipo argentino \$ 8.118, 50. Las entradas fueron las siguientes: subsidios \$ 180.500; venta de abonos \$ 4.375; entradas y varios \$ 27.656, 98; rifa mesa y venta boletines \$ 1.184, 50; publicidad \$ 2.287; suscripción popular \$ 96.453, 23; venta de relojes, mesas, sillas \$ 3.001, 50. Total \$ 315.438, 31. Quedó, pues, un déficit de \$ 35.803, 38. De este déficit se han pagado ya cerca de \$ 15.000, por lo que en realidad oscila en los \$ 20.000, cantidad mínima ante la empresa realizada. Déficit que, por otra parte, se intentará salvar en breve mediante alguna de las tantas iniciativas que se han presentado en el seno de la FADA.³⁴

No teniendo las cifras los detalles de cada rubro, no puede hacerse un análisis demasiado profundo de este balance. Sin embargo, algunas conclusiones pueden establecerse:

** El presupuesto original era de \$ 360.000 —subido luego a \$ 400.000 por el propio Grau—, pero los gastos finales sólo llegaron a \$ 315.249. Esto puede deberse a que en lugar de 42 equipos, solamente vinieron 27, disminuyendo los gastos.

** Grau declaró que sólo por gastos de pasaje y hoteles, los gastos suman \$ 275.000. Sumando pasajes 145.880 más hoteles 41.183, el total fue de \$ 187.063, lo que representa un 32% menos, porcentaje similar al anterior.

³⁴ Roberto Grau, *Leoplán*, 28 de febrero de 1940.

** Se reconocen subsidios por \$ 180.500, lo que indica que el gobierno finalmente pagó un 20% más de lo presupuestado, aunque con un gran retraso.

** La suscripción popular alcanzó los \$ 96.453, lo que indudablemente debería ser considerado como un éxito. Lo que oscurece la situación es el reconocimiento de \$ 73.851 en campaña pro-recursos. Ello significaría que de los \$ 96.453 sólo quedaron, netos, \$ 22.602, sólo el 23% de los fondos recaudados. El envío de 200.000 cartas al comienzo de la campaña, pese al crédito acordado por correo, puede haber insumido unos \$ 20.000.

** No queda claro a qué se deben adjudicar los gastos durante su disputa \$ 43.066. Quizás se refiera a los gastos extraordinarios que debieron afrontarse por la obligada estadía de muchos de los participantes en Buenos Aires, a causa de la situación de guerra en Europa, o al acondicionamiento de la Sala del Politeama.

** Del déficit de \$ 35.803, Grau indica que se pagaron alrededor de \$ 15.000, que quedaron unos \$ 20.000 para pagar, y que la FADA intentará salvar mediante algún plan de recaudación de fondos. Lo concreto es que hubo una causa judicial contra la FADA, promovida por los acreedores, y que finalmente se decretó el remate de sus bienes, según lo relata Lachaga en el reportaje antes mencionado.³⁵

Gracias, “colaboradores”: la tragedia económica

■ El público que asiste a un torneo de ajedrez de gran trascendencia no alcanza a percibir, a menudo, de qué manera esa actividad excita los nervios y altera el ritmo de vida de un hombre. Quizá el profesional puro, aquel que hace precisamente de la lucha en los torneos el tema central de su vida, no experimenta idéntica sensación, pero igualmente se aleja algo del mundo real y entra en un período de irritabilidad, de excitación, de nerviosismo y de zozobras que no admite paralelo, ni aún con la ya proverbial alteración psíquica que provocan los exámenes. Me confesaba una vez un pianista eximio, Risler³⁶, que era al par un entusiasta jugador de ajedrez, que nunca experimentó tanta angustia en sus presentaciones en público como el día en que participó de un campeonato de ajedrez. Yo, que he dedicado gran parte de mi vida a la disputa de torneos, no he podido nunca evitar ese estado de ánimo, y eso que soy, sin duda, uno de los jugadores más tranquilos del país.

Desde que inicio mi actuación en un torneo, me convierto en un mecanismo inútil para cualquier otra actividad. En este torneo es precisamente en el que con mayor intensidad me propuse no distraer mi atención en ninguna otra cosa que no fuera el torneo en sí, y alguno que otro superficial comentario de la jornada.

Y ha sido precisamente en el que he tenido una actuación más desdichada, pues nunca pude sustraerme al drama de los organizadores, entre los que me conté durante toda la gestación de la prueba, y en cuyas filas he vuelto a sumarme ante la tragedia económica de las últimas horas. Esta causa poderosa es la que me obligó a paralizar mis colaboraciones en *Aquí Está!!* durante los últimos tiempos. Pero ahora, terminado el compromiso deportivo, me hago un deber en retornar a estas páginas amigas por las que siento un profundo afecto. El cariñoso apoyo del público turbó frecuentemente nuestro juego. El equipo se adiestró mejor que nunca, pero sin duda ha gravitado en nuestra actuación la tarea intensa y peligrosa realizada antes de la competencia, las sesiones de simultáneas exageradas y efectuadas sin descanso y las preocupaciones de toda índole derivadas de la organización.³⁷

³⁵ Nota del autor.

³⁶ Eduard Risler, 1873-1929, extraordinario pianista, que nació en Alemania y se formó en Francia.

³⁷ Roberto Grau, *¡Aquí Está!* (Resumen).



Una vista de la sala del Politeama en uno de sus más frecuentes aspectos: el lleno total.

De Todos Modos, Gracias, "Colabora"

EL CARINOSO APOYO DEL PUBLICO ADICTO TURBO FRECUENTEMENTE NUESTRO JUEGO

Escribe **ROBERTO GRAU**

El público que asiste a un torneo de ajedrez de gran trascendencia no alcanza a percibir, a menudo, de qué manera esa actividad excita los nervios y altera el ritmo de la vida de un hombre. Quizá el profesional puro, aquel que hace precisamente de la lucha en los torneos el tema central de su vida, no experimente idéntica sensación, pero igualmente se aleja algo del mundo real y entra en un período de irritabilidad, de excitación, de nerviosismo y de zozobras, que no admite paralelo, ni aun con la ya proverbial alteración psíquica y física que provocan los exámenes.

Me confesaba una vez un pianista eximio, Risler, que era al par un entusiasta jugador de ajedrez, que nunca experimentó tanta angustia en sus presentaciones en público como el día en que participó en un campeonato de ajedrez. Yo, que he dedicado gran parte de mi vida a la disputa de torneos, que juego en competencia desde hace más de 25 años, no he podido nunca evitar ese mismo estado de ánimo, y eso que soy, sin duda alguna, uno de los jugadores más tranquilos del país.

Desde que inicio mi actuación en un torneo, me convierto en un mecanismo inútil para cualquier otra actividad. Y cuando se trata de una competencia en la que se pone en juego el nombre del país, en la que represento algo más que mi única y exclusiva persona, me veo en la imposibilidad de cumplir con cualquiera de las más apremiantes obligaciones de trabajo a que obliga la lucha por la vida diaria. Se une a esto el deseo de no derrochar ninguna energía, y concentrarse íntegramente en el esfuerzo a realizar. En este torneo, es precisamente en el que con mayor intensidad me propuse no distraer mi atención en ninguna otra cosa que no fuera el torneo en sí y algún que otro superficial comentario de la jornada. Y ha sido precisamente en el que he tenido una actuación más desdichada, pues nunca pude substraerme al írama de los organizadores, entre los que me conté durante toda la gestación de la prueba y en cuyas filas he vuelto a sumarme ante la económica de las últimas.

Esta causa poderosa me obligó a paralizar boraciones en. Aquirante los últimos tiempos, terminado el deportivo, me hago u retornar a estas páginas por las que siento un afecto. Y en coment entretelones de la p durante un mes polarización deportiva del pútino.

JUGAMOS MUCHO EN ESTOCOLMO

El primer problema ponerse en debate e por la cual nuestro en el torneo de Es clasificó tercero con "score" de 47 puntos. das, o sea, el 62 por "score" ideal, sólo h quinto lugar en el p neo y con un total d

Agradecimiento de Grau en *¡Aquí Está!* del 28 de setiembre de 1939

El asombro de los canadienses y el "prestigio esotérico"

■ No hace mucho tiempo, un dirigente extranjero —canadiense, para más datos— envió una carta a un colega argentino para informarse directamente de la manera cómo estaba organizado nuestro ajedrez. Abordaba la misiva cuestiones muy interesantes para los aficionados de aquella nación, en especial el planteamiento de problemas que deseaban resolver, e informaba, por reflejo, de todas las dificultades que aquí se han ido salvando en la ardua tarea de llevar las actividades del tablero a su estado actual. Se dirigía a nosotros por entender que, de acuerdo con la formación y desarrollo de los dos países, la semejanza tendría que llevar a una interpretación más ajustada de los asuntos expuestos, y hacía observaciones de hondo calado, que mostraba las múltiples facetas de un entendimiento avizor, ágil y dispuesto para la acción, presto a reunir los mejores datos para llevarlos por los caminos de la realidad (Sic).

Esta carta venía a ser el testimonio de la curiosidad y el asombro que mostraron los integrantes del equipo canadiense durante el TN de 1939, al comprobar el entusiasmo que rodeó el desarrollo del gran certamen día tras día, durante casi un mes; la presencia de casi un centenar de ajedrecistas de fama mundial, venidos de todos los países; el desfile continuo de espectadores, hasta colmar la amplia sala del teatro Politeama, extasiados en un contemplativo fervor, y el ambiente propicio a la esmerada producción ajedrecística. Pero el asombro de los canadienses no fue el único, ni circuns-

cripto a los seis componentes del equipo, incluida la representación femenina, que una vez preguntó por qué aquí la gente hablaba español en vez de inglés.

Las proporciones de esa gran fiesta, verdadera Olimpiada del tablero, causaron la admiración de todos los jugadores extranjeros que concurrieron a la liza, inquiriendo qué factores materiales estimulaban la práctica del juego ciencia, como si fuera una actividad que gozara del apoyo directo y pecuniario del gran público, que luce su afición en las gradas monumentales del espectáculo deportivo. La visión era semejante, pero otra en realidad, pues ese gran público estaba diseminado sobre el amplio territorio de todo el país, desde el extremo norte al sur, y desde Misiones a Los Andes, y había constituido con su óbolo, desinteresadamente, por razones difíciles de explicar, al sufragio de los gastos de organización de una obra cuya mayor parte no iba a presenciar, de algo tan inmaterial como es un torneo de ajedrez hecho a muchos kilómetros de distancia.

Ya sea por razones de raza y cultura, y si se quiere, por el prestigio esotérico que acompaña a los trebejos en su vida milenaria, como a tantas otras floraciones espirituales, el hecho es que nuestro pueblo se ha prendado de sus hechizos, y ese apoyo, expuesto en las figuras de sus más altos cultores, ha logrado en el exterior un amplio renombre, reflejándose sobre un país que, por su breve existencia y escasa población, comparado con las añosas naciones europeas de larga tradición cultural, goza de una posición descollante en el concierto ajedrecístico.³⁸

El acontecimiento del TN

■ Cuando la FADA ofreció organizar el TN, nadie consideró en todos sus aspectos la gravedad del compromiso. Faltaba mucho tiempo para la realización, y el espíritu latino se resiste a tomar en serio el porvenir. Sólo sabíamos que teníamos una obligación que cumplir y confiábamos en nuestros medios, y en el generoso despertar de nuestro pueblo por las iniciativas románticas. Con ese capital se afrontó el compromiso, y contra todos los obstáculos, y a pesar de que la adversidad puso a prueba nuestros nervios y nuestra paciencia, el TN se llevó a cabo, y de magnífica manera. Veintisiete países dieron su voz de presente en la competencia, y hombres de todas las razas, de prestigio dispar, pero de un mismo entusiasmo, llegaron a Buenos Aires para discutir sobre el tablero una pacífica cuestión de supremacías.

He participado en varios torneos de este tipo. Pero nunca se ha presenciado un espectáculo similar al que ha brindado el torneo de Buenos Aires, que será recordado en la vida del ajedrez del mundo como un gigantesco esfuerzo, quizá nunca repetido. La sala del teatro Politeama ha operado el milagro de concentrar masas compactas de público, que llenaron de silencio, de emoción y de curiosidad todos sus rincones. Y si en pleno torneo se conmovió el mundo por el tronar de las armas de fuego, se recordará con unción que esos mismos instantes un grupo de hombres de los países en guerra seguían dialogando plácidamente en un sencillo y humano lenguaje de confraternidad. (...) El saldo del torneo es técnicamente magnífico.

Se jugaron partidas notables; la Argentina reeditó su valiosa performance de Estocolmo; Capablanca ganó una batalla de simpatía; Alekhine ratificó su gran calidad; Keres asombró una vez más a sus admiradores; Petrovs, Eliskases y Mikenas consagraron su eficiencia, y la FADA mostró de qué manera se organiza un torneo. Dio una lección a los ajedrecistas de Europa, los colmó de atenciones, y venció en algo más importante que el torneo en sí: en una denodada y admirable batalla contra la persistente adversidad.³⁹

³⁸ Paulino Alles Monasterio, *Mundo Deportivo*, 28 de abril de 1949.

³⁹ Roberto Grau, *Leoplán*, 27 de setiembre de 1939.

Personalidades de los ajedrecistas, según Grau

El 29 de setiembre, *El Gráfico* publica una nota de tres páginas titulada *Cómo son jugando*, describiendo las personalidades de los jugadores más destacados que están participando: Alekhine, Capablanca, Tartakower, Keres, Petrovs, Apsenieks, Vera Menchik, Berna Carrasco y Sonja Graf, con muchas fotos. Una de ellas muestra al general Justo, en un palco, saludado por Alekhine. Refiriéndose a Graf, dice:

Por cuestiones raciales la fuerte jugadora alemana no pudo representar a su país. Lo hizo en condición de libre, obteniendo el segundo puesto en la clasificación final, con medio punto de ventaja sobre Berna Carrasco, quien consiguió derrotarla en la partida que las enfrentó. ¿Se desea tener una exacta impresión de cómo es Sonja Graf? Hay una receta. Tómese un varón menudo, rubio, de ojos azules, pelo corto, peinado con raya al costado; vístase de mujer, póngasele un cigarrillo en la mano y siéntesele a jugar al ajedrez. ¡Ah! Y que juegue bien.

De Tartakower expresa:

No hay figura que pueda irradiar mayor simpatía que la de este veterano y erudito maestro. Los halagos de una fama cuya órbita encierra al mundo entero no han perturbado en absoluto su sencillez. Es un modelo de mesura y educación como competidor y sería inútil buscar en su comportamiento el menor detalle de afectación. Tartakower presenta todo el aspecto de un profesor universitario, de esos sabios modestos y bonachones para quienes no existe la feria de vanidades. Ya en la competencia, el n° 1 de los polacos tiene también sus características. Si la jugada del rival lo pone en apuros, Tartakower suele pasarse el índice por el labio inferior, haciendo el juego de un cepillo de dientes. Y cuando la situación se torna complicada va hundiendo el mentón en el pecho hasta mostrar más la parte superior del cráneo que dé la cara. Mueve la pieza suavemente, y si desea darle alivio a su cuerpo —el ajedrez ofrece la curiosidad de que se descansa poniéndose de pie— va a colocarse a distancia prudencial del adversario, con ejemplar urbanidad.⁴⁰



El general Agustín P. Justo, desde su palco, conversa con Alekhine. Foto *El Gráfico* n° 1055

Una caricatura histórica

El 30 de setiembre, la revista *Caras y Caretas* publica en su tapa una caricatura del dibujante Eduardo Álvarez, con Daladier, diciéndole a Chamberlain:

Después me toca a mí, aparcero.

⁴⁰ *El Gráfico* n° 1055, 29 de setiembre de 1939, seudónimo “Mirador”, probablemente Amílcar Celaya, pág.38/45.

Chamberlain está montando un caballo bravío, con un paraguas en su mano, y la cruz svástica en la frente del caballo. En el interior, incluye una foto de página entera de la ceremonia de clausura, donde pueden verse a Folke-Rogard y el intendente Arturo Goyeneche, y más adelante una nota a doble página titulada “Con una brillante ceremonia se clausuró el Campeonato Mundial de Ajedrez”, con doce fotos.⁴¹



Caras y Caretas n° 2134 titula: “El discurso de un presidente pacífico”, que dijo: “La Argentina ha prestado, en fin, un gran servicio a la humanidad, manifestando la voluntad del hombre de elevarse a ese arte universal y pacífico que lleva hacia la fraternización universal”

Simultáneas a granel

El 30 de setiembre juegan simultáneas en distintos clubes destacados maestros. Capablanca lo hace en el Jockey Club, Frydman en el Círculo de Ajedrez, Najdorf en el Club Argentino y Regedzinski en el Club Jaque Mate.⁴²

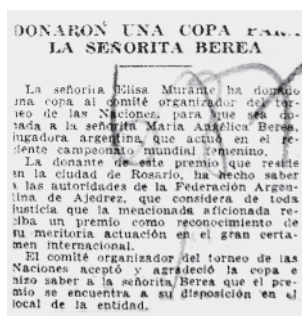


Regedzinski en el Club Jaque Mate,
22 de setiembre de 1939

⁴¹ *Caras y Caretas* n° 2138, 30 de setiembre de 1939, pág. 27, 34, 35.

⁴² Libro de recortes de Gaspar Soria. *El Mundo*, 22 de setiembre de 1939.

Premio a María Angélica Berea

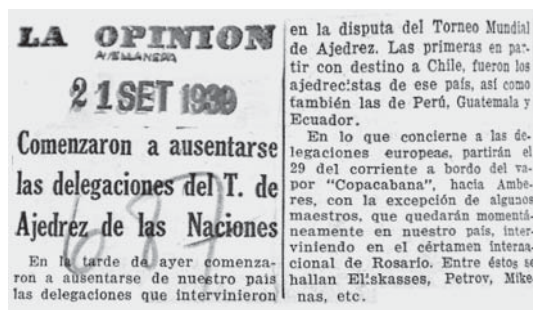


Noticias Gráficas, 22 de setiembre de 1939

Regreso de los participantes del TN, y la revancha

Con la sola excepción del conjunto de Cuba, todos los demás conjuntos que intervinieron en el torneo han partido para sus respectivos países. Algunos jugadores, especialmente aquellos que pertenecen a países en guerra y otros de naciones del norte de Europa, han debido quedarse en Buenos Aires a la espera de hallar una solución a los problemas derivados del estado anormal por el que atraviesa el continente europeo. Ayer se embarcaron rumbo a Norteamérica el equipo de Canadá y la campeón (Sic) de los Estados Unidos, y el 5 del mes próximo partirá el conjunto cubano con la excepción de Capablanca, que permanecerá en Buenos Aires mientras subsistan las gestiones tendientes a organizar el *match* por el Campeonato Mundial en Argentina.

En estos días llegará a nuestro puerto, procedente de Montevideo, el campeón del mundo Alekhine, lo que unido a la permanencia de Keres, Najdorf, Ståhlberg, Frydman, Michel, Engels y varios otros grandes maestros, transforman por ahora a Buenos Aires en uno de los centros ajedrecísticos de más importancia del mundo. La FADA ha reintegrado a todos estos jugadores el importe del pasaje de regreso a Europa, por lo cual cada uno de éstos permanecerá por su exclusiva cuenta en nuestro medio. Actuarán en algunos torneos que se están organizando, el primero de los cuales comenzará el lunes en el Círculo, Bartolomé Mitre 670.⁴³

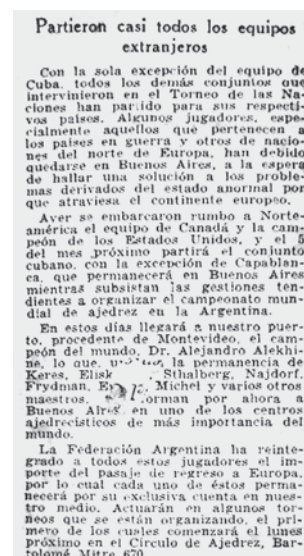


Despedida del TN. *La Opinión*, de Avellaneda, 21 de setiembre de 1939

⁴³ *La Nación*, 30 de setiembre de 1939.



Los chilenos van en tren. *La Unión*,
de Lomas de Zamora, 21 de setiembre de 1939



Regreso de los ajedrecistas a Europa.
La Nación, 30 de setiembre de 1939

El Copacabana y los regresos azarosos [Corfield]

Los suecos, excepto Ståhlberg, y los daneses, excepto Enevoldsen, decidieron regresar a Europa, respectivamente, en un barco sueco y otro danés. Mientras tanto, cuando la reina Guillermina aseguró a los holandeses la neutralidad de Holanda, y el rey Leopoldo III de Bélgica hizo lo mismo para su país, la FADA decidió contratar al Copacabana, un barco hermano a la Piriápolis. Algunos informes de prensa señalaron que partió el 28 de septiembre, en ruta hacia Montevideo, Río de Janeiro y de allí a Amberes, llevando de vuelta a Europa alrededor de dos tercios de los pasajeros que habían llegado en el Piriápolis.

Se ha sugerido que el equipo alemán fue registrado en la lista de pasajeros, para garantizar la seguridad en el mar para el resto de los pasajeros. De hecho, la embajada alemana había comprado pasajes para todo su equipo, y además celebró una fiesta de despedida; pero al final, todos los alemanes se quedaron en Buenos Aires, al igual que muchos otros. No se sabe exactamente qué jugadores viajaron en el Copacabana, pero se sabe que los tres jugadores ingleses, Golombek, Wood y Menchik estaban a bordo. Otros: Tartakower, Regedzinski, Kahn, cinco de los seis lituanos —sin Luckis, que era judío—, cuatro de los letones —sin Feigins, por la misma razón—, Opocensky, Foltys y Zita de Bohemia-Moravia, Kerlin, Minnis y Nash de Irlanda, los cinco islandeses y búlgaros, cuatro de los cinco holandeses, y algunos más. Catherina Roodzant debió esperar cuatro meses para conseguir otro barco.

Ya en Río de Janeiro, el Copacabana cargó una gran cantidad de carne de res destinada a Gran Bretaña. Y cuando terminó el cruce del Atlántico, fue detenido por la Royal Navy Británica buscando contrabando. Fue escoltado a Weymouth Dorset, donde los jugadores ingleses e irlandeses pudieron bajar. Otros ajedrecistas ingleses llegaron a para atender a los ajedrecistas de otros equipos, y se les permitió desembarcar. La mayoría de ellos se había quedado sin dinero. Vera Menchik hizo un pedido especial por ellos, y finalmente les fue proporcionada una cantidad de efectivo.

Los suecos, noruegos, estonios y lituanos, así como algunos otros, abordaron el Persier, que tenía programado llegar Amberes en 26 horas. Sin embargo, debido al mal tiempo, terminó siendo un larguísimo viaje de 80 horas, y las comidas debieron racionarse: cada pasajero sólo recibía un

huevo hervido, una rebanada de pan negro y una taza de café por día. Finalmente, a finales de octubre, llegaron a Amberes, donde Marianne Stoffels ayudó a los equipos letón y lituano alojándolos en su casa, hasta que pudieron regresar a sus países. El capitán lituano, Andriasiunas, había sido nombrado como nuevo miembro del Seimas lituano (Parlamento) el 19 de setiembre.⁴⁴

Varios maestros llegan a París

A bordo del barco belga Copacabana, después de desembarcar en un puerto británico, llegaron a París, procedentes de Buenos Aires, el campeón polaco doctor Savielly Tartakower, y los representantes franceses señores Rometti y Kahn, y el comandante Dez. Desembarcaron también en Gran Bretaña los ajedrecistas que representaron a Inglaterra, Irlanda, Holanda, Noruega, Bulgaria, Bélgica, los países bálticos, etc., en un total de una cincuentena de participantes del TN.⁴⁵

El TN, un ejemplo para el mundo

En el ajedrez del mundo no se registra ningún antecedente más valioso, ningún acontecimiento de mayor jerarquía que el TN de Buenos Aires. Ahora, al término de la prueba, ante el hecho consumado, cuando se puede estudiar con serenidad la magnitud del esfuerzo realizado y sacar consecuencias de sus alternativas y su desenlace, se hace necesario juzgar la prueba de aquella manera. Mover a jugadores de veintisiete países, transportarlos a Buenos Aires, sumar a ellos las figuras más calificadas del ajedrez moderno, lograr que equipos de ambas Américas, Europa y Asia concurren a la misma cita, y vencer las dificultades que se ofrecieron en el transcurso de la prueba, es una tarea gigantesca que no admite paralelo, y que dudamos sea nunca repetida. (...) Ésta ha sido la máxima victoria de la entidad organizadora, que ha ofrecido un elocuente ejemplo al país de lo que deben hacer las entidades deportivas para justificar el apoyo del gobierno. (...)

El *team* argentino ha llegado cerca de los primeros a pesar de la pobrísima actuación de quien esto escribe. Creo que no era posible hacer mucho más, pues en justicia debo ser siempre batido por Capablanca, Petrovs, Eliskases y Mikenas. En cambio, debí vencer a Castillo y van Scheltinga, y en ambos casos errores en los que no debe incurrir quien ostenta el valioso título de campeón argentino, hicieron naufragar mis esperanzas. Es que *no se puede repicar* y

Tartakower llegó a París con varios jugadores que actuaron en Buenos Aires

París, 30 (Esp.).—A bordo del barco belga Copacabana, después de desembarcar en un puerto británico, llegaron a París, procedentes de Buenos Aires, donde participaron en el torneo mundial de ajedrez, el campeón polaco doctor Savielly Tartakower y los representantes franceses, Sres. Rometti y Kahn y el comandante Dez. Desembarcaron también en Gran Bretaña los ajedrecistas que representaron a Inglaterra, Irlanda, Holanda, Noruega, Bulgaria, Bélgica, los estados bálticos, etc., en total una cincuentena de participantes en aquel torneo.

Muchos participantes del TN llegan a Europa. *La Nación*, 31 de octubre de 1939



"Team" alemán, ganador de la copa "Hamilton Russell", momentos después de recibir el preciado trofeo.

Entre las torres

por ROBERTO GRAU
Consejero Argentino de Ajedrez

EL TORNEO DE LAS NACIONES
UN EJEMPLO PARA EL MUNDO

"NO SE PUEDE REPICAR Y ANDAR
EN LA PROCESSION" - DICE EL
CAPITAN DEL EQUIPO NACIONAL

Ejemplo al país de lo que deben hacer las entidades deportivas para justificar el apoyo del gobierno. Y la segunda, la del ejemplo de organización que se dio a todas las delegaciones visitantes. Yo, que he recorrido diversas ciudades del mundo en mi vida deportiva, que actué en como torneos del mundo realizados en París, Londres, La Haya, Varsovia y Estocolmo, puedo afirmar que nunca se logró una organización tan perfecta a pesar de la enorme experiencia de las entidades que dirigen ajedrez en Europa.

LO QUE FUE EL TORNEO

Pero lo que debemos hacer en esta ocasión, de carácter más destacado el saldo ajedrecístico del torneo, pulsar la justa resultado y sacar experiencias para el futuro. Además, es importante pasar revista a las gratas sorpresas del ajedrez de América, que ha dado una interesante nota de cordialidad, de espíritu deportivo.



Miss Vera Menchik de Stenopson, que confirmó, al ganar el torneo femenino, los derechos que le asisten para ostentar el título máximo del ajedrez femenino mundial.

El humor y la sinceridad de Grau.
Leoplán. 11 de octubre de 1939

⁴⁴ Justin Corfield, op. cit., pág. 300/5

⁴⁵ *La Nación*, 31 de octubre de 1939.

andar en la procesión, y la organización de este torneo ha sido una tarea demasiado dura para poder pretender algo más de lo realizado.⁴⁶

Torneo Internacional del Círculo

*El 2 de octubre será
iniciado el torneo de
ajedrez internacional*

*Se jugará en el Círculo de Aje-
drez y participará Paul
Keres*

ELISKASES

El primer saldo valioso del Torneo de las Naciones se pondrá en evidencia en los primeros días del mes próximo. Algunos jugadores que deben quedarse en la Argentina por la situación creada en sus países de origen actuarán en un torneo que se realizará en el Círculo de Ajedrez, el que tendrá como nota de sensación el concurso de Paul Keres, el notable ajedrecista estoniano, considerado el más sólido aspirante al campeonato del mundo entre los maestros jóvenes.

Por primera vez intervendrá en un torneo argentino un maestro de tanta fuerza, junto a otros valores consagrados en la arena internacional. Cuenta la prueba con el concurso del notable ajedrecista polaco, Najdorf, de su compañero de team, Paul Fridman, y probablemente de Eliskases, cuyos progresos últimos lo colocan en el primer plano del ajedrez magistral.

Como se trata de una justa individual no habrá dificultades en que actúen los ajedrecistas mencionados, a los que debe agregarse el nombre de ocho ajedrecistas locales. Han sido invitados los integrantes del equipo argentino y se espera que los nombres de Carlos Guimard, Luis Piazzini, Alejandro Nogués Acuña, Jacobo y Julio Bolbochán y Carlos Hugo Maderna se agreguen a los de los maestros nombrados. El número de participantes será de doce en total y las partidas se disputarán a partir del 2 de octubre próximo todos los días de 20.30 a 1.30, a razón de cuarenta jugadas en dos horas y media.

Simultáneamente se desarrollará en un salón de conferencias especial el comentario técnico de las partidas. Este será dirigido por el campeón argentino de ajedrez, Roberto Grau, con la colaboración de otros jugadores de primera categoría. La prueba podrá ser presenciada para los socios del club organizador y para los aficionados en general se cobrará una entrada de un peso por cada rueda que se dispute.

Entrevista con el Dr. Ortiz

Una delegación de ajedrecistas, encabezada por el presidente de la Federación Argentina, D. Augusto De Muro, y en la que figuraban el ex campeón mundial José Raúl Capablanca, el doctor Savielly Tartakower y los ajedrecistas argentinos Roberto Grau y Luis Piazzini, se entrevistó ayer por la tar-

*Un notable torneo se
iniciará el lunes en
el Círculo de Ajedrez*

*A la lista de maestros partici-
pantes debe agregarse el
nombre de Sthalberg*

JUGARÁ GRAU

El lunes comenzará a jugarse en el Círculo de Ajedrez un torneo internacional, que promete revestir contornos de excepción. Actuarán en la prueba algunos maestros de extraordinario renombre, encabezados por Paul Keres, el notable ajedrecista estoniano, considerado el más sólido aspirante al campeonato mundial, entre los maestros jóvenes. Junto a él debe mencionarse el nombre consagrado del campeón de Suecia, Sthalberg, que ha vinculado su nombre a una serie de acontecimientos ajedrecísticos de gran significación. Entre los muchos torneos por el ganado y matches de importancia, merece un párrafo aparte su elocuente triunfo frente a Nimzowitch, en un cotejo que causó sensación en su época.

El grupo de maestros participantes cuenta con otros nombres de significación. Están Paul Fridman, ganador de algunos torneos de maestros en el norte de Europa; Najdorf, consagrado por múltiples éxitos y por su especialidad como jugador rápido; Czerniak, el fuerte campeón de Palestina, y Luckis, uno de los más fuertes ajedrecistas de Lituania.

Entre los jugadores locales se encuentran los dos que ocupan los primeros puestos del ranking nacional, a saber: Roberto Grau y Carlos Guimard, quienes no han querido perder esta brillante oportunidad de enfrentarse con algunos maestros consagrados, de acuerdo con el deseo manifestado por ambos en muchas oportunidades de disponer de ocasiones como las que hoy ocupa para perfeccionar sus estilos.

En el torneo del Círculo, la figura es Keres. De Muro se entrevista con Ortiz. La Nación, 25 y 30 de setiembre de 1939

El primer saldo del TN se pondrá en evidencia en los primeros días del mes próximo. Algunos jugadores que deben quedarse en la Argentina por la situación creada en sus países de origen, actuarán en un torneo que se realizará en el Círculo, que tendrá como nota de sensación el concurso de Paul Keres, el notable ajedrecista estoniano. Por primera vez intervendrá en un torneo argentino un maestro de tanta fuerza, junto a otros valores consagrados de la arena internacional. Cuenta la prueba con el concurso del notable ajedrecista polaco Najdorf, de su compañero de team Frydman y probablemente de Eliskases, cuyos progresos últimos lo colocan en el primer plano del ajedrez magistral. Como se trata de una justa individual, no habrá problemas en que actúen los ajedrecistas mencionados, a los que debe agregarse el nombre de ocho ajedrecistas locales. Han sido invitados los integrantes del equipo argentino, y se espera que los nombres de Luis Piazzini, Carlos Guimard, Alejandro Nogués Acuña, Jacobo y Julio Bolbochán y Carlos Maderna se agreguen a los maestros nombrados.

El número de participantes será de doce, y las partidas se disputarán desde el 2 de octubre, todos los días de 20.30 a 1.30, a razón de cuarenta jugadas en dos horas y media y

quince por cada hora subsiguiente. Los miércoles y domingo se reservarán para las suspendidas. Simultáneamente, se desarrollará en un salón de conferencias especial el comentario técnico de las partidas, dirigido por el campeón argentino Roberto Grau. La prueba podrá ser presenciada por los socios del club organizador, y para los aficionados en general se cobrará una entrada de \$ 1 por cada rueda. Los premios se establecieron en \$ 500. Finalmente, apareció Sonja Graf en la lista de participantes, que luego del sorteo quedó así: 1. Graf; 2. Grau; 3. Najdorf; 4. Ståhlberg; 5. Palau; 6. Keres; 7. Gerschman; 8. Benko; 9. Guimard; 10. Luckis; 11. Frydman; 12. Czerniak.⁴⁷

Es la primera vez que se disputará en esta Capital un torneo individual de maestros, en el que participarán valores de reconocido prestigio. En el cuadro de extranjeros figura la señorita Sonja Graf, a quien el comité organizador invitó especialmente por considerar que su inclusión en la

⁴⁶ Roberto Grau, *Entre las Torres, Leoplán*, 11 de octubre de 1939.

⁴⁷ La Nación, 25 de setiembre de 1939.

competencia dará a la misma una nota interesante, y podrá apreciarse cuáles son las verdaderas condiciones de la segunda jugadora del mundo con respecto a los maestros. Durante el desarrollo de los juegos una o dos de las partidas que se disputan serán comentadas en los tableros murales por los ajedrecistas de 1ª categoría Guillermo Puiggrós, Alejandro Nogués Acuña, Valentín Fernández Coria y Joaquín Alonso Díaz.⁴⁸

**Hoy Comenzará
Un Certamen de
Maestros de Ajedrez**

En los salones del Círculo de Ajedrez, Bartolomé Mitre 670, se iniciará esta noche un importante torneo de maestros, con la intervención de destacadas figuras del ajedrez mundial y varios jugadores locales, entre ellos el actual campeón argentino, Roberto Grau, y el ex campeón Carlos Guimard.

Es la primera vez que se disputará en esta capital un torneo individual de maestros, y esta circunstancia, agregada al hecho de que en la prueba jugarán varios valores de reconocido prestigio, hace que el certamen sea esperado con intensa expectativa.

Los inscriptos, que suman 12 en total, son los siguientes: Paul Keres, actual campeón de Estonia y una de las más grandes figuras en el escenario del ajedrez mundial. Sus últimas actuaciones en los torneos internacionales de Europa han hecho que la opinión general lo considere como el más serio candidato para disputarle a Alekhine el título de campeón mundial. Es, sin duda alguna, el indicado para ganar el torneo que hoy comienza. Pero entre los demás participantes tendrá Keres un serio rival, ante quien deberá desplegar todos sus conocimientos y energía para evitar un contraste: es el campeón de Suecia, Gideon Ståhlberg, otro maestro de extraordinario mérito, que tiene realizada en Europa una brillante campaña y que puede muy bien ser el ganador del certamen.

Primer gran torneo argentino individual del Círculo.
La Prensa y La Nación,
2 de octubre de 1939

*Hoy será iniciado el
torneo de maestros en
el Círculo de Ajedrez*

*Jugarán esta noche Guimard
v. Ståhlberg y Grau v.
Frydman*

OTROS COTEJOS

Esta noche comenzará en el Círculo de Ajedrez el torneo internacional de Buenos Aires, importante competencia que ha organizado la entidad mencionada y que cuenta con el concurso de varios maestros de gran renombre internacional. Es éste el segundo de los aliosos salidos del Torneo de las Naciones. El primero fue el concurso llevado a cabo en Rosario entre varios ajedrecistas de aquella ciudad y tres maestros de gran renombre internacional, como son Patrov, Blaskow y Mienas. La prueba destacó en los tres juegos de honor a los ajedrecistas europeos mencionados y en el ordenado.

La presente competencia cuenta con la más valiosa participación de Keres, en duda la atracción máxima de la rueba, pero nadie duda que debe hacer en los maestros Ståhlberg, Frydman y Najdorf, adversarios de gran esgo. El ajedrez argentino estará presente en el nombre de los dos jugadores que ocupan los dos primeros puestos de nuestro ranking: Grau y Guimard, y, además, con la reincorporación de Luis Palau a compromisos de importancia, y la de Gerschman y ené, dos nuevos valores de nuestro medio. Como nota simpática, la prueba contará con el concurso valioso de la segunda ajedrecista del mundo, Sonja Graf, que ha de resultar, sin duda, una de sus grandes atracciones. Integran lista de participantes el campeón de alestina, Czerniak, de grandes dotes como jugador de combinación, y Lucs, uno de los maestros lituanos de más prestigio.

1ª Ronda, 2 de octubre

Seis grandes maestros europeos; Keres, Ståhlberg, Frydman, Najdorf, Czerniak y Luckis; cinco valores cotizados del ajedrez nacional: Grau, Guimard, Palau, Gerschman y Benko; y la segunda jugadora del mundo, la señorita Sonja Graf, comenzaron anoche en los salones del Círculo, Bartolomé Mitre 670, el más importante torneo internacional de carácter individual que tuviera por escenario la ciudad. Una extraordinaria expectación había suscitado el anuncio de este torneo, que se vio reflejada en la numerosa concurrencia que acudió a presenciar su inauguración. Tanto el salón donde se disputaban las partidas como aquél en el cuál un ajedrecista de primera categoría hacía la crítica de una de ellas, se vieron colmados de un público entusiasta y atento a todas las alternativas de los *matches*. La primera de las once ruedas que habrán de ser disputadas ofreció varios encuentros de excepcional calidad, si nos atenemos al prestigio de los adversarios.

Con las blancas, Ståhlberg inició la lucha con la Apertura Zukertort, oponiendo Guimard la Defensa Bogoljubow. La partida adquirió gran complejidad, logrando sacar mejor provecho Ståhlberg, ya que consiguió ganar una calidad, y luego la partida. Grau, con piezas blancas, inició el juego con PD, y Frydman opuso una defensa en base al fianchetto del rey. Las subsiguientes acciones se fueron

⁴⁸ *La Prensa*, 2 de octubre de 1939.

desenvolviendo en el centro del tablero, y al cabo del plateo era más cómoda la situación del argentino. Sin embargo, el polaco logró neutralizarla, y en momentos de cerrar esta edición la partida era muy indecisa. Najdorf comenzó su partida con P4R y Luckis replicó con la Defensa Siciliana. En la 2ª jugada el polaco movió 2.C2R, y la partida, desde ese momento, adquirió un singular interés, ya que desde entonces se desarrolló en campos poco conocidos.

Se produjo un rápido cambio de damas, arribándose a un final de difícil manejo, ofreciendo la posición chances parecidas. Keres y Gerschman realizaron una partida de PD Variante Ortodoxa, por cuya razón la apertura fue de características pasivas, aunque algo favorables al estonio. Sin embargo, el argentino consiguió salvar muy bien las dificultades, y en momentos de suspender tenía probabilidades de empate. Palau adoptó frente a Benko la variante antigua de la Apertura PD. Abrió para sí la columna del rey y emplazó un ataque en el centro, sin mayores consecuencias. Al cabo de la sesión se suspendió en situación equilibrada. Sonia Graf tuvo en apuros a Czerniak. Se jugó el doble fianchetto del rey, y las acciones pronto se complicaron, siendo difícil aventurar algún pronóstico del probable resultado. Más tarde consiguió una gran posición la campeón (Sic), que pudo darle la victoria, la que dejó escapar para llegar a un final de difícil manejo para ambos.⁴⁹

Hoy Comenzará Un Certamen de Maestros de Ajedrez

En los salones del Círculo de Ajedrez, Bartolomé Mitre 670, se iniciará esta noche un importante torneo de maestros, con la intervención de destacadas figuras del ajedrez mundial y varios jugadores locales, entre ellos el actual campeón argentino, Roberto Grau, y el ex campeón Carlos Guimard.

Es la primera vez que se disputará en esta capital un torneo individual de maestros, y esta circunstancia, agregada al hecho de que en la prueba jugarán varios valores de reconocido prestigio, hace que el certamen sea esperado con intensa expectativa.

Los inscriptos, que suman 12 en total, son los siguientes: Paul Keres, actual campeón de Estonia y una de las más grandes figuras en el escenario del ajedrez mundial. Sus últimas actuaciones en los torneos internacionales de Europa han hecho que la opinión general lo considere como el más serio candidato para disputarle a Alekhine el título de campeón mundial. Es, sin duda alguna, el indicado para ganar el torneo que hoy comienza. Pero entre los demás participantes tendrá Keres un serio rival, ante quien deberá desplegar todos sus conocimientos y energía para evitar un contraste; es el campeón de Suecia, Gideon Stahlberg, otro maestro de extraordinario mérito, que tiene realizada en Europa una brillante campaña y que puede muy bien ser el ganador del certamen.

Ajedrez

INICIOSE EL TORNEO DE DOCE MAESTROS EN EL C. DE AJEDREZ

En el Círculo de Ajedrez comenzó la disputa del certamen que reúne a varios de los mejores maestros que tomaron parte en el reciente Torneo de las Naciones.

Cuéntanse entre ellos los conocidos ajedrecistas de fama mundial Paul Keres, Gideon Stahlberg, Pauli: Frydman, Mieczyslaw Najdorf, Mark Luckis y M. Czerniak, completando la lista de doce participantes la señorita Sonia Graf, considerada la segunda jugadora del mundo, y cinco jugadores de la entidad organizadora del certamen entre los que se cuenta al campeón argentino, Roberto Grau, Carlos E. Guimard, Luis Palau, José Gerschman y Franz Benko.

La aspiración de ver actuar a nuestros mejores valores individualmente en un certamen de maestros, ya es una realidad para la afición argentina; está ante un certamen de alta calidad, que debe servir de enorme experiencia a nuestros ajedrecistas.

El sorteo llevado a cabo en una reunión especial numeró en la forma siguiente a los participantes: 1. Graf; 2. Grau; 3. Najdorf; 4. Stahlberg; 5. Palau; 6. Keres; 7. Gerschman; 8. Benko; 9. Guimard; 10. Luckis; 11. Frydman; 12. Czer-

niak. De acuerdo con esto se sortearán las fechas siguientes.

RESULTADOS DE LA PRIMERA RONDA

BLANCAS	NEGRAS
Keres	Gerschman
Stahlberg	Guimard

SUSPENDIDAS

Najdorf v. Luckis
Graf v. Czerniak
Grau v. Frydman
Palau v. Benko

KERES VERSUS GERSCHMAN

Fue interesante verlo maniobrar a Gerschman llevando las negras frente al renombrado maestro Keres. Puede decirse que hasta la jugada 26ª si bien era evidente el dominio de las blancas no era claro prever la forma de materializarlo, pero en una maniobra errónea las negras perdieron su afán de resistir.

BLANCAS	NEGRAS
Paul Keres	José Gerschman

GAMBITO DE DAMA

1. P4D	CR2A	19. TRIAD	CSR
2. P4D	P2R	20. P2P	T2P
3. CD2A	P4D	21. A5C	P2A
4. A5C	A2R	22. T2T	P2T
5. C3A	O-O	23. C4D	AXD
6. P2R	P2R	24. T2P	AXP
7. A4T	C5R	25. P3T	A3R
8. AXA	D5A	26. D2A	D2A
9. D2A	C5C	27. T7A	T7D
10. D5C	P1A	28. T2P	TRIAD
11. P2P	PR2P	29. T7A	T7T
12. A3D	P3CD	30. C2A	D1D
13. O-O	A5C	31. D5R	D1D+
14. TD1R	C2D	32. R2T	T1D
15. TD1A	C3A	33. C4D	T1R
16. D3C	TD1A	34. C3A	AXC
17. T2A	P4A	35. D2T+	R2T
18. D3T	ALT	36. D2P	Abandonó

Comienza al magistral del Círculo.
La Prensa, 3 de octubre de 1939

Stahlberg supera a Guimard.
El Mundo, 4 de octubre de 1939

La aspiración de ver actuar a nuestros mejores valores, individualmente, en un certamen de maestros, ya es realidad para la afición argentina: está ante un certamen de gran calidad, que debe servir de enorme experiencia a nuestros ajedrecistas. Fue interesante verlo maniobrar a Gerschman llevando las negras frente al renombrado maestro Keres. Puede decirse que hasta la jugada 26ª, si bien era evidente el dominio de las blancas, no era claro prever la forma de materializarlo. Pero en una maniobra errónea las negras perdieron su afán de resistir (Sic). Sólida fue la línea de juego opuesta por el argentino Guimard ante Stahlberg, aunque quizás pecara por demasiado rígida.

⁴⁹ *La Nación*, 3 de octubre de 1939.

En la jugada 12ª Guimard quiso jugar P4AD, liberando un tanto su posición, pero no lo hizo y ya no lo pudo hacer nunca más. Aquella rigidez inicial se hizo más evidente, permitiéndose el CR una larga galopada. En contraataque de las negras careció de fuerza. Movido fue el juego Grau – Frydman, en el que Grau aceptó la lucha a gusto del contrario. Se complicaron las acciones, pasando a ser todo el tablero teatro del combate, que rodó de un flanco a otro y por el centro. Gastadas las fuerzas en varios cambios, quedó un final donde las blancas tienen un peón más, aunque difícil de imponer.⁵⁰

Una verdadera multitud acudió al Círculo para ver las partidas, apretujándose tanto en el salón de juego como en otra sala donde estaban los murales y comentaba las partidas Joaquín Alonso Díaz, maestro de primera categoría. Se enfrentaron Ståhlberg 1:0 Guimard, Keres 1:0 Gerschman, Grau ½:½ Frydman, Palau ½:½ Benko, Najdorf 0:1 Luckis y Graf 0:1 Czerniak.

Keres y Ståhlberg ganaron en la primera ronda, y Grau suspendió en posición favorable. Pocas veces un torneo individual ha provocado tanta expectativa como éste. El público siguió atentamente el desarrollo de todos los juegos, pero especialmente en los que competían Grau y Guimard, pues se consideraba que opondrían seria resistencia. Por momentos difíciles pasó el campeón palestino Czerniak antes de imponerse a Sonia Graf. En efecto, en determinado momento su posición no era de las más cómodas, y debía realizar maniobras precisas para evitar un desenlace desfavorable. La Graf inició el juego con la Apertura de Dama, que siguió según los modelos de Reti, con el desarrollo del alfil por el fianchetto, y obtuvo, después de una serie de cambios, una situación superior. Más tarde quedó con tres peones y calidad a cambio de una pieza, en un final probablemente ganador, pero no continuó con la precisión necesaria y dio oportunidades a su rival, que fueron aprovechadas de inmediato, para igualar, y luego situarse en ventaja.

Más tarde, Czerniak coronó un peón, decidiendo el juego. Palau empató con Benko; a una partida compleja dio lugar la apertura del PD, sistema antiguo. Presionó en el centro el blanco, y las negras consiguieron el equilibrio mediante una acción enérgica en el flanco de dama. El juego se declaró empatado por repetición de jugadas. El campeón estoniano Keres, figura central del certamen, jugó de manera simple y se dedicó a explotar pequeñas fallas que cometió Gerschman. Keres emplazó sus torres en la columna AD, y poco a poco fue inmovilizando las fuerzas enemigas hasta conseguir el triunfo en la 35ª jugada.

El sueco Ståhlberg consiguió una ligera ventaja en la apertura frente a Guimard, como consecuencia de una ligera falta que cometió el nuestro en la apertura, y obtuvo, de esa manera, buenas posibilidades. Sin embargo, la lucha adquirió características de gran complejidad, y Guimard consiguió paulatinamente mejorar su situación, equilibrando las acciones. Mas precipitó el ataque y entregó falsamente una calidad, y aquí estuvo el principio del fin: Ståhlberg procedió a una inmediata simplificación victoriosa. El maestro Najdorf inició el juego con la Apertura de Rey, y contra la Defensa Siciliana de Luckis emplazó un ataque directo al rey que no prosperó, pues la defensa fue correcta y no dio ninguna oportunidad. Avanzado el juego, Luckis obtuvo una posición dominante y ha suspendido en posición completamente favorable.

Anoche fué iniciado el torneo de maestros en el Círculo de Ajedrez
Stahlberg consiguió vencer a Guimar y las restantes partidas quedaron suspendidas

LA RUEDA DE HOY

Seis grandes maestros europeos: P. Keres, G. Stahlberg, P. Frydman, M. Majdorf, M. Czerniak y M. Luckis; cinco cotizados valores del ajedrez nacional: R. Grau, C. Guimard, L. Palau, J. Gerschman y F. Benko, y la segunda jugadora del mundo, la señorita Sonia Graf, comenzaron anoche, en los salones del Círculo de Ajedrez de Buenos Aires, Bartolomé Mitre 670, el más importante torneo internacional de carácter individual que tuviera por escenario la ciudad.

Una extraordinaria expectación había suscitado el anuncio de este torneo, que se vio reflejada en la numerosa concurrencia que acudió a presenciar su inauguración. Tanto el salón donde se realizaban las partidas como aquel en el cual un ajedrecista de primera categoría hacía la crítica de una de ellas, se vieron a poco de comenzados los encuentros, colmados de un público entusiasta y atento a todas las interesantes alternativas de los matches.

Grau – Frydman, tablas.
La Nación, 3 de octubre de 1939

⁵⁰ Paulino Alles Monasterio, *El Mundo*, 4 de octubre de 1939

El campeón argentino Grau jugó muy bien la apertura, y contra la Defensa Grünfeld de Frydman, consiguió buenas chances siguiendo un desarrollo tranquilo, y orientando el juego por vías posicionales. Ubicó mejor sus fuerzas, y cuando establecieron contacto en el centro, gravitó favorablemente esta circunstancia. Grau ganó un peón pero llegó a un final difícil de forzar, que probablemente será tablas.⁵¹

Keres y Sthalberg Ganaron en la Primera Rueda del Torneo del Círculo de Ajedrez

Roberto Grau Suspendió su Partida en Posición Favorable. Resultados Generales

POCAS veces, un torneo individual ha provocado tanta expectativa como el que comenzó a disputarse anoche en el Círculo de Ajedrez con la participación de seis maestros europeos, encabezados por Paul Keres y seguidos por Sthalberg, campeón de Suecia; Frydman y Najdorf, fuertes jugadores polacos; Gzerniak, primer tablero de Palestina en el reciente Torneo de las Naciones; Luckis, lituano que ha participado en varios torneos importantes de Europa; y Sonia Graf, considerada, después de la señora de Stevenson, como la más fuerte jugadora del mundo, y junto a éstos están cinco argentinos dispuestos a aprovechar las enseñanzas que surían de esta competencia.

Poco después de la hora anunciada se iniciaron las partidas, correspondiendo medirse a las siguientes parejas: Sonia Graf v. Gzerniak; Palau v. Benko; Gerschman v. Keres; Najdorf v. Luckis; Grau v. Frydman y Gulmard v. Sthalberg. El público, que poco a poco fue aumentando, siguió atentamente el desarrollo de todos los juegos, pero especialmente en los que competían Grau y Gulmard, pues se consideraba que podrían darse circunstancias. Grau ganó pero llegó a un final difícil de forzar, que probablemente será tablas.

La segunda rueda se celebró esta noche, a las 20.30, en el Círculo de Ajedrez, calle Mitre 670. El programa cuenta con el siguiente enfrentamiento: Benko y Frydman v. Najdorf y Grau. Los nombrados jugarán conduciendo las blancas.

La partida de Keres se desarrolló de la siguiente manera:

BLANCAS
Keres

1. P4D
2. P4AD
3. 3ACD
4. A5C
5. C5A
6. P3R
7. AAT
8. AXX

Najdorf, sorpresivamente superado por Luckis.
Crítica, 3 de octubre de 1939



EL CAMPEON argentino Roberto Grau (derecha) juega su partida con el ajedrecista extranjero Frydman durante el Torneo de Maestros, que se disputa en el Círculo de Ajedrez.

Grau frente a Frydman. *El Mundo*, 4 de octubre de 1939

⁵¹ *Crítica*, 3 de octubre de 1939.

Keres, Stahlberg y Czerniak Ganaron Anoche las Partidas que Jugaron del Certamen Internacional de Ajedrez

Luckis y Nadjort suspendieron en una posición de equilibrio, y Grau tiene un peón de ventaja contra Frydman

LA SEGUNDA RUEDA

LA circunstancia de encontrarse aún en Buenos Aires maestros que tomaron parte en el Torneo de las Naciones ha sido causa para que pudiéramos presenciar el espectáculo de ver a varios de los de más renombre reunidos en un certamen como el que anoche se inició en el Círculo de Ajedrez.

El público, consciente de la importancia del torneo, no le escatimó su presencia, siendo elevado el número de espectadores que desfilaron durante las horas de juego por la institución de la calle Bartolomé Mitre.

Se jugaron seis partidas, siendo adversarios: Palau v. Benko, Grau v. Frydman, Sonja Graff v. Czerniak, Stahlberg v. Guimard, Keres v. Gerschman y Nadjort v. Luckis, llevando las blancas los mencionados en primer término.

Las definidas

El primer encuentro definido fue el que tuvo por protagonistas a Luis Palau y Frank Benko, que terminó en tablas en 38 jugadas. Comenzó con una peón dama y la lucha fue en todo momento muy equilibrada.

El campeón de Palestina, Czerniak, derrotó en 51 jugadas a la señorita Sonja Graff, en un final interesante. Duró este encuentro 51 jugadas y las acciones comenzaron con una peón dama, replicando las negras con la defensa india de rey.

Paul Keres se adjudicó la victoria sobre el argentino Gerschman, en 36 movidas. El estonio comenzó el juego con P4D, replicando las negras con la ortodoxa, para entrar más adelante en la variante Lasker. Keres se desempeñó en el medio juego en buena forma, logrando una gran ventaja de posición, que no tardó en rendir sus frutos.

El campeón de Suecia, Stahlberg, y Guimard, brindaron una partida que terminó con la victoria

de Stahlberg en 38 movimientos, y cuyo desarrollo damos más abajo.

Dos suspendidas

Grau no definió su partida contra Frydman. Quedó la posición teniendo nuestro compatriota un peón de ventaja en un final de torres, pero en el cual no es fácil ver la forma de poder cristalizar esta superioridad. Se jugó en este tablero una defensa eslava.

El polaco Nadjort y el lituano Luckis tampoco definieron su partida, quedando luego de 40 jugadas el encuentro suspendido en posición de difícil pronóstico. Estos dos encuentros seguirán disputándose mañana a las 21.

La rueda de hoy

Hoy a las 20.30 se comenzará la segunda rueda de acuerdo con el siguiente programa: Sonja Graff contra Grau, Czerniak contra Gerschman, Benko contra Keres, Guimard contra Palau, Luckis contra Stahlberg y Frydman contra Nadjort.

Partida Stahlberg-Guimard

Blancas: Stahlberg. Negras: Guimard. 1: C3AR, P4D; 2: P4AD, P3R; 3: P3CR, C3AR; 4: A2C, A2R; 5: O-O, O-O; 6: P4D, PXP; 7: D4T, P3TD; 8: DXP, P4CD; 9: D2A, A2C; 10: C3A, CD2D; 11: T1D, T1A; 12: A5C, P3TR; 13: AXC, CxA; 14: P3TD, D3D; 15: P4CD, D3C; 16: TD1C, TR1D; 17: P3R, A3D; 18: C2D, AxA; 19: RxA, P4R; 20: C3C, PXP; 21: PXP, D3A jaque; 22: R1C, T1R; 23: D3D, T2R; 24: TD1A, D2D; 25: R2C, TD1R; 26: D3A, P4TR; 27: C5T, P5T; 28: C6A, P3R; 29: P5D, T4R; 30: CxT, TxC; 31: T1R, T4A; 32: D2R, PXP; 33: PTXP, A4R; 34: C4R, DXP; 35: T3A, D6C; 36: CxC jaque, PxC; 37: P4A, T4C; 38: D3A, D7C jaque; 39: T2R y las negras abandonaron.

Los maestros extranjeros ganan. *La Razón*, 3 de octubre de 1939

2ª Ronda, 3 de octubre

■ A una serie de *matches* palmo a palmo dio lugar esta rueda. Era extraordinario el número de aficionados que desde temprano ocupó todas las dependencias del Círculo, interesados en observar las variadas alternativas de los cotejos. Si a esto agregamos que en el salón de conferencias varios jugadores de primera categoría daban el comentario jugada por jugada de las partidas, y que entre los espectadores se hallaban presentes varios maestros extranjeros que jugaron el reciente TN, entre ellos el campeón mundial Alekhine, podemos afirmar que el torneo ha resultado un verdadero acontecimiento deportivo.

Czerniak superó a Gerschman en una Apertura Ruy López que Gerschman contestó con 3... P3TD. Se cambiaron rápidamente dos piezas menores, y el juego salió de los cauces conocidos para entrar en terrenos de gran complejidad. Maniobró más exactamente el palestino, quien logró posición preferible, y en la jugada 17ª ganó un peón, manteniendo a la vez el dominio de las acciones.

El apremio de tiempo provocó más tarde la derrota de Gerschman, quien había mejorado visiblemente su situación. Grau y Sonia Graf jugaron arriesgándose. Extraordinariamente vivaz fue esta partida, en la que desde el comienzo de las acciones ambos adversarios se embarcaron en arriesga-

das maniobras, que mantuvieron durante largo tiempo la expectativa general. Fue iniciado el juego por la jugadora Graf con 1.P4D, se continuó con una defensa irregular, y enseguida se presentó una

Grau y S. Graf jugaron arriesgándose
Extraordinariamente vivaz fue esta partida, en la cual desde el comienzo de las acciones ambos adversarios se embarcaron en arriesgadas maniobras, que mantuvieron durante largo tiempo la expectativa general. Fue iniciado el juego por la jugadora Graf con 1.P4D, se continuó con una defensa irregular y en seguida se presentó una posición de gran interés, a consecuencia de un ataque que en el flanco rey emplazó la jugadora alemana. Fue, sin embargo, bien contenido por Grau, quien al cabo consiguió ganar una calidad a cambio de dos peones, razón por la cual el final resultante era de difícil manejo. Terminó tablas, por jaque perpetuo, en la jugada 45.

Frydman v. Najdorf

Una partida de peón dama se planteó entre estos maestros, y ambos adoptaron el doble fianchetto en el flanco rey. Se jugó con sumo tino todo el planteo, se cambiaron varias piezas y se arribó a un final equilibrado, que terminó empatado.

Luckis le empató a Ståhlberg

Luckis y Ståhlberg jugaron una partida completamente teórica, que rápidamente quedó resuelta en un empate en la jugada 36.

Guimard venció a Palau

Guimard y Palau jugaron la variante Ortodoxa de la peón dama, y el primero de los nombrados, mediante una serie de lucidas maniobras, consiguió una situación favorable, para imponerse finalmente en la jugada 37.

Keres venció a Benkő

Benkő inició su partida con Keres con un Ruy López, que defendió el estonio con el sistema Morphy. El juego se mantuvo durante muchas jugadas muy equilibrado, para inclinarse al promediar las 30 jugadas en favor de Keres, quien consiguió una más desahogada disposición de piezas y llegó luego a un final ganador, de manera que se impuso en la jugada 45.

Resultados de la primera rueda

Los resultados de la primera rueda fueron los siguientes:
Ståhlberg venció a Guimard, Czerniak a Sonia Graf y Keres a Gerschman, Palau empató con Benkő y Grau v. Frydman y Najdorf v. Luckis suspendieron hasta esta noche, que está destinada a los encuentros suspendidos.

Varios empates y victoria de Guimard.
La Nación, 4 de octubre de 1939.

– Grau. Sorprendieron dos de estos resultados, pues se esperaba el triunfo del campeón sueco Ståhlberg sobre Luckis, de la misma manera que se descontaba la victoria del campeón argentino Grau sobre la señorita Sonia Graf. La partida de Keres merece, como de costumbre, capítulo aparte. Llamó la atención que el campeón de Estonia jugase 11...P4D, réplica que él considera inferior en un reciente análisis publicado en la revista soviética '64'. Luego, se destaca el sacrificio 40...CxPC!, con que remató limpiamente la lucha, sacrificio que había preparado de antemano mediante ajustadas maniobras. En el instante en que Benko abandonó, la amenaza de Keres 45...T7D era absolutamente indefendible. El campeón mundial Alekhine, de regreso de Montevideo, donde se adjudicó un torneo, presenció el desarrollo de las partidas.⁵²

■ Keres va primero, y Sonia Graf le empató a Grau. La rueda dio margen a luchas de contornos lucidos, en donde se manifestaron tanto los amplios conocimientos de los participantes como la firme

posición de gran interés, a consecuencia de un ataque que en el flanco rey emplazó la jugadora alemana. Fue, sin embargo, bien contenido por Grau, quien al cabo consiguió ganar una calidad a cambio de dos peones, razón por la cual el final resultante era de difícil manejo. Terminó tablas por jaque perpetuo en la jugada 45^a. Frydman – Najdorf se jugó con sumo tino todo el planteo, se cambiaron varias piezas, y se arribó a un final equilibrado que terminó empatado.

Luckis – Ståhlberg jugaron una partida completamente teórica, que rápidamente quedó resuelta con un empate en la jugada 36^a. Guimard venció a Palau mediante una serie de lucidas maniobras, en la 37^a jugada. Benko inició su partida con Keres con un Ruy López, que defendió el estonio con el Sistema Morphy. El juego se mantuvo durante muchas jugadas muy equilibrado, para inclinarse, al promediar la 30^a jugada, a favor de Keres, quien consiguió una más desahogada posición de piezas y llegó luego a un final ganador, imponiéndose en la jugada 45^a.⁵²

■ Se definieron todas las partidas de la rueda: Keres (negras) derrotó a Benko, Guimard a Palau, Czerniak a Gerschman, e hicieron tablas Luckis – Ståhlberg, Frydman – Najdorf y Sonia Graf

Keres Volvió a Ganar

★ ★ ★ ★ ★

Sonja Graf le Hizo Tablas a Grau

SE definieron todas las partidas de la segunda rueda del torneo internacional de ajedrez que con tan acertado criterio ha organizado la comisión directiva del Círculo de Ajedrez. Keres (negras) derrotó a Benko; Guimard (blancas), a Palau; Czerniak (blancas), a Gerschman, e hicieron tablas Luckis (blancas) v. Ståhlberg, Frydman (blancas) v. Najdorf y Sonja Graf (blancas) v. Grau.

RESULTADOS INESPERADOS
Sorprendieron dos de estos últimos resultados, pues se esperaba el triunfo del campeón sueco y segundo favorito del certamen, Gideon Ståhlberg, sobre Luckis, de la misma manera que se descontaba la victoria del campeón argentino Grau contra la señorita Sonja Graf.

LA PARTIDA DE KERES
La partida de Keres merece, como de costumbre, capítulo aparte. Llamó la atención que el campeón de Estonia jugase 11...P4D, réplica que él considera inferior en un reciente análisis publicado en la revista soviética "64". Luego se destaca el sacrificio 40...CXPC! con que remató limpiamente la lucha, sacrificio que había preparado de antemano mediante ajustadas maniobras. En el instante en que Benkő abandonó, la amenaza de Keres, 45...T7D, era absolutamente indefendible.

Insertamos a continuación el desarrollo completo de esta interesante partida:

BLANCAS	NEGRAS
Franz Benkő	T. Keres
1. P4R, P4R; 2. C3AR, C3AD;	3. A5C, P3TD; 4.A4T, C3A; 5.
O—O, A2R; 6. T1R, P4CD; 7. A3C,	P3D; 8. P3A, O—O; 9. P4D, A5C;
10. A3R, PXP; 11. PXP, P4D; 12.	P5R, C5R; 13. D1A, C4T; 14. A1D,
C5A; 15. A4A, P4AD; 16. P3CD,	C3C; 17. C2D; 18. C5C.
PXC; 19. T5P, A4A; 20. T1R, PXP;	21. D2C, A5CD; 22. A2D, A6A; 23.
AXA, PxA; 24. D1A, C4D; 25.	

Keres supera a Benko. *Noticias Gráficas*,
4 de octubre de 1939

⁵² *La Nación*, 4 de octubre de 1939.

⁵³ Amílcar Celaya, *Noticias Gráficas*, 4 de octubre de 1939.

decisión que animaba a cada uno de ellos de orientar las acciones por camino triunfal (Sic). Sonia Graf jugó de magistral manera, y estuvo siempre mejor, consiguiendo al final el empate por jaque perpetuo, pues antes había sacrificado material en un ataque directo al rey. Contra Najdorf, Frydman eligió el fianchetto de rey para contrarrestar la Defensa India opuesta por su adversario. El resultado ha sido llegar por trasposición de jugadas a una variante de la Defensa Filidor-Tschigorin, habiendo quedado un poco mejor las blancas, con mayor ventaja de espacio y sin ninguna debilidad.

Pero jugó muy bien Najdorf, y en el medio juego equilibró completamente. Convinieron el empate en la jugada 37ª. En la partida Luckis – Ståhlberg, éste permitió a su adversario aislarle el peón central, en una apertura que llegó a la Defensa Tarrasch por trasposición de jugadas, para obtener ganancia de espacio. Más tarde fue eliminado el peón débil, y se llegó a una completa igualdad. No obstante, Ståhlberg buscó afanosamente la victoria, pero sus intentos se estrellaron ante la correcta defensa que opuso Luckis. Czerniak inició el juego con la Apertura de Rey, ante Gerschman. Siguió con la variante del cambio de la Defensa Morphy. El jugador argentino no actuó con seguridad, y tuvo que sortear una serie de dificultades a raíz de un error de planteo.

Ambos enrocaron largo, y las acciones se desarrollaron en el centro y flanco rey, favoreciendo siempre a Czerniak. En situaciones difíciles, se defendió muy bien Gerschman, y en determinado momento consiguió más o menos equilibrar el combate, pero le quedaba poco tiempo para meditar sus últimas jugadas. Tan es así, que perdió reglamentariamente, por excederse. Guimard comenzó el juego con la Apertura Zukertort, pero inmediatamente se transformó en un Gambito Dama que fue rehusado. Palau no jugó con la energía necesaria en la apertura, y quedó con serias dificultades para completar el desarrollo de sus fuerzas. Guimard inició una maniobra de precisión que culminó con la ganancia de la dama y alfil a cambio de dos torres.

Pocas jugadas más tarde, Palau abandonó. Un nuevo triunfo ha conseguido Keres, con negras, frente a Benko, y ya encabeza resueltamente la tabla de posiciones. Aunque el campeón estoniano asumió el control del combate desde la apertura, tuvo que jugar con cautela.⁵⁴

Paúl Kéres Va Primero en el Torneo de Ajedrez; Sonia Graf le Empató a R. Grau

GUIMARD VENCIO A PALAU Y CZERNIAK BATIO A GERSCHMAN

A segunda rueda del torneo de maestros, jugada anoche en el Círculo de Ajedrez, dio origen a luchas de contornos lucidos, en donde se manifestaron tanto los amplios conocimientos de los participantes como la firme decisión que anima a cada uno de ellos de orientar las acciones por camino triunfal. Tal fue la característica predominante en todos los juegos, y basta por cierto enunciar este detalle para significar la intensidad con que fueron disputados. Maniobras complejas y arriesgadas, que eran problemas a resolver sin dilaciones, se sucedían con marcada frecuencia creando un clima de vivo interés en el numeroso público que seguía las alternativas de la lucha, ya sea en la misma sala de juego, o bien en las contiguas, donde están listados tableros murales, en los que se comenta jugada a jugada todas las partidas.

En esta rueda se realizaron los siguientes encuentros: Benko v. Keres; Guimard v. Palau; Luckis v. Ståhlberg; Frydman v. Najdorf; Sonia Graf v. R. Grau.

En la partida de Luckis contra Ståhlberg el campeón de Suecia permitió a su adversario aislarle el peón central en una apertura que llegó a la defensa Tarrasch por trasposición de jugadas, para obtener ganancia de espacio. Más tarde fue eliminado el peón débil, y se llegó a una completa igualdad. No obstante Ståhlberg buscó afanosamente la victoria, pero sus intentos se estrellaron ante la correcta defensa que opuso Luckis.

Czerniak 1 v. Gerschman 0
Czerniak inició el juego con la apertura de rey, y siguió con la variante del cambio en la defensa Morphy. El jugador argentino no actuó con seguridad y tuvo que sortear una serie de dificultades a raíz de un error de planteo. Ambos enrocaron largo, y las acciones se desarrollaron en el centro y flanco rey, favoreciendo siempre a Czerniak. En situaciones difíciles se defendió muy bien, Gerschman, y en determinado momento consiguió más o menos equilibrar el combate, pero le quedaba poco tiempo para meditar sus últimas jugadas, tan es así que perdió reglamentariamente, por excederse.

Guimard 1 v. Palau 0
Guimard comenzó el juego con la apertura Zukertort, pero inmediatamente se transformó en un gambito de dama que fue rehusado. Palau no jugó con la energía necesaria en la apertura y quedó con serias dificultades para completar el desarrollo de sus fuerzas. Esta situación fue bien aprovechada para iniciar una maniobra de precisión, que culminó con la ganancia de la dama y alfil a cambio de las dos torres. La partida desde este momento estaba completamente decidida, y pocas jugadas más tarde Palau abandonó.

Benko 0 v. Keres 1
Un nuevo triunfo ha conseguido Keres, y ya encabeza resueltamente la tabla de posiciones. Su vencido, Franz Benko le ofreció una tenaz resistencia, y aunque el campeón estoniano, desde la apertura asumió el control del combate, tuvo que jugar con cautela. Más ilustrativa que es...

Ståhlberg no puede vencer a Luckis. *Crítica*, 4 de octubre de 1939

3ª Ronda, 4 de octubre

Entre las partidas a disputar, interesaba en forma especial la del campeón estoniano Keres con el ex campeón argentino Guimard, a pesar de que éste tenía en su contra la sensible desventaja de llevar las piezas negras. La partida fue de un interés teórico que no puede escapar al cono-

⁵⁴ *Crítica*, 4 de octubre de 1939.

dor: en esta variante de la Defensa Ortodoxa se especializó el equipo argentino concentrado en Adrogué, jugándose algunas partidas en consulta. Keres ganó en la 38ª jugada. La sorpresa de la noche la trajo el resultado inesperado que tuvo el cotejo entre el sueco Ståhlberg y el maestro polaco Frydman, al perder éste la dama indefensa ante un jaque de caballo, cuando apenas habían transcurrido la 16ª jugada.⁵⁵

Keres se Impuso a Guimard en Una Partida Interesante

La tercera ronda del torneo de maestros que se juega en el Círculo de Ajedrez se inició anoche a las 20.30 horas y resultó las sets partidas que había anticipado el sorteo.

Entre las partidas a jugar interesaba en forma especial la del campeón estoniano P. Keres con el ex campeón argentino Carlos E. Guimard, a pesar de que éste tenía en contra la sensible desventaja de llevar las piezas negras; interesaba también por lo que podía influir en el primer puesto del campeonato el resultado de la partida entre O. Ståhlberg y Paulin Frydman y el cotejo entre la señorita Soňa Graf y M. Najdorf atrajo la atención por demostrar la forma en que se desempeñaría la joven jugadora alemana frente al conocido maestro polaco.

La sorpresa de la noche la trajo el resultado inesperado que tuvo el cotejo entre el campeón sueco O. Ståhlberg y el maestro polaco Paulin Frydman al perder este último la dama indefensa ante un jaque de caballo cuando apenas habían transcurrido dieciséis jugadas.

Dos de las partidas llegaron al final de la sesión para ser disputadas en la fecha complementaria.

He aquí el detalle de los resultados:

RESULTADOS DE LA TERCERA RONDA			
Blancas		Negras	
Keres	1	Guimard	0
Ståhlberg	1	Frydman	0
Palau	1	Luckis	1
Gerschman	0	Benko	1

Keres supera a Guimard.

El Mundo, 7 de octubre de 1939

El sueco Ståhlberg, —blancas— segundo favorito del certamen, le ganó una rapidísima partida al polaco Frydman, quien se equivocó y perdió la dama. Con negras, Benko derrotó a su eterno adversario Gerschman. Palau — Luckis hicieron tablas; éste venía de ganarle a Najdorf y entablar con Ståhlberg. Grau suspendió su cotejo con Czerniak en posición que probablemente no alcance para ganar. Tuvo, sin embargo, en el transcurso de la partida, oportunidad de hacerlo, pero la desperdició. Najdorf suspendió en posición claramente ganadora su partida contra la señorita Graf.⁵⁶

Una nota de extraordinaria sensación ofrecía la rueda, y ella consistía en el *match* que habían de sostener el ex campeón argentino Carlos Guimard y Paul Keres, considerado el más serio aspirante al título mundial entre los elementos jóvenes. El campeón de Estonia planteó la PD a Guimard, y éste opuso un sistema defensivo parecido al de Gerschman frente al mismo adversario. No siguió el juego por iguales líneas, ya que Guimard buscó otros cauces, y rápidamente cobró extraordinaria vivacidad la partida, a causa de la preparación de un ataque en el flanco rey por parte de Keres, que ganó en la 37ª jugada. Comenzó Ståhlberg con la Apertura Reti, y consiguió una interesante posición a causa del dominio que logró ejercer en el centro del tablero.

Logró Keres su tercer éxito consecutivo. Esta vez su adversario fue un ajedrecista de más subidos quilates que los dos que le habían tocado en suerte: Carlos Guimard. Éste, sin embargo, sucumbió, como los demás. El santafesino opuso la Defensa Lásker Diferida, y a la jugada 9ª eludió el cambio de caballos, de la misma manera que aconseja el autor de la defensa. Entonces fue cuando Keres, una jugada más tarde, innovó, cambiando los peones centrales y preparándose para el ataque —que le es tan grato— de la minoría de peones en el flanco de la dama. Pero luego el estonio varió de táctica y aprovechó la línea del CR, que le había abierto Guimard, para desde allí emplazar un violento ataque, que el éxito coronó, al enroque del santafesino.

LOGRO KERES SU TERCER EXITO CONSECUTIVO EN EL TORNEO INTERNACIONAL

Le tocó medirse con el ex campeón argentino E. Guimard al que venció en la 38ª jugada

UN nuevo triunfo volvió a conquistar Keres anoche, en el torneo internacional organizado por el Círculo de Ajedrez, y, esta vez, su adversario fue un ajedrecista de más subidos quilates que los dos que antes le habían tocado en suerte: el ex campeón argentino Carlos E. Guimard. Guimard, sin embargo, sucumbió lo mismo que los demás.



P. KERES

El santafesino opuso la defensa Lásker diferida y, a la jugada 9ª, eludió el cambio de caballos, de la misma manera que aconseja el autor de la defensa. Entonces fue cuando Keres, una jugada más tarde, innovó en el tratamiento de la mencionada defensa, cambiando los peones centrales y preparándose al ataque —que le es tan grato— de la minoría de peones en el flanco de la dama. Pero luego el estonio varió de táctica y aprovechó la línea del caballo-rey, que le había abierto Guimard, para desde allí emplazar un violento ataque, que el éxito coronó, al enroque del santafesino.

LA PARTIDA	
BLANCAS	NEGRAS
P. KERES	Carlos Guimard
(Campeón estonio)	(Ex campeón argentino)
1. P4D, C3AR; 2. P4AD, P3R; 3. C3AD; P4D; 4. A5C, A2R; 5. P3R, O-O; 6. C3A, P3TR; 7. A4T, C5R; 8. AXA, DXA; 9. D2A, C3AR; 10. PXP, PXP; 11. A3D, C3A; 12. P3TD, A5C; 13. O-O, AXC;	1. T1CR, P4TD; 2. PXP, T1P; 3. T1P, C5A; 4. C5A, P3CR; 5. D3C, D3R; 6. D3C, D3R; 7. D3C, D3R; 8. D3C, D3R; 9. D3C, D3R; 10. D3C, D3R; 11. D3C, D3R; 12. D3C, D3R; 13. D3C, D3R; 14. D3C, D3R; 15. D3C, D3R; 16. D3C, D3R; 17. D3C, D3R; 18. D3C, D3R; 19. D3C, D3R; 20. D3C, D3R; 21. D3C, D3R; 22. D3C, D3R; 23. D3C, D3R; 24. D3C, D3R; 25. D3C, D3R; 26. D3C, D3R; 27. D3C, D3R; 28. D3C, D3R; 29. D3C, D3R; 30. D3C, D3R; 31. D3C, D3R; 32. D3C, D3R; 33. D3C, D3R; 34. D3C, D3R; 35. D3C, D3R; 36. D3C, D3R; 37. D3C, D3R; 38. D3C, D3R; 39. D3C, D3R; 40. D3C, D3R; 41. D3C, D3R; 42. D3C, D3R; 43. D3C, D3R; 44. D3C, D3R; 45. D3C, D3R; 46. D3C, D3R; 47. D3C, D3R; 48. D3C, D3R; 49. D3C, D3R; 50. D3C, D3R; 51. D3C, D3R; 52. D3C, D3R; 53. D3C, D3R; 54. D3C, D3R; 55. D3C, D3R; 56. D3C, D3R; 57. D3C, D3R; 58. D3C, D3R; 59. D3C, D3R; 60. D3C, D3R; 61. D3C, D3R; 62. D3C, D3R; 63. D3C, D3R; 64. D3C, D3R; 65. D3C, D3R; 66. D3C, D3R; 67. D3C, D3R; 68. D3C, D3R; 69. D3C, D3R; 70. D3C, D3R; 71. D3C, D3R; 72. D3C, D3R; 73. D3C, D3R; 74. D3C, D3R; 75. D3C, D3R; 76. D3C, D3R; 77. D3C, D3R; 78. D3C, D3R; 79. D3C, D3R; 80. D3C, D3R; 81. D3C, D3R; 82. D3C, D3R; 83. D3C, D3R; 84. D3C, D3R; 85. D3C, D3R; 86. D3C, D3R; 87. D3C, D3R; 88. D3C, D3R; 89. D3C, D3R; 90. D3C, D3R; 91. D3C, D3R; 92. D3C, D3R; 93. D3C, D3R; 94. D3C, D3R; 95. D3C, D3R; 96. D3C, D3R; 97. D3C, D3R; 98. D3C, D3R; 99. D3C, D3R; 100. D3C, D3R; 101. D3C, D3R; 102. D3C, D3R; 103. D3C, D3R; 104. D3C, D3R; 105. D3C, D3R; 106. D3C, D3R; 107. D3C, D3R; 108. D3C, D3R; 109. D3C, D3R; 110. D3C, D3R; 111. D3C, D3R; 112. D3C, D3R; 113. D3C, D3R; 114. D3C, D3R; 115. D3C, D3R; 116. D3C, D3R; 117. D3C, D3R; 118. D3C, D3R; 119. D3C, D3R; 120. D3C, D3R; 121. D3C, D3R; 122. D3C, D3R; 123. D3C, D3R; 124. D3C, D3R; 125. D3C, D3R; 126. D3C, D3R; 127. D3C, D3R; 128. D3C, D3R; 129. D3C, D3R; 130. D3C, D3R; 131. D3C, D3R; 132. D3C, D3R; 133. D3C, D3R; 134. D3C, D3R; 135. D3C, D3R; 136. D3C, D3R; 137. D3C, D3R; 138. D3C, D3R; 139. D3C, D3R; 140. D3C, D3R; 141. D3C, D3R; 142. D3C, D3R; 143. D3C, D3R; 144. D3C, D3R; 145. D3C, D3R; 146. D3C, D3R; 147. D3C, D3R; 148. D3C, D3R; 149. D3C, D3R; 150. D3C, D3R; 151. D3C, D3R; 152. D3C, D3R; 153. D3C, D3R; 154. D3C, D3R; 155. D3C, D3R; 156. D3C, D3R; 157. D3C, D3R; 158. D3C, D3R; 159. D3C, D3R; 160. D3C, D3R; 161. D3C, D3R; 162. D3C, D3R; 163. D3C, D3R; 164. D3C, D3R; 165. D3C, D3R; 166. D3C, D3R; 167. D3C, D3R; 168. D3C, D3R; 169. D3C, D3R; 170. D3C, D3R; 171. D3C, D3R; 172. D3C, D3R; 173. D3C, D3R; 174. D3C, D3R; 175. D3C, D3R; 176. D3C, D3R; 177. D3C, D3R; 178. D3C, D3R; 179. D3C, D3R; 180. D3C, D3R; 181. D3C, D3R; 182. D3C, D3R; 183. D3C, D3R; 184. D3C, D3R; 185. D3C, D3R; 186. D3C, D3R; 187. D3C, D3R; 188. D3C, D3R; 189. D3C, D3R; 190. D3C, D3R; 191. D3C, D3R; 192. D3C, D3R; 193. D3C, D3R; 194. D3C, D3R; 195. D3C, D3R; 196. D3C, D3R; 197. D3C, D3R; 198. D3C, D3R; 199. D3C, D3R; 200. D3C, D3R; 201. D3C, D3R; 202. D3C, D3R; 203. D3C, D3R; 204. D3C, D3R; 205. D3C, D3R; 206. D3C, D3R; 207. D3C, D3R; 208. D3C, D3R; 209. D3C, D3R; 210. D3C, D3R; 211. D3C, D3R; 212. D3C, D3R; 213. D3C, D3R; 214. D3C, D3R; 215. D3C, D3R; 216. D3C, D3R; 217. D3C, D3R; 218. D3C, D3R; 219. D3C, D3R; 220. D3C, D3R; 221. D3C, D3R; 222. D3C, D3R; 223. D3C, D3R; 224. D3C, D3R; 225. D3C, D3R; 226. D3C, D3R; 227. D3C, D3R; 228. D3C, D3R; 229. D3C, D3R; 230. D3C, D3R; 231. D3C, D3R; 232. D3C, D3R; 233. D3C, D3R; 234. D3C, D3R; 235. D3C, D3R; 236. D3C, D3R; 237. D3C, D3R; 238. D3C, D3R; 239. D3C, D3R; 240. D3C, D3R; 241. D3C, D3R; 242. D3C, D3R; 243. D3C, D3R; 244. D3C, D3R; 245. D3C, D3R; 246. D3C, D3R; 247. D3C, D3R; 248. D3C, D3R; 249. D3C, D3R; 250. D3C, D3R; 251. D3C, D3R; 252. D3C, D3R; 253. D3C, D3R; 254. D3C, D3R; 255. D3C, D3R; 256. D3C, D3R; 257. D3C, D3R; 258. D3C, D3R; 259. D3C, D3R; 260. D3C, D3R; 261. D3C, D3R; 262. D3C, D3R; 263. D3C, D3R; 264. D3C, D3R; 265. D3C, D3R; 266. D3C, D3R; 267. D3C, D3R; 268. D3C, D3R; 269. D3C, D3R; 270. D3C, D3R; 271. D3C, D3R; 272. D3C, D3R; 273. D3C, D3R; 274. D3C, D3R; 275. D3C, D3R; 276. D3C, D3R; 277. D3C, D3R; 278. D3C, D3R; 279. D3C, D3R; 280. D3C, D3R; 281. D3C, D3R; 282. D3C, D3R; 283. D3C, D3R; 284. D3C, D3R; 285. D3C, D3R; 286. D3C, D3R; 287. D3C, D3R; 288. D3C, D3R; 289. D3C, D3R; 290. D3C, D3R; 291. D3C, D3R; 292. D3C, D3R; 293. D3C, D3R; 294. D3C, D3R; 295. D3C, D3R; 296. D3C, D3R; 297. D3C, D3R; 298. D3C, D3R; 299. D3C, D3R; 300. D3C, D3R; 301. D3C, D3R; 302. D3C, D3R; 303. D3C, D3R; 304. D3C, D3R; 305. D3C, D3R; 306. D3C, D3R; 307. D3C, D3R; 308. D3C, D3R; 309. D3C, D3R; 310. D3C, D3R; 311. D3C, D3R; 312. D3C, D3R; 313. D3C, D3R; 314. D3C, D3R; 315. D3C, D3R; 316. D3C, D3R; 317. D3C, D3R; 318. D3C, D3R; 319. D3C, D3R; 320. D3C, D3R; 321. D3C, D3R; 322. D3C, D3R; 323. D3C, D3R; 324. D3C, D3R; 325. D3C, D3R; 326. D3C, D3R; 327. D3C, D3R; 328. D3C, D3R; 329. D3C, D3R; 330. D3C, D3R; 331. D3C, D3R; 332. D3C, D3R; 333. D3C, D3R; 334. D3C, D3R; 335. D3C, D3R; 336. D3C, D3R; 337. D3C, D3R; 338. D3C, D3R; 339. D3C, D3R; 340. D3C, D3R; 341. D3C, D3R; 342. D3C, D3R; 343. D3C, D3R; 344. D3C, D3R; 345. D3C, D3R; 346. D3C, D3R; 347. D3C, D3R; 348. D3C, D3R; 349. D3C, D3R; 350. D3C, D3R; 351. D3C, D3R; 352. D3C, D3R; 353. D3C, D3R; 354. D3C, D3R; 355. D3C, D3R; 356. D3C, D3R; 357. D3C, D3R; 358. D3C, D3R; 359. D3C, D3R; 360. D3C, D3R; 361. D3C, D3R; 362. D3C, D3R; 363. D3C, D3R; 364. D3C, D3R; 365. D3C, D3R; 366. D3C, D3R; 367. D3C, D3R; 368. D3C, D3R; 369. D3C, D3R; 370. D3C, D3R; 371. D3C, D3R; 372. D3C, D3R; 373. D3C, D3R; 374. D3C, D3R; 375. D3C, D3R; 376. D3C, D3R; 377. D3C, D3R; 378. D3C, D3R; 379. D3C, D3R; 380. D3C, D3R; 381. D3C, D3R; 382. D3C, D3R; 383. D3C, D3R; 384. D3C, D3R; 385. D3C, D3R; 386. D3C, D3R; 387. D3C, D3R; 388. D3C, D3R; 389. D3C, D3R; 390. D3C, D3R; 391. D3C, D3R; 392. D3C, D3R; 393. D3C, D3R; 394. D3C, D3R; 395. D3C, D3R; 396. D3C, D3R; 397. D3C, D3R; 398. D3C, D3R; 399. D3C, D3R; 400. D3C, D3R; 401. D3C, D3R; 402. D3C, D3R; 403. D3C, D3R; 404. D3C, D3R; 405. D3C, D3R; 406. D3C, D3R; 407. D3C, D3R; 408. D3C, D3R; 409. D3C, D3R; 410. D3C, D3R; 411. D3C, D3R; 412. D3C, D3R; 413. D3C, D3R; 414. D3C, D3R; 415. D3C, D3R; 416. D3C, D3R; 417. D3C, D3R; 418. D3C, D3R; 419. D3C, D3R; 420. D3C, D3R; 421. D3C, D3R; 422. D3C, D3R; 423. D3C, D3R; 424. D3C, D3R; 425. D3C, D3R; 426. D3C, D3R; 427. D3C, D3R; 428. D3C, D3R; 429. D3C, D3R; 430. D3C, D3R; 431. D3C, D3R; 432. D3C, D3R; 433. D3C, D3R; 434. D3C, D3R; 435. D3C, D3R; 436. D3C, D3R; 437. D3C, D3R; 438. D3C, D3R; 439. D3C, D3R; 440. D3C, D3R; 441. D3C, D3R; 442. D3C, D3R; 443. D3C, D3R; 444. D3C, D3R; 445. D3C, D3R; 446. D3C, D3R; 447. D3C, D3R; 448. D3C, D3R; 449. D3C, D3R; 450. D3C, D3R; 451. D3C, D3R; 452. D3C, D3R; 453. D3C, D3R; 454. D3C, D3R; 455. D3C, D3R; 456. D3C, D3R; 457. D3C, D3R; 458. D3C, D3R; 459. D3C, D3R; 460. D3C, D3R; 461. D3C, D3R; 462. D3C, D3R; 463. D3C, D3R; 464. D3C, D3R; 465. D3C, D3R; 466. D3C, D3R; 467. D3C, D3R; 468. D3C, D3R; 469. D3C, D3R; 470. D3C, D3R; 471. D3C, D3R; 472. D3C, D3R; 473. D3C, D3R; 474. D3C, D3R; 475. D3C, D3R; 476. D3C, D3R; 477. D3C, D3R; 478. D3C, D3R; 479. D3C, D3R; 480. D3C, D3R; 481. D3C, D3R; 482. D3C, D3R; 483. D3C, D3R; 484. D3C, D3R; 485. D3C, D3R; 486. D3C, D3R; 487. D3C, D3R; 488. D3C, D3R; 489. D3C, D3R; 490. D3C, D3R; 491. D3C, D3R; 492. D3C, D3R; 493. D3C, D3R; 494. D3C, D3R; 495. D3C, D3R; 496. D3C, D3R; 497. D3C, D3R; 498. D3C, D3R; 499. D3C, D3R; 500. D3C, D3R; 501. D3C, D3R; 502. D3C, D3R; 503. D3C, D3R; 504. D3C, D3R; 505. D3C, D3R; 506. D3C, D3R; 507. D3C, D3R; 508. D3C, D3R; 509. D3C, D3R; 510. D3C, D3R; 511. D3C, D3R; 512. D3C, D3R; 513. D3C, D3R; 514. D3C, D3R; 515. D3C, D3R; 516. D3C, D3R; 517. D3C, D3R; 518. D3C, D3R; 519. D3C, D3R; 520. D3C, D3R; 521. D3C, D3R; 522. D3C, D3R; 523. D3C, D3R; 524. D3C, D3R; 525. D3C, D3R; 526. D3C, D3R; 527. D3C, D3R; 528. D3C, D3R; 529. D3C, D3R; 530. D3C, D3R; 531. D3C, D3R; 532. D3C, D3R; 533. D3C, D3R; 534. D3C, D3R; 535. D3C, D3R; 536. D3C, D3R; 537. D3C, D3R; 538. D3C, D3R; 539. D3C, D3R; 540. D3C, D3R; 541. D3C, D3R; 542. D3C, D3R; 543. D3C, D3R; 544. D3C, D3R; 545. D3C, D3R; 546. D3C, D3R; 547. D3C, D3R; 548. D3C, D3R; 549. D3C, D3R; 550. D3C, D3R; 551. D3C, D3R; 552. D3C, D3R; 553. D3C, D3R; 554. D3C, D3R; 555. D3C, D3R; 556. D3C, D3R; 557. D3C, D3R; 558. D3C, D3R; 559. D3C, D3R; 560. D3C, D3R; 561. D3C, D3R; 562. D3C, D3R; 563. D3C, D3R; 564. D3C, D3R; 565. D3C, D3R; 566. D3C, D3R; 567. D3C, D3R; 568. D3C, D3R; 569. D3C, D3R; 570. D3C, D3R; 571. D3C, D3R; 572. D3C, D3R; 573. D3C, D3R; 574. D3C, D3R; 575. D3C, D3R; 576. D3C, D3R; 577. D3C, D3R; 578. D3C, D3R; 579. D3C, D3R; 580. D3C, D3R; 581. D3C, D3R; 582. D3C, D3R; 583. D3C, D3R; 584. D3C, D3R; 585. D3C, D3R; 586. D3C, D3R; 587. D3C, D3R; 588. D3C, D3R; 589. D3C, D3R; 590. D3C, D3R; 591. D3C, D3R; 592. D3C, D3R; 593. D3C, D3R; 594. D3C, D3R; 595. D3C, D3R; 596. D3C, D3R; 597. D3C, D3R; 598. D3C, D3R; 599. D3C, D3R; 600. D3C, D3R; 601. D3C, D3R; 602. D3C, D3R; 603. D3C, D3R; 604. D3C, D3R; 605. D3C, D3R; 606. D3C, D3R; 607. D3C, D3R; 608. D3C, D3R; 609. D3C, D3R; 610. D3C, D3R; 611. D3C, D3R; 612. D3C, D3R; 613. D3C, D3R; 614. D3C, D3R; 615. D3C, D3R; 616. D3C, D3R; 617. D3C, D3R; 618. D3C, D3R; 619. D3C, D3R; 620. D3C, D3R; 621. D3C, D3R; 622. D3C, D3R; 623. D3C, D3R; 624. D3C, D3R; 625. D3C, D3R; 626. D3C, D3R; 627. D3C, D3R; 628. D3C, D3R; 629. D3C, D3R; 630. D3C, D3R; 631. D3C, D3R; 632. D3C, D3R; 633. D3C, D3R; 634. D3C, D3R; 635. D3C, D3R; 636. D3C, D3R; 637. D3C, D3R; 638. D3C, D3R; 639. D3C, D3R; 640. D3C, D3R; 641. D3C, D3R; 642. D3C, D3R; 643. D3C, D3R; 644. D3C, D3R; 645. D3C, D3R; 646. D3C, D3R; 647. D3C, D3R; 648. D3C, D3R; 649. D3C, D3R; 650. D3C, D3R; 651. D3C, D3R; 652. D3C, D3R; 653. D3C, D3R; 654. D3C, D3R; 655. D3C, D3R; 656. D3C, D3R; 657. D3C, D3R; 658. D3C, D3R; 659. D3C, D3R; 660. D3C, D3R; 661. D3C, D3R; 662. D3C, D3R; 663. D3C, D3R; 664. D3C, D3R; 665. D3C, D3R; 666. D3C, D3R; 667. D3C, D3R; 668. D3C, D3R; 669. D3C, D3R; 670. D3C, D3R; 671. D3C, D3R; 672. D3C, D3R; 673. D3C, D3R; 674. D3C, D3R; 675. D3C, D3R; 676. D3C, D3R; 677. D3C, D3R; 678. D3C, D3R; 679. D3C, D3R; 680. D3C, D3R; 681. D3C, D3R; 682. D3C, D3R; 683. D3C, D3R; 684. D3C, D3R; 685. D3C, D3R; 686. D3C, D3R; 687. D3C, D3R; 688. D3C, D3R; 689. D3C, D3R; 690. D3C, D3R; 691. D3C, D3R; 692. D3C, D3R; 693. D3C, D3R; 694. D3C, D3R; 695. D3C, D3R; 696. D3C, D3R; 697. D3C, D3R; 698. D3C, D3R; 699. D3C, D3R; 700. D3C, D3R; 701. D3C, D3R; 702. D3C, D3R; 703. D3C, D3R; 704. D3C, D3R; 705. D3C, D3R; 706. D3C, D3R; 707. D3C, D3R; 708. D3C, D3R; 709. D3C, D3R; 710. D3C, D3R; 711. D3C, D3R; 712. D3C, D3R; 713. D3C, D3R; 714. D3C, D3R; 715. D3C, D3R; 716. D3C, D3R; 717. D3C, D3R; 718. D3C, D3R; 719. D3C, D3R; 720. D3C, D3R; 721. D3C, D3R; 722. D3C, D3R; 723. D3C, D3R; 724. D3C, D3R; 725. D3C, D3R; 726. D3C, D3R; 727. D3C, D3R; 728. D3C, D3R; 729. D3C, D3R; 730. D3C, D3R; 731. D3C, D3R; 732. D3C, D3R; 733. D3C, D3R; 734. D3C, D3R; 735. D3C, D3R; 736. D3C, D3R; 737. D3C, D3R; 738. D3C, D3R; 739. D3C, D3R; 740. D3C, D3R; 741. D3C, D3R; 742. D3C, D3R; 743. D3C, D3R; 744. D3C, D3R; 745. D3C, D3R; 746. D3C, D3R; 747. D3C, D3R; 748. D3C, D3R; 749. D3C, D3R; 750. D3C, D3R; 751. D3C, D3R; 752. D3C, D3R; 753. D3C, D3R; 754. D3C, D3R; 755. D3C, D3R; 756. D3C, D3R; 757. D3C, D3R; 758. D3C, D3R; 759. D3C, D3R; 760. D3C, D3R; 761. D3C, D3R; 762. D3C, D3R; 763. D3C, D3R; 764. D3C, D3R; 765. D3C, D3R; 766. D3C, D3R; 767. D3C, D3R; 768. D3C, D3R; 769. D3C, D3R; 770. D3C, D3R; 771. D3C, D3R; 772. D3C, D3R; 773. D3C, D3R; 774. D3C, D3R; 775. D3C, D3R; 776. D3C, D

Al buscar neutralizarlo, Frydman efectuó un movimiento de alfil en su jugada 15ª sin reparar en un fatal jaque descubierto que permitía a su adversario ganar la dama, por cuya causa abandonó. En el final que había quedado pendiente de la primera rueda, Luckis venció a Najdorf, después de interesantes maniobras. Benko venció a Gerschman, en una partida con gran cantidad de complicaciones por ambas partes. Los dos adversarios enrocaron en el flanco dama, y Benko organizó un ataque que le reportó la ganancia de dos peones y luego una pieza, por cuya causa Gerschman optó por abandonar.⁵⁷

4ª Ronda, 6 de octubre

■ Paul Keres continúa la serie de impresionantes triunfos, confirmando ampliamente las apreciaciones hechas sobre este maestro. En esta rueda jugó frente al lituano Luckis, quien planteó una apertura Giuoco Piano, contestando Keres con la Defensa de los Dos Caballos. Las blancas no trataron la apertura con la debida corrección, y ello dio oportunidad a las negras a sacar inmediato provecho, quedando el vencedor con una neta superioridad desde el comienzo. Las negras aumentaron enseguida la ventaja, y mediante un rápido ataque contra las debilitadas posiciones enemigas, se adjudicaron un merecido triunfo.

En general, los participantes extranjeros están demostrando hallarse en inmejorables condiciones y poseer grandes conocimientos. En cuanto a los jugadores locales, solamente Guimard está comportándose de acuerdo con sus méritos. En varias de las partidas ha jugado con gran precisión, y si bien es cierto que no tiene una colocación destacada en el cuadro de posiciones, debe tenerse en cuenta que ha perdido contra los dos mejores ajedrecistas del torneo: Keres y Ståhlberg. Los demás argentinos, incluso el campeón Grau, están jugando sólo discretamente.⁵⁸

■ Ståhlberg debe perder su partida con Sonia Graf, y Keres ganó ante Luckis su cuarta partida consecutiva. Ante un público numeroso se jugó anoche esta rueda. Indudablemente, la sorpresa de la noche la constituyó la partida entre Ståhlberg y Sonia Graf. Ésta, maniobrando con extraordinaria energía, conquistó una posición superior a la del jugador sueco, ganando un peón mediante el cual debe imponerse. Fue la partida más interesante de la rueda, no sólo por el hecho que el representante sueco deba perder frente a una jugadora inferior a él, sino por la forma enérgica y correcta con que la jugadora Graf condujo el juego. La partida comenzó con 1.P4D, jugada por la señorita Graf, adoptando Ståhlberg la Defensa Eslava. Ya en las primeras jugadas se advirtió que las blancas querían complicar el juego, cosa que no eludió en sus respuestas el maestro sueco.

El resultado de estas complicaciones fue fatal para Ståhlberg, el que, luego de una brillante combinación iniciada por la representante femenina en la jugada 35ª, quedó con un peón menos y una posición en la que debe perder. El representante estoniano Keres dominó a Luckis en la 25ª jugada. Éste le había planteado una Apertura de PR, con el objeto de emplazar un rápido ataque. El estoniano se defendió con las jugadas justas, neutralizando todas las amenazas, para luego pasar a fiscalizar el juego. Poco después se produjo para Luckis una posición delicada de la que no pudo zafarse, resolviendo abandonar el juego.

En la partida Grau – Najdorf se planteó la Defensa India del Rey, consiguiendo Grau un planteo cómodo. A las pocas jugadas comenzó a abrir la columna de la dama, donde pudo colocar las dos torres, con las cuales presionó seriamente el campo de su adversario. En el momento en que la lucha se tornaba más intensa, Grau pretendió atacar para definir la partida, iniciando una combinación equivocada. Perdió, en consecuencia, toda chance, para abandonar poco después. Se suspendieron

⁵⁷ *La Nación*, 6 de octubre de 1939.

⁵⁸ Paulino Alles Monasterio, *El Mundo*, 7 de octubre de 1939.

Czerniak – Benko, Guimard – Gerschman y Frydman – Palau. El encuentro pendiente Grau – Frydman fue declarado tablas sin proseguirse.⁵⁹

STAHLBERG DEBE PERDER SU PARTIDA CON SONIA GRAF

Keres obtuvo ante Luckis su 4o. triunfo consecutivo

Ganará



SONIA GRAF,
la fuerte jugadora sueca,
que superó al campeón sueco
Stahlberg en su partida de
anoche

Ante un público numeroso se jugó anoche en las salones del Circolo de Ajedrez la cuarta ronda del Torneo Internacional de Buenos Aires, organizado por esa institución. De las cinco partidas que se disputaron, sólo dos de ellas se resolvieron en la mañana de anoche: los demás han quedado suspendidos para ser proseguidos mañana. Indudablemente que la sorpresa de la noche la constituyó la partida disputada entre las ajedrecistas Stahlberg y Sonia Graf. La señorita Graf, mostrando con extraordinaria energía, conquistó una posición superior a la del jugador sueco, ganando un peón mediante el cual debe imponerse. Esta partida, al igual que la que el catalano Keres le ganó a Luckis, fue seguida con especial interés por el público que llenaba la sala de juego.

UNA PARTIDA ENERGICA

La partida más interesante de la noche de anoche fue, sin duda, la que disputaron la subcampeona mundial, señorita Sonia Graf y el campeón sueco Gösta Stahlberg, no sólo por el hecho de que el representante de Suecia daba por partida doble a una jugadora inferior a él, como por la forma enérgica y correcta que la jugadora Graf condujo su juego.

La partida comenzó con P4D, seguida por la señorita Graf, adoptando Stahlberg la defensa eslava. Ya en las primeras jugadas se advirtió que las blancas querían complicar el juego, cosa que no abastó a sus respuestas el maestro sueco. El resultado de estas complicaciones fue fatal para Stahlberg, el que luego

perdió. Ellas fueron la de Keres y Luckis y Najdorf con Grau. El representante estoniano dominó a Luckis en seis 25 jugadas; este último le había planteado, con las blancas, una apertura de peón rey, con el objeto de simplificar un rápido ataque. El estoniano se defendió con las jugadas justas neutralizando todas las amenazas para luego pasar a focalizar el juego. Poco después se produjo para Luckis una posición delicada de la que no pudo salvarse resolviendo abandonar el juego cuando se habían efectuado veintinueve movimientos.

La otra partida, Najdorf versus Grau, se planteó la defensa India del rey, consiguiendo Grau, con las blancas, un planeo cómodo. A las pocas jugadas consiguió abrir la columna de la dama donde pudo colocar las dos torres con las cuales

Sonia Graf debe ganarle a Ståhlberg.
Noticias Gráficas, 6 de octubre de 1939

Keres vence a Guimard, y Luckis a Najdorf.
La Nación, 7 de octubre de 1939

5ª Ronda, 8 de octubre

El programa anunciaba, entre otras, una nota de singular interés. Debían dirimir supremacías el famoso maestro sueco Ståhlberg y el argentino Roberto Grau, quien, si bien no está en su mejor forma, es siempre una figura de gran relieve en el ambiente ajedrecístico continental. Era una partida sensacional, dados los prestigios de ambos, y en ella nuestro campeón tuvo un desempeño por demás lucido, ya que mantuvo el control de las acciones durante todo su desarrollo. Fue un Gambito de Dama rehusado el planteo, y la lucha se entabló al principio en el flanco dama, donde Grau consiguió quedar con dos peones por uno de Ståhlberg. Más tarde se transportó al centro del tablero, donde los blancos establecieron un peón libre, que Grau se apresuró a capturar a cambio de otro suyo, arribándose luego a un final algo favorable al argentino, que fue suspendido hasta el lunes. Keres está mejor con Frydman. Le planteó un Gambito de la Dama, que éste rehusó, adoptando una Defensa Eslava.

Sonia Graf jugó en excelente forma con el sueco Ståhlberg, y la lucha le fue favorable hasta la suspensión de la partida. Tuvo momentos de singular emoción a causa de la difícil posición que precisó sostener el sueco. Una apertura irregular adoptó Czerniak con Benko, y éste, jugando en buena forma, logró equilibrar a las pocas jugadas del juego. Desarrolló el blanco sus alfiles por los fianchettos, y la lucha se tornó interesante a causa de las complicaciones que se presentaron. Se simplificó el juego y el final ofrecía chances parecidas. En la partida Grau – Najdorf se planteó la Defensa India del Rey, consiguiendo Grau un planteo cómodo. A las pocas jugadas comenzó a abrir la columna de la dama, donde pudo colocar las dos torres, con las cuales presionó seriamente el campo de su adversario. En el momento en que la lucha se tornaba más intensa, Grau inició una combinación equivocada que le costó la partida.⁶⁰

Keres venció a Guimard El campeón de Estonia planteó la peón dama a Guimard, y este optó un sistema defensivo parecido al de las. No siguió el juego por iguales líneas, ya que Guimard buscó otros caminos y rápidamente cobró extraordinaria vivacidad la partida, a causa de la preparación de un ataque en el flanco rey por parte de Keres. Damos a continuación el desarrollo de este encuentro. Blancas, Keres; negras, Guimard. 1. P4D, C4AR; 2. P4D, P3R; 3. C4AD, P4D; 4. A3C, A2R; 5. P3R, O-O; 6. C3A, P3TR; 7. A4T, C3R; 8. A3A, D3A; 9. D2A, C3AR; 10. P-P, P-P; 11. A3D, C3A; 12. P3TD, A3C; 13. O-O, A3C; 14. P3A, C3D; 15. P3CD, C3R; 16. R1T, P3A; 17. C3T, C3C; 18. A2R, C3R; 19. T3CR, C3D; 20. T2C, R1T; 21. T3DR, T3CR; 22. C3A, P3TD; 23. P3P, T3P; 24. P3TD, T2T; 25. A1D, C3A; 26. D3A, T3R; 27. D4C, T3C; 28. C3D, D3R; 29. D3C, C3T; 30. T3R, C3C; 31. P4R, D3A; 32. P5R, D3A; 33. P4A, C3R; 34. D3T, P4CR; 35. D3P, D3T; 36. D3PAD, C3AD; 37. D6A+, D3C; 38. T3C y las negras abandonaron. Luckis venció a Najdorf En el final que había quedado pendiente de la primera ronda entre Luckis y Najdorf, aquí logró imponerse después de interesantes maniobras. Benko venció a Gerschman En esta partida, Benko, con las blancas,	Una apertura irregular adoptó Czerniak con Benko y éste, jugando en buena forma, logró equilibrar a las pocas jugadas el juego. Desarrolló el blanco sus alfiles por los fianchettos y la lucha se tornó interesante a causa de las complicaciones que se presentaron. Se simplificó el juego y el final resultante ofrecía chances parecidas. Najdorf venció a Grau En este encuentro se planteó la defensa India del rey, y Grau con las blancas consiguió un planeo cómodo. En un momento oportuno abrió para él la columna de la dama y en ella instaló sus dos torres, con las cuales presionó seriamente el campo adversario. En momentos que era más intensa la lucha, Grau inició una combinación equivocada que le costó la partida. Keres dominó a Luckis Sólo 25 movidas precisó el campeón de Estonia para vencer a Luckis, quien le había planteado una apertura de peón rey con la intención de activar un rápido ataque. Sin embargo, Keres encontró pronto el medio de neutralizarlo y pasar a su vez a focalizar el juego. Se produjo una posición muy delicada para Luckis que a poco se tornó insostenible, por lo cual resolvió abandonar. Esta interesante partida se jugó así: Blancas, Luckis; negras, Keres.
--	--

⁵⁹ Amílcar Celaya, *Noticias Gráficas*, 6 de octubre de 1939.

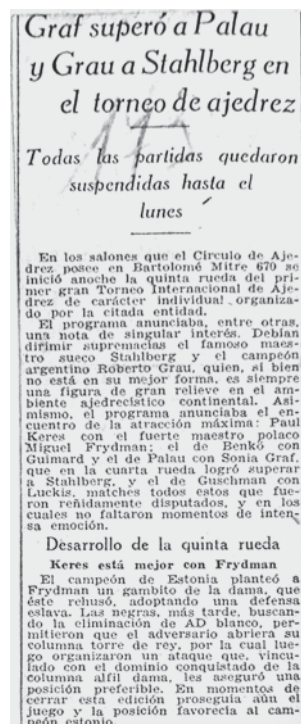
⁶⁰ *La Nación*, 7 de octubre de 1939. Es curioso que este párrafo sea casi igual al de la nota de *Noticias Gráficas*.

Las negras, más tarde, buscando la eliminación del AD blanco, permitieron que el adversario abriera la columna TR, por la cual luego organizaron un ataque que, vinculado con el dominio conquistado de la columna AD, les aseguró una posición preferible. En momentos de cerrarse esta edición proseguía aún el juego, y la posición favorecía a Keres. En Luckis – Gerschman la posición era pareja al ser suspendida. La partida Benko – Guimard se inició con la Defensa Alekhine de PR, y tuvo un desarrollo en extremo complejo. Desentendiéndose ambos de toda maniobra posicional, se embarcaron en riesgosas combinaciones. Najdorf jugó por la tarde con Czerniak y suspendió en posición algo superior.

La nota más atrayente de este torneo es la revelación de la señorita Graf, de la que si bien se esperaba un desempeño lucido, no se creía habría de resultar tan destacado. Anteanoche, frente a Ståhlberg, produjo una partida sensacional, y anoche volvió a reeditar el comentario merced al acierto con que actuó frente a Palau. Éste inició el juego con 1.P4D y la subcampeón mundial (Sic) planteó un fianchetto del rey. Cuando se complicaron las acciones se produjeron una serie de escaramuzas de peones en el centro, y la señorita Graf abrió su columna CR para emplazar un serio ataque contra el monarca adversario. En momentos de cerrar esta edición, Graf había capturado una pieza y su triunfo era descontado.⁶¹

■ Es de lamentar que no compitan otros ajedrecistas locales, que por razones desconocidas han perdido una oportunidad magnífica para perfeccionar sus conocimientos en una justa tan bien concurrida, y que ha dado lugar a que se produzca un juego de una calidad indiscutida, muchas veces seguido de cerca por el campeón mundial doctor Alekhine, que nuevamente se halla entre nosotros desde hace varios días. En efecto, junto con la presencia de maestros de la talla de Paul Keres, Paulin Frydman, Gideon Ståhlberg, Maurice (Sic) Czerniak, Mieczyslaw (Sic) Najdorf y Marc (Sic) Luckis, puede notarse la ausencia de jugadores argentinos de indudable valía como Luis Piazzini, los hermanos Bolbochán, Carlos Maderna, Isaías Pleci, Alejandro Nogués Acuña y Guillermo Puiggrós, por citar nada más que a los componentes del equipo olímpico. (...) Un párrafo aparte merece la presencia de la jugadora alemana señorita Sonia Graf, que viene desempeñándose en forma más que elogiosa; sus triunfos en este torneo han de tener honda repercusión en el ajedrez femenino de nuestro país, un tanto incipiente hasta la fecha.

Cinco partidas quedaron suspendidas al cumplirse las cinco horas reglamentarias de juego en la 5ª ronda. Sólo se definió la que disputaron los conocidos ajedrecistas Paul Keres y Paulin Frydman, después de interesantes incidencias, que la llevaron a una división del punto en disputa. A través de toda la sesión se mantuvo latente el interés por los distintos cotejos, que pasaron por momentos ricos en situaciones emocionales que se prestaban al análisis y al comentario.⁶²



Grau empata con Ståhlberg, y Graf a Palau. *La Nación*, 8 de octubre de 1939

⁶¹ *La Nación*, 8 de octubre de 1939.

⁶² Paulino Alles Monasterio, *El Mundo*, 9 de octubre de 1939.

ERES EL TORNEO DE MAESTROS

Se Viene Desarrollando un Juego de Gran Calidad

La presencia de varios maestros de reconocida fama que se han quedado, por razones conocidas, en esta capital, después de terminar el Torneo de las Naciones, ha movido a la mayor parte de las entidades que se dedican a la práctica del ajedrez, a sacar provecho de esta oportunidad para movilizar sus jugadores en actividades adecuadas.

La de mayor prestigio y categoría es, indudablemente, la que realiza el Círculo de Ajedrez de Buenos Aires en estos momentos, reuniendo en un notable certamen a siete jugadores extranjeros que han vulgarizado sus nombres entre nosotros con motivo de la justa mundial terminada no hace mucho tiempo, y a cinco ajedrecistas argentinos entre los que se encuentran el

La jugadora alemana, como se ve, tendrá que jugar sucesivamente los finales con Najdorf, Stahlberg y Palau, pero a alguien ya se le ha ocurrido llamar a esta sesión la de "las simultáneas de Soria", donde esta jugadora tiene por lo menos dos puntos seguros, con los cuales dará un verdadero salto en largo de extremo a extremo de la tabla de posiciones.

KERES v. FRYDMAN

Después de plantearse una línea con toda soltura sus peones del enroque abriendo completamente el baluarte de su rey, Keres pretendió sacar ventaja de esa posición y aun logró ganar un peón central, pero su contrario con una fuerte amenaza lo obligó a dar jaque perpetuo.

BLANCAS NEGRAS
Paul Keres Paulina Frydman



El campeón estoniano Paul Keres que marcha invicto hasta ahora en el Torneo de Maestros y que se destaca como el más serio candidato al triunfo final

Keres va primero en un notable certamen. *El Mundo*, 9 de octubre de 1939

RESULTADOS DE LA QUINTA RONDA			
BLANCAS		NEGRAS	
Keres	½	Frydman	½
Suspendidas			
Najdorf	+	v. Coerniak	-
Stahlberg	-	" Graf	+
Palau	-	" Guimard	+
Bonko	-	" Luckis	-
Gerschman	+	"	-

LAS "SIMULTANEAS" DE SORIA

Esta noche, a las 20.30 horas, se iniciarán las partidas pendientes de la quinta ronda, cuyo detalle damos en otro lugar, y, además, las dos restantes de las fechas anteriores entre Graf y Stahlberg, de la cuarta fecha, y Najdorf v. Graf, de la tercera ronda.

Las simultáneas de Soria (Sic). *El Mundo*, 9 de octubre de 1939

Las simultáneas de Soria (Sic). Esta noche (9 de octubre) a las 20.30 se iniciarán las partidas pendientes de la 5ª ronda, y además las dos restantes de fechas anteriores entre Graf – Stahlberg (4ª fecha) y Najdorf – Graf (3ª). La jugadora alemana, como se ve, tendrá que jugar sucesivamente los finales con Najdorf, Stahlberg y Palau, pero a alguien ya se le ha ocurrido llamar a esta sesión la de las simultáneas de Soria (Sic),⁶³ donde esta jugadora tiene

por lo menos dos puntos seguros, con los cuáles dará un verdadero salto en largo de extremo a extremo de la tabla de posiciones.⁶⁴

Frydman obligó a Keres a empatar por jaque perpetuo, Grau superó a Stahlberg y Sonia Graf a Palau. Se ha definido una sola de las seis partidas, precisamente la de Keres, y se resolvió en un empate después de la 41ª movida, una vez agotadas todas las posibilidades, pues el estoniano buscó el triunfo afanosamente mas no pudo doblegar la defensa de Frydman, que al final se aseguró por lo menos un jaque perpetuo. Motivos suficientes tuvo el público para tejer comentarios en torno a esta lucha que, para

Frydman Obligó a Paul Keres a Empatar por Jaque Perpetuo

Grau Superó a Stahlberg y Sonia Graf a Palau

SE ha definido sólo una de las seis partidas disputadas anoche en el Círculo de Ajedrez, correspondientes a la quinta ronda del torneo de maestros. Este solo detalle nos ilustra con elocuencia sobre lo roñido de las luchas y el equilibrio de las acciones.

La partida terminada ha sido precisamente la de Paul Keres, puntero del certamen. Y se resolvió en un empate después de 41 jugadas, una vez agotadas todas las posibilidades, pues el campeón estoniano buscó el triunfo afanosamente, mas no pudo doblegar la defensa de Frydman, que al final se aseguró por lo menos un jaque perpetuo. Motivos suficientes tuvo el público para tejer comentarios en torno a esta lucha, que para Keres significa el primer medio punto perdido, pero no obstante no ha sido este el juego que polarizó la atención: en un tablero próximo estaba nuestro campeón jugando una partida magnífica frente al sueco Stahlberg, y a medida que la lucha avanzaba los problemas que iba planteando eran más difíciles de resolver. Sonia Graf, jugando con las negras consiguió empujar un ataque de tal violencia que Palau no tuvo más remedio que entregar una pieza para evitar la pérdida inmediata de la partida; de mientras Guimard zafaba de una posición inferior y obtenía posibilidades en el final de peones y torres.

Gerschman se defendió hábilmente y paralizó por completo el ataque implazado por Luckis. Al final se equivocó y perdió una pieza, sin mayores compensaciones. Najdorf y Bernik también han suspendido, en una posición ligeramente favorable para el primero de los nombrados.

El empate de Keres

El campeón estoniano inició también esta partida con la apertura dama, y su rival eligió para la

20. P3NG T3A
21. P3CR P3TR

Posición después de la jugada 21.
NEGRAS: Frydman



BLANCAS: Keres

P5T	PXP
22. R-C	ASA
23. LXP	ASD
24. T-TT	DXA
25. ANA	TXT
26. C3C	D3R
27. C5A	TXT
28. C3D	R2C
29. T3T	T1T
30. R2C	RXT
31. L3T	R2C
32. D8A+	P3C
33. C5A	R3A
34. CXP+	D3R+
35. C7A	D3C+
36. L1C	D3R
37. R2T	D3R
38. D8R+	R2C
39. C6R	R2T
40. D8A+	R3C
41. D8C+	R3T

Tablas.

Grau debe ganar

Llevando las piezas negras Grau paralizó un ataque empujado por Stahlberg y después se concretó a valorizar su ventaja de peones en el

Frydman iguala con Keres.
Crítica, 8 de octubre de 1939

⁶³ Debe decir Sonja, por fonética, Sonia.

⁶⁴ Paulino Alles Monasterio, *El Mundo*, 9 de octubre de 1939.

Keres, significa el primer medio punto perdido. En un tablero próximo estaba nuestro campeón jugando una magnífica partida frente al sueco Ståhlberg, y a medida que la lucha avanzaba los problemas que iba planteando eran cada vez más difíciles de resolver.

Sonia Graf, jugando con las negras, consiguió emplazar un ataque de tal violencia que Palau no tuvo más remedio que entregar una pieza para evitar la pérdida inmediata de la partida. Mientras, Guimard zafaba de una posición inferior y obtenía posibilidades en un final de peones y torres. Gerschman se defendió hábilmente y paralizó por completo el ataque emplazado por Luckis, pero al final se equivocó y perdió una pieza. Najdorf y Czerniak también han suspendido en una posición ligeramente favorable para el primero.⁶⁵

■ Por primera vez no ganó Keres: le hicieron tablas. Grau suspendió su partida con Ståhlberg con un alfil y tres peones separados a cambio de un caballo y dos peones, también separados, de su extraordinario contrincante. Es difícil afirmar si el final está ganado por el argentino, o bien es tablas. El mismo Alekhine, que anoche siguió el desarrollo del torneo, no se atrevió a dar una opinión terminante al respecto. De cualquier manera, la performance del señor Grau es digna de aplauso, por ser su rival uno de los mejores ajedrecistas del mundo. Mañana terminará esta emocionante partida. Con negras, Sonia Graf dio anoche la segunda sorpresa. Conforme había superado a Ståhlberg en la sesión anterior, en ésta dejó a Palau en posición perdida.⁶⁶

■ La sesión dedicada a las suspendidas era prácticamente una nueva rueda, ya que había un alto número de cotejos pendientes. Keres va puntero cómodamente con $4\frac{1}{2}/5$, y el verdadero interés radica en los puestos siguientes. El sueco Ståhlberg tenía dos partidas suspendidas en posición delicada. En la primera, con Sonia Graf, un error de ésta le permitió empatar; Grau, que había tenido partida ganada en la primera sesión, se equivocó y permitió a Ståhlberg llegar a un final en el que con una pieza y un alfil de menos, hacía tablas. Sonia Graf venció a Palau y perdió con Najdorf. Éste llegó a un final difícil con Czerniak, a raíz de haber cometido un error. La partida seguía al cerrarse esta edición, y parecía tablas.⁶⁷

■ La jornada se destinó a la continuación de las partidas suspendidas. La señorita Sonia Graf era la más recargada en su labor, ya que debía haber jugado tres: contra Najdorf, Palau y Ståhlberg. Sin embargo, contra Najdorf optó por no continuarla, dado lo inferior de su posición. La que sostuvo contra Ståhlberg, si bien era muy delicada, se le presentaba muy favorable. No siguió con toda corrección la subcampeón (Sic) del mundo, permitiendo al jugador sueco encontrar una posición

- 8 OCT 1939

POR PRIMERA VEZ NO GANO KERES: LE HICIERON TABLAS

Graf puede derrotar a Stahlberg en la partida del torneo que suspendió anoche

SOFLO una de las partidas finalizó anoche en el torneo de maestros organizado por el Círculo de Ajedrez, y esa única constituyó una sorpresa: Keres interrumpió su serie de triunfos consecutivos para hacer tablas con el notable ajedrecista polaco Paul Frydman.

LA PARTIDA DE KERES
El campeón de Estonia abrió las operaciones con el peón de la dama, como sistemáticamente viene haciéndolo en el presente certamen, y luego la partida asumió el siguiente desarrollo:

BLANCAS Paul Keres (Campeón estonio)	NEGRAS P. Frydman (Polaco)
---	---

1. P4D, P4D; 2. P4AD, P3AD; 3. C3AR, C3A; 4. C3A, P3CR; 5. FxP; 6. D3C, A2C; 7. A5C, P3R; 8. P3R, O-O; 9. A3D, C3A; 10. O-O. P3TR; 11. A4T, P4CR; 12. A3C, C4TR; 13. T2D1A, C4A; 14. P4TxC; 15. A5C, P5C; 16. C2D, C2R; 17. C2R, C3C; 18. D3A, P4TR; 19. C4AR, C5C; 20. P5C, T2A; 21. P3CR, P5T; 22. R2C, P4P; 23. R4P, A3A; 24. T4TR, A2D; 25. A4A, D3A; 26. C5C, T2T; 27. C5A, D2R; 28. C3D, T4T; 29. T4T y la partida se declaró tablas algunas jugadas después.

Grau (negras) suspendió su partida contra Ståhlberg con un alfil y tres peones separados a cambio de un caballo y dos peones, también separados, de su extraordinario contrincante. Es difícil afirmar si el final está ganado por el campeón argentino o bien es tablas; el mismo Alekhine, que anoche siguió el desarrollo del torneo del Círculo, no se atrevió a dar una opinión terminante al respecto. De cualquier manera, la performance del señor Grau es digna de aplauso, por ser su rival uno de los primeros ajedrecistas del mundo. Mañana terminará esta emocionante partida.

SONJA GRAF PUEDE GANAR OTRA VEZ
Sonja Graf (negras), la subcampeón mundial femenino, dio anoche la segunda sorpresa. Conforme había superado a Ståhlberg en la sesión anterior, en ésta dejó a Palau en posición perdida. Sonja Graf finalizará ambas partidas en la sesión de mañana, destinada a cotejos pendientes.

Gerschman (blancas), suspendió su partida contra el lituano Luckis en posición ganada para el primero; Guimard (negras), en posición favorable frente a Benko; y Najdorf (blancas) y Czerniak, en situación equilibrada.

SIMULTANEAS
Hoy por la tarde está jugando una sesión de partidas simultáneas, entre ellas dos a ciegos, en la Academia Brunavick, el notable maestro polaco Meniel Najdorf.

En el programa de festejos con que se conmemora el 50. aniversario de la fundación del Ateneo de la Juventud, se ha dedicado el día de pasado mañana, al ajedrez. Con ese motivo el aficionado de primera categoría, D. Julio Molina, dará a las 21 una sesión de partidas simultáneas, las cuales, dados los prestigios del señor Molina, constituirán sin duda un atrayente espectáculo.

Keres no pudo ganar, y Grau está mejor con Ståhlberg.
Noticias Gráficas, 8 de octubre de 1939

⁶⁵ Crítica, 8 de octubre de 1939.

⁶⁶ Noticias Gráficas, 8 de octubre de 1939.

⁶⁷ La Nación, 10 de octubre de 1939.

de tablas. Contra Palau había suspendido con amplia ventaja de material, por lo cual su triunfo fue cuestión de pocas jugadas. Guimard hizo valer en su partida contra Benko la posición preponderante de su torre, adjudicándose un bonito triunfo. Gerschman obtuvo su primera victoria, siendo su vencido Luckis. Por su parte, Czerniak, que había suspendido inferior contra el polaco Najdorf, nada pudo hacer y debió rendirse cuando su posición se había tornado insostenible. Grau, pese a su peón de ventaja, debió conformarse con hacer tablas contra Ståhlberg.⁶⁸

LA PRENSA
8 - OCT 1939

El Ajedrecista Keres Sigue Triunfando en El Círculo de Ajedrez

Con gran animación prosiguen disputándose en el salón del Círculo de Ajedrez de Buenos Aires, Bartolomé Mitre 630, el 4º torneo internacional de maestros, en el cual el campeón de Estonia Paul Keres, continúa la serie de impresionantes triunfos, confirmando ampliamente las apreciaciones hechas sobre este maestro.

En la cuarta rueda del certamen jugó Keres contra el lituano Luckis, quien planteó una apertura Glauco Palau, contrariando Keres con la defensa de los dos caballos. Las blancas no lograron la apertura con la debida corrección, y sólo dio oportunidad a las negras a sacar inmediato provecho, quedando el vencedor con una netá superioridad desde el comienzo. Las negras aumentaron en segunda la ventaja, y mediante un rápido ataque contra las debilitadas posiciones enemigas se adjudicaron un merecido triunfo.

El desarrollo de esta partida fué así:

DEFENSA DE LOS DOS CABALLOS

Blancas: Luckis — Negras: Keres

1. P4R	P4R	13. C3A	P3A
2. C3AR	C3AD	14. P3TR	A3TR
3. A4A	C3A	15. P4C	A3C
4. C3C	P4D	16. P3P	P3P
5. P3P	C4D	17. A2D	P3R
6. P3D	P3TR	18. P3P	A3C
7. C3A	P3R	19. P3A	A3P
8. D2R	C3A	20. C4D	C3R
9. P3C	A4AD	21. P4TR	P4AD
10. C3D	O-G	22. C3A	C6C
11. C3C	A3C	23. D2C	C3T
12. D1A	A3C	24. D3C	A3R

Y en esta posición las blancas abandonaron.

En general, los participantes extranjeros están demostrando jugarlos en impenitentes condiciones y poner grandes conocimientos. En cuanto a los jugadores locales, solamente Guimard está computándose de acuerdo con sus méritos. En varias de las partidas ha jugado con gran precisión, y si bien es cierto que no tiene una concepción clara en el cuadro de posiciones, debe tener presente que las dos partidas que ha perdido fué ante los dos mejores ajedrecistas del mundo, Paul Keres y G. Ståhlberg. Los demás jugadores argentinos, incluso el campeón, Roberto Grau, están jugando sólo discretamente.

LA NACIÓN
8 - OCT 1939

Grau supero a Palau y Grau a Stahlberg en el torneo de ajedrez

Todas las partidas quedaron suspendidas hasta el lunes

En los salones que el Círculo de Ajedrez posee en Bartolomé Mitre 630 se inició anoche la quinta rueda del primer gran Torneo Internacional de Ajedrez de carácter individual organizado por la ciudad entera.

El programa anunciaba, entre otras, una nota de singular interés. Debían disputar suspenso el famoso maestro sueco Ståhlberg y el campeón argentino Roberto Grau, quien, si bien no está en su mejor forma, es siempre una figura de gran relieve en el ambiente ajedrecístico continental. Asimismo, el programa anunciaba el encuentro de la atracción máxima: Paul Keres con el fuerte maestro polaco Miguel Frydman, el de Benko con Guimard y el de Palau con Sonia Graf, que en la cuarta rueda logró superar a Ståhlberg, y el de Gerschman con Luckis, muchos todos estos que fueron refulgentemente disputados, y en los cuales no faltaron momentos de intensa emoción.

Desarrollo de la quinta rueda

Keres está mejor con Frydman

El campeón de Estonia planteó a Frydman un gambito de la dama, que éste rechazó, adoptando una defensa sólida. Las negras, más tarde, buscando la eliminación de AD blanco, permitieron que el adversario abriera su columna torre de rey, por la cual luego organizaron un ataque que, vinculado con el dominio conquistado de la columna alfil dama, les aseguró una posición preferible. En momentos de cerrar esta edición proseguía aún el juego y la posición favorecía al campeón estonio.

Luckis v. Gerschman

Luckis se defendió con la variante Nimzowitsch contra la apertura P4D de las blancas; éstas abrieron la columna CD y las negras buscaron atacar el flanco rey, siendo bien conte-

Esta noche seguirá en el Círculo de Ajedrez el torneo de maestros

Paul Keres se enfrentará con Sonia Graf y Najdorf con Ståhlberg

La sesión dedicada a las partidas suspendidas del torneo internacional de ajedrez, era prácticamente una nueva rueda de la competencia, ya que había un alto número de cotejos pendientes. Los resultados de los mismos no podían gravitar en la lucha por el primer puesto, pues el notable ajedrecista estoniano Paul Keres se mantiene cómodamente a la cabeza del núcleo de participantes con 4 1/2 puntos sobre cinco posibles. El verdadero interés de la lucha radica en los otros puestos de la tabla, en los que se encuentran con perspectivas similares un numeroso conjunto de participantes.

El sueco Ståhlberg tenía dos partidas suspendidas en posición delicada. En la primera, con Sonia Graf, un error de ésta le permitió empatar, y Grau, que asimismo tuvo la partida ganada en la primera sesión, se equivocó y esto permitió a Ståhlberg llegar a un final en el que con una pieza y un alfil de menos hacía tablas, por tratarse de un peón torre que coronaba en casilla de distinto color del alfil. Sonia Graf batió a Palau y abandonó con Najdorf, y éste llegó a un final difícil con Czerniak, a tal de haber cometido un error. La partida seguía al cerrarse la presente edición y parecían tablas.

La sexta rueda, que se jugará esta noche, ha reunido la siguiente serie de partidas: Czerniak v. Guimard, Frydman v. Gerschman, Grau v. Palau, Luckis v. Benko, Sonia Graf v. Keres y Najdorf v. Ståhlberg.

	J.	G.	E.	P.	Pts.
Keres	5	4	1	—	4 1/2
Czerniak	5	3	1	—	3 1/2
Ståhlberg	5	2	3	—	2 1/2
Guimard	5	3	—	2	3
Frydman	4	2	3	1	2 1/2
Najdorf	4	2	1	1	2
Grau	5	—	4	1	1 1/2
Palau	5	1	2	2	1 1/2
Luckis	5	1	1	3	1 1/2
Benko	5	1	1	3	1 1/2
Gerschman	5	1	—	4	1

Guimard y Sonia Graf Volvieron a Ganar Anoche

Gerschman venció a Luckis y Najdorf a Czerniak

GRAU CON STÅHLBERG

EN el Círculo de Ajedrez la reunión de anoche se destinó a definir todas las partidas que hubieran quedado pendientes de ruedas anteriores.

La señorita Sonia Graf era, en este sentido la que se vio más recargada en su labor, ya que debía haber jugado tres: contra Najdorf, Palau y Ståhlberg.

Sin embargo, en la primera de ellas, o sea contra Najdorf, optó por no proseguirla, dado lo inferior de su posición.

De éstas, la primera en definirse fué la que sostuvo contra Ståhlberg, que si bien era muy delicada, se le presentaba muy favorable. No siguió con toda corrección la subcampesón del mundo, permitiendo al jugador sueco encontrar una posición tablas.

Contra Palau había suspendido con amplia ventaja de material, por lo cual su triunfo fué cuestión de pocas jugadas.

Guimard hizo valer en su partida contra Benko la posición preponderante de su torre, adjudicándose un bonito triunfo.

Gerschman obtuvo su primera victoria en el certamen, siendo su vencido Luckis. Por su parte Czerniak, que había suspendido inferior contra el polaco Najdorf, nada pudo hacer y debió rendirse cuando su posición se había tornado insostenible.

Grau, pese a su peón de ventaja, debió conformarse, contra Ståhlberg, con hacer tablas.

La Prensa y La Nación del 8 de octubre de 1939 comentan el torneo del Círculo

Keres, arriba. La Nación, 11 de octubre de 1939

Sonia Graf, con más trabajo. La Razón, 10 de octubre de 1939

6ª Ronda, 10 de octubre

Los dos maestros polacos, Najdorf y Frydman, están jugando por debajo de sus verdaderos merecimientos. Frydman perdió la dama en una jugada contra Ståhlberg, al omitir un jaque en descubierto, y Najdorf ha perdido la exactitud y el optimismo, tradicionales en sus partidas. Es que ambos juegan con la mente en otra parte, asaltados por el recuerdo de la familia abandonada en Varsovia, de la que no tienen la menor noticia. Los abruma una fuerte inquietud y congoja.⁶⁹

El estonio Paul Keres se mantiene en el puesto de honor, con 5 1/2/6, alejándose cada vez más de sus adversarios. En la sesión de ayer se produjeron varios encuentros lucidos, destacándose el de Guimard contra Czerniak. La lucha fue movida, y en la parte media inició Guimard una combinación, pero su rival defendió la situación en buena forma y consiguió suspender el juego en posición de equilibrio. Keres venció rápidamente a la jugadora Graf, y Frydman derrotó a Gerschman.

⁶⁸ La Razón, 10 de octubre de 1939. Es notable la diferencia entre este comentario y el de la crónica de La Nación citada más arriba.

⁶⁹ Roberto Grau, Frente al Tablero, La Nación, 8 de octubre de 1939.

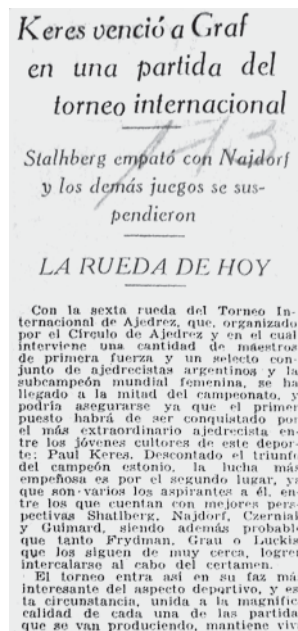
El encuentro del maestro polaco Najdorf contra el sueco Ståhlberg terminó con un empate. El campeón argentino tuvo como rival a Palau, quien adoptó el sistema defensivo de Lásker. La lucha fue favorable para Grau, pero el campeón no jugó bien en el medio juego, y permitió que se equilibrara la lucha. En el final cometió Palau un error que lo colocó nuevamente en posición delicada, suspendiéndose la partida con un peón de ventaja para Grau. También quedó suspendida la partida entre Luckis y Benko, en posición superior para el jugador lituano. Existe intensa expectativa por ver hoy la partida Grau – Keres de la 7ª rueda.⁷⁰

■ Ståhlberg empató con Najdorf y los demás encuentros se suspendieron. Podría asegurarse ya que el primer puesto habrá de ser conquistado por el más extraordinario ajedrecista entre los jóvenes cultores de este deporte: Paul Keres. Descontado el triunfo del estonio, la lucha más empeñosa es por el segundo lugar, ya que son varios los aspirantes a él, entre los que se cuentan Ståhlberg, Najdorf, Czerniak y Guimard. El programa anunciaba el interesante encuentro de Sonia Graf con Paul Keres, y si bien se descontaba el triunfo de éste, se presumía una lucha de vivas acciones dado el agresivo estilo de la jugadora alemana. Además, habrían de medirse Najdorf con Ståhlberg, Czerniak con Guimard, Grau con Palau, Luckis con Benko y Gerschman con Frydman. Inició su juego Graf con 1.P4D, y Keres planteó La Defensa India del Rey. Se produjo un contacto de peones centrales, y al ser cambiados, cada jugador hubo de quedar con uno aislado.

La lucha se desarrolló en base al ataque de ellos (Sic). Inició luego una demostración con su PTD Keres, y al capturarlo, la señorita Graf, fue sorprendida por la movida 22...D3T, que le ganaba una pieza, razón por la cual abandonó. Czerniak, con las blancas, adoptó un sistema de juego que transformó la posición de manera que las negras jugaron como habitualmente lo hacen las blancas, y viceversa, con la diferencia que Czerniak tenía la ventaja del tiempo de la salida. Se efectuó un cambio de peones centrales, quedando una posición de delicado manejo en la cual ambos maniobraron bien, arribando a un final que quedó suspendido en posición de difícil pronóstico. Rápidamente se definió Najdorf – Ståhlberg. Se cambiaron varias piezas rápidamente, y a una oferta de tablas de Najdorf, el rival aceptó el empate en la jugada 30ª.

Benko ensayó una Defensa Holandesa frente a Luckis. La posición en que se suspendió es favorable al primero. Grau planteó una partida de dama a Palau, que éste defendió con la Defensa Ortodoxa. La partida se desarrolló por las vías conocidas, y cuando se completó la apertura las blancas habían conseguido una pequeña ventaja, a causa del mayor espacio conseguido en el flanco de la dama. Maniobraron ambos en buena forma, consiguiendo Grau, después de bonita maniobra, conquistar un peón de ventaja, que mantenía al suspender el juego. Jugó bien Frydman ante Gerschman, y ganó un peón, ventaja que mantuvo hasta la suspensión de la partida.⁷¹

■ Paul Keres se distancia: anoche le ganó a Sonia Graf, mientras Najdorf y Ståhlberg hicieron tablas entre sí. Los resultados de anoche afianzan aún más la situación de Keres en la vanguardia, que lleva un punto y medio de ventaja a Ståhlberg y Najdorf. Frydman derrotó a Gerschman, quien le opuso una de sus habituales defensas Lásker diferidas. Grau – Palau se ha suspendido en un final de torres, en el que el campeón argentino tiene ventaja de cuatro contra tres. El palestino Czerniak lleva un peón de ventaja a Guimard. Sin embargo, la circunstancia de tratarse de un final en que los



Ståhlberg y Najdorf
empataron. *La Nación*,
11 de octubre de 1939

⁷⁰ *La Prensa*, 11 de octubre de 1939.

⁷¹ *La Nación*, 11 de octubre de 1939.

alfiles enemigos corren por casillas de diferente color hace que sean grandes las posibilidades de tablas. Luckis ha suspendido en mejor posición su partida contra Benko.⁷²

7ª Ronda, 11 de octubre

■ Grau puede hacer tablas con Keres: así opinan Alekhine, Keres y el propio Grau, sobre la partida que suspendieron anoche, que fue realmente sensacional. Después de una lucha encarnizada, en que la victoria se disputó palmo a palmo, el cotejo se suspendió con torre y cinco peones por bando. El PTD pasado de Grau compensa y equivale al otro peón pasado, el PAD de Keres. Con respecto al resultado probable de la partida, interrogamos a Grau, a Keres, y también al doctor Alekhine, que presencié su desarrollo. Grau nos dijo:

Si fuera contra otro adversario, pronosticaría que la partida será tablas.

Keres respondió:

Opino que la partida será tablas, por más que yo tenga algunas posibilidades de triunfo.

El doctor Alekhine nos manifestó:

Keres está un poquito mejor que Grau, pero hay muchas más probabilidades de tablas que de que las blancas ganen.

GRAU PUEDE HACER TABLAS SU PARTIDA CONTRA KERES

Así opinan Alekhine, Keres y el propio Grau, sobre la que suspendieron anoche

Realmente sensacional fue la partida que disputaron anoche Paul Keres y Roberto Grau. Después de una lucha encarnizada, en que la victoria se disputó palmo a palmo, el cotejo se suspendió con torre y cinco peones por bando. El PTD pasado de Grau compensa y equivale al otro peón pasado, el PAD de Keres.

Con respecto al resultado probable de la partida, interrogamos a Grau, a Keres y también al doctor Alekhine, que presencié su desarrollo.

TRES OPINIONES

Grau nos dijo:
—Si fuera contra otro adversario, pronosticaría que la partida será tablas.

Keres respondió:
—Opino que la partida será tablas, por más que yo tenga algunas probabilidades de triunfo.

El Dr. Alekhine nos manifestó:
—Keres está un poquito mejor que Grau, pero hay muchas más probabilidades de tablas que de que las blancas ganen.

He aquí el desarrollo completo de este cotejo, que enfrentó al campeón argentino con el más promisorio aspirante al campeonato del mundo.

BLANCAS
Paul Keres
(Campeón estonio)

NEGRAS
Roberto Grau
(Campeón argentino)

1. P4D, P4D; 2. P4AD, P3D; 3. C3AD, C3AR; 4. A5C, A2R; 5. P3R, O—O; 6. FXP, CXP; 7. AXA, DXA; 8. C3A, CXG; 9. PXC, P3CD; 10. A2R, A2C; 11. O—O, C2D; 12. P4TD, P4AD; 13. P5T, TR1D; 14. D3C, A4D; 15. D2C, TR1C; 16. PTXP, CXP; 17. D3T, R1A; 18. DXPA, D3D; 19. P3D, C2D; 20. T3T, T1A; 21. P4A, A2C; 22. T1C, A5R; 23. TR1T, T3P; 24. C4D, T3T; 25. T3T, R2R; 26. P3A, A2C; 27. P5A, C4R; 28. A6T, AXA; 29. T8A, C6D; 30. C3C, C5C; 31. T4T, C5A; 32. R2A, P4TD; 33. R2R, R2D; 34. R3D, R2A; 35. C4D, CXG; 36. PXC, R3A; 37. R4A, T2T; 38. P4A, P3C; 39. P4C, T1T; 40. P5A, T2T. Las blancas sellaron su jugada secreta.

POSICIÓN EN QUE KERES DEBE SU JUGADA SECRETA

Negras: Grau

BLANCAS: Keres

El encuentro proseguirá esta

Con blancas, Palau perdió la partida más corta del torneo, y probablemente la más corta de su vida de ajedrecista. A la 11ª jugada abandonaba contra Najdorf. Gerschman suspendió su encuentro contra Graf con dos damas contra una, y la lucha completamente definida a su favor. El sueco Ståhlberg, quien evidentemente está disputando este torneo por debajo de sus fuerzas, perdió una pieza en su partida contra el palestino Czerniak. Seguramente sufrirá esta noche su primera derrota del certamen. Guimard ha logrado contra Luckis una posición ligeramente superior. La partida Benko – Frydman no se inició, para dar a éste la oportunidad a que dispute una sesión de simultáneas que había sido organizada; se jugará esta tarde en el Círculo. La sesión de hoy se destina a las partidas suspendidas, y mañana habrá un cotejo de gran importancia: Najdorf – Keres.⁷³

■ Keres y Grau jugaron una buena partida. Najdorf venció fácilmente a Palau, y las demás partidas no terminaron. La rueda era, sin duda, una de las que mayor interés había despertado. Grau ensayó la defensa clásica frente al Gambito de la Dama que le planteó Keres. Luego de desarrolladas las primeras jugadas, se produjo un cambio central de alfiles, caballos y peo-

Gran partida de Grau contra Keres.
Noticias Gráficas, 12 de octubre de 1939

⁷² Amílcar Celaya, *Noticias Gráficas*, 11 de octubre de 1939.

⁷³ Amílcar Celaya, *Noticias Gráficas*, 12 de octubre de 1939.

nes, que trajo una posición equilibrada. Buscaron los dos maestros luego chances en el flanco de la dama, sector del tablero en que quedó circunscripto el juego. En él fueron cambiadas las damas y se llegó a un final de muy difícil manejo para ambos, ya que los dos quedaron con peones pasados, cuando se suspendió. Abrió el juego Palau con 1.P4R, y Najdorf replicó con la Defensa Siciliana.

Enseguida se produjo una combinación entre varias piezas (Sic) en el centro del tablero, que le significó a Najdorf, al ganar una de ellas, la victoria. La señorita Graf, según le es habitual en todas sus partidas que le plantean 1.P4D, contesta con el fianchetto del rey. Luego de tendidas las líneas del planteo, se definieron ambas intenciones. Gerschman atacó en el flanco dama y Sonia en el del rey, haciéndose así en extremo vivaz el juego. El ataque de Gerschman, sin embargo, era más enérgico, y la señorita Graf tuvo que recurrir a defenderse a fin de evitar ulterioridades, pero no pudo impedir que el argentino pasara dos peones en ese sector. Una apertura irregular se planteó en el encuentro Ståhlberg – Czerniak, donde el maestro sueco buscó desde el principio el desvío de las indicaciones teóricas. Por este camino se llegó a una situación extremadamente compleja.

Las blancas desarrollaron sus alfiles por los fianchettos, y buscaron presionar en el ala de la dama con sus peones avanzados. Más tarde, iniciaron una combinación en base a la entrega de un caballo, y la correcta defensa de Czerniak anuló toda posibilidad. Se cambiaron varias piezas, mas el final resultante era, en consecuencia, favorable al palestino. La partida quedó suspendida para hoy. Guimard y Luckis suspendieron en posición equilibrada.⁷⁴

■ Roberto Grau jugó una gran partida frente a Paul Keres. La resistencia que le opuso nuestro campeón a Keres tuvo la virtud de entusiasmar al numeroso público que seguía de cerca las alternativas de todos los cotejos. La azarosa partida de Czerniak con Ståhlberg, en la que terminará por triunfar el campeón palestino, dio un matiz dramático a la sesión. Una rápida victoria consiguió Najdorf en su cotejo con Palau, Iniciado el juego con la apertura de rey, siguió con la Defensa Siciliana, realizando ambos el fianchetto de rey, y no bien salieron de la apertura Palau cometió un error de tal gravedad que le obligó a abandonar inmediatamente.

Muy bien jugó Gerschman frente a Graf. Obtuvo en la apertura una ligera iniciativa en el flanco dama y logró centralizar la, competencia en ese sector, una vez que paró todas las amenazas del flanco rey, pues Graf no permaneció inactiva. Más tarde, Gerschman se aseguró una ventaja material suficiente para ganar. En esta situación se ha suspendido el juego. Guimard no estuvo muy feliz en la apertura, y Luckis consiguió una ligera iniciativa, que mantuvo durante casi todo el combate. Guimard paralizó todas las amenazas del flanco rey, y comenzó a presionar en el flanco dama. En el momento de suspenderse el juego es el que tiene todas las chances de vencer. Contornos lucidos tuvo Keres – Grau. Keres inició el juego con PD, y Grau opuso la Defensa Ortodoxa, consiguiendo después de una serie de maniobras precisas, establecer el equilibrio. Keres comenzó a presionar el flanco dama y la lucha se circunscribió a ese sector. Se cambiaron las piezas menores, después

Czerniak Pisa los Talones de Keres en el Torneo de Ajedrez

El Campeón de Palestina se Adjudicó Anoche los Finales Pendientes con Stahlberg y Guimard

No se pudo definir el final suspendido entre Keres y Grau, a Czerniak, aunque con una partida jugada de más, tiene el mismo número de puntos que Keres. Si éste, como parece probable, empatase el final que tiene pendiente con Grau, su ventaja en el certamen no pasaría de medio punto, lo que daría al torneo del Círculo de Ajedrez una emotiva incertidumbre, que la indiscutida superioridad de Keres le había quitado hasta el presente.

	J.	+	—	Pts.
Keres	6	5	1	— 5½
Czerniak	7	5	1	5½
Najdorf	7	4	2	1 5
Frydman	7	3	3	1 4½
Stahlberg	7	2	4	1 4
Grau	6	1	4	1 3
Guimard	6	3	—	3 3
Luckis	6	2	2	2 3
Gerschman	7	2	—	5 2
Graf	7	1	2	4 2
Benkö	7	1	5	1½
Palau	7	—	2	5 1

DOS TRIUNFOS
Czerniak, el campeón de Palestina, casi ha igualado a Keres en el cuadro de posiciones. Anoche se adjudicó dos triunfos: derrotó a Stahlberg, que no se presentó a continuar el final con una pieza menos, que tenía pendiente, y también derrotó a Guimard en un final de alfiles de distinto color en que el palestino llevaba dos peones de ventaja.

DOS DERROTAS
El notable maestro polaco Frydman venció a Benkö en 30 jugadas. También Benkö perdió con Luckis el final que había suspendido.

Sonia Graf, que tenía una dama contra dos de su adversario abandonó, sin proseguir, su partida contra Gerschman.

5½ PUNTOS, COMO KERES
Insertamos a continuación el cuadro de posiciones, en el que se

destaca la circunstancia de que Czerniak, aunque con una partida jugada de más, tiene el mismo número de puntos que Keres. Si éste, como parece probable, empatase el final que tiene pendiente con Grau, su ventaja en el certamen no pasaría de medio punto, lo que daría al torneo del Círculo de Ajedrez una emotiva incertidumbre, que la indiscutida superioridad de Keres le había quitado hasta el presente.

LA PARTIDA DE LA NOCHE
Esta noche se disputará una partida sensacional: la que enfrenta a Najdorf, maestro polaco de gran renombre, que conducirá las piezas blancas, con Paul Keres.

Esta partida promete ser de capital importancia para la dilucidación del primero y segundo puestos del certamen.

Czerniak se acerca a Keres.
Noticias Gráficas, 13 de octubre de 1939

⁷⁴ La Nación, 12 de octubre de 1939.

las damas, y por último ha quedado un final de torres y peones, en el que si bien es cierto está un poco mejor Keres, debe ser muy difícil imponerse.⁷⁵

Czerniak pisa los talones de Keres: el palestino se adjudicó anoche los finales pendientes con Ståhlberg y Guimard. No se pudo definir el final suspendido entre Keres y Grau, a causa de que éste debió dilucidar antes el que tenía pendiente con Palau, y luego faltó tiempo para que se midiera con Keres. La expectativa perdurará, entonces, hasta el lunes. Czerniak casi ha igualado a Keres

Grau Hizo Tablas con Keres En el Torneo de Maestros

Najdorf encabeza el cuadro de posiciones, medio punto delante de Keres y Czerniak

TODO lo que intentó Keres para quebrar la resistencia de Grau en el Torneo de Maestros que ha organizado el Círculo de Ajedrez, resultó vano. El final suspendido era, teóricamente, tablas, y también resultó tablas, a pesar de los esfuerzos del maestro estonio.

KERES, HUMORISTA

Sin embargo, tal ansia de victoria no agrió el gesto del joven Keres. Aunque este empate le cueste, probablemente, el torneo, lo aceptó con su característica sonrisa infantil y hasta tuvo la humorística ocurrencia de "ahogar" efectivamente al rey de Grau, con un peón de torre, para hacer más patente las tablas.

El mismo Grau, que fue muy felicitado por aquel triunfo, abandonó sin proseguirla su partida contra Benko, en la que, en cambio, la posición no le brindaba posibilidades de resistencia.

CUADRO DE POSICIONES

Con estos resultados, la tabla del torneo de Buenos Aires ha adquirido la siguiente configuración:

	J.	+	=	-	Pts.
Najdorf	9	6	2	1	7
Czerniak	9	6	1	2	6½
Keres	9	5	3	1	6½
Ståhlberg	9	3	5	1	5½
Frydman	7	3	3	1	4½
Grau	9	2	5	2	4½
Benko	9	3	1	5	3½
Guimard	6	3	—	3	3

Łuckis	7	2	2	3	3
Graf	8	1	2	5	2
Gerschman	9	2	—	7	2
Palau	9	2	2	6	2

EMOCION DE LAS ÚLTIMAS RUEDAS

Una sola ojeada al cuadro de posiciones refleja la extraordinaria emoción que acompañará al final de este certamen. Sólo faltan dos ruedas y aún permanecen indecisos:

- a) El primer puesto, que deberán dilucidar Najdorf, Keres y Czerniak.
- b) El último lugar, que corresponderá a Sonia Graf, a Gerschman o a Palau; y
- c) El argentino mejor clasificado, que podrá ser Grau o Guimard, pues ambos llevan totalizado el 50 por ciento de las partidas que han definido hasta el presente.

Esta noche se realizará la penúltima rueda, en la que Najdorf (blancas) enfrentará a Benko; Keres (negras) a Palau, y, como partida argentina de sensación, tendremos la que disputarán el campeón argentino (Grau (blancas) con su inmediato antecesor en el título, Carlos E. Guimard.

en el cuadro de posiciones. Anoche se adjudicó dos triunfos: derrotó a Ståhlberg, que no se presentó a continuar el final con una pieza menos, y también a Guimard, en un final de alfiles de distinto color en el que llevaba dos peones de ventaja.

El notable maestro polaco Frydman venció a Benko en la 30ª jugada, y éste perdió además su final con Lucis. Sonia Graf abandonó sin proseguirla su partida con Gerschman. Czerniak, aunque con una partida de más, tiene 5½ puntos, al igual que Keres. Si éste, como parece probable, empatara su final con Grau, su ventaja no pasaría de medio punto, lo que daría al torneo una emotiva incertidumbre.⁷⁶

Grau hizo tablas con Keres, y Najdorf encabeza el cuadro

Con suspenso, Grau le entabló a Keres.
Noticias Gráficas, 13 de octubre de 1939

de posiciones medio punto delante de Keres y Czerniak. Todo lo que intentó Keres para quebrar la resistencia de Grau resultó vano. El final suspendido era, teóricamente, tablas, y fue tablas, a pesar de los esfuerzos del maestro estonio. Sin embargo, tal ansia de victoria no agrió el gesto del joven Keres. Aunque este empate le cueste, probablemente, el torneo, lo aceptó con su característica sonrisa suave infantil, y hasta tuvo la humorística ocurrencia de ahogar al rey de Grau con su PT, para hacer más patente las tablas. El mismo Grau, que fue muy felicitado por este triunfo (Sic), abandonó sin proseguirla su partida contra Benko, donde la posición no le brindaba resistencia. Najdorf tiene 7/9, Keres y Czerniak 6½, Ståhlberg 5½.⁷⁷

⁷⁵ Libro de recortes de Antonio Virginis.

⁷⁶ Amílcar Celaya, *Noticias Gráficas*, 13 de octubre de 1939.

⁷⁷ Amílcar Celaya, *Noticias Gráficas*, 13 de octubre de 1939.

Crítica
12 OCT 1939

Roberto Grau Jugó una Gran Partida Frente a Paul Keres

CZERNIAK SUPERO AMPLIAMENTE A STAHLBERG

MOTIVOS de real interés tuvo la 7ª rueda del torneo de maestros disputada anoche en el Círculo de Ajedrez. El programa ofrecía partidas valiosas, y los acontecimientos se encargaron de ratificar en un todo esta presunción. La resistencia que le opuso nuestro campeón a Keres tuvo la virtud de entusiasmar al numeroso público que seguía de cerca las alternativas de todos los cotejos; la azarosa partida de Czerniak con Ståhlberg, en la que terminará por triunfar el campeón palestino, dió un matiz dramático a la sesión.

En los otros tableros competían Gerschman con Sonia Graf, Guimard con Łuckis y Palau con Najdorf, habiéndose postergado para hoy la partida que debían jugar Frydman con Benko. Si decimos que en todos estos encuentros hubo acciones lucidas, y salvo una partida — la de Palau v. Najdorf — se mantuvieron indecisas hasta poco antes de finalizar las horas de juego reglamentarias, tendremos una visión panorámica de lo que fué la séptima rueda del torneo de maestros.

Rápida victoria
Una rápida victoria consiguió Najdorf en su cotejo con Palau. Iniciado el juego con la apertura de rey, siguió con la defensa siciliana, realizando ambos el fianchetto de rey, y no bien salieron de la apertura, Palau cometió un error de tal gravedad, que le obligó a abandonar inmediatamente.

Gerschman está mejor
Muy bien jugó Gerschman frente a Sonia Graf. Obtuvo en la apertura una ligera iniciativa en el flanco dama, y logró centralizar el combate en ese sector — una vez que paró todas las amenazas del flanco rey — pues la Graf no permaneció inactiva y pretendió conseguir algunas posibilidades mediante un ataque a las posiciones del rey contrario. Mas tarde Gerschman se aseguró una ventaja material suficiente para ganar.

Keres v. Grau
Contornos lucidos tuvo este encuentro. Keres inició el juego con la apertura de dama, y Grau opuso la defensa ortodoxa, consiguiendo, después de una serie de maniobras precisas, establecer el equilibrio. Keres comenzó a presionar el flanco utero y la lucha se circunscribió a ese sector. Se cambiaron las piezas menores, después las damas, y por último ha quedado un final de peones y torres, en el que si bien es cierto está un poco mejor Keres, debe ser muy difícil de imponerse. En esta partida, que transcribimos a continuación, el lector encontrará motivos interesantes para el análisis:

BLANCAS (Keres)	NEGRAS (Grau)
1. P4D	P4D
2. P4AD	P3R
3. C3AD	C3AR
4. A3C	A3R
5. P3R	O—O
6. PXP	C2P
7. AXA	DXA
8. CSA	CXC
9. PXC	P3CD
10. A3E	A2C
11. O—O	CCD
12. P4TD	P1A
13. P5T	TR1D
14. D3C	A1D
15. D2C	TR1C
16. PXP	CXP
17. D3T	R1A
18. DXPA	DXD
19. PXD	C3D
20. T3T	E1AD
21. P1A	A2C
22. T1C	A3R
23. T(C)11T	TXP
24. C4D	TXT
25. TXT	R2R
26. P3A	A2C
27. P5A	C1R
28. A3T	AXA
29. TXA	C6D
30. C3C	C3C
31. T4T	C3A
32. R2A	P4TO
33. D3D	R1D

Elogios para Grau en *Crítica*. 12 de octubre de 1939

8ª Ronda, 13 de octubre

■ Keres fue vencido por Najdorf, y Czerniak derrotó a Luckis, colocándose en el primer puesto; Grau ganó. Todas las partidas fueron comenzadas con la Apertura PD o algunos de sus derivados, y los juegos, poco a poco, entraron en rutas diferentes, de acuerdo con los estilos preferidos por los ajedrecistas. Fue dado así observar partidas en las cuales la decisión se buscó en base a audaces ataques, y otras en las que el estilo posicional fue mantenido en toda su estructura. Grau ganó enérgicamente a Gerschman; jugaron una variante ortodoxa de la peón dama (Sic). Se cambiaron dos piezas menores y dos peones, y se inició una serie de escaramuzas con los caballos, a fin de conseguir casillas fuertes. Presionó Grau en el centro, y ganó una pieza en buena forma.

Una partida de acciones sumamente movidas fue Najdorf – Keres. Se inició con la Defensa Eslava del Gambito de la Dama, y Najdorf ensayó un ataque a poco de planteadas las primeras jugadas. Esto le significó la ganancia de una torre, por cuya causa Keres abandonó cuando se llevaba efectuada la 26ª movida. Czerniak derrotó a Luckis. Ya en la 7ª movida Luckis se decidió a entregar una pieza a cambio de dos peones y algunos jaques, y el saldo fue que Czerniak logró salvar el peligro y quedarse con la ventaja.

Por esta circunstancia, Luckis se decidió a abandonar. Inició el juego Ståhlberg con la Apertura Reti, y la partida con Palau tuvo pasajes muy movidos, en los cuales era siempre necesario accionar con precisión, ya que se encontraban varias piezas sumamente comprometidas. Favoreció a Ståhlberg esta situación, ya que logró capturar dos peones. Más tarde inició una bonita combinación, colocando a Palau en situación insostenible, por lo que éste abandonó cuando se había cumplido la 39ª movida. La señorita Sonia Graf inició su juego con 1. P4D, y Benko replicó con el Gambito Budapest, por cuya causa el juego se hizo en extremo complejo.

La jugadora alemana buscó en la apertura desarrollar rápidamente sus piezas. Benko se preparó a enrocar del lado opuesto al de su adversaria, de modo que al finalizar el planteo, la posición era promisoría en variantes de ataque. Benko consiguió abrir líneas sobre el rey enemigo colocando todas sus piezas sobre él, obligando a la señorita Graf a una ajustada defensa. Ésta fue inútil ante la presión de Benko, que ganó en buena forma. Frydman jugó 1.P4D y Guimard respondió con la Defensa Holandesa, originándose una partida de lucidas alternativas, en la cual consiguió un planteo algo preferible el jugador argentino. Luego se equilibró la lucha, y al término de la sesión en juego permanecía indeciso. Czerniak encabeza las posiciones con 6½/8, seguido por Najdorf 6/8, Keres 5½/7, Ståhlberg 5/8, Frydman 4½/7, Grau 4/7.⁷⁸

Keres, el último invicto, fue derrotado anoche, y el palestino Czerniak pasó a ocupar el primer puesto. Fue un resultado sensacional. Mieczyslaw Najdorf le ganó única y sencillamente porque jugó mejor, lo que significa el más preciado galardón en la carrera de este notable ajedrecista polaco. La partida concentró la tensa atención de la mayoría de los espectadores. Antes de terminar esta partida había terminado Czerniak – Luckis. El palestino, a quien, a parte de su estilo ingeniosísimo le asiste una excepcional buena estrella, se vio favorecido por una pieza

**Keres fué vencido
por Najdorf en el
torneo internacional**

*Czerniak derrotó a Luckis, co-
locándose en el primer pue-
sto del concurso*

GRAU GANÓ

La octava rueda del Torneo Internacional de Ajedrez de Buenos Aires, que, tan halagüeblemente organizó el Circulo de Ajedrez, se jugó anoche en los salones de la citada institución y fué presenciada por una numerosa cantidad de aficionados. En esta rueda debían encontrarse Keres, quien está actuando en brillante forma, con Najdorf, el segundo jugador del team polaco en el reciente Torneo de las Naciones y que es un maestro poseedor de un estilo brioso de juego; Guimard y Frydman, Grau y Gerschman, Palau y Ståhlberg, Graf y Benko, y Czerniak y Luckis.

Todas las partidas fueron comenzadas con la apertura peón dama o algunos de sus derivados (por ejemplo, la de Ståhlberg y Palau), y los juegos poco a poco entraron en rutas diferentes, de acuerdo con los estilos preferidos por los ajedrecistas. Fué dado así observar partidas en las cuales la decisión se buscó en base a audaces ataques, y otras en las que el estilo posicional fué mantenido en toda su estructura.

Grau ganó enérgicamente

Grau y Gerschman jugaron una variante ortodoxa de la peón dama. Pronto se apartaron de los caminos conocidos. Se cambiaron dos piezas menores y dos peones, y se inició una serie de escaramuzas con los caballos, a fin de conseguir casillas fuertes. Presionó Grau en el centro y ganó una pieza en buena forma.

La derrota de Keres

Una partida de acciones sumamente movidas fué la de Keres v. Najdorf. Se inició con la defensa Eslava del gambito de la dama, y Najdorf ensayó un ataque a poco de planteadas las primeras jugadas. Esto le significó la ganancia de una torre, por cuya causa Keres abandonó cuando se llevaban efectuadas 26 movidas.

Gran victoria de Najdorf
sobre Keres. *La Nación*,
14 de octubre de 1939

⁷⁸ *La Nación*, 14 de octubre de 1939.

que perdió, sin que nada lo forzase a ello, su adversario, cosa que ya le ocurrió contra Ståhlberg. Con este resultado, Czerniak ha pasado al tope del cuadro de posiciones.⁷⁹

KERES, EL ULTIMO INVICTO FUE DERROTADO ANOCHE

Czerniak, campeón palestino, pasó a ocupar el primer puesto del cuadro de posiciones

El torneo de maestros del Círculo de Ajedrez registró anoche un resultado sensacional. No fué sólo el último invicto que sucumbió, sino que, además, ese invicto se llama Paul Keres. Su derrota no admite explicaciones ni pretextos; Mieczysław Najdorf le ganó única y sencillamente porque jugó mejor, lo que significa el más preciado galardón en la carrera de este notable ajedrecista polaco.

LA PARTIDA
He aquí el desarrollo completo de esta partida, que concentró la tensa atención de la inmensa mayoría de los espectadores:

BLANCAS
NAJDORF
(Polaco)

NEGRAS
PAUL KERES
(Campeón estonio)

1. P4D, P4D; 2. P4AD, P3AD; 3. P3R, C3A; 4. C3AR, P3CR; 5. A3D, A2C; 6. O-O, O-O; 7. C3A, PXP; 8. ANPA, CD2D; 9. D2R, C1R; 10. A3C, P4R; 11. CNP, CNG; 12. PXC, ANP; 13. P4A, A2C; 14. P4R, A3R; 15. ANA, PXA; 16. P5R, C2A; 17. A3R, C4D; 18. C4R, P3C; 19. TD1D, D3R; 20. P3CR, TD1D; 21. PTSD, C2A?; 22. T6D!, P4A; 23. P5A!, PRNP; 24. A5C, DXP; 25. ANT, C3R; 26. A6A!. Las negras abandonan.

POSICION EN QUE ABANDONÓ KERES

Blancas: Najdorf

En efecto, no había nada que hacer. A 26... ANA, hubiera seguido 27. CNA jaque, D3C; 28. D3C jaque, quedando las blancas con una torre de ventaja.

Cae Keres, el último invicto.
Noticias Gráficas, 14 de octubre de 1939

■ Gana Najdorf a Keres una buena partida. Este resultado ha traído como consecuencia una modificación asaz interesante en la tabla de posiciones, y de las probabilidades de los que aspiraban a los mejores premios. El resultado ha venido a favorecer al maestro palestino Maurice (Sic) Czerniak, que ahora encabeza el grupo de competidores. En una fecha se ha modificado el aspecto de la brega por los dos primeros puestos, y lo que parecía un triunfo seguro, aunque ajustado, para el favorito, que era hasta ahora el maestro Keres, se ha transformado en una riesgosa competición por el primer premio, tanto más interesante para los aficionados que siguen las incidencias de la prueba. En Najdorf – Keres no anticipaban las tres primeras jugadas mansas de las blancas la vivacidad que iban a tener luego las acciones, pero fue en realidad el segundo jugador, con su 9ª y 10ª movidas, buscando campo a la acción de sus piezas, quien rompió el equilibrio, en un momento desfavorable. En efecto, las blancas, mejor desarrolladas, aceptaron el desafío por la posesión del centro, y con la jugada 23ª iniciaron una hermosa combinación ganadora que materializó las ventajas.⁸⁰

LA OPINION
A/ELLANERA

14 OCT 1939

Czerniak venció Stahlberg y Frydman a Benko

En el Círculo de Ajedrez se jugaron las partidas que habían quedado suspendidas, correspondientes al torneo de maestros.

En ellas, Luckis venció a Benko, Czerniak a Stahlberg, Frydman a Benko, Gerschmann a Soaja Graff, Czerniak a Guimard y Grau a Palau.

La partida entre Grau y Keres ha sido suspendida para el lunes.

Czerniak, destacado. *La Opinión*, de Avellaneda, 14 de octubre de 1939

Gana M. Najdorf a P. Keres una Buena Partida en la 8ª Ronda del Torneo

La victoria del maestro polaco Mieczysław Najdorf sobre el campeón estonio Paul Keres, conseguida en la octava ronda del Torneo Internacional de Maestros que se juega en el Círculo de Ajedrez de Buenos Aires, ha traído como consecuencia una modificación asaz interesante de la tabla de posiciones y de las probabilidades de los que aspiraban a los mejores premios.

El resultado ha venido a favorecer al maestro palestino Maurice Czerniak que ahora encabeza el grupo de los competidores con seis y medio puntos y tres partidas a jugar con L. Palau, P. Keres y P. Frydman. En el segundo puesto se ha colocado M. Najdorf con seis puntos y tres partidas a jugar con J. Gerschman, P. Benko y C. E. Guimard, y luego viene P. Keres con cinco puntos y medio, una partida pendiente con R. Grau, y tres empates a cumplir con M. Czerniak, L. Palau y G. Stahlberg.

En una fecha se ha modificado el aspecto de la brega por los dos primeros puestos y lo que parecía un triunfo seguro, aunque ajustado, para el favorito, que era hasta ahora el maestro Paul Keres, se ha transformado en una riesgosa competición por el primer premio, tanto más interesante para los aficionados que siguen las incidencias de la prueba.

Damos a continuación otros detalles y el desarrollo de algunos juegos correspondientes a la octava fecha:

BLANCAS
M. Czerniak, 1

NEGRAS
M. Luckis, 0

Apertura: Inglesa

1. P4AD C2EA 14. P5A A2D
2. CD3A P3R 15. R5C TD1A
3. P4R P4AD 16. T4A D3C
4. C2A C2A 17. C2A C2C+
5. P4D P3P 18. T5C P4E
6. CNP ASC 19. T3C D2AD
7. P5A CNP 20. A3T TR1D
8. P5C D2T+ 21. P4A P5D
9. R2R AXC 22. A3A D3TD
10. PRA DXP+ 23. A3D A3E
11. R2A C4R 24. D3A P6D
12. A2R 6-6 25. DXP Aband.

CUADRO DE POSICIONES

	J.	G.	T.	P.	S.	Pts.
M. Czerniak	4	6	1	1	-	6½
M. Najdorf	4	3	2	1	-	6
P. Keres	4	3	2	1	-	5½
G. Stahlberg	4	3	4	1	-	5
P. Frydman	4	3	3	1	1	4½
R. Grau	4	2	4	1	1	4
C. E. Guimard	4	3	-	3	2	3
M. Luckis	4	2	2	3	1	3
P. Benko	4	2	1	3	-	2½
J. Gerschman	4	2	-	6	-	2
Soaja Graff	4	1	2	5	-	1
L. Palau	4	-	2	6	-	1

LAS PARTIDAS PENDIENTES

La victoria de Najdorf favorece a Czerniak.
El Mundo, 15 de octubre de 1939

⁷⁹ Amílcar Celaya, *Noticias Gráficas*, 14 de octubre de 1939.

⁸⁰ Paulino Alles Monasterio, *El Mundo*, 15 de octubre de 1939.

9ª Ronda, 14 de octubre

Keres dominó a Ståhlberg, pero no pudo derrotarlo; ahora es Najdorf, que ganó anoche, quien marcha a la cabeza del cuadro de posiciones. Czerniak —negras— fue bajado anoche del primer lugar por Palau, quien le ganó una de esas partidas férreas, contra la que se estrellaron los fuegos fatuos del palestino. Pero esta derrota de Czerniak no ha venido a favorecer al antiguo líder del torneo, Paul Keres, sino a Mieczyslaw Najdorf, porque Keres hizo tablas, en tanto Najdorf —negras— ganaba. Quizá el triunfo del maestro polaco no haya sido completamente justiciero, puesto que en cierto momento Gerschman, su adversario de anoche, debió haber impuesto la fuerza de sus cuatro peones de ventaja a cambio de una pieza menor.

Pero lo que cuenta en ajedrez son los resultados, y no la justicia inmanente. Keres, en cambio, debió ganar la partida que hizo tablas con el sueco Ståhlberg, a quien ganó un peón y superó en todo momento. Pero el ajedrez tiene su lógica especial, y esa lógica decretó, contra lo que significa el esfuerzo desplegado inteligentemente durante más de cinco horas... ¡tablas! Las demás partidas se suspendieron. Probablemente Grau deba perder con Benko, ya que la igualdad material se halla descalibrada por el fuerte PTD pasado que esgrime Benko. Guimard ha suspendido con la señorita Graf con un peón de ventaja y situación preferible. Los dos alfiles de Luckis, y la presión que ejerce sobre el juego de Frydman, le asignan las mejores posibilidades. Mañana jugarán Keres — Grau el final suspendido; si éste es un empate como todo indica, Keres quedará

Najdorf se impuso a Gerschman en el torneo de ajedrez

Keres empató con Ståhlberg y las demás partidas se suspendieron

La tabla del Torneo Internacional de Ajedrez de Buenos Aires, que tan exitosamente se viene jugando en los salones del Círculo de Ajedrez, que al cabo de la primera mitad de su desarrollo indicaba como fácil vencedor a Paul Keres, ya que contaba con una elevada cantidad de puntos a su favor, ha sufrido, luego de jugadas dos rondas más, una notable variación, que viene a acentuar el ya de por sí gran interés que este certamen había despertado. Dos nuevos maestros se han agregado ahora a aspirar al triunfo: Czerniak y Najdorf, entre quienes, juntamente con Keres, se entablará ahora una reñida puja por obtenerlo. Resulta interesante observar los rivales que cada uno debe enfrentar, ya que de la fuerza de éstos dependerá en cierto modo el aumento o disminución en las chances para el triunfo final. Czerniak, que al finalizar la octava rueda estaba colocado en el primer puesto, debía aún jugar con Palau, con Frydman y con Keres; Najdorf con tres argentinos: Gerschman, Benko y Guimard, y Keres, con Ståhlberg, Palau y Czerniak. De atenderse a la colocación que cada uno de estos adversarios tiene en la tabla, parece ser que los rivales más fuertes son los que debe enfrentar Keres, y siguiendo en el orden, Czerniak y luego Najdorf.

Ståhlberg empató con Keres. La defensa Francesa, con la famosa variante 3.C2D, remozada por Keres, fue la apertura elegida en estas partidas, siendo interesante hacer notar que entre estos maestros varias son las partidas iniciadas del mismo modo.

PACH: 19 T1AD, A2D; 20 T1R, A3A, 21 T, P; D1C; 22 P1A, D4A; 23 R1T, T1R; 24 T3R, C1D; 25 T1R, P3A; 26 T1R, C1D; 27 D, T; 28 T, D; 29 A, P; R1A; 30 T7A; 31 A, T; R1R; 32 A, P; C6R; 33 A, C; 34 P, A; 35 P, A; 36 A, C; 37 R1C, R2D; 38 A, R; 39 P3T, R4D; 40 R2A, R5R; 41 P9C, R4A. Tablas.

Palau suspendió favorablemente. Czerniak adoptó la defensa India del rey con Palau, y la partida, que fue bien planteada por ambos, se desarrolló con una clásica. Palau actuó en excelente estilo y consiguió supe- rar en el medio juego al palestino, ganándole un peón y manteniendo a la vez interesantes perspectivas. En esta situación el juego quedó suspendido hasta el lunes.

Najdorf venció a Gerschman. Una partida en extremo movida jugaron Gerschman y Najdorf, en la cual los dos recitaban mover con mucha precaución a causa de las serias consecuencias que el menor descuido podría traerles. Fue una defensa India del rey que rápidamente se zafó de los caminos conocidos para transformarse en una partida de combinaciones. Gerschman entregó una pieza por el ataque y se produjo una serie de cambios, luego de los cuales resultó un final con tres peones de ventaja del argentino contra una pieza del polaco. Continuó éste presionando y al llegar a la jugada 34 obtuvo el triunfo al colocar en situación de mate inevitable al rey adversario.

Grau suspendió. Grau opuso la defensa Caro Kahn a Benko y éste basó rápidamente el ataque, entregando un peón que Grau aceptó. Necesitó luego el campeón argentino maniobrar con mucha precisión para salvar las amenazas de Benko, consiguiéndolo en cierto modo. Benko mantuvo su ataque y recuperó el peón, suspendiéndose la partida en posición indécisa.

Frydman suspendió con Luckis. Frydman adoptó la defensa India de la dama, frente a Luckis, y el juego dio acciones correctas, se realizó en e- ficiencia. Se abrieron en ese sector dos columnas (caballo y alfil) y e- llas se circunscribió la lucha, suspen- diéndose en situación de igualdad.

Guimard supera a Graf. Una partida de Peón Dama, ant-

Keres Dominó a Stahlberg, Pero no Pudo Derrotarlo

Ahora es Najdorf, que ganó anoche, quien marcha a la cabeza del cuadro de posiciones

CZERNIAK (negras) fué bajado anoche del primer lugar del cuadro de posiciones por Palau, quien le ganó una de esas típicas partidas férreas, contra la que se estrellaron los fuegos fatuos del campeón palestino.

EL FAVORECIDO: NAJDORF. Pero esta derrota de Czerniak no ha venido a favorecer al antiguo líder del torneo de maestros, Paul Keres, sino a Mieczyslaw Najdorf, porque Keres hizo tablas en tanto Najdorf (negras) ganaba. Quizá el triunfo del maestro polaco no haya sido completamente justiciero, puesto que en cierto momento Gerschman, su adversario de anoche, debió haber impuesto la fuerza de sus 4 peones de ventaja a cambio de una pieza menor; pero lo que cuenta en el ajedrez son los resultados y no la justicia inmanente.

POSICION EN QUE, ANTES DE JUGAR LAS BLANCAS, SE DECLARÓ TABLAS.

Negras: Stahlberg



CINCO HORAS DE DOMINIO...

Keres, en cambio, debió ganar la partida que hizo tablas con el campeón sueco Stahlberg, a quien ganó un peón y superó en todo momento. Pero el ajedrez tiene su lógica especial y esa lógica decretó, contra lo que significa el esfuerzo desplegado inteligentemente durante cinco horas, tablas...

He aquí la partida entre el campeón estonio y el sueco:

BLANCAS: Paul Keres
NEGRAS: G. Stahlberg
(Campeón de...)

Blancas: Keres
Declarada tablas de común acuerdo.

Ståhlberg se salva raspando ante Keres.
Noticias Gráficas, 17 de octubre de 1939

Najdorf se impuso a Gerschman, Keres empató con Ståhlberg, y las demás partidas se suspendieron. Dos nuevos maestros se han agregado ahora para aspirar al triunfo: Czerniak y Najdorf, entre quienes, juntamente con Keres, se entablará ahora una reñida puja por obtenerlo. Ståhlberg empató con Keres. Defensa Francesa con la famosa variante 3.C2D, remozada por Keres, fue la apertura elegida. Se produjo un cambio de peones centrales, quedando con uno de ventaja transitoriamente el maestro sueco. El juego fue girando alrededor de él, y la defensa elegida por Ståhlberg resultó ingeniosa, aun cuando insuficiente, ya que fue recuperado en la jugada 16ª. Más tarde, Keres, a su vez, consiguió capturar uno con 21.TxP. La posición se hizo

Najdorf vence a Gerschman.

81 An. Nac. 15 de octubre de 1939 de octubre de 1939.

favorable a Keres, quien al llegar al final tenía esa ventaja. Sin embargo, se defendió bien Ståhlberg, forzando las tablas al llegar a la jugada 41^a.

Palau suspendió favorablemente con Czerniak, que adoptó la Defensa India del Rey. La partida, que fue bien planteada por ambos, se desenvolvió por sus vías clásicas. Palau actuó en excelente estilo y consiguió superar en el medio juego al palestino, ganándole un peón y manteniendo a la vez interesantes perspectivas. En esta situación, el juego quedó suspendido hasta el lunes. Najdorf venció a Gerschman en una partida en extremo movida. Los dos necesitaron mover con mucha precaución a causa de las serias consecuencias que el menor descuido podría traerles. Fue una Defensa India del Rey que rápidamente se salió de los caminos conocidos, y se transformó en una partida de combinaciones. Gerschman entregó una pieza por el ataque, y se produjo una serie de cambios, luego de los cuales resultó un final con tres peones de ventaja del argentino contra una pieza del polaco.

Continuó éste presionando, y al llegar a la jugada 34^a obtuvo el triunfo, al colocar en situación de mate inevitable al rey adversario. Grau opuso la Defensa Caro-Kann a Benko, y éste buscó rápidamente el ataque, entregando un peón que Grau aceptó. Necesitó luego el argentino maniobrar con mucha precisión para salvar las amenazas de Benko, consiguiéndolo en cierto modo. Benko mantuvo su ataque y recuperó el peón, suspendiéndose la partida en posición indecisa. Frydman suspendió con Luckis en situación de igualdad, y Guimard supera a Graf, con quien tiene un peón de ventaja. Najdorf tiene 7½/9, Czerniak 6½/8, Keres 6/8, Ståhlberg 5½/9.⁸²

10^a Ronda, 17 de octubre

■ Hubo cuatro empates; Keres venció a Palau y Najdorf suspendió; por ello, no se puede todavía mencionar un nombre como el seguro ganador. Los empates podrían significar, en un examen superficial, un reflejo de luchas intrascendentes, en las que cada competidor orientó el juego por senderos tranquilos y sin complicaciones. Pero, ¡cuán equivocados estarían los que así pensarán! Los empates llegaron por gravitación de los acontecimientos, y nunca por deseo de los jugadores. Sonia Graf consiguió una mejor posición en el medio juego, y como consecuencia logró pasar un peón en la columna AD, pero nada pudo hacer para obtener la victoria, pues Luckis encontró una contra chance en el sector del rey, y entonces no cabía otro resultado que la división del punto. Frydman, jugando con negras, entregó un peón en la apertura a Czerniak.

Éste se empeñó en defenderlo y debió ceder como compensación el dominio de casillas vitales. Entonces, Frydman emplazó un ataque violento que requirió una defensa precisa, y como estuviera acertado en ella Czerniak, no encontró nada mejor Frydman que llegar a un final con un peón de ventaja, pero imposible de forzar. Por momentos angustiosos pasó Ståhlberg antes de conseguir el empate frente a Gerschman. Éste, con las negras, realizó una incursión con la dama por el campo enemigo. Ståhlberg quiso coparla, pero su maniobra no fue correcta, y quedó inferior. Más tarde, Gerschman entregó transitoriamente una pieza, y ganó un par de peones. Desde ese momento Ståhlberg buscó afanosamente el empate, y terminó por imponerlo, haciendo pesar su experiencia.

Características complejas tuvo desde el comienzo la partida Grau – Guimard. Las blancas quedaron con una ligera ventaja, pero pocas jugadas más tarde la partida se equilibró completamente, y fueron entonces las negras quienes iniciaron una atrevida demostración agresiva contra el rey. La defensa se encargó de demostrar las deficiencias de tal maniobra, pero equivocaron el procedimiento y las negras siguieron en mejor situación. Poco a poco la posición se fue aclarando, y como ambos jugadores se encontraban apremiados por el tiempo, convinieron en declarar el empate.

⁸² Roberto Grau, *La Nación*, 15 de octubre de 1939.

El puntero Najdorf tuvo una tarea difícil frente a Benko, y ha suspendido el juego en una posición de equilibrio, aunque Najdorf mantiene una ligera presión. Palau comenzó el juego con la Apertura de Dama, y siguió con una variante que en la actualidad se utiliza poco, pues las negras equilibran el juego sin dificultades. Tal cosa ocurrió, y Keres obtuvo cierta libertad para maniobrar. Palau, antes de permitir que su rival consolidara completamente su posición, realizó un avance central de peones de gran complejidad. Keres ganó un peón, y más tarde la partida. Esta noche se jugarán tres partidas suspendidas, y la rueda final se jugará el jueves a las 20.30.⁸³

■ En esta rueda Gerschman empató con Ståhlberg, y se suspendieron las otras partidas luego de luchas difíciles. No existían en esta rueda cotejos de gran trascendencia, pues los competidores de mayor fuerza debían oponerse a los que no ostentan en la tabla de posiciones situaciones de importancia. A pesar de esto, abundaron las luchas de alto nivel técnico. La atracción mayor del concurso, Paul Keres, se enfrentó a Luis Palau, el excelente jugador local en la actualidad un tanto apagado en su eficiencia. Pero no es tan fácil afirmar que fue la que mereció esa preferencia del público, pues entre tanto Frydman y Czerniak desarrollaban un cotejo de muy valiente relieve, y Grau reeditaba con Guimard una vieja y cordial controversia. Sonia Graf jugó con el maestro lituano Luckis; Najdorf, el puntero, con Benko, que no pareció tener los bríos de su cotejo anterior con Grau, y finalmente Gerschman libraba con Ståhlberg una lucha de muy difícil factura.

Con una variante un tanto personal de la Apertura del PD inició Palau su lucha con Keres. El campeón estonio logró un planteo cómodo, y el ajedrecista argentino debió jugar con suma exactitud para evitar que las negras acentuaran su ventaja. En busca de complicaciones, Palau rompió la lucha en el centro con el avance del PD. Luego de un ataque que fracasó, Palau llegó al final con un peón menos. La partida de Grau con Guimard comenzó con el PR, para adoptar el segundo la Defensa Alekhine. Las blancas ensayaron una línea de juego tranquila, y luego de una escaramuza central se cambiaron las damas, para arribarse a una situación compleja de piezas menores.

Pudo ganar Grau una pieza, pero se equivocó luego, y al cerrarse la presente edición la lucha era compleja. Una defensa muy pasiva adoptó Benko frente al maestro polaco Najdorf, en una Apertura del PD. Se produjo una especie de India con algunos tiempos perdidos de las negras, y esto permitió a Najdorf adquirir amplia ventaja de espacio, pero luego no jugó con energía y Benko reaccionó, para llegar a tener una interesante iniciativa al cerrarse la presente edición. Interesante fue el planteo de la partida Sonia Graf – Luckis. El final fue tablas. También comenzó con el PD la partida Gerschman – Ståhlberg. En el deseo de cambiar un alfil de su adversario, el jugador local perdió varios tiempos con la dama,

Cuatro Empates Hubo en la 10.ª Rueda del T. de Ajedrez

Keres Venció a Palau y Najdorf Suspendió

Se ha jugado noche en el Circulo de Ajedrez, la penúltima rueda del torneo de maestros, y no obstante en una avanzada etapa de la pugna, no se puede mencionar un nombre como el del seguro ganador.

Cuatro empates

De las seis partidas cuatro terminaron empatadas. Estos resultados bien podrían significar, en un examen superficial, como cotejo de luchas intrascendentes, en las que cada competidor orientó el juego por senderos tranquilos, sin complicaciones. Pero cuán equivocados estarían los que así pensarán! Los empates llegaron por gravitación de los acontecimientos y nunca por deseo de los jugadores.

Sonia Graf consiguió una mejor posición en un medio juego de difícil manejo, y como consecuencia logró pasar un peón en la columna alfil dama, pero nada pudo hacer para obtener la victoria, pues Luckis encontró una contra-chance en el sector del rey, y entonces no cabía otro resultado que una división del punto en disputa.

Frydman, jugando con las negras le entregó un peón en la apertura a Czerniak. Este se empeñó en defenderlo y debió ceder como compensación el dominio de casillas vitales.

Por su parte, el puntero tuvo una tarea difícil frente a Benko, y ha suspendido el juego en una posición de cierto equilibrio. Llevando las piezas blancas mantuvo el control del combate durante todo el juego pero no pudo obtener ventaja. Benko paralizó todas las amenazas y empujó un ataque en el flanco que rey. Najdorf domina la columna alfil dama y mantiene una ligera presión.

Najdorf suspendió

El puntero del certamen tuvo una tarea difícil frente a Benko, y ha suspendido el juego en una posición de cierto equilibrio. Llevando las piezas blancas mantuvo el control del combate durante todo el juego pero no pudo obtener ventaja. Benko paralizó todas las amenazas y empujó un ataque en el flanco que rey. Najdorf domina la columna alfil dama y mantiene una ligera presión.

Palau 0, vs. Keres 1

Palau comenzó el juego con la apertura de dama, y siguió con una variante que en la actualidad se la utiliza muy poco, pues las negras sin dificultades equilibran el juego. Tal cosa ocurrió, y Keres obtuvo cierta libertad para maniobrar. Palau, antes de permitir que su rival consolidara completamente su posición realizó un avance central de peones de gran complejidad. Keres ganó un peón, y más tarde la partida.

Hoy se juegan las suspendidas

Esta noche se jugarán tres partidas suspendidas.

Cuatro en Crítica, 18 de octubre

Fué jugada la 10.ª rueda del torneo de ajedrez internacional

Gerschman empató con Stahlberg y se suspendieron otras partidas

LUCHAS DIFÍCILES

No existían en la penúltima rueda del torneo internacional de ajedrez cotejos de gran trascendencia, pues los competidores de mayor fuerza debían oponerse a los que no ostentan en la tabla de posiciones situaciones de importancia. A pesar de esto, abundaron las luchas de alto interés técnico.

La atracción mayor del concurso, Paul Keres, se enfrentó a Luis Palau, el excelente jugador local, en la actualidad un tanto apagado en su eficiencia, y fue esta partida, como es natural, la que concentró mayor curiosidad.

Pero ya no es tan fácil afirmar si fue la que mereció esa preferencia del público, pues entre tanto Frydman y Czerniak desarrollaban un cotejo de muy valiente relieve, y Grau reeditaba con Guimard una vieja y cordial controversia. Sonia Graf jugó con el maestro lituano Luckis; Najdorf, el puntero de la prueba, con Benko, que no pareció tener los bríos de su cotejo anterior con Grau, y finalmente Gerschman libraba con Stahlberg una lucha de muy difícil factura.

Palau suspendió con un peón menos

Con una variante un tanto personal de la apertura del peón dama inició Palau su lucha con Keres. El campeón estonio logró un planteo cómodo, y el ajedrecista argentino debió jugar con suma exactitud para evitar que las negras acentuaran su ventaja. En busca de complicaciones, Palau rompió la lucha en el centro con el avance del peón dama. Luego de un ataque que fracasó, Palau llegó a un final con un peón menos.

Ståhlberg no puede ganarle a Gerschman. La Nación. 18 octubre 1939

⁸³ Crítica, 18 de octubre de 1939.

pero sin desmejorar mayormente su posición, que se mantenía equilibrada al promediar la lucha. Se simplificó para arribarse a un final que fue tablas.⁸⁴

■ Esta noche comenzará a jugarse la rueda final de este torneo, saldo valioso del TN, que ha permitido que un grupo de jugadores argentinos alternara con ajedrecistas de gran fuerza. Las partidas suspendidas terminaron con la victoria de Guimard frente Sonia Graf, un buen empate del mismo jugador argentino en el difícil final pendiente con Frydman, la derrota de Benko en su partida con Najdorf que lo ha colocado a éste en el primer puesto, y una merecida victoria de Luckis en el final con Frydman. Las partidas que se jugaron anteanoche y terminaron en la madrugada, finalizaron así: empataron Grau – Guimard, Luckis – Sonia Graf, Czerniak – Frydman y Gerschman – Ståhlberg; en tanto Keres batió a Palau. Esta noche se jugará la rueda final con el fixture que sigue: Keres – Czerniak, Gerschman – Palau, Benko – Ståhlberg, Guimard – Najdorf, Luckis – Grau y Frydman – Graf. Najdorf encabeza las posiciones con 8/10, y siguen Keres 7½; Czerniak 7; Ståhlberg y Guimard 6; Frydman 5½; Grau 5; Luckis 4½; Benko 3½; Gerschman y Sonia Graf 2½; Palau 2.⁸⁵

11ª Ronda, 19 de octubre

■ Keres y Najdorf ganaron el torneo; Czerniak se clasificó tercero, a un punto y medio de distancia. Si bien queda alguna partida pendiente, incluso alguna sin iniciar, prácticamente ha terminado el torneo de maestros. La última rueda tenía dos cotejos de gran atracción: Keres – Czerniak y Guimard – Najdorf. De ganar este último habría logrado el primer puesto absoluto, pero al empatar con el ex campeón argentino, acentuó automáticamente el atractivo de la intensa lucha que libraron Keres con Czerniak. Tuvo así la crecida concurrencia que se ubicó en el local del Círculo oportunidad para asistir al desarrollo de varias partidas de alta emoción.

No fue tampoco carente de la misma la que disputaron Benko con Ståhlberg. En ella, el jugador local tuvo en serias dificultades al campeón sueco, hasta el momento de la suspensión. Benko inició la partida con 1.P4R, oponiendo Ståhlberg la Defensa Francesa. Se continuó con la variante clásica, y las negras, buscando la iniciativa, se resolvieron a perder su opción a enrocar en la jugada 7ª. Retomaron con su rey

Cuando se produjo un cambio de alfiles en la 6ª jugada, y la partida cobró un interés extraordinario. Más tarde Benko enrocó largo, y Ståhlberg se apresuró a lanzar un ataque sobre él, que fue bien contenido, suspendiéndose el juego en posición algo favorable a Ståhlberg. Guimard le planteó a Najdorf una partida de dama, que éste defendió con la India del Rey. La partida fue correctamente conducida durante todo su desarrollo. Se cambiaron varias piezas al comienzo del medio juego, presentándose un final parejo en el que se convino en tablas cuando se había realizado la 30ª jugadas.

Sonia Graf fue batida por Frydman, no sin antes destacar las brillantes condiciones que la distinguen, y que sólo requieren una mayor suma de experiencia frente a maestros consagrados. Frydman, con las blancas, planteó un Gambito de la Dama, oponiendo la señorita Graf una defensa clásica. Bien pronto ella misma se encargó de alejarse de las rutas de esa línea de juego, y la partida adquirió interesantes alternativas a causa de las complicaciones que se presentaron. Frydman actuó en muy buena forma, tomó la iniciativa en el juego, y luego, en lucida maniobra, ganó dos peones, ventaja que impuso en el final del juego. La señorita Graf abandonó en la jugada 39ª.

Igualmente valiosa fue la lucha entre Palau y Gerschman, que constituía un litigio por evitar el último puesto de la tabla. Frente al Gambito de la Dama planteado por éste, Palau opuso la Defensa

⁸⁴ Roberto Grau, *La Nación*, 18 de octubre de 1939.

⁸⁵ *La Nación*, 19 de octubre de 1939.

Tarrasch, una de las más ricas variantes que ofrece esta apertura. Se produjo un cambio de peones en el centro, y Gerschman entregó uno a cambio de un tentador ataque en el flanco rey, que Palau logró detener. La lucha fue lenta, y ambos adversarios se vieron apremiados por el tiempo, por lo que el resultado entra en el terreno del azar de un golpe feliz. La lucha seguía al cerrarse la presente edición.

El palestino Czerniak ensayó una variante personal de la Defensa Caro-Kann, que fue una brillante oportunidad para que el estonio Keres mostrara su gran calidad, ya que sobre el tablero refutó el estudio de su peligroso adversario, no sin antes realizar una partida de emocionante relieve. Fue la partida más importante, ya que ella había de resolver la posición de ambos en la tabla de posiciones, y ese objetivo hizo que, por ambas partes, se jugara con el mayor empeño posible. Mediante una serie de buenas jugadas, Keres consiguió desarticular la posición de los peones enemigos, conquistando con ello una posición preferible. La lucha se tornó emocionante y difícil, pero siempre de manera levemente favorable a Keres, que jugó con gran exactitud, y de esa manera conquistó la victoria.⁸⁶

Ha finalizado anoche el primer torneo de maestros realizado en la Argentina. El torneo ha constituido un acontecimiento de singular magnitud, no sólo por lo que específicamente representa un certamen magistral, sino por la alta calidad de los participantes. Paul Keres ha triunfado, tal cual se presumía antes de comenzar la justa, pero ha debido compartir el triunfo con Mieczyslaw Najdorf, el campeón de Varsovia, lo que habla muy alto a favor de éste, quien, con ello, realizó la mejor performance de su carrera ajedrecística. Hasta podríamos decir que fue el vencedor moral del certamen, puesto que únicamente él derrotó a Keres, en una partida sin atenuantes para la maravilla estonia. Además, Keres marchó en las últimas rondas medio punto atrás de Najdorf, y apenas logró alcanzarlo anoche en los minutos postreros de la última rueda, derrotando ajustadamente a Czerniak, mientras Najdorf ha derrotado a Guimard. Lo agarró en el último salto...

De los ajedrecistas argentinos, los dos que jugaron mejor fueron, como se preveía, el campeón Grau y el subcampeón Guimard. Éste, todavía mejor que aquél, y hasta con un poquito de buena estrella, bien pudo haber finalizado tercero, inmediatamente después de Keres y Najdorf. En efecto, apenas si medio punto separó a Guimard del tercer puesto, el medio punto de Guimard habría tenido si hubiese aceptado las tablas que le ofreció con insistencia Czerniak, en lugar de empeñarse suicidamente en ganarle a cualquier precio. No queremos finalizar estas palabras sin tener una frase amable para Sonja Graf, la segunda ajedrecista del mundo, quien demostró su capacidad para competir de igual a igual con los representantes del sexo feo, y que, en todo caso, no llegó última. Emocionante fue el encuentro que permitió

P. Keres y Najdorf ganaron el torneo de ajedrez internacional

Tercero se clasificó Czerniak a un punto y medio de distancia

HOY TERMINARÁ

Si bien queda alguna partida pendiente, entre ellas una sin iniciar, prácticamente ha terminado el torneo internacional de maestros que se realizaba en el Círculo de Ajedrez. La última rueda, disputada anoche, tenía dos cotejos de gran atracción. Uno, el que disputaron Keres y Czerniak, y otro el que llevaron a efecto Guimard con Najdorf. De ganar este último habría logrado el primer puesto absoluto de la competencia, pero al empatar con el ex campeón argentino acentuó automáticamente el atractivo de la intensa lucha que libraron Keres con Czerniak. Esta partida, en la que el campeón de Palestina ensayó una variante personal de la defensa Caro-Kahn, fue una brillante oportunidad para que el campeón estonio mostrara su gran calidad, ya que sobre el tablero refutó el estudio de su peligroso adversario, no sin antes realizar una partida de emocionante relieve.

Tuvo así la crecida concurrencia que se ubió en el local del Círculo, oportunidad para asistir al desarrollo de varias partidas de alta emoción. No fue tampoco carente de la misma la que disputaron Benkő con Stahlberg. En ella, el jugador local tuvo en serias dificultades al campeón sueco, hasta el momento de la suspensión. Sonja Graf fue batida por Frydman, no sin antes destacar una vez más las brillantes condiciones que la distinguen, y que sólo requieren una mayor suma de experiencia frente a maestros consagrados. Igualmente valiosa la lucha entre Palau y Gerschman, que constituyó un litigio por evitar el último puesto de la tabla.

Victoria compartida

entre Najdorf y Keres

Guimard Entró
En el 4o. Lugar

Ha finalizado anoche el primer torneo de maestros disputado en la República Argentina. En el orden ajedrecístico, ese torneo ha constituido un acontecimiento de singular magnitud, no sólo por lo que específicamente representa un certamen magistral, sino por la alta calidad de los participantes en el cotejo: Keres, el joven de 23 años que, si no es el monarca del tablero, bien puede calificarse de "príncipe heredero", pues el brillo de su talento lo señala como campeón mundial a breve plazo; Stahlberg, el campeón sueco que le ganó un match a Nimzowitsch y le empató otro a Keres; Najdorf, campeón de Varsovia; Czerniak, campeón palestino; Paulin Frydman, notable maestro polaco; Grau, campeón argentino; Guimard, subcampeón nacional; Luckis, ajedrecista lituano, y, en un escalón algo más bajo, Benkő, Gerschman, Sonja Graf y Palau.

EN EL ÚLTIMO SALTO Paul Keres ha triunfado, tal cual se presumía antes de iniciarse la justa, pero ha debido compartir el triunfo con Mieczyslaw Najdorf, el campeón de Varsovia, lo que habla muy alto a favor de éste último, quien con ello realizó la mejor performance de

representantes del sexo feo y que, en todo caso, no llegó última.

RESULTADOS DE ANOCHÉ

En la rueda final de anoche se registraron los siguientes resultados:

Keres (blancas), derrotó a Czerniak; Frydman (blancas), a Sonja Graf; Gerschman (blancas), a Palau; Guimard (blancas), hizo tablas con Najdorf; y Benkő (blancas), suspendió su partida contra Stahlberg, en posición preferible para el campeón sueco. En cuanto a la partida entre Luckis (blancas), y Grau, no se disputó por pedido especial del maestro lituano. Esta partida y el final pendiente entre Benkő y Stahlberg, se jugarán hoy por la noche en los salones del Círculo de Ajedrez.

LA NOTA DE EMOCION

Emocionante fué el encuentro que permitió a Paul Keres alcanzar a Najdorf en el cuadro de posiciones. Hubo un instante en que tanto las blancas como las negras estaban a tal manera amenazadas que Grau juzgó así la posición: "Parece que estuvieran perdidos los dos".

A continuación insertamos su desarrollo completo:

BLANCAS	NEGRAS
P. KERES	M. CZERNIAK
(Campeón de Estonia)	(Campeón de Palestina)

1. P4R, P3AD; 2. P4D, P4D;
3. PXP, PXP; 4. P4AD, C3AR;
5. C3AC, C3A; 6. A5C, D4T; 7.

Keres y su angustiosa victoria frente a Czerniak, Noticias Gráficas, 20 de octubre de 1939

⁸⁶ Roberto Grau, *La Nación*, 20 de octubre de 1939.

a Keres alcanzar a Najdorf. Hubo un instante en que tanto las blancas como las negras estaban de tal manera amenazadas, que Grau juzgó así la posición:

Parece que estuvieran perdidos los dos.

Luego de 38...T8D es precisa y limpia la forma en que Keres remata su angustiosa victoria: 39.P7D T1D 40.T8R, y las negras abandonan, porque a 40...TxP hubiera seguido 41.T5-8A, ganando una torre, la partida y el torneo.⁸⁷

El estonio Keres y el polaco Najdorf ganaron el torneo. El maestro Czerniak, de Palestina, consiguió, después de una brillante performance, clasificarse tercero. Carlos Guimard fue el jugador argentino de mejor actuación: logró clasificarse cuarto. El recuerdo de este torneo habrá de perdurar por mucho tiempo en la memoria de todos los aficionados del país. Se jugaron cinco partidas, pos-tergándose para hoy la de Luckis y Grau, debido a un impedimento del primero de los nombrados. Gerschman venció a Palau, Keres a Czerniak, y Frydman a Sonia Graf, empatando Guimard con Najdorf.

En cuanto al encuentro de Benko con Ståhlberg, quedó suspendido para ser proseguido el día de hoy, en situación incierta. La reñida lucha por el primer puesto se resolvió con un empate entre los maestros Keres y Najdorf. Paul Keres, la nueva estrella, jugó poniendo de manifiesto su calidad de jugador consagrado. Cabe pensar que se justifican las apreciaciones elogiosas a su favor de parte de los ajedrecistas de todo el mundo, que ven en su persona la de un futuro sucesor de Alekhine. Najdorf puede sentirse ampliamente satisfecho de la performance llevada a efecto en el torneo. El maestro polaco no es un desconocido en el ambiente europeo, donde goza de una sólida reputación, pero mundialmente su nombradía no es tanta, quizá injustamente, ya hay en él un excelente jugador.⁸⁸

El Estonio P. Keres y el Polaco Najdorf Ganaron el Torneo Internacional de Ajedrez del Círculo

El Maestro Czerniak, de Palestina, Consiguió, Después de una Brillante Performance, Clasificarse Tercero
Carlos Guimard fué el jugador argentino de mejor actuación; logró clasificarse cuarto

POSICION FINAL

LA última jornada del certamen de maestros realizada anoche fué un digno broche a este magnífico certamen organizado por el Círculo de Ajedrez y cuyo recuerdo ha de perdurar, sin duda, por mucho tiempo en la memoria de todos los aficionados del país. Se jugaron cinco partidas, pos-tergándose para hoy la de Luckis y Grau debido a un impedimento del primero de los nombrados, siendo los resultados los que siguen: Gerschman venció a Palau, Keres a Czerniak y Frydman a Sonia Graf, haciendo tablas Guimard contra Najdorf. En cuanto al encuentro de Benko contra Ståhlberg, el mismo, luego de las horas de juego reglamentarias, quedó suspendido para ser proseguido en el día de hoy en situación incierta. La lucha por el primer puesto, reñida en extremo en la parte fi-

otros, cabe pensar que se justifi-
 con las apreciaciones elogiosas a
 su favor de parte de los ajedre-
 cistas de todo el mundo, que ven
 en su persona la de un futuro
 sucesor de Alekhine.

Najdorf puede sentirse amplia-
 mente satisfecho de la performan-
 ce llevada a efecto en el torneo
 del Círculo de Ajedrez, empatan-
 do con Keres el lugar de honor. El
 maestro polaco no es un descono-
 cido en el ambiente europeo, don-
 de goza de una sólida reputa-
 ción, pero mundialmente su nomi-
 nradía no es tanta, quizá injusta-
 mente, ya que en él hay un exce-
 lente jugador.

Anteriormente, había demostra-
 do de cuánto es capaz, al actuar
 en forma descolante en el Torneo
 de las Naciones, en su calidad de
 segundo tablero del conjunto de
 Polonia. Es de recordar que fué
 el jugador número dos con mejor
 porcentaje porcentual.

NAJDORF El maestro polaco, que logró con Paul Keres clasificarse primero en el torneo disputado en el Círculo

KERES El joven ajedrecista estonio, que acaba de realizar una excelente performance en el torneo internacional

Keres y Najdorf, empate en la punta. *Crítica*, 20 de octubre de 1939

⁸⁷ Amílcar Celaya, *Noticias Gráficas*, 20 de octubre de 1939.

⁸⁸ *Crítica*, 20 de octubre de 1939.

■ Al llegar a la última ronda eran muchas las expectativas: Najdorf puntuaba con 8 puntos, seguido a medio punto por Keres. Najdorf debía jugar con Guimard con negras y Keres ante Czerniak, con blancas. En tanto Guimard no le dio a Najdorf ninguna chance y obtuvo un empate muy seguro, Keres obtuvo rápidas ventajas desde la apertura, venciendo claramente en la 41ª jugada. De ese modo, ambos empataron el primer puesto. Las posiciones finales fueron: Miguel Najdorf y Paul Keres, 8½/11. Luego quedaron Gideon Ståhlberg (Suecia) y Miguel Czerniak (Palestina) 7, Carlos Guimard y Paulin Frydman (Polonia) 6½, Roberto Grau 5½, Marcos Luckis (Lituania) 5, José Gerschman y Francisco Benko 3½, Sonja Graf 2½ y Luis Palau 2.⁸⁹

Notas al cierre

■ El Círculo de Ajedrez de Buenos Aires, la institución que mayor número de competencias internacionales ha organizado en esta capital, tuvo la satisfacción de ser la que organizó el primer gran torneo de maestros realizado en la Argentina de carácter individual. Terminado el gran Campeonato Mundial por equipos que se jugó en Buenos Aires en 1939, fue unánime la opinión de que resultaría altamente beneficioso para nuestro ajedrez la realización de un certamen en el que interviniesen varios de los Grandes Maestros que nos visitaban. El Círculo de Ajedrez fue la única entidad que se hizo eco de esa aspiración general, y en un esfuerzo ponderable, financió el importante torneo, prestigiado por figuras excepcionales en el ambiente del ajedrez mundial, y con el especial atractivo de ver actuar al gran maestro Paul Keres. Fue realmente una fiesta magnífica.

Los salones de la entidad organizadora se vieron concurridos diariamente por extraordinario número de aficionados, y cada una de las ruedas proporcionó motivos de emoción y de interés por lo reñido de las partidas y el lucimiento del juego desarrollado por varios de los destacados maestros participantes. Y la mejor prueba de esa lucha reñida se tiene en el resultado final, con el empate en el primer puesto entre el estoniano Keres y Miguel Najdorf, joven maestro que en esa época empezaba a elevarse a la consideración del ajedrez mundial. El Torneo Internacional de Buenos Aires 1939 fue, por el prestigio de los maestros que participaron y por la alta calidad de las partidas disputadas, una competencia excepcional. La falta de publicación del libro de ese certamen era una omisión lamentable. Es por tal motivo que debe recibirse con satisfacción el esfuerzo realizado por el maestro Miguel Czerniak, cuya autoridad en la materia es indiscutible.⁹⁰

■ El primer torneo individual internacional realizado en Buenos Aires ha terminado. Y terminó con el resultado esperado, y simultáneamente con una sorpresa. Ganó la prueba Paul Keres, la atracción máxima, y a nadie puede extrañar el desenlace, pero debió compartir el primer puesto con el maestro polaco Miguel Najdorf, y esto es ya una gran sorpresa, pues si se admiraban las virtudes de éste último, nadie lo suponía capaz de igualar el score con Keres, y lo que es más significativo, luego de aventajarlo de impresionante manera en la partida individual. El empate ha sido justo, pues premió a los más capaces y a quienes más méritos hicieron. El torneo demostró una vez más que la buena suerte es indispensable para triunfar o para ocupar posiciones destacadas.

Generalmente premia a quienes se esfuerzan en ir tras ella, pero a veces con tan religiosa consecuencia que llega a torcer la justicia de los resultados. Esto se vio en la lucha por el tercer puesto. Pues tanto Czerniak como Ståhlberg hicieron menos méritos que Frydman y Guimard para lograr esta situación, y aún quizá que el propio Grau. El sueco estuvo inferior en varias partidas y llegó a finales completamente perdidos con Sonia Graf, con Grau y con Keres. Las tres partidas las empató, logrando así un punto y medio más de lo razonable. Por su parte, el palestino también estuvo perdido

⁸⁹ *El Mundo*, 20 de octubre de 1939.

⁹⁰ *Torneo Internacional del Círculo de Ajedrez*, Miguel Czerniak, Buenos Aires 1946, prólogo Luis Palau.

con Sonia Graf, con Grau y con Keres, y consiguió en cambio dos puntos en esas tres partidas que parecían no adjudicarle ninguno. Los jugadores locales han actuado de acuerdo con lo previsto.

Bien Guimard y Grau, y menos eficientemente, como ya sucede en nuestro medio, los otros competidores. Pero la prueba también ha probado que apenas menudeen estos torneos, cualquiera de nuestros ajedrecistas fuertes puede aspirar a un puesto muy destacado. Fue interesante la actuación de Sonia Graf que se ha consagrado como digna de alternar en estas pruebas a poco que perfecciones su técnica en los planteos y los finales. El hábito de jugar con mujeres que poseen conocimientos rudimentarios le ha impedido profundizar secretos técnicos del juego, y necesita acumular experiencia para destacar su innegable talento ajedrecístico.⁹¹

Buenos Aires, Internacional del Círculo de Ajedrez 1939

		1	2	3	4	5	6	7	8	9	0	1	2	PTS	
1	Najdorf, Miguel	*	1	½	1	½	½	1	0	1	1	1	1	8.5/11	42.50
2	Keres, Paul Petrovich	0	*	½	1	½	1	½	1	1	1	1	1	8.5/11	39.50
3	Ståhlberg, Gideon	½	½	*	0	1	1	½	½	½	1	½	1	7.0/11	35.25
4	Czerniak, Moshe	0	0	1	*	½	1	½	1	1	1	1	0	7.0/11	34.00
5	Frydman, Paulino	½	½	0	½	*	½	½	0	1	1	1	1	6.5/11	29.50
6	Guimard, Carlos Enrique	½	0	0	0	½	*	½	1	1	1	1	1	6.5/11	26.75
7	Grau, Roberto Gabriel	0	½	½	½	½	½	*	½	1	0	½	1	5.5/11	
8	Luckis, Marcos	1	0	½	0	1	0	½	*	0	1	½	½	5.0/11	
9	Gerschman, Jose	0	0	½	0	0	0	0	1	*	0	1	1	3.5/11	13.00
10	Benko, Francisco	0	0	0	0	0	0	1	0	1	*	1	½	3.5/11	12.50
11	Graf Stevenson, Sonja	0	0	½	0	0	0	½	½	0	0	*	1	2.5/11	
12	Palau, Luis Argentino	0	0	0	1	0	0	0	½	0	½	0	*	2.0/11	

⁹¹ Roberto Grau, Frente al Tablero, *La Nación*, 22 de octubre de 1939.

CAPÍTULO 24

ASOMA EL DRAMA POST TN. TRAPALANDA

El saldo del TN

■ Viva es la satisfacción de los directores de la FADA. Han logrado llevar a buen puerto la, por momentos, naufragante idea del TN; lo han realizado en todos sus aspectos, han vencido, aun cuando con amarguras incontables, las mayores dificultades económicas, y ahora, como saldo de sus esfuerzos patrióticos, se encuentran frente a un déficit apreciable para cubrir. Es claro que aún falta liquidar los fondos de algunas comisiones honorarias del interior, y falta también la palabra del Municipio de Buenos Aires, que no puede permanecer sordo al acontecimiento del que fue el más directamente beneficiado. Pero la verdad es que todo se conjuró para poner a prueba los nervios y el temple de un grupo de hombres esforzados, y aun cuando hasta la chance del equipo se malogró en cierto momento por esta serie de problemas, se puede estar ampliamente satisfecho de lo realizado. (...)

Lástima grande que los acontecimientos europeos, de tan enorme trascendencia, hayan oscurecido un poco la importancia del torneo, que de otra manera hubiera figurado en la primera plana de la prensa mundial. De todos modos, ha tenido suficiente relieve como para atraer hacia nosotros las miradas de todos los centros civilizados. Como se observa, el saldo técnico del TN compensará ampliamente el desgaste de nervios, de energías y de inquietudes, de los que fuimos actores centrales de la difícil lucha contra la adversidad, en su organización y financiación.⁹²

Desesperado pedido de ayuda de la FADA. Desprecio a la ley

■ Por iniciativa de varios clubs pertenecientes a distintas federaciones deportivas que ofrecieron su apoyo a la FADA, esta entidad ha resuelto dirigirse a todos los clubs de la República para solicitarles su adhesión mediante el envío de una cuota uniforme de \$ 10, a fin de cancelar las deudas pendientes del TN. Las primeras cartas remitidas han hallado una acogida favorable y entusiasta, y desde los puntos más alejados llega la adhesión con manifestaciones que ponen en evidencia la simpatía con que se juzga el esfuerzo realizado en la organización del magno certamen. También se han recibido en la FADA recortes de diarios de todo el mundo en los que se alude a la perfecta organización, atenciones con los ajedrecistas extranjeros, y el gran éxito que tuvo en todos los aspectos el certamen.⁹³

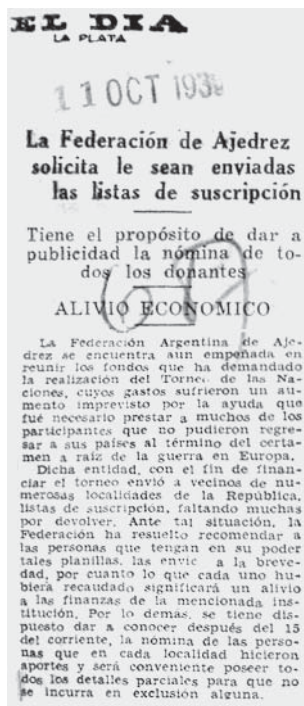
El gobierno no cumple con el subsidio a la FADA.
El Mundo, 13 de setiembre de 1939,
The Buenos Aires Herald, 14 de setiembre de 1939

Se ha Planteado una Situación Molesta

Debido a que el Poder Ejecutivo no entregó el dinero acordado a la Federación Argentina de Ajedrez para satisfacer en parte los gastos que demanda el torneo mundial que se está realizando, la citada entidad se ve abocada a una situación molesta, pues hoy vence el plazo de la compañía naviera para la adquisición del pasaje de regreso de los competidores extranjeros. Transcurrido ese plazo deberá abonarse un precio mayor. En consecuencia, la Federación Argentina de Ajedrez celebrará reunión hoy para tratar de solucionar el asunto.

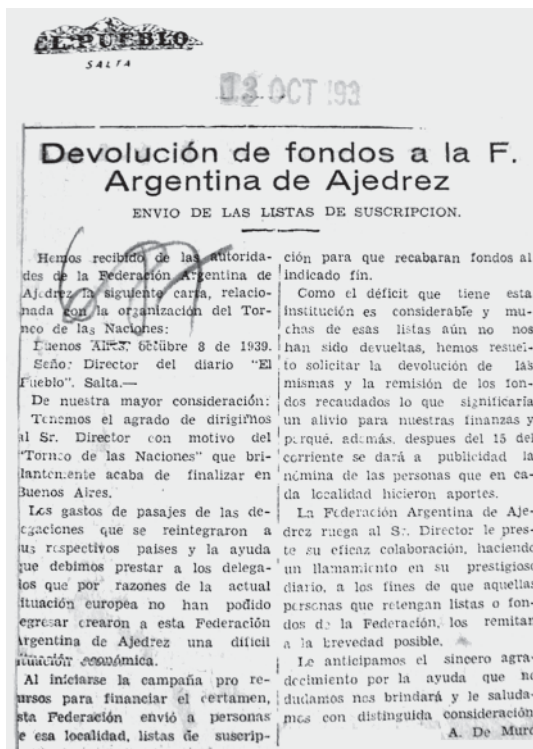
⁹² Roberto Grau, *Leoplán*, 25 de octubre de 1939.

⁹³ *El Mundo*, 10 de noviembre de 1939.

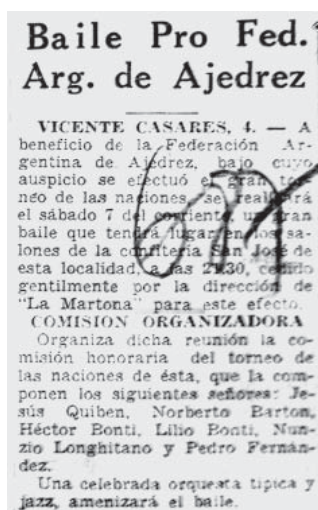


La Unión, de Lomas de Zamora,
11 de octubre de 1939

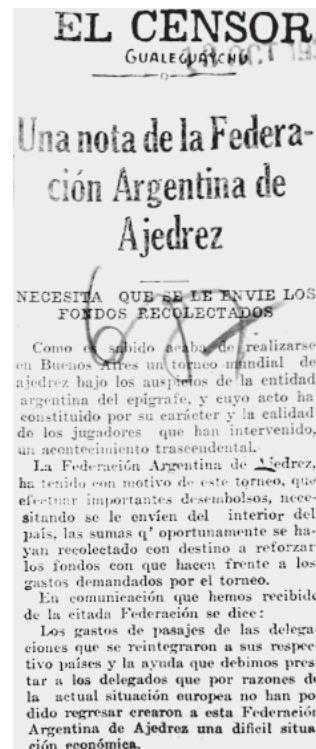
Pedidos de la FADA en *El Día* de La Plata
y *El Argentino* de Chascomús



El propio De Muro solicita envío de fondos.
El Pueblo, Salta, 3 de octubre de 1939.
La Nación, 18 de setiembre de 1939



Urgentes pedidos de ayuda de la FADA.
Noticias Gráficas, 4 de octubre de 1939,
El Censor, de Gualeguaychú, 18 de octubre de 1939



TRIBUNA
SAN JUAN

14 OCT 1939

LA F. A. DE AJEDREZ RECLAMA UN ESFUERZO MAS DE LOS QUE COMPROMETIERON SU AYUDA

El estallido de la guerra que sorprendió a las delegaciones en Buenos Aires obligó a muchos desembolsos

La Federación Argentina de Ajedrez ha resuelto hacer un llamado a todas aquellas personas que tengan listas o fondos de la entidad para que los remitan a la brevedad posible.

Hace notar la Federación que los gastos de pasajes de las delegaciones que intervinieron en el Torneo de las Naciones al reintegrarse a los respectivos países, y la ayuda que debió prestar a los delegados que por razones de la actual situación europea no han podido regresar, crearon a la misma una difícil situación económica.

Añade, que al iniciarse la campaña pro recursos para financiar el certamen, se envió a personas de todo el país, listas de suscripción pa-

ra que recubran fondos al indicado fin y que como el déficit que tiene la institución es considerable y muchas de esas listas aun no han sido devueltas, ha resuelto solicitar la devolución de las mismas y la remisión de los fondos recaudados lo que significaría un alivio para sus finanzas y porque, además, después del 15 del corriente se dará a publicidad la nómina de las personas que en cada localidad hicieron aportes.

EL ORDEN
SANTA FE

14 OCT 1939

Llamado de la Federación Argentina de Ajedrez

Como se recordará la Federación Argentina de Ajedrez, al iniciar la campaña pro recursos para financiar el Torneo de las Naciones, envió listas de suscripción a muchas personas del interior, entre ellas de nuestra ciudad. Ahora, los gastos de traslado de las delegaciones que se reintegraron a sus respectivos países y la ayuda que se debió prestar a los delegados que no han podido regresar por razones de la actual situación europea, han creado una difícil situación económica a la mencionada entidad. Por ese motivo y porque después del 15 del corriente se dará a publicidad la nómina de las personas que en cada localidad han contribuido, la Federación nos pide que hagamos un llamado a los que tengan listas o fondos de la misma, para que los remitan a la brevedad posible, lo que cumplimos con estas líneas.

Multitudinarios reclamos de la FADA.
Tribuna, de San Juan, 14 de octubre de 1939;
El Orden, de Santa Fe, 14 de octubre de 1939

Nueva Epoca
SALTA

14 OCT 1939

La Federación de Ajedrez Recuerda la Ayuda al "Torneo de las Naciones"

Con respecto al Torneo de las Naciones de Ajedrez que hace poco tiempo se realizó en Buenos Aires, hemos recibido de la Federación Argentina de Ajedrez la siguiente comunicación:

Buenos Aires, Octubre 6 de 1939.— Sr. Director del diario NUEVA EPOCA.— Provincia de Salta.

De nuestra mayor consideración:

Tenemos el agrado de dirigirlas al señor Director con motivo del Torneo de las Naciones, que brillantemente acaba de finalizar en Buenos Aires.

Los gastos de pasajes de las delegaciones que se reintegraron a sus respectivos países y

la ayuda que debimos prestar a los delegados que por razones de la actual situación europea no han podido regresar crearon a esta Federación Argentina de Ajedrez una difícil situación económica.

Al iniciarse la campaña pro recursos para financiar el certamen, esta Federación envió a personas de esa localidad listas de suscripción para que recubran fondos al indicado fin.

Como el déficit que tiene esta institución es considerable y muchas de esas listas aún no nos han sido devueltas, hemos resuelto solicitar la devolución de las mismas y la remisión de los fondos recaudados lo que significaría un alivio para

La contribución de los clubs solicita la F. A. de Ajedrez

De acuerdo con una iniciativa de varios clubs pertenecientes a distintas federaciones deportivas, los que ofrecieron su apoyo a la Federación Argentina de Ajedrez, esta entidad se ha dirigido a todos los clubs de la República para solicitarles su adhesión mediante el envío de una cuota uniforme de diez pesos, a fin de cancelar las deudas pendientes con motivo del Torneo de las Naciones.

Las primeras cartas remitidas en ese sentido han encontrado una acogida favorable y desde los puntos más alejados llega la adhesión a la Federación de Ajedrez con manifestaciones que ponen en evidencia la simpatía con que se juzga el esfuerzo realizado en la organización del magno certamen ajedrecístico.

También se han recibido en la Federación de Ajedrez, recortes de diarios de todo el mundo en los que se alude a la perfecta organización, atenciones con los ajedrecistas extranjeros, y al gran éxito que en todos los aspectos tuvo el certamen. Aún de los países actualmente en guerra tales como Gran Bretaña, Francia y Alemania, se han recibido páginas de diarios y revistas, lo cual demuestra el significado y grado de interés que despertara el Torneo de las Naciones.

Múltiples ruegos de la FADA.
Nueva Época, de Salta,
El Argentino, de La Plata, 19 y 24 de octubre de 1939

La Mañana
GUALEGUAY

La Federación Argentina de Ajedrez Solicita una Contribución de Todos los Clubs Argentinos

Por iniciativa de varios clubs pertenecientes a distintos Federaciones deportivas las que ofrecieron su apoyo a la Federación Argentina de Ajedrez, esta entidad ha resuelto dirigirse a todos los clubs de la república para solicitarles su adhesión mediante el envío de una cuota uniforme de diez pesos a fin de cancelar las deudas pendientes con motivo del Torneo de las Naciones.

Las primeras cartas remitidas en ese sentido han hallado una acogida favorable y entusiasta y desde los puntos más alejados llega la adhesión a la Federación de Ajedrez con manifestaciones de gran elocuencia que ponen en evidencia la simpatía con que se juzga el gran esfuerzo realizado en la organización del magno certamen ajedrecístico.

También se han recibido en la Federación de Ajedrez, recortes de diarios de todo el mundo en los que se alude a la perfecta organización, atenciones con los ajedrecistas extranjeros, y el gran éxito que en todos los aspectos tuvo el certamen. Aun de los países actualmente en guerra tales: Gran Bretaña, Francia y Alemania se han recibido páginas de diarios y revistas lo cual demuestra el extraordinario significado y el grado de interés que despertara el Torneo de las Naciones, todo lo cual constituye para el deporte argentino un motivo de verdadero halago.

Debe Prestarse Apoyo a la Fed. Argentina de Ajedrez

El gran esfuerzo realizado por la Federación Argentina de Ajedrez para hacer posible la realización del Torneo de las Naciones en nuestro país, se ha concretado ya favorablemente, puesto que se encuentran en Buenos Aires todas las delegaciones que participarán en este magno certamen, cuyo acto inaugural se realizará hoy a las 19 horas y sus primeras partidas mañana.

Pero para financiar ese gran torneo falta todavía una apreciable suma de dinero, porque sino la Federación Argentina tendría que soportar un notable déficit y es por eso que se hace necesario el apoyo de todos a esa meritoria entidad.

La Comisión Honoraria del Torneo de las Naciones en Santa Fe, teniendo en cuenta esto, se ha dirigido a la industria, banca y comercio santafesinos para que hagan efectiva la contribución que les ha sido solicitada, recordando que quienes desean prestar su apoyo, se dirijan al local de la Filial del Automóvil Club, San Martín 2780, donde funciona la mencionada Comisión Honoraria.

El interior del país acompaña los pedidos de colaboración. La Mañana, de Gualaguay, El Orden, de Santa Fe, 23 y 24 de agosto de 1939

Falta reunir aún la suma de 170.000 \$

El Torneo de las Naciones ha quedado convertido en una realidad magnífica, una verdadera conquista de la que deben enorgullecerse desde aquellos que consiguieron la designación de Buenos Aires, en ocasión del torneo de Estocolmo hasta los que hasta último momento apoyaron la empeñosa gestión de la Federación Argentina de Ajedrez.

Este aspecto fundamental del concurso ha quedado resuelto. Sin embargo, aun queda mucho por hacer, ya que a pesar de las

simplicaciones introducidas en los cálculos del primer momento es necesario reunir 170.000 pesos. La cantidad, puede observarse, es grande, pero la adhesión de todos los sectores del país no le va en zaga y ha de superar este último obstáculo.

El comité ejecutivo de la Federación Argentina de Ajedrez espera cubrir parte de esa cantidad con lo que resta entregar del subsidio que concediera el gobierno nacional, con la contribución de los gobiernos de pro-

Hay un déficit de \$ 170.000, según El Chubut, de Comodoro Rivadavia, 30 de agosto de 1939

MOTOR
BUENOS AIRES

11 - SET 1939

EL TORNEO DE AJEDREZ Y EL A. C. ARGENTINO

El Automóvil Club Argentino, durante el Torneo de las Naciones, que se lleva actualmente a cabo en Buenos Aires, no ha vacilado en brindar su colaboración a este juego de ciencia, haciendo llegar a la Federación Argentina de Ajedrez un aporte de mil pesos, como contribución del automovilismo argentino, para ayudar a solventar el aspecto económico del magno certamen, en el que intervienen representantes de 40 países de Europa, América, Asia y Oceanía, o sea a las figuras más calificadas de este deporte, entre las que se cuentan el doctor Alekhine, que mantiene el cetro del campeonato mundial, los ex campeones mundiales Raúl Capablanca y Max Euwe, y los principales aspirantes al título máximo.

El historial del Torneo de las Naciones es breve. Comenzó a disputarse en 1924, durante las Olimpiadas de París, aunque en esa oportunidad no había ningún



Dr. A. Alekhine

El ACA colabora con \$ 1.000. Motor, 11 de setiembre de 1939

Los daneses reciben ayuda en Tres Arroyos

La comunidad danesa en Argentina unió sus esfuerzos para ayudar a los ajedrecistas daneses que participaron en el TN a regresar a su país. A tal efecto, se concertó un encuentro entre el Centro Danés del Sud y el Club Tres Arroyos, al que concurrieron Jens Enevoldsen y Poulsen. Ambos maestros dieron simultáneas. El Club Danés entregó la suma de \$ 126 para ayudar a los gastos de viaje y estadía de varios integrantes del equipo.

UNA CONTRIBUCION

Por intermedio de la tesorería del Club de Ajedrez Tres Arroyos, ante anoche fué entregado a la secretaria del Club Danés la suma de \$ 126, a manera de contribución de aquella entidad y algunos de sus dirigentes y asociados a la colecta conducente a financiar los gastos de viaje de retorno de los tres maestros de Dinamarca. El club contribuyente encabezó su lista con \$ 50, completando el monto de aquella contribución los señores José Damiani, Vicente Tróccoli, Francisco Clerch, Enrique Moreno, Mauricio Steinhilberg, Oscar Larsen, Víctor Herrera, Alberto González, Salvador Clerch, Leopoldo Perusin, José Fontenla, F. Liébana, R. Velez, Delfor Pennini y otros, cuyos comprobantes están a disposición de los interesados en la secretaria del Club.



Ayuda para el viaje de vuelta de los daneses. Simultáneas de Enevoldsen y Poulsen.
La Voz del Pueblo, 14 de octubre de 1939

Serán entregados \$ 15.000 a la FADA

El Intendente Municipal de la ciudad de Buenos Aires promulgó la resolución del Consejo Deliberante por la cual se establece la entrega de \$ 15.000 a la FADA como contribución de la Municipalidad a la realización del TN. La FADA deberá posteriormente rendir cuentas de la utilización de estos fondos.⁹⁴

Cuota de afiliación a la FADA

El Club Argentino abona a la Federación Argentina su cuota trimestral –abril/junio– de afiliación e inscripciones al Torneo Mayor, por \$ 52, 50 + \$ 25.

⁹⁴ *La Nación*, 18 de noviembre de 1939.

Pagos del Club Argentino a la FADA		
6	alquiler casa por Catubon	200.-
	Gastos Locales	
	a León Real Impuesto a los	
	Reclutas - pag. impuesto	
	de 1932/3 y costas	14.57
20	Fad Arg de Ajedrez	
	Pag. afilación Hail/June	32.00
	Gastos Locales	
	a F.A.D.A. - pag. inscripción	
	jugadores - 1932/3	2.00
31	Gastos Locales	
	a B. Bellisio - pag. comi-	
	sion columna	36.00
	a U.T. - pag. abono telefón.	
	del 16/10 a 15/11/39	2.00
	a "La Esparola" - pag. luz	
	del 16/10 a 15/11/39	1.00

Pagos del Club Argentino a la FADA

Fiebre de torneos. De la euforia al fastidio. Trapalanda

En la ciudad de La Plata comenzará a disputarse el 19 de noviembre próximo un importante torneo con la participación de varios maestros extranjeros y ajedrecistas locales, en un total de 16. El anuncio de esta prueba ha suscitado gran expectativa, pues es la segunda en importancia que se realiza en nuestro país después del TN. Ayer se formalizó el compromiso con el campeón mundial doctor Alejandro Alekhine, para asegurar su participación. Entre los invitados, figuran además Eliskases, Najdorf, Ståhlberg, Czerniak, Frydman, Gromer, Sonia Graf, y posiblemente Pelikán y Sulik. Entre los ajedrecistas locales están Jacobo Bolbochán, Maderna, Villegas, Nogués Acuña y García Baladó, siendo también probable la inclusión de Guimard.⁹⁵

FRENTE AL TABLERO

La diferencia entre el maestro y el gran maestro. — El talento ajedrecístico de Paul Keres. — El criterio en ajedrez. — Los recursos en posiciones difíciles. — Un ejemplo del reciente torneo internacional. — Problemas. — Final y soluciones.

Muchas veces se ha planteado la cuestión de cuál es la verdadera diferencia entre un maestro y un gran maestro de ajedrez. Cuando un ajedrecista ve jugar a un hombre de gran calidad, cree difícil que éste pueda ser superado. En nuestro medio los aficionados llegan a sorprenderse cuando ven a jugadores de la fuerza de Bolbochán, Piazzini, Grau, Guimard, u otros con serias dificultades frente a ciertos rivales y batidos con frecuencia en sus luchas con los verdaderos maestros del juego. Parece imposible que esos jugadores, que opinan entre nosotros con tanta autoridad, que producen partidas tan interesantes, puedan tropezar con tantas dificultades y aparentemente actúan cohibidos frente a un Alekhine, un Capablanca, un Keres o alguno de los otros pocos grandes maestros que el ajedrez posee.

La razón es, sin embargo, clara. Se trata de luchas entre maestros simples, como existen multitud en el ajedrez, y los grandes maestros que son las excepciones reales del juego. En unos, el ajedrez es sólo una cosa confusa en muchos detalles de su técnica, y en otros ofrece muy escasa dificultad. En el maestro pueden existir los mismos conocimientos del gran maestro, pero mucho menor claridad mental para interpretar y aplicarlos. Durante el entrenamiento de los ajedrecistas argentinos, en Adrogué, se observó esto de clara manera. Mientras el Dr. Alekhine, que asistía pe-

PXP: 4 P1AD, CSAR: 5 CSAD, CSAD: 6 A5C, D4T.

La sexta jugada de las negras es el problema fundamental del segundo jugador en la variante Panov de la defensa Caro-Kann. El teórico argentino Reca aconsejaba, como mejor solución la respuesta A5CR, para seguir, si P3AR con A3R. Se ha ensayado asimismo D3CD, atacando el peón de 2CD y no se ha dicho aún la última palabra sobre esto. El maestro Cerniak, en cambio, estudió durante mucho tiempo la réplica del texto, que le dió notables resultados en sus actuaciones locales. Como es natural, y siguiendo su principio de que "no hay mejor planteo que el que uno conoce bien", resolvió ponerla a la consideración de Keres, en una lucha de gran importancia, por ver cómo se ingeniaría el maestro catoniano para resolver el serio problema técnico. Se amenazaba C3R. Si... 1 AXC, PRXA, seguido, si PXP de A5CD, con buenas posibilidades.

7 D2D!

La mejor réplica. Neutraliza la acción de la dama negra en la diagonal 4TD-8R y paraliza todas las amenazas. Es la réplica, exacta, según los análisis de meses de Cerniak, que Keres halla sobre el tablero.

7... PXP: 8 A3P, PAR: 9 P5D, C5D: 10 PAR!

Comienza la idea

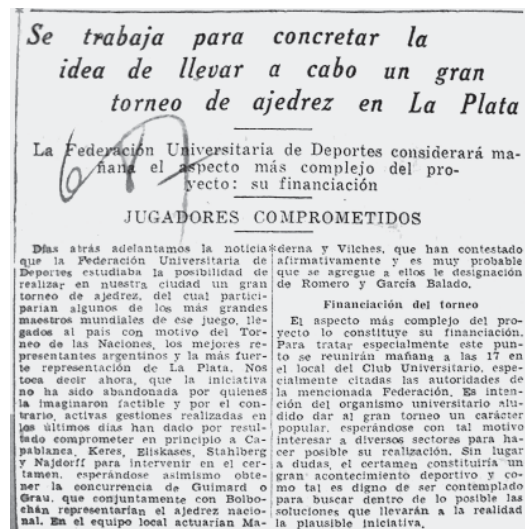
Un certamen que se desvaneció. *La Prensa*, 30 de octubre de 1939

⁹⁵ *La Prensa*, 30 de octubre de 1939. Este certamen, cuyo organizador era el Jockey Club de La Plata, se canceló.

Como se presumía, el TN ha provocado en el país una fiebre ajedrecística excepcional. Surman miles los jugadores que se han incorporado a la ya numerosa familia, y las iniciativas surgen de todas partes. La permanencia en nuestro medio de una serie de ases de diversos países ha sido origen del Torneo Internacional de Buenos Aires, organizado por el Círculo, y en el cuál, al nombre consagrado de Paul Keres, se acercó el menos popular de Najdorf, el notable ajedrecista polaco, de singulares virtudes como jugador de simultáneas, viendo y sin ver el tablero. El torneo sirvió asimismo para demostrar que es muy pequeña la distancia que separa a nuestros jugadores de los más notables de Europa, y que del contacto frecuente con los mismos, ha de surgir un claro avance de los nuestros en su lenta pero sólida marcha hacia el ajedrez magistral.

La Federación Universitaria Platense organizó también un torneo de gran importancia en el magnífico Pasaje Rocha. La Capital de la primera provincia argentina no quiso estar ausente en esta pugna de iniciativas, y encontró en el festejo de un aniversario de la fundación de La Plata un excelente motivo para llevar a cabo un acto deportivo de tanta trascendencia como el que se está realizando bajo su auspicio. La competición, que se inició el 19 del corriente, y se halla ahora en pleno desarrollo, tiene el brillo excepcional que surge de la participación del doctor Alekhine, Campeón Mundial, quien deberá demostrar una vez más su eficiencia frente a hombres probados como Elis-kases, Najdorf, Frydman, Ståhlberg, Czerniak, Bolbochán, Gromer y otros de no menor calidad.⁹⁶

Se anunció la realización en la ciudad de La Plata de un torneo organizado por la Federación Universitaria, que prometía revestir contornos de excepción. Todo parecía magnífico, hasta que un extraño silencio acompañó las gestiones de los organizadores. El hecho de que existieran contratos firmados hizo confiar en la seriedad del proyecto, pero a última hora, cuando los jugadores habían preparado su ida a la Capital de la Provincia de Buenos Aires, cuando algunos maestros decidieron prolongar su estada en la Argentina, apareció un inesperado “mañana”, que provocó la consiguiente sorpresa, contrariedad y fastidio entre los ajedrecistas invitados a la prueba. Es necesario reaccionar contra esta tendencia de prometer cosas que no se pueden cumplir, o que no se tiene el atrevimiento y la responsabilidad de afrontar. La falta de seriedad es un mal criollo que debe radiarse para siempre, y que debiera merecer sanciones cuando, como en este caso, se defraudan las esperanzas de un grupo de hombres a quienes la guerra ha bloqueado en nuestro país, y para quienes debemos conservar el mayor respeto, y dedicarles la máxima atención.⁹⁷



Un gran torneo frustrado. *El Día*, de La Plata, 5 de octubre de 1939

⁹⁶ Roberto Grau, *Leoplán*, 22 de noviembre de 1939.

⁹⁷ Roberto Grau, *Leoplán*, 20 de diciembre de 1939.

Las complicaciones de la última semana

■ La hospitalidad durante la última semana se estrechó en extremo. Se dijo que esto aconteció a causa del triunfo de Alemania, que no pudo ser más impopular. Pero si tenemos en cuenta que los organizadores tuvieron que organizar lealmente el transporte de 26 equipos de cinco o seis integrantes cada uno de todas partes del mundo, y hospedarlos durante un mes, es absolutamente injusto criticarlos. (...)

(Durante el viaje de vuelta), Golombek y Kerlin compraron una gran bolsa de naranjas en el mercado de Río de Janeiro a precios ridículamente bajos. Subir el pesado bulto al Copacabana casi les provocó lastimaduras a ambos, pero luego obtuvieron un gran beneficio económico con las ventas de las naranjas a otros ajedrecistas.⁹⁸

⁹⁸ Chess (Sutton Coldfield) 20 de noviembre de 1939.